

# MAS DE 50.000 PERSONAS ACLAMARON A LOS PRINCIPIES

(Página 11)

## Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, jueves, 8 de marzo de 1973

AÑO XXXIV :-: N° 11.053  
PRECIO: 6- PESETAS

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO"  
Avda. Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

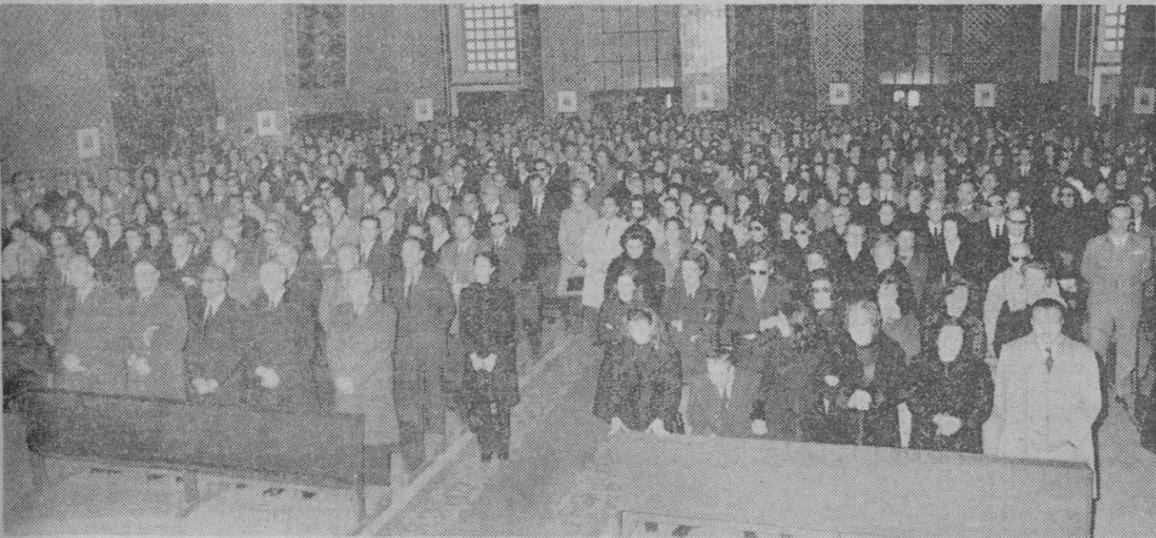
REDACCION, ADMINISTRACION  
Y TALLERES:  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

### Declaraciones del Embajador de Corea, a «Baleares»



El Embajador de Corea del Sur en España, señor Heung Sun Shim, estuvo ayer en Palma, con ocasión del acto de imposición de la Medalla Nacional de Cultura de la República de Corea a doña Dolores Talavera, viuda de Ahn, en acto íntimo celebrado en el Casal Balaguer.

(En páginas interiores publicamos entrevista del señor Embajador, con interesantes manifestaciones en torno al candente tema de la reunificación de las dos Coreas y otros aspectos de política internacional, así como las relaciones hispano-coreanas).



### FUNERAL EN MADRID POR LAS VICTIMAS DEL DC-9 DE IBERIA

MADRID. — Bajo la presidencia de los Subsecretarios de Aviación Civil y del Aire y el Presidente de Iberia, acompañados de otras personalidades, familiares y amigos de las víctimas, se ha celebrado un funeral en la iglesia de San Agustín, organizado por la Compañía Iberia, Líneas Aéreas de España.

### «SPANTAX» HA PEDIDO LA APERTURA DE UNA ENCUESTA INTERNACIONAL



EL PILOTO DEL «CORONADO» PIDIO INSTRUCCIONES Y NADIE LE RESPONDIO

(Páginas interiores)

### Los secuestradores de Felipe Huarte

Estos son, de izquierda a derecha, los activistas de la ETA Fernando Izaguirre Izaguirre (Buru-gorri), Lorenzo Eguía Lizaso (Luxia), Miguel Agustín Lascuain Mantilla (Iñaki), Manuel Isasa Iurrioz («Fangio») y José María Yarza Echenique (Argala), criminales de la ETA, detenidos por la Policía. Este grupo de terroristas llevó a cabo el secuestro del industrial navarro don Felipe Huarte, así como el robo de explosivos en Hernani y atracos diversos. — (Fotografía de Europa-Press).

#### El Sr. GONZALO y Sr. LOPEZ

PROPIETARIOS DE CASA GONZALO Y HELADOS TONI DEL ARENAL. INVITAN A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y AMIGOS EN GENERAL, A LA INAUGURACION DEL MESON «CASA GONZALO» SITO EN LA CARRETERA MILITAR (LAS CADENAS) ARENAL. VIERNES, 9 DEL CORRIENTE, A LAS 8 DE LA NOCHE.

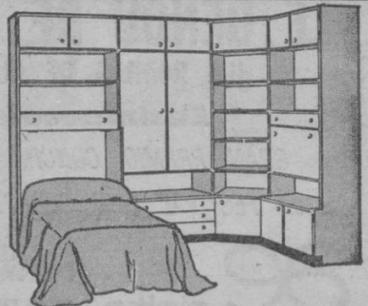
TAPIZADOS, FUNDAS, AUTO-RADIOS y ACCESORIOS EN GENERAL PARA SU COCHE ¿DONDE? en **FORMAX** Costa y Llobera, 80

Mueble por elementos  
**FLEX**

124-A



HACE MAS CONFORTABLE SU HOGAR



**Jose FLEX**  
DISTRIBUIDOR  
CALLE SAN MIGUEL

**TOLETE**

ZAPATOS 1ª COMUNION

**TOLETE**

ZAPATOS PRIMAVERA

**TOLETE**

TODOS DE PIEL

**TOLETE**

CALZA A LOS NINOS de MALLORCA

PZA. OLIVAR - EDIFICIO EUROPA y AVDA. JAIME III, 75 - Palma

# BUENOS DIAS, AMIGOS

## UNA IMAGEN DE LA CIUDAD



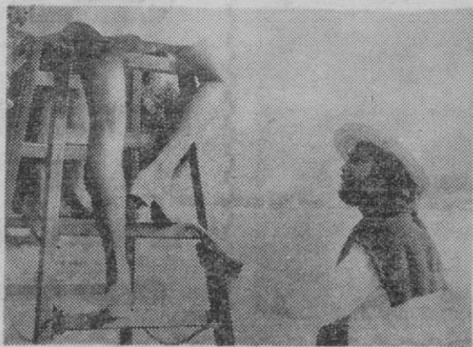
LA CIUDAD, PATAS ARRIBA

**A**l final, lo hemos conseguido. Poner la ciudad en la situación de verdadero laberinto de sí misma. Suponemos que es para bien. Para el bien de todos. Pero estamos deseando que la cosa se encarrile y obtengamos, de pasada, una ciudad más limpia y ordenada de la que ahora «disfrutamos»...

(Retrató Ribas)

Cupon del ciego **388**

EL PODER DE UNA MIRADA,  
LA SUGESTION DE UNA RODILLA,  
LA SONRISA DE UNA ADOLESCENTE  
NUNCA UNA RODILLA DIO TANTO  
QUE HABLAR Y PENSAR



«LE GENOU DE CLAIRE»  
(LA RODILLA DE CLAIRE)

Eastmancolor

GRAN PREMIO CONCHA DE ORO  
en FESTIVAL SAN SEBASTIAN 1971

rialto  
arte y ensayo

INMINENTE  
ESTRENO

ULTIMOS DIAS (Aut. mayores)  
**AGOSTINO**

En preparación: JUVENTUD SIN ESPERANZA  
(TAKING OFF)  
DEL GENIAL MILUS FORMAN

## Farmacias

(De 9'30 mañana a 10 noche)

\*Bernat, Colón, 46. Teléfono 212173; Esteva, Andrea Doria, 92 (Son Dureta). Tel. 237389; Jiménez, Calvo Sotelo, 472 (Porto Fd). Tel. 231386; Mercadal, Héroes de Manacor, 284 (La Soledad). Tel. 270629; Mulet, Plaza Serralta, 4 (Sta. Catalina). Tel. 231261; Ramonell, Sindicato, 75. Tel. 212041; Sánchez, Archiduque Luis Salvador, 174. (Esquina Avenida Coliseo Balear. Tel. 251636; Sbert, Antonio, Plaza Conquistista, 4. (Final calle San Miguel). Tel. 211425; Vergés, Salas, 1. (Final calle San Felio) Tel. 221788; Torres Juan Aragón, 335 (Hostalets). Teléfono: 273251.

(De 10 noche a 9'30 mañana)

(\*) Nadal, Plaza de Cort, 2.

(Hasta las 12 de la noche)

Esteva, Andrea Doria, 92 (Son Dureta).

(\*) Tienen servicio de oxígeno

### ASISTENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Servicio Urgencias Médicas: (Palma y suburbios incluido El Arenal)

Diario: de 5 de la tarde a 9 de la mañana siguiente. Domingos y días festivos: Servicio ininterrumpido. Teléfono: 23 94 47 y en Ambulatorio «Félix Sánchez», calle Andrea Doria, s/n.

### SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca, 190. Teléfonos 22 22 00 y 21 12 29. Ambulancias: 25 14 45. Policía: 21 12 21.

### RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» (O.M. y F.M.)

(Programa para hoy)

### Radio

7:55: Apertura. Lectura de programas. Al nacer el día; 8: Buenos días con música: Variedades. Escaparate de novedades. Patio andaluz. Recuerdos musicales; 8:40: Vuelo a Méjico; 8:55: Hoy en Radio Juventud; 9: Confidencias; 9:30: Car Club. 1ª parte; 10: Boletín de R.N.E.; 10:05: Car Club. 2ª parte; 10:15: Sin orden ni concierto; 10:20: Cocinas y bodegas del mundo; 10:30: Radio Ruleta; 11:00: Disco Bom, 11:30: Operación felicidad; 12:00: Angelus. Oración del siglo XX. Noticiero RNE; 12:15: Club Mediodía; 12:45: Flash; 13:00: ¡Oh Susana!; 13:30: Musical La Casera; 14:00: Radio Diario: Circuito informativo; 14:15: Deportes; 14:30: Servicio informativo de RNE; 15:05: Clarín; 15:30: Repris; 16:30: Simplemente María; 17:30: Borsalino; 18:00: Panorama Alemán; 19:00: Super Ding Dong; 19:30: Tardes musicales; 20:00: Cupón pro-ciegos; 20:03: Hoy en Radio Juventud; 20:05: Iglesia siglo XX; 20:30: Ultima hora informativa; 20:40: La buena música; 21:00: Promoción; 21:30: Radio Gaceta de los deportes; 22:00: Servicio informativo de RNE; 22:35: Oculito destino; 23:00: Equipo R. J.; 0:00: Buenas noches; 0:05: Tertulia; 2:00: Despedida y cierre de la emisión. F. M. 88 MEGACICLOS. 18: Panorama Alemán.

### RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programa para hoy

Programa en O. M. 1268 Kilociclos.

7: Apertura; 7:05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Nacional e Internacional Informativo; 8:30: Club-33. Programa español-sueco; 9:00: Musical 2.000; 9:30: Studio Alemán; 10:30: Boletín Meteorológico; 10:36: Especial Día del Padre; 11:05: Festival Juventud-73. Lista de popularidad; 11:35: Informativo Radio Popular. Nosotros preguntamos; 12: Angelus. Tribuna pública. Tus favoritos. Hace años. Club de fans. Disco camp; 13:40: Galería comercial; 14: Buenas tardes Baleares, 1ª parte; 14:30: Nacional e Internacional informativo; 15: Buenas tardes Baleares, 2ª parte; 15:30: Rondaia Mallorquina; 16:00: Musical Chez-Nous; 16:35: Musical L. P.; 17:05: Nuestro folklore; 17:40: De mujer a mujer; 18:10: Transmite Radio Popular; 18:15: Su Discoteca; 19: Studio Alemán; 20: Sorteo Cupón pro-ciegos; 20:05: Al calor del hogar: Te habla una mujer; 20:35: Top-5 de España; 21:10: Cita con el libro; 21:35: Nocturno informativo. Notas y comunicados; Entrevistas. Teletipo del Deporte. Boletín Meteorológico. Farmacias de guardia. Cupón pro-ciegos; 22: Nacional e Internacional informativo; 22:30: Transmite Radio Popular; 22:35: Fantasía; 23:05: Nuestra amiga música; 23:30: Orquestas para el silencio; 0:05: Amigos en la noche; 2:00: Cierre de la Estación.

### FRECUENCIA MODULADA DE 97,5 MEGACICLOS:

7: Apertura en simultáneo con Onda Media; 18:30: Programa en Lengua Danesa; 19: Estudio-4. Musical F.M.; 19:30: Programa en Lengua Sueca; 20: Radio Internacional. Programa en Lengua Inglesa; 20:45: Emisión simultánea con Onda Media; 2: Cierre de la Estación.

### E. A. J. 13 RADIO MALLORCA

Programa para hoy

Sólo F. M.:

7: Bachillerato radiofónico; 12: International show; 16: Musical F. M.; 19: The Riki Lash Lazzar show. Ondas Media y F. M.:

7: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal Ser; 8:30: Primera hora; 9:30: Paco Ruiz; 10: Radiopop; 11:55: Angelus; 12: Mediodía Ser; 12:30: Pasarela; 13:50: Hoja calendario; 14: Hora exacta. Palma hoy; 14:05: Deportes; 14:15: Actualidades; 14:30: Radio Nacional. Información local. Carteles; 15:10: Discotrés; 16: La noche de los besos perdidos; 17: Cumbres borrascosas; 17:30: El cielo que nunca vi; 18:00: Especial Ser; 18:30: ¡Oh, la lana!; 19:00: La rival; 19:30: La gran aventura de la historia; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:02: Programa de variedades; 20:30: Cristo en Casa; 22:00: Radio Nacional; 22:30: Carrusel de melodías; 23:00: Picadilly-Puerta del Sol; 24:00: La hora 25; 1'30: Programas para mañana y cierre.

## TELEVISION

### SOBREMESA

- 1:45: CARTA DE AJUSTE  
El violoncello de P. Corostola.
- 2:00: APERTURA Y PRESENTACION
- 2:01: ALMANAQUE  
Programa de apertura.
- 2:30: PRIMERA EDICION  
Primer espacio informativo del día.
- 3:00: NOTICIAS  
Información nacional e internacional.
- 3:35: DE LA «A» A LA «Z»  
Guión: Tomás Summers. Presentación: Clara Isabel Francia. Realización: José Luis Hernández Batalla. Profesor: Manuel Criado de Val. Juego-concurso en el que partiendo de un vocablo hay que descubrir la definición verdadera.
- 4:00: ESA CHICA  
«Anatomía de un disparate». Dirección: Hal Cooper. Intérpretes: Marlo Thomas y Ted Bessell
- 4:30: DESPEDIDA Y CIERRE

### PARDE

- 5:45: CARTA DE AJUSTE
- 6:00: APERTURA Y PRESENTACION
- 6:01: AVANCE INFORMATIVO
- 6:05: LA CASA DEL RELOJ (Repetición del número 214)
- 6:25: CON VOSOTROS  
—Presentación y comentarios del libro titulado: «La vida de los animales», de Francisco Gil Martínez.  
—LOS PICAPIEDRA  
«Los niños prodigio»  
—CENTINELAS DEL BOSQUE  
«Cuidador de pájaros».
- 7:30: LOS CHIRIPITIFLAUTICOS
- 7:40: BUENAS TARDES  
—MISCELANEA
- 8:30: NOVELA

(Capítulo IV)  
«El gallo rojo»  
Autor: Miodrag Bulatovic  
Guión: Carlos Puerto  
Realización: Sergio Schaal.

### NOCHE

- 9:00: TELEDIARIO  
Información nacional e internacional.
- 9:35: ESPAÑA SIGLO XX  
«Otra vez a las urnas»  
Guión: Eugenio Montes  
Realización: R. Blasco
- 10:00: LUCES EN LA NOCHE  
«La huella de un recuerdo» (1946)  
Dirección: John Brahm  
Intérpretes: Laraine Day, Brian Aherne, Robert Mitchum y Gene Raymond.
- 11:40: VEINTICUATRO HORAS
- 0:05: ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

## UHF

- 8:00: CARTA DE AJUSTE  
Danzas españolas
- 8:25: PRESENTACION Y AVANCES
- 8:30: BUGS BUNNY  
«Cacería»
- 9:00: LUCES EN LA NOCHE  
The Cats
- 9:30: TELEDIARIO 2  
Información nacional e internacional.
- 10:00: PRIMER MUNDO  
Es un programa que tratará con una visión amplia, de la problemática en la adolescencia, en la adolescencia, en la primera juventud, en el trabajo y en la familia actual.
- 10:30: HAWAI 5-0  
«Por un millón, ¿por qué no?»
- 11:30: MUNDO INDOMITO  
«Safari»  
Un safari fotográfico por las llanuras mostrando los diferentes animales que allí viven.
- 12:00: ULTIMA IMAGEN

### MINISTERIO DE TRABAJO

### INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

### DELEGACION PROVINCIAL DE BALEARES

Se convoca concurso para la contratación de las obras de construcción de talleres en edificio destinado a Residencia Sanitaria de la Seguridad Social en Palma de Mallorca.

La documentación completa relativa a este concurso podrá examinarse y adquirirse en las oficinas del I.N.P. de dicha Delegación, Plaza Weyler, 7.

Las proposiciones deberán presentarse en el registro general de la expresada Delegación en el plazo de VEINTE días naturales, a partir del día al de la publicación de este anuncio en el B.O. del Estado, y antes de las 13 horas del último día, Palma de Mallorca, 7 de marzo de 1973.



### Banco Atlántico, S. A.

### JUNTAS GENERALES ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se pone en conocimiento de los señores accionistas, que no habiéndose solicitado el número suficiente de tarjetas para celebrar en primera convocatoria las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria del Banco, convocadas para el próximo día 11 de marzo, dichas Juntas se celebrarán en segunda convocatoria en el domicilio social, sito en la ciudad de Barcelona, Avenida Generalísimo Franco n.º 407 bis, Planta 22, el siguiente día 12 a la misma hora.

Barcelona, 6 de marzo de 1973.

EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION  
José María Molero y Agüero

### Kelvinator

### Círculo Cultural Medina

ESTA TARDE, A LAS 8

RECITAL DE GUITARRA Y LAUD  
A CARGO DE

### JESUS TUTOR

Avda. Jaime III, 144  
Es una gentileza de



AEROPUERTO

**GRAN TRANQUILIDAD,  
ANTE LA SUSPENSIÓN  
DE MUCHOS VUELOS  
DE IBERIA**

**MAL DIA**

Aun cuando no estuve en Mallorca aquel lunes trágico, estuve enterado desde el primer momento de todo lo ocurrido.

Posteriormente, tuve oportunidad de conversar con gente que había visto el estado en que había quedado el Coronado de Spantax.

Y, al volver, los comentarios en el aeropuerto, giraron sobre lo mismo. Y la charla, no solamente fue para repasar las diferentes versiones que al principio se habían conocido, sino para recordar a quienes perdieron la vida en este fatal accidente.

**CONSECUENCIA**

Como consecuencia del accidente del lunes, la compañía Iberia suspendió sus vuelos internacionales a Francia o que por razones de ruta deban sobrevolar territorio francés.

Ayer, pues, el número de vuelos regulares fue mucho menor a lo de días anteriores. Algunos pasajeros marcharon en vuelos de BEA, si lo hacían a Londres. O se dirigían a Barcelona, en vuelos de Iberia, para de ahí continuar por tierra.

**RECURSO**

En ese DC-9 de Iberia que se dirigía a Londres y que cayó cerca de Nantes, como ya es sabido, perdieron la vida tres personas muy conocidas en el ambiente turístico.

Bartolomé Buadas, director del Formentor. Ernesto March, gerente del Fomento del Turismo. Y, Domingo Murano, director general de Air Spain.

Tres hombres jóvenes que, cada uno en su actividad, se habían esforzado por lograr el mejor nivel para el turismo mallorquín.

Difícilmente se podrán olvidar sus nombres y sus obras, en el ambiente que frecuentaron y, dentro del cual, gozaban de simpatía y admiración.

**SOLEDA**

Como consecuencia de la suspensión de muchos vuelos de Iberia. Y, como ocurre siempre en miércoles y jueves, que no hay una programación muy amplia. El ambiente era de suma tranquilidad.

Sin mucho público. Y sin mucho ánimo, transcurrió la jornada de ayer.

**CLASIFICADOS**

El martes finalizó la fase eliminatoria del certamen de bowling para hostelería.

Tras muy buenas campañas, los cuatro clasificados fueron los siguientes: Títos I, Hotel Fénix, Títos II y Restaurante del aeropuerto. Este último equipo, estuvo formado por: Pedro Ojeda; Baltasar Sánchez; Miguel Olliva; José Sempere; Francisco Sánchez Ríos (capitán) y D. Bellés. Entre todos hicieron un total de 8.646 puntos. Y el que más bolos tumbó fue Sánchez Ríos, con 2.038.

**DE CASA**

Ha vuelto a Palma, tras una estancia de dos meses en Las Palmas, el señor don Andrés Company, jefe de Escala de la compañía Spantax.

**GRAN COMPORAMIENTO**

Para recoger a los pasajeros del Coronado de Spantax que quedaron en la región de Cognac, esta compañía envió otro aparato.

Sé, por la señorita María Dulce Rosselló, jefe de cabina, que el comportamiento de todos los pasajeros, fue excelente. A pesar del nerviosismo reinante, se mostraron sumamente comprensivos y ayudaron con su correcto proceder, a que la salida de Cognac con destino a Londres, transcurriera sin problemas.

La señorita Rosselló, retornó a Palma, de Madrid, en el Coronado que trajo a los invitados de Spantax a Mallorca, y que fue pilotado por el comandante señor Guasch.

**Hasta mañana.**

COCO MENESES

**¡¡FALLAS!!**

EN AVION DC-8 JET

SALIDA DIA 19 A LAS 8'00 HORAS  
REGRESO DIA 20 A LAS 2'30 HORAS  
TRASLADOS EN VALENCIA

**Pesetas 2.300'.**

INFORMES Y RESERVAS:

**VIAJES IBERIA, S.A.**

(AGENCIA DE VIAJES - GPO. A - TIT. 4)

Teléfonos 226743 - 214549 - 215844

O EN NUESTRAS OFICINAS DE PASEO GENERALISIMO, 48

El mejor cubo de basura para Hoteles,  
Restaurantes, Bares y Comunidades.

**CUBOS COMUNALES  
DE BASURA**



**VENTAJAS QUE LE OFRECEN:**

De caucho endurecido. Irrompibles e indeformables. Seguros e higiénicos. Su cierre hermético dura indefinidamente. No rayan sus suelos. De gran capacidad. Adoptados por el servicio de limpieza de varios municipios.

DE VENTA EN FERRETERIAS, COMERCIOS DE ARTICULOS DE GOMA Y SUMINISTROS DE HOSTELERIA.

**INSTITUTO AMERICANO**

Instituto Americano, Primer Centro Autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia (1-26) imparte más de 25 cursos o carreras profesionales en las ramas de: MECANICA Y MOTOR, QUIMICA Y FARMACIA, DELINEACION Y DIBUJO, CONSTRUCCION, OBRAS, IDIOMAS, FORMACION Y PERFECCIONAMIENTO, CURSOS COMERCIALES Y DE VENTA, dentro de los que toda persona encontrará aquel Curso o profesión que más va con sus gustos personales y vocacionales.

¡LA MATRICULA ESTA ABIERTA!

Cuantas personas estén interesadas en cursar cualquiera de estos estudios, bajo esta modalidad de enseñanza o deseen recibir una orientación e información más amplia y detallada, pueden dirigirse por escrito a INSTITUTO AMERICANO, calle Mendivil, 6, Madrid-18 (Dpto. A - 96) indicando el curso o rama por el que están interesados.

**INSTITUTO NACIONAL**

MIXTO DE BACHILLERATO

MANACOR

**AVISO**

La matrícula para los alumnos libres que quieran matricularse en este Instituto, está abierta desde el 1 de marzo hasta el 28 del mismo mes, de 10 a 12,45 en las oficinas de este Instituto, todos los días laborables. Para más información, ver el Tablón de Anuncios.

Manacor 1 de marzo de 1973

EL DIRECTOR

**UNIVERSIDAD POLITECNICA DE BARCELONA**

ESCUELA UNIVERSITARIA DE ARQUITECTOS TECNICOS

EXAMENES

Se pone en conocimiento de los alumnos interesados, que los exámenes del "Trabajo de Final de Carrera", darán comienzo a las 8 horas del próximo día 16 de marzo.

EL DIRECTOR



PUERTO

**ESCASO MOVIMIENTO DE ENTRADAS EL DE AYER**

Y POCOS LOS BUQUES ESPERADOS

Como se verá en el transcurso de la presente información, pocas, una vez más, las novedades registradas durante la jornada del miércoles.

El movimiento de entradas, muy parecido al de tantos otros días: pocos los buques que nos visitaron y escasa variedad en las mercancías desembarcadas.

**AYER**

Hasta últimas horas de la tarde llegaron a los distintos muelles palmesanos, amén de los correos de la Trasmediterránea, toda esa serie de mercantes que nos visitan con regularidad, desde puertos próximos y transportando sendos lotes de carga general en su mayoría.

**FERIANTES**

Aunque falten todavía muchos días para la Feria de Ramos, ya empiezan a llegar a Palma los feriantes. En los muelles de Peralta, por ejemplo, se han desembarcado últimamente toda una serie de «roulottes».

**MADERA**

También, en los últimos días, se han desembarcado en los mismos muelles, en Peralta, un importante lote de madera en tablones.

**POCOS**

En la que a próximas llegadas

se refiere, tampoco tenemos hoy novedades importantes que comunicarle. Prácticamente todos los buques esperados son los que nos visitan regularmente, desde puertos próximos. Y el fruto que llegará desde Canarias.

**FINAL**

Antes d ayer, como ya habíamos anunciado, finalizaron las maniobras navales hispano-belgas que se han desarrollado en aguas baleares, y de las que, desde distintas secciones del periódico, hemos hablado sobradamente.

**«FORRESTAL»**

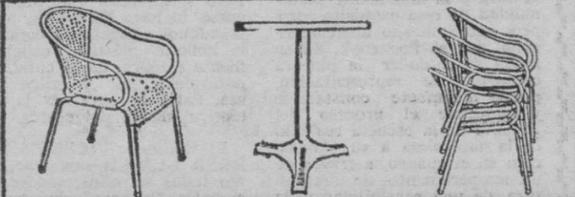
Nos han preguntado varias personas que cuando marchaba nuevamente el portaaviones «Forrestal», de la Sexta Flota de los Estados Unidos, llegado el pasado día 28 de febrero. Diremos que en un principio su salida, juntamente con los «Detroit» y «Vreeland», estaba fijada para el próximo sábado día 10.

Y por hoy nada más. Hasta mañana y buenos días.

**ESTADO DEL MAR**

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejada.

J. J.



**INDECASA** MUEBLES ALUMINIO ANODIZADO serie BARCINO  
TERRAZAS HOTELES BARES  
JUAN RIPOLL Vallori, 23, 2. Tel. 21 36 71 Palma de Mallorca

**TRASPASO**

Por no poder atender.

TIENDA en PAGUERA, con VIVIENDA.

Buena situación.

Aquiler módico.

Informes: Teléfono 23 47 54

**COMPRO**

ANTIGÜEDADES

PARA DECORACION

CERAMICA, ARMAS, ESTUCHES DE DUELO, MUEBLES, SILLERIAS, RELOJES, Y BRONCES. PINTURAS Y TABLAS DE LOS SIGLOS, XV, XVI, XVII Y XVIII.

ESPECIAL INTERES EN PINTURAS DEL SIGLO PASADO DE PINTORES CATALANES Y MALLORQUINES COMO:

ANGLADA CAMARASA, MIR, SUÑER, VAIREDA, RUSINOL, CASAS, MAIFREN, R. MARTI-ALCINA, A. BUADES, A. RIBAS, J. FUSTER, FUSTER VALIENTE, CERDA, A. GELABERT, C. PIZA, PUCHET Y BAUZA.

MAXIMA DISCRECION

VISITAS A DOMICILIO

**Avisos SR. BEA**

HOTEL JAIME I

TELEFONO: 23 06 43

The International **Bénédict** School of Languages

Desde 1928

Laboratorio de Idiomas - Método visual - Profesores nativos

- ALEMAN INTENSIVO: 1, 2 y 3 horas diarias. ALTERNO Principiantes y avanzados.
  - ALEMAN, INGLES Y FRANCES para niños de 8 a 14 años.
  - INGLES INTENSIVO: 1, 2 y 3 mañanas y tarde Principiantes y avanzados.
  - INGLES COMERCIAL. Inglés Escuela Oficial de Idiomas.
  - FRANCES INTENSIVO y FRANCES COMERCIAL.
  - SUECO, ARABE INTENSIVO Y ALTERNO. Los cursos empiezan el 9 de marzo.
- INFORMES EN SECRETARIA: Avda. Antonio Maura, 56. Tel. 22 28 74.



**A partir de hoy**

**diseño**

PROYECTOS Y DECORACION INFANTIL

algo para vosotros que aún no tenéis 20 años

TU RINCON, CON TUS MUEBLES  
TUS COSAS  
TUS IDEAS  
TUS REGALOS...

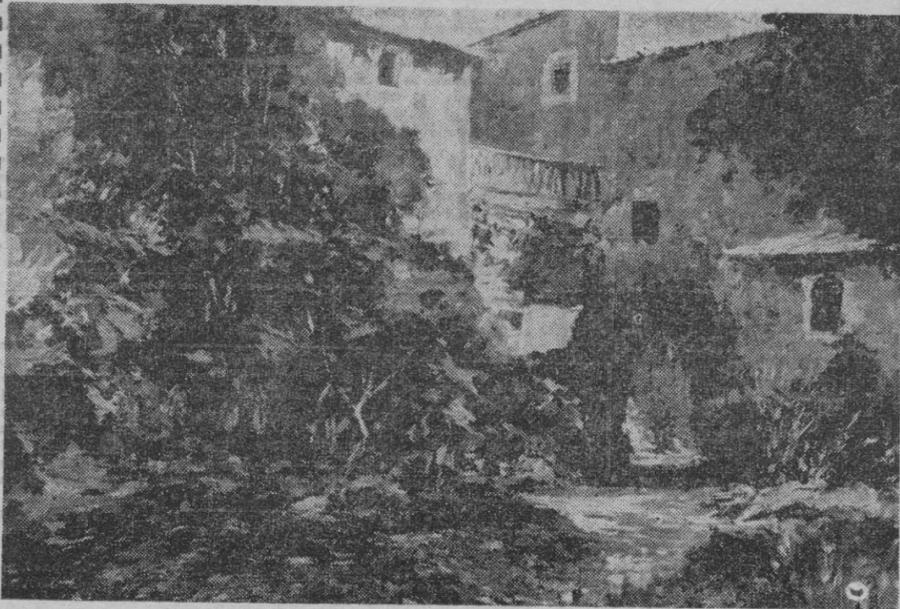
LA PRIMERA FIRMA EN MALLORCA ESPECIALIZADA EN DISEÑO Y DECORACION JOVEN DE INTERIORES CON MODELOS EXCLUSIVOS DE

C/ BERENGUER DE SANT JOHAN, 21

# LAS EXPOSICIONES

Por GAFIM

**Zoltán I. Poharnok y Vicente Ferrer Guasch, en el Círculo de Bellas Artes. - Fabré Bertrand en Grifé y Escoda. - Laura Sauri, en Galería Latina. - Federico Soberats, en Ariel. - Bernardino Celiá, en Galerías Costa y Rafael Griera, en Galería Dera**



CA'S BON, "SOLLER", OLEO DE BERNARDINO CELIA.

POHARNOK, en sus bodas de oro con el noble ejercicio de la pintura, presentó una admirable colección de sus obras más recientes. Habría mucho que añadir a lo dicho ya sobre la obra y la interesante personalidad de este exquisito europeo, nacionalizado norteamericano, que es Poharnok. En su modo de entender la pintura como arte de representación, puede fácilmente constatarse y analizarse el proceso del tránsito de la escueta realidad de la naturaleza a su plasmación en el cuadro, a través de un temperamento, de una cultura, de una sensibilidad y de una técnica cada día más depurada y eficaz, más funcional cada vez.

En otras ocasiones hemos acusado en Poharnok una evidente y decisiva influencia de Utrillo. Mantenemos la observación diciendo que la primitiva verticalidad de esta influencia se está convirtiendo en un paralelismo basado no en una asimilación perfecta sino en una autonomía que

tiene su origen energético y cualitativo en una personalidad propia e irrenunciable.

No interesa en pintura "fotografiar" la realidad. Para eso están las cámaras fotográficas. Pero sí interesa interpretarla como lo hace Poharnok, mostrándonos el sentido poético y la belleza plástica, objetivamente estética, de la cotidiana naturaleza, por humilde que sea. Esta, la suya, es la auténtica misión del pintor.

El ibicenco VICENTE FERRER GUASCH nos trae, como todos los años, sus sensacionales "blancos" ebusitanos, que participan de igual modo del suprematismo que Piet Mondrian elucubró en la alucinada soledad de su laboratorio y de la realidad de un paisaje urbano que es, sin duda, uno de los temas más aptos del mundo para elaborar sobre ellos una pintura plástica cien por cien. Las casas ibicencas —blanco sobre blanco y juego de volúmenes— se prestan igualmente para bus-

car la síntesis o recrearse en el matiz. Dejemos el tipismo, tan apasionadamente interesante "d'ailleurs", para la literatura y el turismo.

Interesa la experiencia de Ferrer Guasch sobre el paisaje mallorquín son el que, pictóricamente hablando, no se halla, todavía, plenamente identificado. Estamos seguros de que si insiste en la búsqueda, no tardará en llegar a la fórmula o a la síntesis ideal que satisfaga las apetencias que su obra ibicenca nos había hecho concebir.

FERNANDO FABRE BERTRAND nos ha sorprendido muy favorablemente con su exposición de paisajes tratados, diríamos, a la manera tradicional, que es la manera postimpresionista que va prolongándose a través de más de medio siglo con los inevitables y conocidos paréntesis (abiertos y nunca cerrados) de los que tratan con plausible intención de abrir nuevos caminos.

Fabré posee muy buenas ma-

neras, practica una pintura sensible, discreta, limpia de color y de temática, a veces, poética. Naturalmente, tiene temas mejores que otras, pero su conjunto puede calificarse de excelente si se tiene en cuenta su escasa actitud profesional.

Le felicitamos por su merecido éxito de público.

LAURA SANTI es una pintora que conoce el oficio. Sus numerosos premios y esta exposición que comentamos, así lo atestiguan. Pintura realista, pero de temática llena de simbolismo y, al mismo tiempo, de reminiscencias. Los tipos e imágenes se repiten con casi obsesiva frecuencia... Laura Sauri manifiesta su preocupación por ofrecer una composición atrevida, pero construida, sólida, interferida con detalles un tanto surrealistas, un tanto herméticos para el espectador, pero indudablemente llenos de sentido, tal vez íntimo y muy personal para la pintora que, en esta exposición, hace un verdadero alarde de sinceridad, por mucho que juegue a la abstracción cutánea y a "las dos caras" del que aparece como personaje principal de su obra.

Excelente exposición, muy digna de visitarse.

FEDERICO SOBERATS es un pintor al que creemos adorar una especial aptitud para el mural. Ello no quiere decir que le consideremos como decorador, pues si bien la principal virtud de su pintura es esencialmente decorativa (sus ritmos se enlazan unos con otros casi musicalmente), tiene en su expresividad temática un dramatismo que no anda lejos de lo que podríamos llamar la angustia que, de una forma u otra, tienen necesidad de extrovertir todos aquellos que se sienten portadores de un mensaje personal. Este tipo de pintura vendría a ser como una necesidad, diríamos, terapéutica.

Hay composiciones, muy finas de color, construidas con un gran sentido del ritmo.

De BERNARDINO CELIA diremos bien poca cosa. Nos limitaremos a expresar nuestra sincera admiración por esta su obra más reciente, diciendo, sin tratar de analizar ni justificar, que con ella acaba de confirmar, sin lugar a la menor duda, su puesto en la primerísima fila de los pintores de Mallorca.

Aquí se confirma también



"GIRASOLES", OLEO DE RAFAEL GRIERA



"PASTEL" DE F. SOBERATS

aquello que decíamos al hablar del realismo de Poharnok: No se trata de copiar lo existente en la Naturaleza. Se trata de HACER VER, como hace Celiá, la belleza que sin la mano del artista seguramente nos pasaría desapercibido.

La luz y estos ocres maravillosos de las fachadas de las "casetas" de olivar (y todo lo demás, claro) constituyen una "inversión" absolutamente garantizada. Considerándolo así, el público (el inteligente, no vayan ustedes a creer...) se ha "volcado" materialmente en la exposición.

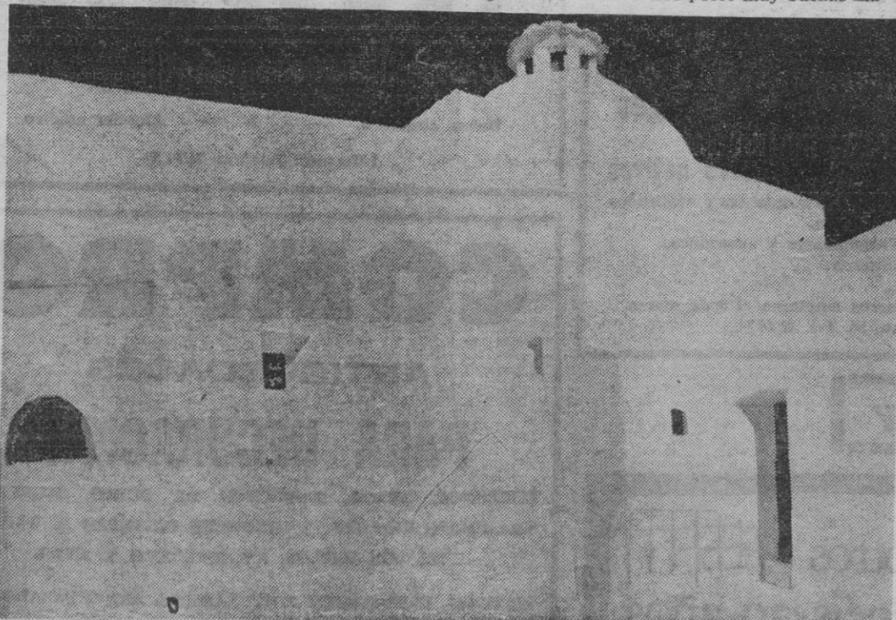
RAFAEL GRIERA constituye otro de los éxitos de la lucida temporada que está llevando a cabo Galería Dera. Tampoco necesita este buen pintor catalán de muchos requiloros para hacerse comprender. Su mérito consiste, principalmente, en "explicarse" con la máxima facilidad. Es cierto que sus deliciosos interiores, sus escenas de jardín, recuerdan inevitablemente a los Bonnard y los Vuillard que facilitaron al impresionismo su salida hacia los "nabis", los "fauves" y tantos otros que supieron aprovechar la maravillosa lección de los gigantes rechazados. Pero no es menos cierto el placer que uno siente al poder

constatar, como en el caso de Griera, que aquel glorioso y fecundo ejemplo no se dio en vano.

Hay unos bodegones sensacionales. Uno de ellos recuerda el estilo y la maestría de Médard Verburgh para "envolver" los objetos en la que yo llamaría "homogeneidad en la diversidad", dejando, naturalmente, a salvo la identificación de todos y cada uno. También están esos golpes de luz junto a unos girasoles, que si no tienen el dionísico furor cromático de un Van Gogh, tienen, por lo menos, una evidente heliofilia, la cual unida a un delicioso aire "camp" los hace muy estimables...

Luego, están los "gouaches" con niños "belle époque" que, como todos ustedes saben, se llama así a la que coincidió con el fin de siglo pasado, y principios del presente. No con los años veinte o treinta, como todos los días pretenden ciertos televisivos funcionarios a los que, por lo visto, rinden culto incondicional ciertos entusiastas televidentes que escriben en los periódicos.

Esos "gouaches", digo, constituyen una de las múltiples facetas —y no la de menor mérito— de Griera, cuya exposición hay que registrar con todos los honores.



"ARQUITECTURA IBICENCA", POR VICENTE FERRER GUASCH.



"LA CALLE DE LOS HUERTOS DESDE LA RAMBLA", OLEO DE POHARNOK.

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

**SALA MOZART**

HOY A LAS 7'30 Y 10'30 NOCHE

ESTUDIO DRAMATICO SOBRE CANTE Y BAILE DE ANDALUCIA DE SALVADOR TAVORA Y ALFONSO JIMENEZ POR «LA CUADRA» SEVILLA  
Teléfono: 23 47 35

**QUEJIO**

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

AYER, EN EL CASAL BALAGUER

EL EMBAJADOR DE COREA EN MADRID, IMPUSO LA MEDALLA NACIONAL DE CULTURA A LA SRA. VDA. DE EAKTAY AHN

El acto fue estrictamente íntimo, por el fallecimiento de don Bartolomé Buadas Mayol



En uno de los salones del Casal Balaguer, con carácter estrictamente íntimo, ayer a las 13 horas, se celebró el acto de imposición de la Medalla Nacional de Cultura que concede la República de Corea, a doña Dolores Talavera, Vda. de Ahn. Hizo entrega de la condecoración el Embajador de la ciudad República, señor Heung San Shim, venido expresamente de la capital de España para este acontecimiento. También estuvieron presentes en la intimidad del acto, como simples amigos de la dama condecorada, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Enrique Ramos Fernández; el Alcalde de Palma, don

Rafael de la Rosa; el Agregado Cultural de la Embajada de Corea en Madrid, señor Kab-Dong-Cho; casi todos los miembros de la Junta Directiva de la Asociación Hispano-Coreana Eaktay Ahn y los familiares más directos de doña Dolores Talavera, con otros amigos muy íntimos. Como se sabe, por deseos de todos los presentes, y muy especialmente por la Asociación que lleva el nombre del inolvidable músico coreano, tan vinculado con Mallorca, profundamente conmovido por la trágica muerte del presidente de dicha entidad, don Bartolomé Buadas Mayol, la mencionada ceremonia se produjo dentro del más sencill

lo ambiente. Ni que decir tiene que tanto el señor Embajador de Corea en Madrid como la señora Viuda de Ahn, recordaron con palabras profundamente emotivas la figura tan querida del señor Buadas Mayol.

DIPUTACION PROVINCIAL

VISITAS

El Presidente de la Diputación Provincial, don José Alcover Llompard, ha recibido, en su despacho oficial, las siguientes visitas: don Alvaro Santamaría y don Emilio Sanz de la Universidad de Barcelona; don José Sacanell y don José Llabrés de la Comisión Diocesana de Liturgia y don Jaime Rotger y don Gabriel Morell, presidente y director, respectivamente, del Instituto Nacional de Previsión de Baleares.

Instituto Nacional de Previsión

DELEGACION PROVINCIAL DE BALEARES

VACANTES DE PERSONAL SANITARIO

Se pone en conocimiento del Personal Sanitario residente en esta Provincia que en el tablón de anuncios de esta Delegación Plaza Weyler núm. 7, se han fijado las Convocatorias correspondientes para cubrir provisionalmente plazas vacantes de Personal Sanitario de la Seguridad Social; Plazas de Medicina General en el Suburbio del Vivero y Arenal; Plazas de Médico General Servicio Especial de Urgencia en Palma; Plaza de Radioelectrología en Mahón, Radiología en Ibiza, Otorrinolaringología en Ibiza e Inca; Pediatría-Puericultura en el Vivero y Ciudadela Neuropsiquiatría en Ibiza Oftalmología en Ibiza. Practicante Servicio Especial de Urgencia en Palma. Como asimismo Auxiliario de Clínica en Mahón.

También existen plazas vacantes de Enfermeras en las Residencias Sanitarias de: Palma o Mallorca, Mahón e Ibiza.

En las respectivas Convocatorias se especifican las condiciones precisas para tomar parte en dichos Concursos y Concursos, plazo de admisión de Instancias y forma de solicitar las vacantes anunciadas.

Palma de Mallorca, a 5 de marzo de 1973.

SPANTAX INAUGURO SU VUELO PALMA - MADRID - LAS PALMAS

La compañía Spantax, que recientemente ha incorporado a su flota dos super DC-8, inauguró su vuelo Madrid-Las Palmas y, con ese motivo, conjuntamente con el Club de Vacaciones, invitó a autoridades aeronáuticas y representantes de la prensa madrileña. Así mismo, hizo extensiva la invitación a personas vinculadas con la aviación, en Mallorca.

El vuelo Madrid-Las Palmas, transportó a más de doscientas personas, entre invitados y clientes del Club de Vacaciones. Y contó con la presencia de la plana mayor de Spantax, incluido su presidente, señor Rodolfo Bay y la vicepresidenta, señorita María Estades.

HOMENAJE

Uno de los actos celebrados en Las Palmas, fue la entrega de placas homenaje, a los señores Bay, presidente de Spantax y Estrada, director general del Club de Vacaciones.

Estas placas que se entregaron al finalizar la comida ofrecida en el Hotel Cristina de dicha ciudad, fueron obsequiadas por el Gobierno Civil, la Delegación de Información y Turismo, el Ayuntamiento de Las Palmas y el Centro de Iniciativa Turística.

OTROS ACTOS

Los invitados de Spantax y Vacaciones, fueron alojados en el Hotel Cristina, de Las Palmas, y se les ofreció durante el martes

día 6, un cocktail en el salón dorado de dicho hotel. Una comida, en el restaurante del Cristina y, posteriormente, otro cocktail en el catering de Spantax, en el aeropuerto de Gando.

El grupo de invitados retornó a Madrid en la noche del mismo martes, Y, quienes habían ido desde Mallorca, enlazaron con un Conair Coronado de Spantax que les trajo de la capital a Mallorca.

LA ATENCION

Aparte del personal de Spantax y Vacaciones, que se desplazó de Madrid y Palma, para atender a los invitados, se contó con el personal de ambas empresas en Las Palmas.

En el corto tiempo que los pasajeros permanecieron en la Gran Canaria, pudieron visitar diversos lugares y asistir a diferentes actos, aprovechándose —de esa manera— al máximo, las horas que se pasaron en esa bella isla.

La mayoría de los invitados concurren acompañados de sus esposas, y durante los vuelos —tanto a la ida como al retorno— recibieron una exquisita atención por parte de la tripulación y las azafatas del super DC-8, con capacidad para 254 pasajeros, y que realizará semanalmente este vuelo, con salida de Palma hacia Madrid y luego a Las Palmas

JEFATURA DE TROPAS DE MALLORCA

Ejercicios de tiro de Artillería

ZONAS PELIGROSAS para la navegación marítima durante los ejercicios con fuego real, a realizar por Unidades de Artillería de la Guarnición de Mallorca.  
FECHAS: 13 y 14 de Marzo.  
HORAS: 08.00 a 13.00.  
ZONA PELIGROSA: En las inmediaciones de CABO BLANCO.  
Coordenadas Greenwich en gra-

dos sexagesimales.  
2º 38' 30" E - 39º 17' 00" N  
2º 47' 35" E - 39º 22' 20" N  
2º 46' 50" E - 39º 13' 30" N  
Altura máxima de las trayectorias:  
450 metros sobre el mar.  
Palma, 7 de marzo de 1973.  
EL TTE. CORONEL  
JEFE DE E. M.

MINISTERIO DE COMERCIO

DELEGACION REGIONAL DE BALEARES

Convocatoria del «Cupo Bilateral de Whisky Escoces»

Se hace público que a partir del 5 de Marzo y hasta el día 20 del mismo mes en primera Convocatoria, y desde el 5 de Septiembre al 20 del mismo mes en segunda

Convocatoria, se podrán presentar Solicitudes de Importación en Régimen Bilateral, con cargo el Cupo de «Whisky Escoces», REQUISITOS

A las Solicitudes se acompañarán los siguientes documentos:

- 1.º Carta de Representación exclusiva visada legalmente.
  - 2.º Certificación del despacho Aduanero de la última licencia autorizada.
  - 3.º Certificado emitido por las Aduanas británicas asegurando una vejez mínima de cinco años del Whisky a importar.
- Validez de la Licencia: 45 días improrrogables.  
Plazo de pago: Máximo 30 días a partir del momento del despacho.  
Palma de Mallorca, 3 de marzo de 1973.  
CONVOCATORIA DEL CUPO BILATERAL DE «VINOS DE CHAMPAGNE» Y DE DENOMINACION CONTROLADA DE FRANCIA

Se hace público que a partir del día de la fecha y hasta el 20 de Marzo, se podrán presentar Solicitudes de Importación en Régimen Bilateral, debiendo acompañar a las Solicitudes Carta de Representación exclusiva, visada por la Cámara Oficial de Comercio de Francia debidamente actualizada.  
Palma de Mallorca, 3 de marzo de 1973. — El Delegado.

ENTREGA DE TITULOS DE LA ESCUELA UNIVERSITARIA DE RELACIONES PUBLICAS

A once alumnos que superaron los tres cursos y los exámenes de convalidación de la Escuela Superior de Relaciones Públicas de la Universidad de Barcelona, en su Sección Delegada de Palma de Mallorca, se les entregarán los títulos, de rango universitario de Técnico de Relaciones Públicas, en un solemne acto académico que tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Excm. Diputación Provincial, mañana viernes, día 9, a las 19 horas. En dicho acto pronunciará una conferencia, bajo el título «Relaciones Públicas e Información», don Juan Beneyto, Catedrático de la Universidad de Madrid y Presidente del Consejo Nacional de Prensa. Asistirán a dicho acto el Director de la Escuela Superior de Barcelona y la Secretaría General misma, así como otras personalidades académicas.

CRONICA de SOCIEDAD

NATALICIO

La esposa de D. Guillermo Riera Amengual, nacida María del Pilar Riera Meliá ha dado a luz un niño en la clínica «Mare Nostrum» donde se halla asistida.

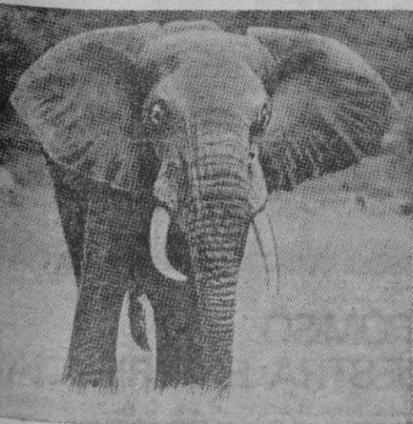
SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades s.a

VIAJEROS

El pasado día 3, por vía aérea, procedente de Londres llegaron nuestros buenos amigos don Gaby Joseph y señora Erlina, acompañados del matrimonio don Larry Yagodzinski y señora Carmela, para pasar unos días de vacaciones y conocer Mallorca. Les deseamos una grata estancia.

Restaurante NEPTUNO COCINA DIRIGIDA POR SU PROPIETARIO JUAN JOSE ITURRIAGA  
SERVICIOS DE BODAS BANQUETES, COMUNIONES y CONVENCIONES FAMILIARES. FACIL APARCAMIENTO. PASEO MARITIMO y PLAZA MEDITERRANEO. TELEFONO: 23 70 24.

ENORME FUERZA



Un motor de motosierra con potencia de elefante: en cada modelo de motosierra DOLMAR, un potente motor a cualquier número de revoluciones; también en cada modelo un carburador de membrana TILLOTSON, insensible a la posición. Algún modelo con encendido electrónico, y todos con embrague centrífugo a toda prueba.

Los profesionales están de acuerdo: «Las motosierras DOLMAR tienen "dentro" enorme fuerza.»



DOLMAR Motosierras

EXPOSICION Y VENTA: MINACO, s.a. AV. ALEJANDRO ROSSELLÓ, 49 TELÉF. 215105-06-07 - PALMA \* VISITENOS. LE INFORMAREMOS AMPLIAMENTE.

Taquillas y roperos metálicos

ZUBIGARAY MUEBLES DE EMPRESA distribuidor exclusivo

muebles LA INDUSTRIAL

A. FRONTERA 14, TEL. 256817



SIMPLEMENTE, NOS ENGAÑO

## MARIA ESTA CASADA Y ES MADRE DE UN NIÑO



Maria —la de "simplemente Maria"— es una verdadera figura popular, aquí lo mismo que en cualquier punto del país, según pudimos comprobar con su presencia en nuestra ciudad el pasado fin de semana.

Por ello nos parece que cualquier noticia relacionada con este personaje ha de interesar a un determinado y numeroso sector de lectores. Además, la noticia tiene relación directa con nosotros. A Maria, cuando la entrevista que nos concedió, le preguntamos sin rodeos cuál era su estado civil. Ella contestó que "soltera" y nos dio a entender que tenía novio... Tal cual lo publicamos.

Después y de buena fuente —aunque no podemos revelar su nombre— hemos sabido que Maria está casada desde hace tiempo y que incluso es madre de un muchacho. Eso nos dijeron, con pelos y señales.

No es que a nosotros nos importe particularmente, pero sí ha de tener interés para sus incondicionales, de acuerdo con su comportamiento durante su estancia en nuestras calles. Todo lo que atañe a Maria, interesa muy especialmente a muchos miles de personas.

Por eso lo decimos y, también, para tomarnos un poquito de revancha. Con su encantadora sonrisa, con su simpatía arrolladora, Maria nos engañó. Y eso no está bien, por más popular que una sea.

LA FERIA A UNA SEMANA DE SU APERTURA

## NOVEDAD: PRESENCIA DE LOS ARTESANOS DEL PUEBLO ESPAÑOL... DE BARCELONA

UN PABELLON DE PLASTICO HINCHABLE, COMO SALON DE ACTOS

Una semana falta, nada más, para la inauguración de la Feria, la que será Tercera Feria Nacional de Artesanía y Turismo. A una semana de distancia todo funciona normalmente, en forma prometedora. Prácticamente ya no quedan «stands» disponibles y, una vez más, estarán presentes con su voluminosa aportación la Obra Sindical de Artesanía y la Empresa Nacional de Artesanía. El Ministerio de Información y Turismo, aunque ha reducido el área a ocupar, estará igualmente presente.

Novedades las habrá, como siempre, si bien se apreciarán en toda su magnitud dentro de una semana. En este aspecto, cabe destacar la presencia de una representación del grupo de artesanos que trabaja en el Pueblo Español de Barcelona. La industria de artesanía montada en el recinto barcelonés —con más suerte en este sentido que el palmesano— se trasladará a la Feria no con ánimo de aumentar sus ventas, sino por considerar que es obligado estar presente en la máxima manifestación nacional de artesanía.

De otra parte, la Feria tendrá su «elemento hinchable». Una carpa de plástico, de la más moderna y avanzada arquitectura, quedará montada en la explanada central y se utilizará a modo de pabellón o salón de actos.

Algo parecido, aunque de mayores dimensiones, se montó hace dos años en Ibiza, con motivo de una reunión internacional de diseñadores. La «casa hinchable» que se montará en la Feria ocupará una extensión

de ciento noventa metros cuadrados. Solamente dos, a modo de

ejemplo, entre las novedades que este año ofrecerá la Feria Nacional de Artesanía y Turis-

mo que, como ya hemos dicho, quedará abierta exactamente dentro de una semana.

¡LA GUAPA!

## ORNELLA MUTTI, PELICULA EN MALLORCA

EL DIRECTOR PEDRO MASO LOCALIZA EXTERIORES

Desde ayer se encuentra en Palma el director cinematográfico Pedro Masó, ocupado en localizar exteriores para su próxima película, que se ha de titular "Una chica y un señor".

Pedro Masó dedicó toda la jornada de ayer a esta actividad y era avanzada la noche cuando aún no había regresado al hotel donde se alberga.

Sabemos, no obstante, que la película en cuestión está protagonizada por la jovencísima y guapísima Ornella Mutti y el veterano y famoso Marcelo Mastroianni. No hace falta decir, pues, quién es "la chica" y quién "el señor" en la historia que se ha de filmar. Ornella Mutti, después de "La casa de las palomas" y "Experiencias prematrimoniales", es una de las estrellas más cotiza-

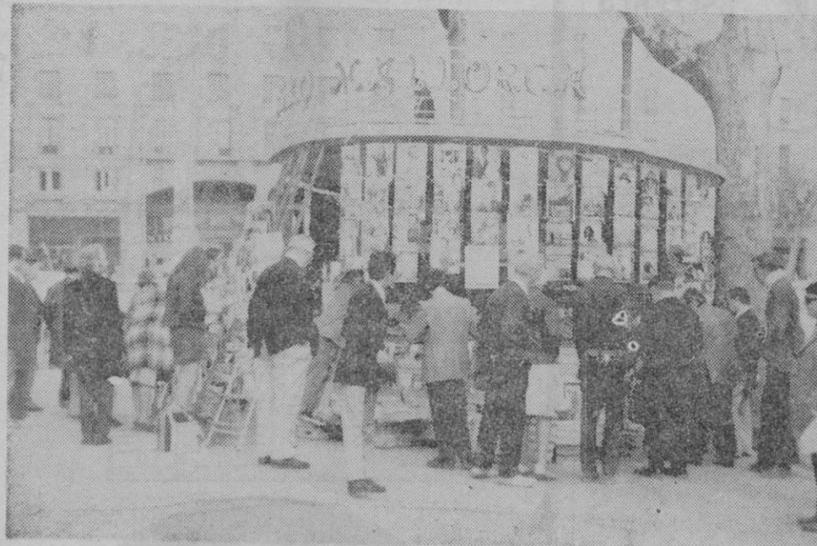
das en nuestro país. Palmito tiene para eso y más...

Trataremos de ampliar esta información con el propio Masó. Últimamente son muchas las noticias que nos van llegando en torno a películas con escenarios isleños pero, hasta la fecha, ninguna se ha confirmado con la presencia activa del correspondiente equipo de rodaje.

HOY

36 PAGS.

## PALMA SIN PRENSA EXTRANJERA



La huelga de controladores aéreos en Francia habrá tenido gran número de consecuencias en Mallorca. Aparte y sobre todo el drama del accidente aéreo que tantas familias mallorquinas ha vestido de luto, la lógica negativa de las principales compañías de aviación a sobrevolar territorio francés se deja sentir en la hostelería y en el aeropuerto; en aquella por el número de plazas reservadas que no se cubren por imposibilidad de llegar los clientes y en las pistas de aterrizaje por la ausencia de aviones señala-

dos que no cubren su itinerario...

En otro aspecto más diminuto, pero también importante, la huelga ha extendido su influencia a la prensa extranjera, todos los días presente en Palma a las pocas horas de aparecer en sus puntos de origen. Bien sabido es porque a ello se han dedicado informaciones, que en nuestra ciudad se expende gran cantidad de prensa procedente de toda Europa y muy especialmente de Inglaterra. Francia y Alemania Periódicos

que, naturalmente, llegan por avión y que ahora se quedan preparados para partir pero sin medio para llegar.

En los kioscos palmesanos particularmente especializados en la venta de prensa extranjera, la anomalía ha provocado un continuo desfile de lectores desorientados, sin noticias desde hace dos días de lo que ocurre en sus países.

Esperamos —y no precisamente por ese detalle minúsculo— que la situación se solucione cuanto antes. —(Foto Ribas)

## SU LISTA DE BODA

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3

Teléfono: 217707 (Tres líneas)



VISITENOS SIN COMPROMISO BENEFICIESE DE NUESTRA EXPERIENCIA

EXTENSA GAMA DE ARTICULOS: de menaje para el hogar, radio, T. V., magnetófonos, electrodomésticos, cocinas, frigoríficos, aspiradores y muchos más artículos que podrá incluir en su lista de bodas.

INFÓRMASE DE NUESTRAS VENTAJAS Y ACEPTE EL OBSEQUIO QUE NOS SERA GRATO OFRECERLES

# DIEZ MIL PELUQUEROS Y MIL FOTOGRAFOS COLABORAN PARA DESCUBRIR A LA MAJA DE ESPAÑA 1973

Ya han empezado las selecciones previas, en todo el territorio nacional para elegir a las veinte jóvenes representantes que aspiran al título de Maja de España 1973. Esta selección se está realizando a través de los medios de difusión locales más importantes que tienen a su cargo las elecciones regionales o de zona.

Se está invitando también a las peluqueras y fotógrafos más prestigiosos del país, a colaborar, presentando candidatas que entre sus clientes consideren más idóneas para alcanzar el preciado título. Tanto la peluquera como el fotógrafo o ambos, que presenten a la joven que logre ser elegida Maja de España, ganarán 10.000 pesetas y un trofeo recuerdo.

Todas las peluqueras y fotógrafos que deseen tomar parte pueden enviar sus propuestas al periódico de su región que tiene a

su cargo la selección de la Maja zación Maja, José Antonio, 57 - Madrid (13).

## IV CURSO PROVINCIAL DE PROMOTORES DEPORTIVOS

### CONVOCATORIA

Para hacer realidad la aspiración deportiva de formar y recrear, así como acercar el deporte a todos los lugares y rincones, la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, con la colaboración de las Delegaciones de Sección Femenina y Juventudes, convoca dentro de la Campaña de Promoción Deportiva en Baleares, un Curso de Promotores Deportivos, cuyas características principales son:

Se entiende por Promotor Deportivo a toda persona dotada especialmente de condiciones de entusiasmo, habilidad, tacto, persuasión y organización, que induzcan a otros a la práctica del deporte y de la Educación Física. El Curso que ahora se convoca irá dirigido especialmente a las siguientes modalidades: Atletismo y

Campo a Través, Baloncesto y Minibasket, Voleibol, Balonmano, Bolos y Petanca, Tenis, Pelota, Salvamento y Socorrismo, Ajedrez y Tiro Neumático.

El Curso dará comienzo el lunes día 12 de marzo y finalizará el día 28 del mismo mes, con un horario regular de 19.30 a 21.45, a excepción de los días festivos.

Al finalizar el Curso se obtendrá el Título de Promotor Deportivo y en los meses de abril y mayo, los titulados realizarán una Campaña de Promoción Deportiva con ayudas económicas para los gastos que ello le represente, por diversas zonas y barriadas de Palma de Mallorca.

Pueden tomar parte en este IV Curso de Promotores Deportivos, los mayores de 17 años, varones y hembras, que quieran someterse al horario y duración del Curso. Las clases serán impartidas por Profesores de Educación Física y Especialistas de las Federaciones respectivas.

Los interesados, podrán solicitar por escrito su inscripción gratuita aportando dos fotografías tamaño carnet y rellenando el impreso de solicitud que pueden recoger así como entregar en cualquiera de estos organismos:

Delegación Provincial Educación Física y D. - P. Alcántara Peña, 33.

Delegación Provincial Juventudes. - Venerable J. Antich, 72.º

Delegación Provincial Sección Femenina. - Av. José Antonio, 13.

Hasta el día 12 a mediodía Los solicitantes se incorporarán al Curso el día 12 (lunes) a las 19.30 h. en el Colegio «Luis Vives».

### AYUNTAMIENTO DE PALMA

#### VISITAS AL ALCALDE

El Ilmo señor Alcalde, don Rafael de la Rosa, ha recibido en su despacho oficial las siguientes visitas:

-Excmo. señor don Heung Sun Shim, Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República de Corea, acompañado del Ilmo. señor Agregado Cultural y del Ilmo. señor Conde de Olocau.

-Ilmo. señor don Emilio Saez, Catedrático de Historia Medieval de la Universidad de Barcelona, acompañado del Ilmo. señor don Alvaro Santamaría, Catedrático.

-Ilmo. señor don José L. González Sobral, Delegado Provincial de Información y Turismo, acompañado del Presidente del Fomento del Turismo, don Antonio Garau y una comisión de dicha Sociedad.

-D. Damián Socías Riusech, Vocal de la Casa Balear en Buenos Aires, acompañado del Ilmo. señor don Bartolomé Bestard, Agente Consular de los Estados Unidos en Palma.

Palma, 7 de marzo de 1973.

### CALVIÀ

#### VISITA AL PORTAVIONES

##### «FORRESTAL»

El pasado día 6, el Almirante Turner tuvo a bien invitar de una manera especial al Ayuntamiento y pueblo de Calvià, a la visita al Portaviones «USS Forrestal» de la VI Flota de los Estados Unidos, a la que acudieron un número aproximado de 40 personas que fueron exquisitamente atendidas por un Oficial de la dotación.

Entre los actos a que asistieron cabe citar resaltar el minucioso recorrido al Portaviones, la proyección de una película, siendo posteriormente obsequiados con un «dunch» para presenciar finalmente desde un lugar oficialmente reservado, los festejos que tuvieron lugar a bordo.

La Corporación Municipal y el pueblo entero de Calvià, agradecen tal deferencia por parte del Almirante de la VI Flota norteamericana, haciendo resaltar el hecho de que quedaron altamente satisfechos del recibimiento, actos presenciados y atenciones recibidas.

# OFERTAS SUMASA DEL 8

## AL 14 MARZO 1973

Tomate frito Knor 240 grs.	9'50 ptas.
Coñac 501 litro	70'- ptas.
Galletas surtido Solsona	40'- ptas.
Galleta tostada Cuétara 200 grs.	6'80 ptas.
Piña Dole 3/4	21'90 ptas.
Leche Clesa envase cristal litro	12'90 ptas.
Lote 2 paq. Tu-Tú 22'90 ahora	19'90 ptas.
Gel de baño Quiper litro	23'- ptas.

# SUMASA

SUPERMERCADOS MALLORQUINES, S. A.

## SALCHICHAS FRANCFORT EXTRA

61'- ptas. kg.

## SOBRASADA EXTRA

120'- ptas. kg.

PRECIOS INCREIBLES PARA DETALLISTAS HOTELEROS, RESTAURANTES, COMUNIDADES ETC. ETC.

VISITENOS Y SE CONVENCERA  
Cash and Carry en carretera Inca km. 7

tiene Vd. un **SUMASA**  
cerca de su casa!!

### AUTOSERVICIOS EN:

- |                                   |                                                      |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------|
| Nº 1 PLAZA OLIVAR                 | Nº 10 Carr. ANDRAITX (PALMA NOVA)                    |
| Nº 2 CALLE FATIMA, s/n.           | Nº 11 CALLE COLLIURE, 60                             |
| Nº 3 PLAZA P. GARAU               | Nº 12 Carr. INCA, Km. 7 CASH AND CARRY (PONT D'INCA) |
| Nº 4 PLAZA ALHONDIGA (INCA)       | Nº 14 c/ Cap. CRESPI COLL, 53                        |
| Nº 5 MERCADO CENTRAL (SOLLER)     | Nº 15 ECONOMATO PORTITXOL                            |
| Nº 6 CALLE 31-DICIEMBRE, 143      | Nº 16 ECONOMATO (PUERTO ALCUDIA)                     |
| Nº 7 CALLE V. J. ANTICH, 1        | Nº 17 AV. CALVO SOTELO, 154                          |
| Nº 8 CALLE MANUEL GUASP, s/n.     |                                                      |
| Nº 9 P. del MAR s/n. (PALMA NOVA) |                                                      |

Supermercados Mallorquines S.A.

## BAR RESTAURANTE ANTONIO

(PLAZA GOMILA)

En su nueva orientación le ofrece sus selectos platos de nuestra cocina mallorquina y regional española.

### ESCUELA DE TURISMO DE BALEARES

## CONVOCATORIA DE REVALIDA DE LA CARRERA DE TECNICO EN EMPRESAS TURISTICAS

Se comunica a todos los alumnos que tengan pendientes alguno de los ejercicios de Revalida que el Consejo Rector del Instituto de Estudios Turísticos ha aprobado las normas para la realización del examen de Revalida, en el próximo mes de abril.

Las fechas señaladas para los alumnos de las Escuelas de Turismo de Baleares son las siguientes:

En Palma de Mallorca:

Mes de Abril

Día 9. - Primer Ejercicio.

Día 10. - Segundo Ejercicio

Día 11. - Tercer Ejercicio.

En Mahón e Ibiza:

Mes de Abril

Día 12. - Primer Ejercicio.

Día 13. - Segundo Ejercicio.

Día 14. - Tercer Ejercicio.

Para general conocimiento quedan expuestas en el tablón de anuncios de la Escuela de Turismo de Baleares, en el Estudio General Luliano (C./ San Roque, núm. 8), las normas generales de la Convocatoria y las Normas para la realización del examen. En Palma, a 6 de marzo de 1973.

## EL GRUPO DE TEATRO BARCELO REANUDA SUS ACTIVIDADES

Ha pasado ya algún tiempo desde que el Grupo de Teatro Barceló pusiera en escena su conocido «D. Juan Tenorio» en la Sala Mozart.

Esta obra, representada por más de un año, es hasta el momento la última de las obras que el Grupo ha llevado a escena.

Pero no es del Tenorio de lo que queremos ahora hablar aquí, sino de la obra que con toda ilusión están preparando ya y que con felices augurios se proyecta para el próximo día 16, sábado de marzo, en el Salón de Actos del Edificio Barceló.

Los actores, buenos aficionados de las tablas todos ellos, son co-

mo siempre fantásticos colaboradores que no regatean esfuerzo en la consecución de todos y cada uno de los detalles de la obra.

Puestos a la tarea desde hace un mes, esperan poder presentar el mencionado día la conocida obra de Alejandro Casona «La tercera palabra», que ya fue representada por el Grupo el 8 de mayo de 1970 y que encierra un cariño especial para ellos por haber sido la obra con la que abrió sus cortinas, precisamente en esos meses de mayo del 70.

El Grupo de Teatro Barceló transmite a todos los aficionados mallorquines su invitación para asistir el próximo día 16, a las 10 de la noche, a esta representación.

## cartas al director

### PROBLEMAS EN SON GOTLEU

Muy Sr. mío:  
Ruego se digne a publicar la desconfianza de un ciudadano contribuyente en nombre de toda una calle de la poblada barriada de Son Gotleu. Sabemos los problemas que encierra la circulación y el aparcamiento, pero lo más desconforme es que se de una solución dentro de lo que cabe, el problema es el siguiente: En la calle Tomás Rullán que da muchos problemas a todo el vecindario por el ruido que causan los autobuses con sus tubos de escape mirando al Cielo y más concretamente a los ventanales de los primeros pisos y la industria allí habitada; de la noche a la mañana se les ocurre a las autoridades competentes señalar la prohibición de aparcamientos en ambas aceras y considerando la barriada que está dejada de la mano de Dios, con una estadística de coche por habitante, nos encontramos que los que trabajamos a cinco kilómetros doscientos metros deberemos de vender el utilitario por no poder aparcar por los alrededores de nuestras casas.

Con ello no pretendo censurar sino de protestar por lo que no es lógico ni razonable.

Dándole las gracias le saluda atentamente un contribuyente.

ANTONIO SASTRE QUETGLAS

DE JEFE SUPREMO DEL ALTO ESTADO MAYOR DE LOS TRES EJERCITOS DE COREA DEL SUR, A EMBAJADOR EN ESPAÑA

# HEUNG SUN SHIM: «LA REUNIFICACION DE LAS DOS COREAS SE IRA ALCANZANDO PASO A PASO»

**«ESPERAMOS NOTIFICACION DE LA PARTE COMUNISTA PARA QUE ESTE MISMO MES SE REANUDEN LAS CONVERSACIONES DEL COMITE CONJUNTO, QUE COORDINA LAS POSIBILIDADES DE UNION»**

**«LA REUNIFICACION, EN SU ASPECTO POLITICO, TENDRA QUE LLEGAR MEDIANTE DETERMINADAS CONDICIONES. LOS COREANOS DEL SUR NO ACEPTARIAN VIVIR BAJO UN SISTEMA DE GOBIERNO DE LIBERTADES LIMITADAS»**

*LAS RELACIONES COREA-ESPAÑA, CADA DIA MAS ESTRECHAS E INTENSAS*



sisto en decir que Vietnam del Sur ha de fortalecerse cada vez más para poder entablar negociaciones. Contar, en una palabra, con sus propios esfuerzos. —Pasemos a otro tema, señor Heung Sun. ¿Cómo se encuen-

tran, actualmente, las relaciones entre Corea del Sur y España? —Cada vez son más estrechas e intensas.

—¿En qué aspectos? —En todos. En el aspecto político contamos con el apoyo del Gobierno español, celebrando reuniones bilaterales siempre interesantes. Se está elaborando actualmente un convenio de pesca; en el campo económico se prepara un Comité mixto de Cámaras de Comercio, para fomentar intercambios comerciales que pensamos hagan más eficaz la colaboración entre los dos países. Corea del Sur, por su parte, ha adquirido no hace mucho barcos españoles. Por lo que se refiere a las relaciones culturales, cada año vienen a España mayor número de estudiantes coreanos; recordará usted que no hace mucho vino a Palma un ballet de mi país. En fin, tenemos proyectos importantes de mutua colaboración en todos los aspectos.

—Muchas gracias, señor Embajador. —A usted, por el interés que demuestra por las cosas de mi país.

Y es que, realmente, Corea es un país interesante.

Escribe:

MARTINEZ CAMPOS

Fotos: JUANET

En el mes de junio del pasado 1972, el señor Heung Sun Shim se retiró de su cargo como Capitán General Jefe del Alto Estado Mayor de los tres ejércitos de Corea del Sur y, desde hace seis meses, se encuentra en Madrid, ocupando su primer puesto civil, como representante oficial de la República de Corea, en su calidad de Embajador en España.

El señor Heung Sun Shim es un hombre cordial, simpatísimo, risueño y atiende afectuosamente al informador.

No evade ninguna pregunta y, pese a las circunstancias, que invitan a ello, no tiene prisa, prolonga las contestaciones e invita a nuevas formulaciones, por parte del periodista.

El señor Heung Sun Shim fuma tabaco rubio y enciende el pitillo con primoroso encendedor de oro, detalle en consonancia con su elegante vestir y la no menor elegancia en el ademán, en el gesto y en la compostura.

Centramos, con su beneplácito y la inestimable ayuda del compañero y amigo Kab Dong Cho, Jefe de Prensa de la Embajada, que nos sirve de intérprete, la conversación en el tema, candente, de la reunificación de las dos Coreas; divididas momentáneamente, ante coyunturas políticas por todos conocidas, cuya escisión se convirtió en duradera en 1948 y, consolidada en 1953, tras el armisticio, que dejó inalteradas las dos posiciones —democrática y comunista— tanto en los campos militares como políticos, sin que, desde entonces, los intentos de reunificación hayan tenido éxito, pese a las distintas fórmulas adoptadas.

—Señor Embajador: aparte de lógicos motivos sentimentales, ¿sobre qué otros supuestos se basan los diálogos entre Corea del Norte y del Sur, en pro de su reunificación?

—Este diálogo se estableció por dos razones fundamentales. La primera de ellas es el estar preparados frente a la fluctuante situación política mundial; la segunda, frenar los preparativos de guerra por parte de Corea del Norte.

—¿Por qué caminos marchan estos diálogos?

—Por el momento los hemos centrado en los aspectos que inciden sobre fines puramente humanitarios. Existe, entre nosotros, un espacio de treinta años de separación que hacen difícil penetrarse de la noche a la mañana, en lo que respecta a los problemas de índole política.

—¿Cree usted que la solución será a corto plazo?

—No se pueden prever los plazos que permitirán la solución del problema. Sobre las dos Coreas pesa la tan prolongada separación a que antes he aludido. De todos modos se ha creado un Comité Conjunto, que ha venido celebrando reuniones periódicas en Seúl y en Piongyang, que coordina cuanto respecta a las conversaciones en torno a la reunificación. Por cierto que mi país esperaba ser convocado a reunión en el pasado mes de enero —correspondía celebrarla en la capital de Corea del Norte, Piongyang— y no ocurrió así. Tenemos la esperanza de que, a lo largo de este mes de marzo, tendremos noticias al respecto y se reanuden las conversaciones.

—¿Qué sistema de actuación viene efectuando el Comité Conjunto?

—Realiza las conversaciones de forma sistemática. Los problemas de tipo humanitario se ponen sobre el tapete de las discusiones a través de la Cruz Roja, que forma parte del Comité. Estos problemas son los que se tienen planteados en la actualidad. A ellos seguirá una segunda fase, centrada en materia de cultura, deportes, etc., etc., y, finalmente, en una última fase, vendrán los acuerdos de tipo económico y político.

—¿Cree usted, señor Embajador, que todo estará solucionado para 1980?

—Lo primero que habrá de hacerse es eliminar la desconfianza que existe en ambas partes. Que la reunificación se lleve a buen término, nadie lo sabe. El camino es largo, el llegar a la meta...

depende de la sinceridad con que Corea del Norte acuda a los diálogos.

—¿Quiere ello decir que existe una mejor disposición por parte de Corea del Sur?

—De momento, la iniciativa de las conversaciones, de la creación del Comité Conjunto, ha sido de Corea del Sur.

—Una Corea democrática y otra comunista. ¿Es acaso, éste, el mayor obstáculo que se opone a la reunificación?

—No se puede decir cuál es el mayor de los obstáculos. Lo necesario, lo primordial, es crear un clima de comprensión por ambas partes. Lo demás vendrá después.

—La unificación, ¿es un sentimiento largo, el llegar a la meta...

sólo alcanza a reivindicaciones de tipo oficial?

—Actualmente Corea del Sur tiene treinta y cinco millones de habitantes y Corea del Norte, quince. Diez de los treinta y cinco millones de Corea del Sur son procedentes del Norte, llegados a nosotros en busca de nuevas formas de vida, y entre ellos, yo. El pueblo coreano aspira, desde luego, a la reunificación.

—¿Esta aspiración llevaría a los habitantes de Corea del Sur a aceptar una reunificación con base en el sistema comunista de la parte Norte?

—Al menos, la aspiración de los treinta y cinco millones de coreanos del Sur es no vivir en un sistema político que, como el comunismo, limita las libertades del hombre. Muchos millones han bajado al Sur, precisamente, para gozar de libertad. Creo que le contesto la pregunta.

—Permitame, señor Embajador, que, por analogía en la situación, pase a comentar con usted ciertos aspectos de la realidad del Vietnam.

—Adelante. —¿Considera que la paz recientemente firmada por Vietnam será duradera?

—Por tratarse de un tercer país no puedo opinar de forma determinante. Si puedo decirle que para cualquier estado la paz se hace posible creando el país su propia fuerza, fortaleciéndose a sí mismo, para poder enfrentarse a la cambiante situación internacional.

—¿Ha sido esa la visión de Corea del Sur?

—Efectivamente. En ese sentido se llevan a cabo en mi país medidas de reformas a grandes escalas, desde la propia situación política, para poder unir toda la fuerza latente en la nación hacia el objetivo de un quehacer común.

—¿Llegará a hacerse realidad, un día, la reunificación de los dos Vietnam?

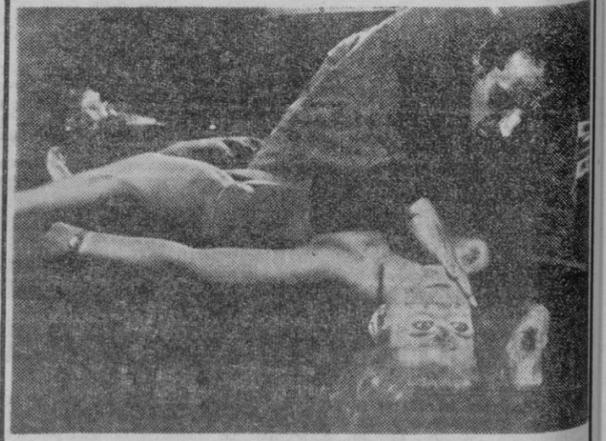
—No me atrevo a opinar. In-

QUINTA PRESENTACION

UGO TOGNAZZI  
VITTORIO GASSMAN  
Stéphane FOURNEAUX

EN NOMBRE DEL PUEBLO ITALIANO

TECNICOLORE  
DINO RISI



**¿POR QUE EXISTE LA CORRUPCION?**

**ESTE ES EL ESCANDALO MUNDIAL DEL MOMENTO**

Viajes **OLIMPIA** CALVO SOTELO, 113 (Junto Hotel Victoria) Tels. 23 07 22 y 23 08 29.

**SEMANA SANTA**

**COPENHAGUE 6.500 pts.**  
Salida 15 Abril Regreso 22 Abril (noche)  
(G.A.T. 154)

**ROMA 6.700 pts.**  
Salida 15 Abril Regreso 22 Abril (noche)

**MADRID 2.300 pts.**  
Salida 18 y 19 Abril Regreso 22 Abril

**INCLUIDO AVION HOTELES Y TRASLADOS**

## HA IRRUMPIDO, EN EL MERCADO BALEAR, BERBERANA, S. A.

«BRUNET», DISTRIBUIDOR DE ESOS FAMOSOS CALDOS RIOJANOS



«DISTRIBUCIONES BRUNET», EN SON FERRIOL, UNO DE LOS MAYORES CENTROS DE DISTRIBUCION DE LICORES DE LA ISLA. DISTRIBUIDOR TAMBIEN, A PARTIR DE AHORA, DE LOS FAMOSOS CALDOS DE RIOJA DE LAS BODEGAS BERBERANA.

Unas antiquísimas bodegas riojanas, Berberana, han cambiado de dirección. Una de las personalidades en vinos que

existen en el país, D. Melquides Entrena, viejo cosechero, se ha hecho cargo ahora de estas bodegas de gran solera y

tradición, y el hecho ha supuesto una auténtica revolución en los vinos riojanos. La comercialización de es-

los vinos se ha enfocado ahora bajo nuevas fórmulas y ha resultado un completo éxito en el campo nacional. Bajo este nuevo enfoque, los vinos de Rioja han irrumpido en nuevos mercados, y están cubriéndose en estos momentos demandas de Japón, Estados Unidos, Cuba, y gran número de países europeos.

La bodega Berberana, ha revolucionado el mercado nacional y el de las cooperativas riojanas, ya que ella misma cría, embotella y distribuye sus caldos.

Actualmente, están realizando la construcción de lo que será en su día la mayor bodega del mundo, se construye en la zona de Cenicero y tendrá capacidad para diez millones de litros de vino almacenados en barricas de roble.

Berberana, absorbe el treinta por ciento de la producción total de la viña de Rioja, y escoge entre esa producción los vinos de mejor calidad. Ello ha posibilitado el que estas bodegas, en muy poco tiempo se hayan convertido en una primerísima marca, y que tras esa nueva organización los caldos Berberana estén conquistando a grandes pasos todo el mercado nacional.

Esos vinos, están en estos momentos bebiéndose en las cenas de convivencia que se realizan frecuentemente en toda España entre comerciantes del ramo de la alimentación, lo que da la medida de su importancia y calidad.

Para hostelería, está creando una serie de marcas muy apropiadas que van de el tipo normal, de gran consumo, que recibe el nombre «Preferido», hasta las grandes reservas.

El vino «Preferido» es viejo de dos años; le sigue el «Carta Plata» con cinco años, tinto y rosado; el «Marisco», un blanco seco de seis años; «Carta Oro», tinto de ocho años y por último el «Gran reserva», tinto, embotellándose actualmente la única cosecha de 1952.

Los vinos Berberana de Rio-



LAS DISTINTAS CALIDADES DE VINOS DE RIOJA EMBOTELLADOS POR BERBERANA, DE GRAN IMPORTANCIA PARA LA HOSTELERIA BALEAR

ja, están distribuidos en Palma, para atender a las demandas de la hostelería Balear, por la casa «Distribuciones Brunet», que posee en

Son Ferriol uno de los mayores centros de Almacenamiento y distribución de vinos y licores de la isla.

F. V.

### Conferencia sobre ¿QUE ES EL HOMBRE?

DADA POR EL SR. CHARLES CARR EN LA PRIMERA IGLESIA DE CRISTO, CIENTIFICO SITUADA EN MONSEÑOR PALMER, 23 (casi enfrente del Hotel Meliá) EL DIA 9 DE MARZO A LAS 20 HORAS.

SU ENTRADA ES GRATUITA Y BIEN ACOGIDA.

### CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel. 212227-Palma

### (10544) DELEGACION PARA PALMA DE MALLORCA DE QUINA SANTA CATALINA Y SUS PRODUCTOS

Don M. Martínez.  
Calle Agua, 3-2.º — Teléfono: 21 51 99  
Palma de Mallorca.

# 2º CURSILLO SOBRE NUEVAS TECNICAS DEL HORMIGON

Organizado por: **PREBETONG BALEARES, S.A. - INTERBETONG, S. A.**

Con la colaboración de: ILTRE. COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS DE CATALUÑA Y BALEARES E ILTRE. COLEGIO OFICIAL DE APAREJADORES Y ARQUITECTOS TECNICOS DE BALEARES.

Sala de Juntas de Prebetong - Camino Vecinal de Jesús Km. 1'800 - Palma de Mallorca

### TEMARIO

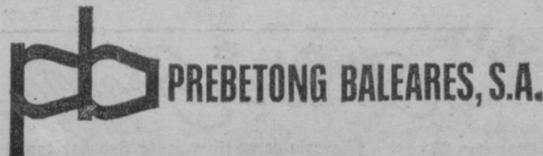
- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Martes, 20 de Marzo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Miércoles, 21 de Marzo                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Jueves, 22 de Marzo                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Viernes, 23 de Marzo                                                                                                                                                                                                                 |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>INTRODUCCION — PRINCIPAL MOTIVO DE LA IEH-68 Por don Juan Ferrer García Director Gerente de Prebetong Baleares, S.A.</li> <li>TEMA 1. — ARIDOS Por don Enrique Ayuso Lozano Doctor Ingeniero de Minas</li> <li>PRACTICAS DE LABORATORIO Por don Antonio Vallespir Bonet Perito Industrial-Químico</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>TEMA 2. — COMPONENTES ACTIVOS DEL HORMIGON Por don Eduardo Herrero Núñez Licenciado en Ciencias Físicas</li> <li>TEMA 3. — DOSIFICACION DE HORMIGONES Por don Enrique Ayuso Lozano</li> <li>PRACTICAS DE LABORATORIO Por don Antonio Vallespir Bonet</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>TEMA 4. — MAQUINARIA PARA LA FABRICACION Y PUESTA EN OBRA Por don Manuel Rey Romero Doctor Ingeniero de ICAI</li> <li>TEMA 5. — PROPIEDADES DEL HORMIGON Por don Eduardo Herrero Núñez</li> <li>PRACTICAS DE LABORATORIO Por don Antonio Vallespir Bonet</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>TEMA 6. — FORMA CORRECTA DE HORMIGONAR Por un Doctor Arquitecto</li> <li>PROYECCION DE DOCUMENTAL SOBRE HORMIGON</li> <li>COLOQUIO GENERAL</li> <li>CLAUSURA Y ENTREGA DE DIPLOMAS</li> </ul> |

NOTA. — A continuación de cada conferencia (de 30 minutos), habrá coloquio sobre los asuntos tratados (15 minutos).

NIVEL DEL CURSILLO: JEFES Y ENCARGADOS DE OBRAS.

HORARIO: De 18'30 a 20'30.

Los Sres. que deseen asistir deberán solicitarlo por teléfono al Secretario del cursillo don Juan Mena (o secretaria Srta. M.ª José) antes del día 12 del presente mes de Marzo. Las plazas son limitadas. Caso de sobrepasar el número establecido, se celebrará un segundo cursillo, cuyas fechas serán previamente anunciadas en la prensa local.



Teléfonos para solicitudes: 25 63 40-1-2-3 (de 5 a 7)

MADRID, 7. (Pyresa). — En la mañana de hoy, en el Palacio de El Pardo, S. E. el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Consejo de Administración del Banco Hipotecario de España, presidido por don Julio Irazo Domínguez y acompañado de don Alberto Monreal Luque, Ministro de Hacienda.

Comité organizador del II Congreso Internacional de Odontología y XXII Nacional Español, presidido por el Doctor don Gerardo Zabala Rubio, Presidente del Consejo General de Colegios Oficiales de Odontólogos y Estomatólogos de España, acompañado de don Federico Bravo Morate, Director General de Sanidad.

Comisión organizadora de la IV Asamblea Médica de las Instituciones Sanitarias de San Juan de Dios y del Sagrado Corazón, presidida por el Doctor don Juan Bosch Marín y acompañada del Director General de Sanidad.

Junta de Gobierno de la Federación Española de Esquí, presidida por don Angel Baranda López y acompañada de don Juan Gich y Bech de Cádiz, Delegado Nacional de Educación Física y Deportes.

Comisión del Ayuntamiento de Molins de Rey, presidida por don Tomás Pelayo Ros, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Barcelona.

EN EL PARDO

AUDIENCIA CIVIL DEL JEFE DEL ESTADO

JURA DEL NUEVO CONSEJERO NACIONAL DEL MOVIMIENTO

Comisión del Sindicato Central del Embalse de Forata de Valencia, presidida por don Francisco Rocher Ginesta. Don Juan Antonio Samaranch Torrelló, Procurador en Cortes y Presidente de la Federación Internacional de Salones Náuticos.

Don Antonio Pitaia Jakasa, miembro del Comité de Liberación Sindical de la O.I.T. (Organización Internacional del Trabajo). Doctor don Antonio Puigvert Gorro, Director del Instituto Urología de la Fundación Puigvert de Barcelona. Don Juan Pablos Abril, Doctor en Medicina y Cirugía. Don Francisco Ciosa Alegret, Medalla de Oro al Mérito en Trabajo.

JURA DEL NUEVO CONSEJERO NACIONAL DEL MOVIMIENTO

MADRID, 7. (Pyresa). — En la mañana de hoy, en el despacho de S. E. el Jefe del Estado en el Palacio de El Pardo, se celebró la solemne ceremonia de juramento del nuevo Consejero Nacional del Movimiento, don Enrique Ojra Molto, Gobernador Civil de Murcia.

Durante el acto, el Caudillo, que tomó juramento, estaba acompañado del Ministro Secretario General del Movimiento, Primer Segundo Secretarios del Consejo, General Jefe de la Casa Militar, Jefe de la Casa Civil, General Segundo Jefe de la Militar, Segundo Jefe e Intendente General de la Casa Civil y Ayudantes de Cámara de S. E.

SITUACION MONETARIA

TRANQUILIDAD Y COMPAS DE ESPERA EN MADRID

DONDE EL MERCADO DE DIVISAS SIGUE CERRADO

Madrid, 7. (Cifra). — Tranquilidad y compás de espera vuelven a definir las características de la situación monetaria en Madrid, donde el mercado de divisas continúa cerrado y no se estima que abra sus puertas hasta la semana próxima.

Las colas de gente que acuden a las ventanillas del Banco de España a cambiar billetes son superiores a lo normal aunque no se registran aglomeraciones. Los cambios que aplica dicho Banco son los mismos publicados el lunes por el "Boletín Oficial del Estado", de 5751 pesetas para compra de billete grande de dólar, y 5731 pesetas para billete pequeño.

Algunos Bancos privados limitan los cambios a diez dólares por operación y cotizaciones que se aplican varían entre 55 y 57 pesetas el dólar.

No se cree en círculos privados que la Comisión de Reservas reunida ayer, martes, haya adoptado decisión alguna, ya que la posición española estará en función de la que adopten los países europeos. La reunión fue de corta duración y en ella se cree que fue examinada la situación creada por el último desencadenamiento de la crisis monetaria.

EL TIEMPO

VIENTOS FUERTES Y ALGUNAS NUBES

MADRID, 7. (Pyresa). — El anticiclón, muy potente, estará centrado mañana sobre el Canal de la Mancha y extenderá su radio de acción a toda la península ibérica, donde soplarán vientos frescos y racheados del Noroeste en la mitad oriental y templados del Sur en la occidental. Con esta situación, deberá haber algunas nieblas en Vascongadas y Duero oriental y nubes en el norte del Ebro, nordeste del litoral catalán, Levante y Baleares, con riesgo de alguna precipitación. En Cataluña y Baleares soplarán vientos fuertes o duros del Nordeste. En el resto de España habrá buen tiempo, con cielo despejado o escasamente nuboso.

Las temperaturas seguirán descendiendo en la vertiente mediterránea, pero aumentarán en la atlántica, sobre todo en el Norte y Galicia. En Canarias, buen tiempo, caluroso.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	Mínima	Máxima		Mínima	Máxima
Estocolmo	-2	4	París	2	10
Londres	2	11	Berlín	-1	7
Amsterdám	2	8	Hamburgo	2	7
Berna	-1	9	Bonn	1	7
Bruselas	3	8	Roma	9	15
Copenhague	-2	5			

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo bastante nuboso. Probables chubascos aislados. Ligero descenso de las temperaturas. Vientos de componente Norte, que en Menorca serán muy racheados. Fuerte marejada, con intervalos de mar gruesa al Nordeste del archipiélago.

OBSERVACIONES:

Máxima: 15 a las 11  
Mínima: 7 a las 0'15  
Humedad: 68 por 100  
Sol: 2 horas - 55 minutos.



Floristería Francia

Asprer, 2 (Travesía Jaime III - Junto San Cayetano)  
Tel. 217569 SERVICIO A DOMICILIO

IBERIA REANUDA SUS VUELOS EUROPEOS

A TRAVES DE ITALIA Y DE GRAN BRETAÑA

Madrid, 7. (Pyresa). — La Compañía Iberia ha facilitado a la prensa la siguiente nota:

"Manteniéndose las circunstancias que afectan al tráfico aéreo regular a causa del control de tráfico aéreo francés, Iberia en un esfuerzo para mantener las comunicaciones con Europa establece provisionalmente los siguientes servicios, utilizando exclusivamente rutas a través de Gran Bretaña e Italia, a partir de hoy 8 de marzo: Madrid - Bruselas - Frankfurt - Bruselas - Madrid, Madrid - Roma - Madrid, Barcelona - Milán - Barcelona, Madrid - Zurich - Madrid y Madrid - Londres - Madrid.

Al facilitar Iberia esta información quiere nuevamente presentar sus disculpas por los inconvenientes que haya podido originar esta

situación a la vez que agradece la comprensión con que sus usuarios acogen estas alteraciones en sus servicios".  
LOS SERVICIOS DE "S.A.S."

Madrid, 7. (Cifra). — En relación con la situación creada a aviación civil en Europa como consecuencia de la huelga de controladores aéreos de Francia, la dirección de las líneas escandinavas "SAS" ha precisado a "Cifra" que sus vuelos con España seguirán realizándose regularmente, aunque obligados a un desvío sobre Italia y por debajo de Córcega, para eludir el espacio aéreo francés.

Por otra parte, continúan los servicios entre países europeos limitándose a suspender los que tenían como destino Francia o haciendo los desvíos necesarios en algunos casos como es el de España.

FUNERALES POR LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE AEREO DE NANTES

Y POR LA TRIPULACION DEL AVION DESAPARECIDO EN FUNCHAL

SATISFACCION EN TODA NAVARRA POR LA APROBACION DEL NUEVO FUERO

TELEGRAMAS DE GRATITUD A FRANCO, AL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO Y AL MINISTRO DE JUSTICIA

PAMPLONA, 7. (Pyresa). — Hagientes telegramas dirigidos al Jefe del Estado, Vicepresidente del Gobierno y Ministro de Justicia: "Excelentísimo Conde de Casa Laja, Casa Civil Su Excelencia Jefe del Estado, Madrid. "Diputación Foral Navarra ruega Vuecencia tenga a bien elevar Su Excelencia, Caudillo España, nuestra gratitud emocionada por publicación Derecho Foral, raíz fundamental nuestro modo permanente vivir y reiterarle fervorosa adhesión personal con propósito invariable continuar sirviendo designios engrandecimiento patria. Salúdale agradecido y máximo afecto, Amadeo Marco, Vicepresidente".

"Excelentísimo don Luis Carrero Blanco, Ministro Vicepresidente Gobierno, Castellana, 3, Madrid. Habiéndose hecho pública oficialmente noticia disposición legal Su Excelencia Jefe Estado, usando prerrogativas personales referente compilación Derecho Civil Foral, esta región, nombre Diputación Foral Navarra y mío propio, me honro haciendo presente Vuecencia testimonio imperecedero gratitud por su eficazísima intervención publicación dicha ley excepcional, Respetuosos saludos con máximo afecto, Amadeo Marco, Vicepresidente".

"Excelentísimo don Antonio María Oriol, Ministro Justicia, Madrid. Hecha pública oficialmente noticia de que Su Excelencia Jefe del Estado ha tenido a bien dictar ley especial, relativa compilación Derecho Civil Foral Navarra, nombre Diputación Foral y mío propio, expresándole nuestra máxima gratitud por su valiosísima inapreciable actuación feliz logro dicha resolución, cordial abrazo agradecimiento, Amadeo Marco, Vicepresidente".

La Diputación ha cursado los siguientes telegramas:

MADRID, 7. (Pyresa). — Organizado por la Compañía Iberia se ha celebrado un solemne funeral en sufragio de las almas de los tripulantes y pasajeros del DC-9 de Iberia, muertos en el accidente ocurrido sobre Nantes el pasado día 5.

La iglesia de San Agustín estaba completamente abarrotada de fieles, en su mayoría personal de la compañía. También han asistido algunos familiares de las víctimas, aunque los más allegados se encuentran en estos momentos camino de Nantes para gestionar la identificación y traslado de los cadáveres.

Presidía el duelo oficial don Jesús Romeo Gorria titular de la Compañía Iberia; los Subsecretarios del Aire y de Aviación Civil, General de División, Ramiro Pascal y Teniente General Rute Villanova, respectivamente; Vicepresidente de Iberia, Teniente General Federico Lorena; ex-Ministro don José Solís Ruiz y altos cargos de Iberia. Finalizado el funeral se rezó un responso.

PERSONAL DE AVIACO

MADRID, 7. (Pyresa). — Por el eterno descanso de los Comandantes pilotos de la Compañía "Aviaco" don José Antonio Abellán, don Ricardo Fernández Matamoros y don Miguel Angel Rubio Villamayor, fallecidos en acto de servicio el pasado día 5, se ha celebrado a primera hora de la tarde un funeral solemne en la basílica hispanoamericana de La Mercé.

Junto con las familias de las víctimas, han asistido al oficio religioso el Ministro del Ejército, Teniente General Castañón de la Na; el ex-Ministro del Aire, señor Lacalle Larraga; el Presidente de Aviaco, don Tomás Mestre; el Director General de Aviación Civil, señor O'Connor, altos cargos de la compañía y representantes de los tres Ejércitos, así como gran número de pilotos y azafatas "Aviaco".

Después de la misa se rezó un responso.

LOS CADAVERES

MADRID, 7. (Pyresa). — Se ha perdido prácticamente las esperanzas de encontrar los cadáveres de los tres tripulantes del "Canaville 10-R" de Aviaco perdido en la madrugada del lunes, día cuando se disponía a tomar tierra en el aeropuerto de Funchal.

Al parecer, éstos se encuentran en una sima muy profunda, prácticamente se excluye la posibilidad de recuperarlos, a no ser que aparezcan en la superficie al cabo de algún tiempo. Como se sabe, el aeropuerto de Funchal se encuentra situado en la costa de la Isla de Madeira, muy próximo al mar.

PETICION FISCAL

DOS AÑOS DE PRISION Y MULTA PARA LOS MIEMBROS DEL SECRETARIADO «IUSTITIA ET PAX»

BARCELONA, 7. (Cifra). — En el sumario que se sigue contra los miembros de la Comisión Permanente del Secretariado "Iustitia et Pax" de la Archidiócesis de Barcelona, el Fiscal ha interesado, en escrito de conclusiones provisionales al Tribunal de Orden Público, la apertura de juicio oral, y, al mismo tiempo, solicita que se imponga, a cada uno de los procesados, la pena de dos años de prisión menor y multa de diez mil pesetas, por considerarlos responsables de un supuesto delito de propagandas ilegales, previsto y sancionado en el artículo 251, número 4, que entiende constitutivo de tal delito al "realizar o proyectar un atentado contra la seguridad del Estado, perjudicar su crédito, prestigio o autoridad o lesionar los intereses u ofender la dignidad de la nación española".

DESBORDANDO PROTOCOLOS

# MAS DE 50.000 PERSONAS ACLAMARON A LOS PRINCIPES DE ESPAÑA A SU LLEGADA A LAS PALMAS

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 7.** (Del enviado especial de Pyresa, PABLO HERNANDEZ MONTESDEOCA). — «No me falta más que llorar», dijo el Príncipe de España don Juan Carlos de Borbón, cuando el Alcalde de Las Palmas se preguntó que le parecían las islas, en un momento de profunda emoción, cuando el Príncipe acababa de recoger, en la misma palma de la mano, en la misma mano corazón, la clamorosa entrega de más de cincuenta mil personas, que aclamaban a don Juan Carlos y a doña Sofía en el Parque de San Telmo, Triana, Malteses, Obispo Codina, Muro y Plaza de Santa Ana, «desbordando protocolos y hasta escandalosamente», como certeramente definió el Alcalde, hoy, siete de marzo de 1973, setenta y siete años después de que por primera vez en la historia un Monarca, el Rey Alfonso XIII, pisara tierra canaria, y a los veintitrés años de la segunda visita de un Jefe de Estado, la que hizo a las islas el Generalísimo Franco, después de haber sentado las bases, precisamente partiendo de Las Palmas, de una nueva época en la vida española. Desbordando protocolos y hasta escandalosamente, un pueblo entusiasta, sencillo y leal, sugestionado por el principio de una continuidad democrática, ha tributado a los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, uno de los recibimientos más entrañables y sentidos que es posible consignar en la ya masiva andadura española de las figuras llamadas a hacer perdurar la paz y la concordia de los españoles.

## JOVENES DE AYER Y DE HOY

Junto al dato de un recibimiento entusiasta, en el que hombres, mujeres y niños han rivalizado y han protagonizado mil anécdotas de talento y sabor expresivos y populares, destaca un hecho enormemente significativo: la presencia de los jóvenes de ayer y de hoy. En el Parque de San Telmo, junto a la ermita de los destinos marineros de la ciudad, más de cuatro mil personas dieron una humanísima y espontánea bienvenida no oficial a los Príncipes, que recorrieron a pie la explanada situada frente al Gobierno Militar de la provincia. En el Parque de San Telmo, una mujer de 97 años, llegada de un pueblo del interior de la isla, pidió y obtuvo una silla para permanecer en primera fila. con una bandera española en la mano. La mujer dijo: «Quiero ver al Príncipe que va a dirigir el futuro de mis nietos y quiero ver a sus hijos, que tienen la edad de mis biznietos». En Las Palmas hubo hoy, junto a la anciana mujer casi centenaria que reclamaba un puesto de honor, miles de hombres con las manos encallecidas, del arado o de la red, del martillo o del formón, hombres que estuvieron en Belchite o en la batalla del Ebro o que en esos lugares perdieron a hijos del alma y de la carne, para agasajar al sucesor de Franco, tan imbuidos del futuro como del pasado, lo que constituye una indiscutible afirmación de juventud y vigor. Y estuvieron también los que por imperativo biológico son jóvenes, gritando hasta enrojecer «Juan Carlos» y «Franco» y levantando decenas de pancartas en las que se leían afirmaciones como las siguientes:

## DELEGACION ESPAÑOLA A MARRUECOS

**PARA NEGOCIAR UN NUEVO ACUERDO EN MATERIA DE PESCA**  
 Madrid, 7. (Pyresa). — Mañana jueves, saldrá hacia Rabat una misión española, presidida por el Director General de Relaciones Económicas Internacionales, José Luis Cerón, con objeto de celebrar unas conversaciones hispano-marroquíes con vistas al establecimiento de un nuevo acuerdo de cooperación en materia de pesca con Marruecos.  
 El acuerdo de pesca suscrito con Marruecos expiró en diciembre del año pasado.  
 Las negociaciones comenzarán el viernes, día 9.

«QUIERO TRANSMITIR EL SALUDO DE NUESTRO GENERALISIMO QUE SIENTE POR ESTAS ISLAS UN ESPECIAL CARIÑO», DIJO JUAN CARLOS DESDE EL AYUNTAMIENTO

AL TERMINO DE SUS PALABRAS LA MULTITUD ENFERVORIZADA ENTONO EL «CARA AL SOL»

«La juventud responsable unida a sus Príncipes». «La juventud femenina con los Príncipes». «La juventud de Canarias con los Príncipes». «Formando un solo equipo, los jóvenes deportistas saludan al Príncipe de España». Sin más pérdidas de tiempo, es preciso anotar que el peso específico de la juventud representa, en Canarias una cifra superior al sesenta por ciento y que el pueblo canario es, desde el punto de vista sociológico, un pueblo con un fuerte ingrediente juvenil, que vive el más rápido crecimiento demográfico del país y uno de los más altos de Europa. Según el censo de 1970, Las Palmas capital tiene 287.038 habitantes y esa cifra supone, con relación al año 1960, un aumento del 48'6 por ciento. Siguiendo cifras de dicho censo, la provincia de Las Palmas tiene 579.710 habitantes, lo que representa un 28 por ciento de incremento sobre el censo de 1960, con una densidad por kilómetro cuadrado de 143 habitantes.

## PRINCIPES DEL PUEBLO

Don Juan Carlos y doña Sofía han comenzado su visita a la provincia de Las Palmas como Príncipes del pueblo y como tales ha acogido el pueblo. Cabe hablar, así, de un Príncipe para el pueblo y de un pueblo para un Príncipe. En el trayecto del aeropuerto de Gando a Las Palmas, y muy especialmente en los barrios de Ojos de Garza, Cruce de Melenara y San Cristóbal este último ya a la entrada de la ciudad, millares de personas festejaron el recorrido de los Príncipes y aclamaron a don Juan Carlos y doña Sofía cuando se dirigían a la capital de la provincia. Del Príncipe tiene el pueblo canario una imagen cercana, asequible y clara, no sólo la televisiva que fácilmente se supone, ya que don Juan Carlos ha estado aquí en tres ocasiones: en 1958 como Guardiamarina a bordo del «Juan Sebastián Elcano»; en 1963, a bordo del crucero «Canarias», durante las maniobras de la flota española, ocasión en la que también vino la Princesa, y en 1967, durante el desarrollo de las maniobras hispano-francesas «Atlantide 67», acontecimiento al final del cual don Juan Carlos ofreció un recepción en la Comandancia General de la Zona Marítima de Canarias. Los Príncipes son para los canarios de esta provincia una imagen cercana; entrañable y familiar en la que se encuentran simbolizados los grandes afanes de la sencillez y cotidiana existencia. Los Príncipes han estado hoy, por esas razones y por las más profundas de la adhesión racional, instintiva y emocional, junto al pueblo, en medio del pueblo, en estrecho contacto con las gentes de la provincia de Las Palmas. Y ello ocurre, está ocurriendo, a los gritos de «Franco» y «Juan Carlos», como expresión viva y compartida de la continuidad, y por eso, cuando el Príncipe decía, desde el balcón del Ayuntamiento, que era portador del mensaje del Generalísimo, que siente un especial cariño por las islas, las ovaciones y los gritos de la multitud eran ensordecedores y exhaustivos y renovaban con acentos de indescriptible emoción, el corazón de las gentes, que se entrecaban en largas y nutridas manifestaciones de adhesión.

## INTENSA EMOCION

La emoción popular alcanzó su más alto clima en la Plaza de Santa Ana, en la histórica y co-

lombina vegueta, donde afamados carpinteros de ribera enderezaron el timon de las naves de Colón y desde donde en parte se lanzara el mensaje de civilización y cristianismo que los españoles llevaron a América. No menos de diez mil personas, exhibiendo cerca de un centenar de pancartas, ocupando todo el espacio disponible y los balcones de los edificios circundantes, expresaron a los Príncipes un cálido y apoteósico recibimiento. El alto tono político y humano que mostró la muchedumbre, contagiada de un entusiasmo sincero y fresco, rebasaba los linderos de la crónica de urgencia. Digase que ante el pueblo. Estrechamente hermanado con él, los Príncipes de España y los Infantes, Elena, Cristina y Felipe, que marchaban con ellos accedieron a pie hasta la puerta del Ayuntamiento, donde aguardaban las corporaciones. Hasta la tribuna del balcón principal, donde los Príncipes recibieron el homenaje del pueblo canario, don Juan Carlos y doña Sofía accedieron por una escalera preñada de símbolos. Un gran río, con el escudo de la ciudad, cuyo lema es «Segura tiene la palma», guarda un hermoso óleo de Alvarez Solar, pintado en 1908, en el que se representa en ambiciosa composición, la emigración de los canarios a América, que durante tanto tiempo, hasta que nuevas fuentes de riqueza y empleo redujeran esa sangría humana. Representa la generalizada escapatoria de los isleños, cercados por las dificultades, no sólo por el mar. Y a continuación, las efigies pictóricas de Carlos V y Felipe II, y las de sus esposas, hasta llegar a una lápida de mármol en la que la Corporación municipal de Las Palmas recuerda la visita del Rey Alfonso XIII, abuelo de don Juan Carlos, el primero de abril de 1906. Las campanas de la catedral repicaban y las bandadas de palomas recorrían un cielo luminoso, absolutamente concordante con la imagen de las islas, al fin redimidas de la tormenta de polvo sahariano que han padecido en los días precedentes.

En la Plaza de Santa Ana culminó el recibimiento. En el balcón principal, los Príncipes hablaron al pueblo y las aclamaciones fueron constantes. Muy cerca de ellos, los Infantes acompañados de los esposas de las primeras autoridades provinciales despertaron también el cariño de la multitud. Don Juan Carlos aludió al contacto personal indispensable con el pueblo de Canarias, en el alma del Caudillo y de los Príncipes de España, y cuando terminó una larga y nutrida ovación conmovió a la Plaza de Santa Ana. Los jóvenes que asistían al acto frente al balcón del Ayuntamiento entonaron el «Cara al sol» y el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento dió los gritos de ritual y la multitud respondió entusiastamente. Se había logrado nuevamente, con caracteres singulares, la comunicación y el entendimiento entre los Príncipes y el pueblo. Los aplausos se redoblaban cuando la Princesa, tomando a los Infantes de la mano para ayudarlos a subir al coche, agitó su mano despediéndose de la multitud. Eran unos Príncipes para un pueblo y un pueblo para unos Príncipes.

## LA LLEGADA

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 7.** (Pyresa). — A las doce en punto de la mañana tomaron tierra en las pistas del aeropuerto de Las Palmas los dos aviones «Mystere» de la Subsecretaría de Aviación Civil que conducían a los Príncipes de España, acompañados por los Infantes Felipe, Cristina y Elena, desde Santa Cruz de Tenerife.

En el primer avión «Mystere» viajaban la Princesa de España, doña Sofía, acompañada de su hijo el Infante don Felipe. En el segundo viajaba el Príncipe de España acompañado de las Infantas Cristina y Elena, así como del ministro de Información y Turismo y señora de Sánchez Bella. Tras ser recibidos y saludados al pie de los respectivos aviones, los Príncipes de España ocuparon una tribuna desde donde escucharon el himno nacional, pasando seguidamente revista a la tropa. Acto seguido la compañía de Aviación desfiló ante los Príncipes de España. Terminado el acto don Juan Carlos y doña Sofía ocuparon su coche, organizándose inmediatamente la comitiva oficial con dirección a Las Palmas, capital, precedida por una sección motorizada de la Guardia Civil de Tráfico.

## RECIBIMIENTO

El Alcalde de la ciudad, don Jesús Pérez Alonso, se adelantó para saludar a los Príncipes en nombre de la ciudad de Las Palmas. Acto seguido y por el pasillo que al efecto se había hecho en la Plaza de Santa Ana, los Príncipes acompañados de los Infantes y séquito se dirigieron hacia la Casa Consistorial, a la entra-

## DISCURSO DEL PRINCIPE

«Agradezco profundamente este recibimiento, que nos emociona, y también las palabras de nuestro Alcalde, tan llenas de afecto y adhesión», comenzó diciendo don Juan Carlos.

«Quiero, en primer lugar, transmitir el saludo de nuestro Generalísimo, que siente por estas islas un especial cariño, ya que así me lo encargó, expresamente al salir de Madrid. Venimos a Canarias a sentir con vosotros y a vincularnos, si cabe más, con estos maravillosos lugares. Estoy seguro que a esta primera visita oficial han de seguir otras muchas, pues Canarias tiene para nosotros una singular importancia».

Estamos visitando todas las islas para conocerlas mejor, pero sobre todo, lo que queremos es establecer ese contacto personal indispensable para poder hacer realidad vuestras ilusiones y proyectos.

## MONS. DE ARRIBA Y CASTRO, EN ESTADO DE SUMA GRAVEDAD

**BARCELONA, 7.** (Cifra). — Persiste el estado de suma gravedad, aunque en un proceso estacionario alterno, del Cardenal disionario de Tarragona, Monseñor Benjamín de Arriba y Castro.

En algunos momentos, el purpurado mantiene animosa y confortadora conversación con sus familiares y allegados que están a su lado, lo que parece indicativo de que no se producirá un empeoramiento súbito en su delicada situación.

de la cual esperaban el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Federico Gerona de la Figuera. Este presentó a las diversas representaciones civiles y militares que se encontraban en la misma.

Seguidamente, el Príncipe de España, procedió a descubrir una lápida en la que reza la siguiente leyenda: «SS. AA. RR. los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía, honraron con su visita este Ayuntamiento el día 7 de marzo de 1973, siendo Caudillo de España Francisco Franco».

## PALABRAS DEL ALCALDE

El Alcalde de Las Palmas pronunció unas palabras, en las que, iras recordar la visita de don Alfonso XIII en 1906 y la del Caudillo de España en 1950, les dio la bienvenida.

Las Palmas vibrante, populosa, creadora, abierta y tradicional tiene ante sí un porvenir prometedor y esto es importante, no sólo para la isla sino también para el conjunto nacional, pues todos tenemos que sentirnos solidarios en la apasionante tarea de trabajo por España».

Al finalizar sus palabras volvieron a renovar las muestras de entusiasmo.

A continuación, Sus Altezas Reales, en unión del Alcalde de la ciudad y demás personalidades del séquito, pasaron al despacho de la primera autoridad municipal, donde don Juan Carlos y doña Sofía firmaron en el libro de honor

del Ayuntamiento. El Príncipe de España manifestó su deseo de no firmar en la primera página del libro de honor, porque esa hoja se la reservaba para Su Excelencia el Jefe del Estado.

A continuación, Sus Altezas y séquito se retiraron al hotel «Santa Catalina», que constituirá su residencia durante su estancia en esta provincia.

## JORNADA VESPERTINA

Las Palmas de Gran Canaria, 7. (Pyresa). — A las cuatro de la tarde y desde el hotel «Santa Catalina» los Príncipes de España iniciaron la segunda parte de su primera jornada de estancia oficial en esta provincia.

Salieron por el pueblo canario y la Avenida de Juan XXIII, para seguir por la calzada de servicio del tramo quinto de la Avenida Marítima del norte en dirección norte sur y Parque de San Telmo hacia el puerto.

Sin pararse, admiraron desde el coche la muestra colocada frente a la Avenida Juan XXIII como el mejor anuncio del tren vertebrado que en su día irá desde el puerto hasta la playa de Maspalomas.

El Príncipe de España recorrió el tramo V, que ya está totalmente acabado y abierto al público, desde febrero de 1971.

Los Príncipes de España marcharon al hotel Don Juan. Antes de tomar el ascensor que les llevaría a la planta 24, la más alta de dicho establecimiento hotelero, don Juan Carlos habló cordialmente con don Jesús Rodríguez de Navia, un amigo de la infancia y de juventud, con quien se encontró casualmente. Ya en la planta 24, los Príncipes contemplaron las perspectivas del Puerto de La Luz y todas sus instalaciones.

## ENTREGA DE TROFEO

Desde el hotel «Don Juan», la comitiva, siempre en medio del fervor popular, se dirigió al Puerto de La Luz, en cuya explanada se había congregado gran cantidad de público con pancartas, para presidir seguidamente el acto de entrega del trofeo «Príncipe de España» al bote de vela latina «Condal», ganador del mismo. Previamente, los trabajadores portuarios, hicieron entrega al Príncipe de una reproducción a escala de un pesquero de arrastre.

En medio de las aclamaciones del público, los Príncipes hicieron un amplio recorrido por la zona portuaria.

## RECORRIDO URBANO

Desde el Puerto de La Luz, el Príncipe de España se trasladó a Las Canteras y la ciudad alta.

En la Corniza, contempló la panorámica de la ciudad y del puerto.

Desde allí subió a Seouamam y regresó al hotel.

## RECEPCION

A las ocho de la noche se celebró en el Salón del Trono del Gobierno Civil una solemne recepción oficial.

## CORTES

# ELECCION DE SECRETARIO Y PLENO PARA EL DIA 14

## LAS PROPUESTAS, SUSCRITAS POR VEINTE PROCURADORES

Madrid, 7. (Cifra). — Se convoca al pleno de las Cortes Españolas para la sesión que comenzará el miércoles día 14 de marzo, a las diez de la mañana, por acuerdo del Presidente de la Cámara legislativa que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado».

También inserta hoy el periódico oficial una disposición de la Presidencia de las Cortes por las que se dictan normas para la elección de Secretario de las Cortes, vacante producida por fallecimiento del procurador Sancho Dávila y Fernández de Celis.

Las propuestas de candidatos a Secretario, suscritas al menos por veinte procuradores, se entregarán en la Secretaría de las Cortes, hasta las 14 horas del día 13 del mes en curso.

La votación se efectuará mediante papeletas cerradas y, por tratarse de la elección para cubrir un solo puesto de Secretario, los electores no podrán consignar en las papeletas más que un nombre de los candidatos propuestos.

LONDRES

REFERENDUM EN EL ULSTER

DILEMA: UNIRSE A LA REPUBLICA DE IRLANDA O SEGUIR UNIDOS AL REINO UNIDO

LONDRES, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra, — El Primer Ministro de la República de Irlanda, Liam Cosgrave, vendrá mañana a Londres para entrevistarse con su colega británico, Edward Heath. La visita coincide con la celebración del referéndum en el Ulster. Sobre la posibilidad de que la provincia norirlandesa sea integrada a Gran Bretaña o que entre a formar parte de la República de Irlanda. Se trata de uno de los pocos casos en que se puede adelantar cuál será el veredicto de las urnas: la mayoría protestante dirá que sí, a seguir formando parte del Reino Unido. Por ello, se cree en Londres que ambos estadistas descartarán el tema de las conversaciones que mantendrán durante dos días. PRIMER CONTACTO COSGRAVE-HEATH — La visita de Liam Cosgrave a esta capital viene a constituir una primera toma de contacto con Londres-Dublin, esta última ahora bajo la égida de un Gobierno de coalición, que derivó al del "Piano Flat" en las últimas elecciones. De algunos comentarios aparecidos en una prensa de estos días se desprende que dicho en-

BRUSELAS

A PESAR DE LAS EXPLICACIONES DEL MINISTRO FRANCÉS DE TRANSPORTES

«Spantax» ha perdido la apertura de una encuesta internacional

BRUSELAS, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy). — Después de la dramática colisión aérea de Nantes han surgido, casi en cadena, polémicas que ponen en tela de juicio las explicaciones dadas en París. Al mismo tiempo, el hecho de que el representante de la compañía española «Spantax» haya pedido la apertura de una encuesta internacional acentúa el clima de desconfianza por algo que, en opinión oficial francesa, es un asunto resuelto. La situación es especialmente delicada y las presi-

EL INCIDENTE DEL «BOEING 727» BELGA DE «SABENA»

considerado más prudente por el momento no brevar el territorio francés. En cuanto a la compañía belga «Sabena», mantuvo el mando de sus vuelos, con excepción de dos a París, anulados por esta tarde de la situación y señala que las compañías «Iberia», «British Caledonian», «Olympic Airways», «Aer Lingus», «Finnair», «Japan Air Lines», «Líneas Aéreas Austríacas», «Alitalia», «KLM», «British Airways», «SAS», así como muchas compañías de vuelos «charter» alemanas y americanas, han

mento al control militar francés (Estación de Radio Control) sobre la frecuencia 129,15, al objeto de conocer las razones de la proximidad del avión militar. El informe señala que el control se limitó a contestar que este avión había pasado antes del «Boeing», cuando en realidad había pasado detrás. No se saben más detalles del informe, pero se dice que el Gobierno belga, a través del correspondiente ministerio, habría pedido discretamente explicaciones a París. En cualquier caso, el incidente belga no añade claridad a un asunto cuya trama sigue siendo muy confusa

ESTOCOLMO

NO PUEDEN DISIMULARLA

COMPLACENCIA RUSA POR LA CRISIS DEL DOLAR

ESTOCOLMO, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Iglesia). — No deja de extrañar que un país donde los ciudadanos apenas han visto alguna vez el color del dólar el tema de la crisis de sistema occidental sea tan profundamente explotado por los medios informativos y que el lector medio se vea enfrentado a triunfalistas análisis financieros de los que no llega a captar ni los más simples titulares. La información soviética, como en anteriores ocasiones, ha venido estos días bien rellena de conclusiones político-monetarias, se han canalizado oportunamente por lo que parece ser la línea de reacción oficial del Kremlin. La prensa hace constar que los norteamericanos viven por encima de sus posibilidades y especialmente los originados «a posteriori» por la campaña bélica en Vietnam. Los lectores soviéticos siguen, pues, con disculpa el interés del cierre de los mercados de divisas europeos y la visible flotabilidad de las monedas del Mercado Común frente al dólar norteamericano. La reciente reunión de Bruselas, ante la imposibilidad de explicar con claridad lo complejo de la situación creada, es expuesta como símbolo del desconcierto reinante en las economías capitalistas. EL BANCO EXTERIOR SOVIETICO A LA EXPECTATIVA — En los medios oficiales y fuera del alcance informativo, sin embargo, la Unión Soviética sigue muy atenta y calladamente el desarrollo de los hechos por cuanto que la mayoría de sus contratos con occidente se cierran en dólares, sin énfasis alguna que los proteja de las caídas de cotización monetaria. En el caso de Finlandia, Francia y Alemania Occidental, países con los que Moscú se esfuerza en aumentar los intercambios comerciales, los contratos suelen cerrarse en las correspondientes monedas nacionales. El Banco Exterior Soviético reacciona de inmediato a los cambios de cotización y ajusta sin pérdida de tiempo sus factores de convertibilidad. Tras la última recada sufrida por el dólar y ante el pertinaz cierre de mercados europeos, todo el Banco Exterior Soviético se ha abstraido de jugar con el dólar y prefiere mantenerse a la expectativa hasta que el Mercado Común haya cantado su influyente melodía.

BUENOS AIRES

A CUATRO DIAS DE LAS ELECCIONES

PERON PIDE QUE VOTEN INCLUSO LOS ENFERMOS

BUENOS AIRES, 7. (Del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo). — Esta mañana, una de las más caudalosas de la temporada. Buenos Aires ha recobrado la normalidad. Gran número de visitantes han regresado de sus vacaciones, muchos establecimientos han reabierto sus puertas y la gente se ha reincorporado con desgana al trabajo después de la pausa alegre y bulliciosa de los carnavales. La grave situación económica que atraviesa el país no ha sido obstáculo para que todo el mundo se haya pasado cuatro días seguidos de fiesta, tal y como pueden permitirse los ciudadanos de la Europa Occidental. Los únicos que no han dejado de ser un serio problema son los enfermos, quienes se han ido acumulando en los hospitales y centros de asistencia médica. Según las estadísticas de la semana, el total de enfermos en los hospitales argentinos todavía no tiene decidida por quien votará el domingo, y los aspirantes a ocupar la Casa Rosada se esfuerzan por atraerse esos sufragios. La incertidumbre que a solo cuatro días vista ofrecen los comicios a los partidos a intentar el triunfo de su propaganda. Cualquier detalle, por insignificante que sea, puede inclinar la balanza en el último instante. Esto no quiere decir que aún tenga posibilidades de ganar un hombre como Mariano Castano, Allende o Martínez, cuyos nombres solo aparecen en un papel cuando se trata de que se llame al balotaje. Pero sí puede significar que el resultado de la elección judicialista, sobre todo este último, puedan convertirse en una victoria decisiva para la primera vuelta. Los periodistas tratan de asegurarse a través de sus fuentes, si cual extra muy dentro de lo posible, porque saben que ante una segunda convocatoria se quedarían casi solos. PERON PIDE VOTOS — Anche se divulgaron dos proclamas grabadas en Ma-

LA GUERRILLA NO HA MUERTO: ESPERA... dirid por el ex-Presidente, una dirigida al "Frejuli" y la otra a la juventud. El veterano líder reafirma su apoyo a la fórmula Campora-Solano, manteniendo la lista de candidatos ortodoxos a Senadores y Gobernadores en provincias y, después de graves críticas y censuras para el proceso institucionalizador y para los militares, ordena a todos sus seguidores volcarse a los comicios desde muy temprano y permanecer el resto del día dispuestos. La consigna es evitar el "balotaje". "La trampa opuesta a nuestra manera está armada en el segundo tiempo de las elecciones, pues debemos ganar por el porcentaje suficiente como para que no haya segunda parte". Perón recomienda a los suyos acudir a las urnas desde donde sea, y los que no puedan acudir a votar, que incluyan sus nombres en un sobre que se entregue a los familiares o amigos. "Pienso que debemos estar preparados para lo que debemos hacer si la trampa se cumple. En esto lo que vale no son las protestas aisladas y por lo tanto inoperantes e intrascendentes, sino los procedimientos de conjunto que van desde la protesta masiva y violenta, hasta los procedimientos, encubiertos de "guerrilla". Y a las perspectivas de un estallido de la violencia desde el lado judicialista hay que añadir los de otros sectores, entre los que destacan los comandos troskistas del llamado Ejército Revolucionario del Pueblo. Hace un par de semanas esas cosas del ERP sorprendió con el asalto y la ocupación durante tres horas de un cuartel de Córdoba. Intervinieron en la operación considerada por Lanusse como el más grave incidente ocurrido desde que ocupó la presidencia. Al personal, fue un golpe de audacia en el que quedó bien clara una excelente preparación de sus autores, a quienes la policía y ejército considera-

NUEVA YORK

Aunque sus palabras no reflejan la realidad

El Secretario General de las N. U. afirma que nunca pensó en presidir la Conferencia sobre Vietnam

Nueva York, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). Fuentes calificadas nos han ampliado y completado confidencialmente el relato hecho hace veinticuatro horas a la prensa por el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, sobre su papel e intervención en la conferencia de paz sobre Indochina que acaba de celebrarse en París. Waldheim ha dicho que le sorprendieron los informes de que se sintió profundamente

PARIS

LO AFIRMAN LOS CONTROLADORES FRANCESES

EL PILOTO ESPAÑOL DE LA «SPANTAX» NO HA TENIDO POSIBILIDAD DE EXPLICARSE OFICIALMENTE

PARIS, 7. (Efe). — «El piloto español de la «Spantax» no ha tenido la posibilidad de expresarse oficialmente», afirmó hoy en un comunicado el Sindicato de controladores del tráfico aéreo «CFTC» (cristiano) el único que se encuentra en huelga desde el 20 de febrero pasado. Se pregunta el citado Sindicato si el hecho de que el piloto español, el comandante de Nantes Arenas, no haya sido oído oficialmente en Francia estará relacionado con la seguridad y capacidad del sistema de control aéreo militar, que podría ser puesto en tela de juicio con estas declaraciones. En la última parte de su comunicado, el Sindicato Cristiano vuelve a afirmar la necesidad de instaurar de nuevo el control civil aéreo en Francia y, en consecuencia, la necesidad de negociar la resolución del conflicto que le opone a la administración. El Consejo de Ministros francés se ha ocupado hoy de la catástrofe. El titular de la cartera de Transportes, Robert Galley, presentó una relación detallada de las circunstancias del accidente y de los primeros resultados de la investigación. El portavoz del Gobierno, Jean Philippe Lecat, señaló a los periodistas que el Ministerio había tratado ya la cuestión del martes en una conferencia de prensa y que ningún elemento técnico nuevo podría añadirse a lo que se conocía desde ayer. La encuesta procedió, añadió el portavoz, y el Ministerio dará a conocer en tiempo oportuno los resultados de la misma. Lecat anunció por último que todos los testigos del accidente serían interrogados. A mediados de hoy, un portavoz del Ministerio francés de Defensa Nacional ha declarado que no tiene noticia de su Ministerio de la desaparición de ningún avión militar el día de la catástrofe de Nantes. Dijo también que en estos últimos días han circulado efectivamente aviones de caza con objeto de mantener cierta disciplina aérea, obligando a los pilotos de las compañías civiles a seguir estrictamente los vuelos en las rutas previstas de antemano. Otras compañías aéreas extranjeras han anunciado también que no volarán en el espacio aéreo francés mientras el personal civil no se reintegre a sus puestos de control de vuelos. Esta mañana en aeropuertos parisienses el tráfico era muy reducido, prácticamente nulo, según un portavoz de los aeropuertos de París. LOS COMANDANTES DE AVIACION CIVIL PARTICIPAN EN LA INVESTIGACION — París, 7. (Efe). — Los comandantes franceses de aviación civil participan en la investigación judicial destinada a establecer las causas del accidente de aviación que se produjo el pasado lunes en la región de Nantes entre dos aviones españoles. El accidente está tarde en París el Sindicato nacional de pilotos de línea. Dicho Sindicato estima que la encuesta ha de ser larga y recuerda como caso típico de esta clase de investigaciones el accidente que se produjo tiempos atrás entre Niza y Ajaccio, cuya encuesta duró dos años.

BOEN

«ALGO TINE EL AGUA...»

LA COMPANIA «LUFTHANSA» SUSPENDE SUS VUELOS SOBRE TERRITORIO FRANCÉS

Bonn, 7. (Del corresponsal de Pyresa, César Santos). — Las líneas aéreas alemanas se negaron ayer a seguir el ejemplo de la mayoría parte de las compañías aéreas europeas que decidieron no volar sobre Francia. En la República Federal se habían considerado como una garantía las declaraciones del Ministro de Tráfico francés culpando única y exclusivamente a los pilotos de «Iberia» y de «Spantax» como responsables del accidente que se produjo el lunes. Veinticuatro horas más tarde ha tenido la Lufthansa que dar marcha atrás y enfrentarse con la situación con más realismo. Las líneas aéreas alemanas han suspendido hoy sus vuelos a Francia. Un portavoz de la compañía se ha limitado a declarar lacónicamente que la dirección de la compañía se ha decidido a dar ese paso tras un cambio de impresiones con la Oficina Federal de Seguridad Aérea. Los alemanes se han mostrado en esta ocasión bastante indecisos. Durante toda la jornada de ayer habían noticias contradictorias y hoy ha sucedido tres cuartas partes de lo mismo. Catorce y ocho horas se ha pasado la Lufthansa barajando para el público las palabras «suspensión» y «cancelación» de vuelos. Por fin se ha impuesto la suspensión. Si todavía ayer buscaba el comentarista de alguna emisora alemana la culpa del espectacular accidente, concretamente en el piloto del avión de la «Spantax», la prensa no disimula hoy censuras a la parte francesa señalando que el problema fundamental radica en que el tráfico aéreo en Francia está siendo contro-

MENUDEAN LAS CENSURAS EN LA PRENSA ALEMANA POR EL HECHO DE QUE EL CONTROL AEREO ESTE EN FRANCIA EN MANOS DE EXPERTAS

que no pueden ofrecer las suficientes garantías. El portavoz de la huelga de los técnicos franceses de control no ha sido el último en sufrir las críticas de los técnicos competentes, que no le hayan fallado al Ministro francés al declarar libres de culpa a los pilotos de tierra. Sin embargo, en más aún, con ellas ha con-

# ASFIXIADOS POR EL HUMO

## 10 HOMBRES Y 5 MUJERES MURIERON EN EL INCENDIO DE UNA SALA DE FIESTAS

BRISBANE, 7. (Efe-Reuter). — Diez hombres y cinco mujeres han muerto en un incendio provocado hoy en una sala de fiestas, informa la policía. La policía ha informado que las víctimas murieron asfixiadas por el espeso humo que inundó la sala de fiestas, situada en las afueras de la ciudad. El incendio se inició, al parecer, en la cocina, pero la policía no ha confirmado los rumores sobre una explosión producida después del incendio.

### UN ATRACADOR SE AMPUTO UN PIE

VARESE (Italia). — Un atracador se produjo con una bomba la amputación de un pie cuando realizaba un «golpe» en un Banco de Vedano Olona. Dos jóvenes atracadores asaltaron el Banco pero perdieron los nervios al advertir la presencia de la policía. Uno de ellos lanzó una bomba que llevaba y se produjo la amputación de un pie e hirió a

cinco personas entre policías, empleados y clientes del Banco. **CARNAVAL: 140 MUERTOS**

RIO DE JANEIRO, 7. (Efe). — Ciento cuarenta personas murieron en Río de Janeiro desde el sábado pasado hasta la tarde de ayer en los cuatro días de carnaval, según noticias extraoficiales de las radios locales. Los hospitales de Río de Janeiro atendieron en los últimos cuatro días más de once mil casos, en su gran mayoría de contusiones y heridas leves. Ciento catorce personas ingresaron a los hospitales con heridas graves, especialmente víctimas de puñaladas. **CINCO BOMBAS**

### DESMONTADAS

NUEVA YORK, 7. (Efe). — Cinco bombas de relojería desmontadas anoche por la policía después de ser halladas en el interior del maletero de un automóvil estacionado frente a la terminal de la compañía aérea israelí «El Al»,

próxima al aeropuerto internacional de Kennedy. Los explosivos consistían en tres recipientes de plástico llenos de gasolina y dos botellas de gas propano, con detonadores conectados a relojes. **EL SEPULTURERO ASUSTO**

### A LA SEÑORA

NABURG (Alemania), 7. (Efe). — «Tengo frío, ayúdeme a salir de aquí» oyó una anciana que pa-

seaba por el cementerio de la ciudad. La voz salía de una tumba y la señora se llevó el mayor susto de su vida. La señora dudó mucho pero por fin se acercó a la tumba y allí vio a un hombre que temblaba aterrorizado de frío. Era el sepulturero, que, según dijo a la policía, se había caído en una tumba que había cabado el lunes por la tarde, después de haber tomado unas cervezas.

## 16 detenidos por supuestas actividades terroristas

### ENTRE ELLOS EL COADJUTOR DE LA LOCALIDAD DE DIMA

Bilbao, 7. (Cifra). — Un total de 16 personas, residentes en distintos municipios del Valle de Arratia, se encuentran detenidas por supuestas actividades separatistas, tras una investigación realizada por fuerzas de la Guardia Civil, según se ha podido saber en fuentes dignas crédito. De los detenidos, nueve lo fueron el pasado domingo, día 4, y el resto, el día 7. En principio, la Guardia Civil en diversas operaciones en Dima, Yurre, Ceauri, Castillo y Elejabeitia y Villaro, y también en Lemona, tuvo retenidas a más de treinta personas,

más de la mitad de las cuales fueron puestos en libertad. Entre los detenidos figura el Coadjutor de Dima, José Antonio Zabala Arguinchona. Todas estas detenciones guardan relación —según fuentes informantes— con actividades calificadas como de «propaganda ilegal». También se ha sabido que una comisión del Valle de Arratia, presidida por el Vicario territorial de Arratia-Durangués, Maresio Andriana, ha visitado al Obispo de Bilbao con el fin de cambiar impresiones sobre esta situación.

## CUMPLEAÑOS FELIZ EN LA COPA DE EUROPA

# MAGNIFICO EMPATE DEL REAL MADRID, EN ODESSA

### Dynamo de Kiev, 0-Real Madrid, 0

ODESA, 7. (Del enviado especial de Pyresa, ANTONIO G. RIMADA). — Como se dice en las fiestas conmemorativas, «Cumpleaños feliz» porque el partido número cien del Real Madrid en la Copa de Europa ha sido un regalo; el regalo que se da al niño que lo ha merecido. Es un obsequio, fin de cuentas, pero que reconoce el esfuerzo realizado, también a fin de cuentas. **ALINEACIONES:**

DYNAMO DE KIEV. — Samokuin (sin calificar, por falta de trabajo); Damin 2, Fromienko 2, Riesko 2, Dosenko 2, Putza (-), Trostkin (-), Kolotov 1, Muntian 3, Vereniev 2, y Blokin 2.

REAL MADRID. — García Remón 3, José Luis 2, Benito 2, Zoco 2, Touriño 1, Grande 3, Pirri 1, Velázquez 2, Amancio 0, Santillana 0 y Aguilarr 0. **SUSTITUCIONES:**

Por parte del Dynamo de Kiev, a los 37 minutos del segundo tiempo, Simeón sustituye a Blokin. En el Real Madrid, Verdugo sustituyó a Touriño a los veinticuatro minutos, también después

del descanso, y González, que lo hizo bien, salió en el puesto que dejaba vacante Aguilarr, para retomar la defensa. Arbitraje perfecto del italiano señor Gonella, quien siguió bien el juego, muy de cerca, con espléndidas facultades, condición esta muy importante, con autoridad, imparcialidad y, en definitiva, un sobresaliente, al par que García Remón. **INCIDENCIAS:**

El Real Madrid vistió de rojo, para diferenciarse de la vestimenta blanca con vueltas azules, del Dynamo. Campo lleno y expectación extraordinaria. Numerosos cordones policiales en los accesos que dificultaron irritablemente nuestra llegada al campo, pese a todos los permisos especiales previamente extendidos. Himnos nacionales de España, Ucrania e Italia, escuchados en respetuoso silencio. Durante el descanso el presidente madridista impuso la insignia de oro y brillantes del Real Madrid al Ministro de Deportes de Ucrania, señor Vladimir Vasiliev Kulic. Ochocientos hin-

## 17 DELINCUENTES DETENIDOS A INSTANCIAS DEL FISCAL SUPREMO

### BILLETES FALSOS DE MIL PESETAS DESCUBIERTOS EN BARCELONA

BILBAO, 7. (Cifra). — Diecisiete delincuentes ingresaron en la prisión provincial, en Basauri, como consecuencia de una redada llevada a cabo por la Guardia Civil, siguiendo instrucciones del Fiscal del Tribunal Supremo. En la madrugada del día cinco, fuerzas de la Guardia Civil realizaron una redada en el barrio bilbaíno de Ollargan, procediendo a la detención de 34 individuos, de los cuales, tras un posterior interrogatorio, la mitad fueron puestos en libertad, y el resto pasaron a disposición de la autoridad judicial competente, acusados de incurrir en la vigente ley de Peligrosidad y Rehabilitación Social. A los delincuentes les fueron ocupadas varias escopetas carabinas, navajas y un puñal, además de otro material procedente de robos. **DETENIDOS CON BILLETES FALSOS**

pados un total de 26 billetes falsos. **MUERTA EN LA ACERA POR UN AUTOMOVIL**

VIGO, 7. (Cifra). — Resultó muerta Dolores Otero González, de 45 años, al ser alcanzada en la acera por un automóvil que conducía Victorino Jiménez Pereira de 22 años, después de chocar con un ómnibus. El automóvil alcanzó también a Rogelio Casto Alvarez, de 37 años, que sufre heridas graves y a José Hucha Troncoso, de 53 años con lesiones muy graves y a Josefa Alvarez Lago, también herida con carácter grave. **INCENDIO**

REUS (Tarragona), 7. (Cifra). Se ha declarado un importante incendio, en las primeras horas de hoy, sin que se conozcan sus causas, en una de las naves de la factoría industrial «Fontoil-División Metalgráfica», radicada en la carretera de Reus a Constantí, dedicada a la fabricación de envases metálicos litografiados. La nave siniestrada es la que servía de almacén para los géneros manufacturados. Las pérdidas se estiman entre ocho y diez millones de pesetas. **NIÑO GRAVE**

SEVILLA, 7. (Cifra). — Antonio Moreno León, de siete años, perdió totalmente la visión del ojo izquierdo como consecuencia de las quemaduras que le produjo otro niño con el que jugaba que, al parecer, le arrojó a la cara alguna sustancia cáustica.

## CRONICA DE NUEVA YORK

(Viene de las págs. centrales)

te mortificado por el trato recibido en París y que, contrariamente a determinadas afirmaciones, jamás pensó en presidir la conferencia, sino que, por el contrario, decidió desde el principio mantenerse algo apartado.

El hecho parece ser, no obstante, que hace unas semanas el secretario general de la ONU creyó realmente poder presidir esta conferencia. Sus esperanzas se basaban en el hecho de que, por primera vez en un cuarto de siglo, Hanoi había expresado el deseo de que la ONU participara en el éonclave de la paz. Fue Le Due Tho quien, en octubre pasado, había sorprendido a Kissinger con la propuesta de que se invitara a Kurt Waldheim. Los Estados Unidos accedieron a esta petición «sin objeciones».

En el curso de las semanas que precedieron al encuentro de París, Hanoi reconsideró un tanto su postura, llegando a la conclusión de que, a esas alturas, sería contraproducente cargar excesivas responsabilidades a hombros de las Naciones Unidas. No hubiera hecho falta, ni mucho menos, asegurar mis informadores... que este papel reducido con relación a la función que Waldheim confiaba en asumir, fuera traducido en una especie de revés diplomático. Después de todo «aclarar» también quiso presidir la conferencia el ministro de Asuntos Exteriores francés, Schumann, sin que la negativa con que tropezó fuera automáticamente interpretada como una derrota francesa. Bastó, para evitarlo, que París desarrollara discretamente sus gestiones diplomáticas, por lo que, al no alcanzar su objetivo, no había creado, mientras tanto, un clima de expectativa. **HANOI NO QUISO «QUEMAR»**

EL PRESTIGIO DE LA O.N.U. Desgraciadamente, el secretario general de la ONU no tuvo la misma suerte. Y no la tuvo, sobre todo, a causa de las actividades de la señora

Helvi Linnea Sipilä. La señora Sipilä, finlandesa, fue nombrada el 27 de marzo del año pasado por Kurt Waldheim para el cargo, entonces creado, de «Secretaría General adjunta para cuestiones sociales y humanitarias». Es la única mujer a tan alto nivel en la Secretaría de la ONU. La semana pasada, en París, la señora Sipilä quiso demostrar que su papel de adjunta para Asuntos Sociales le había sido confiado merecidamente. Y lo demostró con tan excesivo celo, tan entusiasta defensa de lo que creía ser los intereses de su jefe, que terminó por crear una atmósfera de profunda irritación. Protestó contra el número de sillas destinadas a la delegación de las Naciones Unidas; contra su posición en torno a la mesa de la conferencia; contra una serie de problemas técnicos, que se le antojaron ser ofensas deliberadas. Tan es así que terminó por producir la impresión de que Waldheim había padecido un auténtico revés, impresión a la que contribuyó con sus declaraciones el ministro de Asuntos Exteriores canadiense, Mitchell Sharp.

En ambientes allegados a esferas socialistas, incluidas las norvietnamitas, se insiste en que no fue así; se asegura que Hanoi no quiso «quemar» a las Naciones Unidas confiándole una misión que, a estas alturas, tan sólo hubieran podido comprometerlas. Con todo énfasis se subraya que Hanoi y el Vietcong vislumbran meses difíciles ante ellos, meses de forcejeo político y militar, en los que la ONU no podría desempeñar, a su juicio, función alguna, pero en los que podría destruir, en cambio, sus posibilidades futuras. De ahí que Hanoi quisiera la presencia de la ONU, previendo que en un futuro más o menos cercano esta pueda convertirse en garantía de paz; de ahí que Le Due Tho pidiera a Kissinger la presencia de Waldheim; de ahí también que se opusiera a que el Secretario General presidiera la conferencia, prefiriendo confiarle el simple papel de observador.

chas madridistas, con banderas y animó constantemente especialmente en los lanzamientos de córds sus voces en las calles de Odesa y ner y en situaciones ideales para en el estadio. El público soviético los remates de cabeza.

## VICTORIA DEL AJAX SOBRE EL BAYERN, EN COPA DE EUROPA

AMSTERDAM, 7. (Alf). — En el Estadio Olímpico, con asistencia de más de 70.000 personas, el Ajax se ha impuesto netamente al Bayern Munich por 4-0 (0-0), en partido de cuartos de final de la Copa de Europa, victoria clara y merecida del Ajax, que batalló incansablemente a lo largo de los noventa minutos por conseguirla. Desde el comienzo se lanzó a un brioso ataque, teniendo los alemanes que jugar tan solo al contraataque, en busca de una ocasión propicia para conseguir algo práctico. No fue así porque el Ajax, demostrando una vez más su perfecta preparación física y técnica, fue muy superior al Bayern de esta tarde. No hubo goles en el primer tiempo, aunque los holandeses ya debieron irse a los vestuarios con alguno en su casilla, pero durante estos primeros minutos la suerte acompañó al conjunto germano. En la continuación, a los siete minutos de juego, y en uno de los muchos ataques del Ajax, centra sobre puerta Suurbier, rechaza el portero Maier, y la pelota

## BALONCESTO

### El Juventud de Badalona, eliminado

### JUVENTUD, 54-SPARTAK DE LENINGRADO, 57

BADALONA, 7. (Pyresa). — Alineaciones: JUVENTUD.— Enrique Margall (12), Buscató (11), Narciso Margall (10), Santillana (12), Estrada (9), Oleart (-), Filbá (-). SPARTAK DE LENINGRADO.— Belov (16), Vorni (7), Valchacov (-), Stukin (10), Makev (8), Ivanov (-), Volskov (13), Paulov (3). **ARBITROS.** — Los colegiados Paszudu (Polonia) y Monier (Francia), estuvieron mucho mejor que ayer, en el Palau Blau Grana. Sin embargo, no beneficiaron en nada al Juventud.

Rogad a Dios en caridad por el alma de



# Don Guillermo Frontera Rigo

(De Hierros y Construcciones FRONTERA)

QUE FALLECIO AYER, EN PORTOL, A LA EDAD DE 28 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Antonia Cañellas Morro; padres Juan y Catalina; padres políticos Simón y Sebastiana; hermanos Antonio, María y Catalina; hermanos políticos Crescencio Estarellas y Juan Bibiloni; sobrinos, tíos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 8, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de Pórtol, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle José Antonio, núm. 9. - PORTOL.

No se avisa particularmente.

El Sr Obispo. Administrador Apostólico de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

# LA SEDE DE LA LIGA ARABE OCUPADA POR LOS ESTUDIANTES

## INTERCEDIERON ANTE EL GOBIERNO JORDANO POR EL LIDER PALESTINO ABOU DAUD Y OTROS, CONDENADOS A MUERTE

PARIS, 7. (Efe). — Cuando se celebraba una reunión de Embajadores árabes en París, en sus locales, treinta estudiantes ocuparon esta mañana la sede de la Liga Árabe en la capital de Francia para protestar contra la condena a muerte en Jordania del dirigente palestino Abou Daoud y de sus camaradas. Una delegación de estos estudiantes se entrevistó con los Embajadores árabes para pedirles que intercedan ante el Gobierno de Jordania con el objeto de impedir la ejecución del líder palestino.

La policía no ha intervenido y los Embajadores árabes presentes —más de diez— pudieron regresar con toda libertad a sus Embajadas respectivas. Los estudiantes abandonaron la sede de la Liga Árabe y daban una conferencia de prensa para explicar su acción.

«SEPTIEMBRE NEGRO»  
QUERIA SECUESTRAR A ROGERS

BEIRUT, 7. (Efe). — La organización guerrillera "Septiembre Negro" proyectó el año pasado secuestrar al Secretario Norteamericano de Estado, William P. Rogers, durante su visita a los Emiratos del Golfo de Arabia, informa hoy el rotativo "Al Anwar".

"No obstante, el plan fue cancelado horas antes de ser puesto en práctica, no por razones de seguridad, sino por motivos que sólo conoce la organización "Septiembre Negro", añade el periódico.

### B. O. E.

## SE ACTUALIZAN LAS TARIFAS DE LOS GUIAS - INTERPRETES

## Y LA ACTIVIDAD DE LOS TALLERES DE AUTOMOVILES

MADRID, 7. (Cifra). — El B.O.E. publicará mañana, entre otras las siguientes disposiciones:

**PRESIDENCIA**  
**DEL GOBIERNO**

Orden sobre aplicación del decreto 809/1972, de 6 de abril, por el que se regula la actividad de talleres de reparación de automóviles.

**INFORMACION Y TURISMO**

Orden por la que se actualizan las tarifas para abono de los servicios prestados por guías y guías-intérpretes de turismo.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

# MARIA HOMAR MAS

Que falleció 7-3-73, a la edad de 60 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo Antonio Amengual Mas (Agente C.A.M.P.S.A.); hijos Bartolomé y María Magdalena; hijos políticos Ana María y Manuel; hermanas Paula y Margarita; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir hoy, día 8, a la Iglesia Sagrado Corazón de María, a las 18 horas, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Músico Balaguer, 46-b.

No se avisa particularmente.

El Sr. Obispo, Administrador Apostólico de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

# D. Domingo Murano Papiol

CONSEJERO DIRECTOR GENERAL DE LA COMPAÑIA DE AVIACION AIR SPAIN

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 5 EN NANTES (FRANCIA), VICTIMA DE ACCIDENTE AEREO, A LA EDAD DE 35 AÑOS.

E. P. D.

El Presidente de la Compañía, Consejo de Administración, Directores y personal de la misma, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones.

Próximamente se anunciará fecha y lugar en que se celebrará el Funeral por el eterno descanso de su alma.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

# Don JUAN MATEU ROSSELLO

(DEL COMERCIO)

QUE FALLECIO AYER, EN BUÑOLA, A LA EDAD DE 81 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Francisca Bujosa Ripoll; hijos Magdalena y Guillermo; hijos políticos José Borrás Reus y Antonia Gelabert Nadal; hermanos, nietos, ahijados, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares, al participar tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 8, a las 7:30 de la tarde, en la Iglesia parroquial de San Mateo (Buñola), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Maestro Colom, núm. 6. - BUÑOLA.

No se avisa particularmente.

El Sr. Obispo, Administrador Apostólico de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

## SUCESOS EN MALLORCA

### RAZZIA EN EL POBLADO GITANO

## «EL BEBO», «EL NANO», «EL MISERIAS» Y «EL JOSEITO», DETENIDOS POR LA GUARDIA CIVIL

### GUARDABAN DOS ESCOPETAS ROBADAS, A LAS QUE RECORTARON EL CAÑON, PARA USARLAS COMO DEFENSA

Andaban las fuerzas de la Guardia Civil de la Comandancia de Palma a la busca y capta de distintos delincuentes reclamados por la autoridad judicial. Supieron que el campamento gitano era refugio de algunos de ellos y en torno del lugar montaron, de madrugada, el oportuno servicio de vigilancia. En el momento oportuno cruzaron los lindes y comenzó el registro. «El Bebo», Ramón Giménez Amaya, de 27 años de edad, soltero, nacido en Palma, delincuente habitual sobre el que pesa en los ambientes policiales el concepto de peligroso, al conocer la presencia de la Guardia Civil intentó la fuga, pero fue alcanzado en su carrera. A renglón seguido fueron detenidos tres delincuentes habituales más, sobradamente conocidos: «El Nano», José Fernández Cortés, natural de Palma de Mallorca, de 21 años de edad, soltero; «El Miserias», Juan Moreno Muñoz, nacido en Mislatá, Valencia, de 33 años de edad, casado y «El Joseito», José Santiago Reyes, que sabe haber nacido en nuestra ciudad pero no en qué fecha y que calcula tener unos 18 años de edad.

Un registro practicado en sus distintos alojamientos permitió encontrar muy diversos objetos y útiles procedentes de robos, hurtos y sustracciones cometidos por el cuarteto, en conjunto o emparejados. Entre lo recuperado figuraban dos escopetas de caza que robaron en una finca de Lluchmayor, a las que habían cortado los cañones para destinarlas a su defensa personal. EN COCHE ROBADO.

POR LA ISLA

Largo sería reseñar uno a

uno los hechos delictivos de que se han confesado autores. En el capítulo de hurtos de uso de vehículos a motor, motocicletas y turismos, suman más de una decena de los que se sirvieron para realizar excursiones nocturnas por la isla y llevar a cabo sus fechorías, vehículos que conducían indistintamente careciendo todos ellos del correspondiente carnet.

En Alcudia, Llubi, Porto Cristo, Pollensa, Inca y Lluchmayor, por citar algunas localidades amén de nuestra ciudad, dejaron constancia de sus actividades. Arrancaron una noche 30 grifos, un peso de 80 kilos, que vendieron como chatarra. También 300 kilos de cable de cobre, en el aeropuerto. En una industria pollensina y valiéndose de un soplete descerrajaron la caja de caudales y se llevaron doce mil pesetas. Una cama y un comodín, de estilo isabelino, cargaron en el coche de turno en Porto Cristo y lo vendieron un sábado en el «baratillo», por doce mil pesetas. De regreso a Palma, en una salida, asaltaron una ca-

sa de labor y el portaequipajes lo llenaron con un cerdo y diez gallinas.

En el pasado mes de enero, circulando por la carretera de Lluchmayor a Campos atronellaron a un hombre que montaba en velomotor, causándole heridas graves. Abandonaron el coche, desasistieron al herido y a pie volvieron al campamento gitano.

Un velomotor, sustraído en Palma, tras usarlo y averiarlo, lo arrojaron a un pozo negro. Vaya uno a saber quién fue la víctima. No sería aventurado suponer se trate de un obrero que a fuerza de sacrificios consiguió comprarlo para llegar más descansado a la obra y acometer con brío la forzada jornada de trabajo.

Para que seguir. Digamos que el cuarteto, instruidas las diligencias correspondientes y puestos a disposición judicial, ingresaron luego en prisión. Y que ayer tarde se reunieron ante el Palacio de Justicia no pocas «calés» con «churrumbel» a cuestras, a la espera de poder entrever a los detenidos.

### SERVICIO DE LA BIC

## DESCUBIERTOS POR LA HUELLA QUE DEJARON EN UN CRISTAL

## «EL GITANO» Y «EL MALAGA», CAUSARON MAS DAÑOS QUE EL VALOR DEL BOTIN CONSEGUIDO

La meticulosa inspección ocular que llevaron a cabo los Inspectores del Cuerpo General de Policía, pertenecientes al Departamento de la Brigada de Investigación Criminal palmesana, en un establecimiento donde se había perpetrado un robo, permitió descubrir en uno de los cristales violentados por los presuntos ladrones una huella dactilar. Recogido el cristal y estudiada la huella, no tardaron en conocer que correspondía a un delincuente habitual llamado Esteban del Rey Simón, más conocido por «El Gitano», nacido en Berga, Barcelona, de 21 años de edad, soltero, sin profesión. La busca y captura se llevó a cabo seguidamente y fue descubierto en una sala de fiestas. Alojado en una pensión, compartía la habitación con su compinche, que resultó ser otro delincuente habitual, Ramón Sinues Lafuente, «El Málaga», de 27 años de edad, soltero. Y en el

cuarto encontraron los inspectores de la B.I.C. no pocas cosas procedentes de robos.

Alrededor de una quincena de «golpes» han confesado, y haber realizado en bares, establecimientos de diversos ramos, oficinas y talleres. Se llevaron alimentos y dinero allí donde los encontraron. Hubo caso en el que salieron con las manos vacías. El mayor botín, 8.000 pesetas de la caja registradora de un bar. Máquina, que se llevaron también y que destruyeron para alcanzar su objetivo.

Podría decirse que en todo lugar fueron muy superiores los daños causados que el producto del robo. En una oficina se valoraron en tres mil pesetas, mientras que ellos se llevaron sólo diez duros.

También se apoderaron de automóviles careciendo del correspondiente carnet. Puestos a disposición judicial, ingresaron en prisión.

## OBRERO MUERTO AL SER GOLPEADO POR UNA MAQUINA

### CUANDO TRABAJABA EN UNA OBRA EN CONSTRUCCION

A consecuencia del tremendo golpe recibido en el cuerpo por una máquina, cuando se hallaba trabajando en una obra en construcción que se levanta en la calle Patronato Obrero, de nuestra ciudad, dejó de existir ayer tarde don Guillermo Frontera Rigo, de

28 años de edad, vecino de Portol. Al producirse el accidente fue trasladado visiblemente malherido a una clínica en la que, una vez reconocido y atendido, por hallarse en estado de coma fue trasladado a su domicilio en donde poco después de su llegada dejó de existir.

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



Av. Jaime III, 137 Palma. Tel 21 06 40

**VENDO PARCELA** 7.000 m<sup>2</sup>. a 5 kms. de Palma, cerca Pla de Na Tesa, almendros, algarrobos, gran fachada a camino particular, electricidad muy cerca. Precio: 70 ptas. m<sup>2</sup>. Facilidades. (OM-124)

**VENDO PARCELA PINAR** de 15.000 m<sup>2</sup> a 8 kms. de Palma, fachada en carretera con agua, electricidad y buenas vistas. PRECIO: 130 pesetas m<sup>2</sup> (OM-124)

**VENDO HUERTO** 4 cuarteradas, a 7 kms Palma, casa de dos plantas, en buen estado, edificaciones anexas, mucha agua, frutales, electricidad y algunos pinos. Precio: 3.800.000 ptas. Facilidades (OM-124)

**VARIOS SOLARES EN PALMANOLA** de 500 y 1.000 m<sup>2</sup>. muy bien situados, calles asfaltadas, agua canalizada, electricidad y posibilidades de teléfono. PRECIOS desde 350 Ptas. el m<sup>2</sup>. Facilidades.

**CHALET EN BAHIA GRANDE** de reciente construcción, con solar de 600 m<sup>2</sup>. Recibidor 3 dormitorios dobles, 1 baño, 1 aseo con ducha, cocina bien equipada con chimenea, sala comedor con chimenea, calefacción eléctrica, lavandería, varios trasteros y garaje grande, electricidad 220 y 125, agua ciudad y alcantarillado, parque infantil, restaurante con piscina, pistas de tenis y supermercado. PRECIO: 2.300.000 Ptas. Muchas facilidades (V-ILL-118)

**APARTAMENTO AMUEBLADO EN CALA MAYOR** 2 dormitorios, armarios empotrados, cocina y baños completos, lavadero en galería, salón-comedor grande, terraza, mucho sol, calefacción central. PRECIO 850.000 pesetas. (A-ILL-320)

## EN VENTA

Calle Marques de la Cenia

## EN CONSTRUCCION

APARTAMENTOS. ATICOS. LOCAL

COMERCIAL CON SOTANO

# MADE

Calle Santiago Rusiñol, 20. - Telf. 211485

**VENDO:** Planta baja junto Plaza Columnas, con 3 dormitorios, cocina, baño y jardín. Precio: 2.275.000. Facilidades.

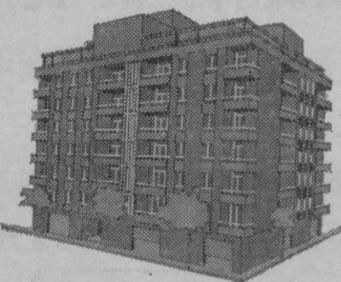
**VENDO:** Huerto 7 cuarteradas a 24 kms. Palma, casa colono, vaquerías, locales varios y electricidad, riego por aspersión en toda la finca. Precio: 4.250.000 ptas. Permutaría con pisos.

**VENDO:** En Son Ferriol planta baja con derecho a edificación Compuesta de 1 dormitorio, sala, comedor, cocina, baño, aseo, garaje y jardín (recién construida) Precio pesetas 1.100.000. Facilidades.

**INMOBILIARIA PUJADAS**

Calle Art. Rizzi, 64, 1º - Telf. 22 24 55.

## EDIFICIO SON BRUY (ZONA PLAZA TOROS)



Venta de Pisos • Aticos • y Local Comercial de 550 m<sup>2</sup>

INFORMACION Y VENTA  
**J. ANGUERA JUAN**  
AGENTE INMOBILIARIO  
C. Bonaire, 12 • Tel. 227433

## INMOBILIARIA

# Wick

Plaza Gomila. - Telf. 23 16 22.

**SAN TELMO:** Venta de chalets recién construidos desde 1.650.000 ptas. Facilidades.

**SAN TELMO:** Venta apartamentos de 1 y 2 habitaciones desde 550.000 ptas. Entrada 125 mil ptas., resto a convenir.

**SAN TELMO:** Solares de 400 m<sup>2</sup>. desde 650 pesetas metro cuadrado.

**SAN TELMO:** Varios locales de negocio en venta.

**SAN AGUSTIN:** Vendo hostel 24-26 plazas, cocina, comedor, bar, completamente amueblado, apartamento independiente para propietario a unos 200 mts del mar y con vista al mismo.

AGENTE PROPIEDAD INMOBILIARIA  
AG. INMOBILIARE  
**JR**  
REAL ESTATE AGENCY  
**J. ROSSELLÓ**  
C. Grai. MOLA, 6-2 • Tel. 214931 210972 PALMA

**SOLAR PORTO-PI,** vengo 9.000 m<sup>2</sup>. extraordinarias vistas, accesos asfaltados. Facilidades

**SOLARES AUTOPISTA AEROPUERTO** Vendo desde 15.000 m<sup>2</sup> hasta 40.000 m<sup>2</sup>. Fachada 100 m lineales y 300 m. Fácil acceso, carreteras asfaltadas. Propio naves industriales

**CHALET SOMETIMES** Vendo lujosos, mínimo 1.000 m<sup>2</sup> de jardines 5 dormitorios 2 baños, teléfono armarios empotrados, mármol, piscina, terrazas calefacción zona residencial, tranquilidad

**PISOS VIA ROMA PZA DEL CARMEN** Vendo: 5 dormitorios los baños aseo. 200 m<sup>2</sup>. calefacción gran calidad

**SOBREÁTICO EN BME POU** vengo 5 dormitorios terrazas garaje vistas al mar y montaña

**VIVIENDA PTA. BAJA EN CAN PASTILLA** Vendo, junto a Hotel Alexandra amueblada teléfono, 2 terrazas Precio de ocasión

**TIENDAS BORNE Y ALREDEFOROS** Traspaso. Facilidades

**TIENDA PASEO MALLORCA** Chafán todo exterior 200 m<sup>2</sup>. mas sótano Vendo Propio cafetería o restaurante Terraza amplia

**CASAS ANTIGUAS Y SOLARES** vengo en distintos puntos de Palma buenos emplazamientos. Precios muy interesantes

**RUSTICAS CON VISTAS AL MAR. POLLENSA MANACOR:** más de diez cuarteradas

**SI PRECISA**  
USTED VENDER COM. PRAR ALQUILAR PISO APARTAMENTOS con o sin muebles, locales despachos, solares rústicas, etc. Diríjase a SENA Teléfono 21 76 40

**ADMINISTRACION** de Comu. nidades bloques urbanizaciones Apartado 1097 Palma (10)

**CA'N PASTILLA** vengo pensión con bar restaurante al borde carretera con 800 m<sup>2</sup> de solar esquina con facilidades QUE IGLAS. Plaza Cort 15: 224660 (23)

**APARCAMIENTOS** junto Cruz Roja calle Pons y Gallarza num. 162. Excepcionales condiciones de venta. Pagos mensuales. Misma facilidad para construcción chalets MADE 211485 (26)

**PARCELAS** 2.000 m<sup>2</sup>. agua y luz, excelente vista sobre Palma (a 10 kms.) 70 % Urbanizac. Edificada.

**CHALET** Sometimes, de 400 m<sup>2</sup>. solar, a 150 m. del mar, 2 plantas autónomas con baños, terrazas, garaje y jardín, complt. amuebl. y vajilla, 50 % entrada resto 3 años.

**EN PALMA NOVA** Bar-Restaurante. Sobre la playa, de 150 m<sup>2</sup>. edific. 2 terrazas 150 m<sup>2</sup>. Concesión 80 hamacas. Todas las instalc. nuevas (6 meses) facilid. 5 años.

**PISOS A ESTRENAR** complet. acabados, 3 dorm., 2 baños. Ascens. ZONA IGLESIA SAN SEBASTIAN. Facilit. pago. 925.000 ptas.

**EN LA BONANOVA,** Edificio super lujo, entrega marzo 74. Piscina y aparc. privado, calef., 2 ascens. Viviendas rodeadas de terrazas de 2, 3, 4 y 5 dormit.

**4.º PISO** junto Plaza Toros. Soleadísimo, ascens. 4 dorm., baño y aseo, terraza complet., amuebl. telf. insta. C. N. 750.000 ptas.

**TRASPASAMOS LOCAL** de 280 m<sup>2</sup>. con 9 mts. fachada junto calle Sindicato. Vía ancha y transtadsísima, altillo de 100 m<sup>2</sup>. factible duplicarlo.

**TRASPASAMOS TIENDAS** reformadas. Una de 96 m<sup>2</sup>. en calle Olmos. Muy bien decorada. Otra de 60 m<sup>2</sup>. en mismo sótano en calle Dameto.

**EN AVDA. JUAN MARCH ORDINAS** local de 310 m<sup>2</sup>. gran fachada, propio banco, sala de exposición, etc.

**PARADISIACO HUERTO** - Residencial a 10 kms. de Palma, en valle rodeado de montañas 13.000 m<sup>2</sup>. casa mallorquina, 4 dorm., 2 baños y aseo. Grandes terrazas ins. elec. Agua abundante, teléf., autom. 2 estanques, 140 limoneros, 80 manzaneros, naranjas, albaricoq., perales y nispereros, tractor Pascual, vaquerías, garaje, riego por aspersión etc.

**PISOS A ESTRENAR** complet. acabados, 3 dorm., 2 baños, ascens. ZONA IGLESIA SAN SEBASTIAN. Facilit. pago.

**PISOS - Aticos - Sobreáticos** y locales comerciales en la zona del Fortí. Directamente del constructor. 3 y 4 dormitorios; 2 baños completos; orientación Sur; 95, 108, 123, y 126 m<sup>2</sup>; Terrazo de 40 x 40 pulido en obra; madera de Oregon; Carpintería de aluminio; Cocina y baños alicatados con serigrafía; electricidad 125 y 220 V.; Gas ciudad; Termo a gas ciudad; dos ascensores. NOTA: Todas las cantidades entregadas a cuenta del precio del piso adquirido se verán incrementadas con un siete por ciento de interés a favor del comprador Informe y venta: calle Sindicato 178. 2º. Tel. 223347 (Esquina Puerta San Antonio). (103)

**PELUQUERIA** con vivienda muy bien situada, vengo alquiler. ALEIX. Avda. Alejandro Rosselló, 94, pral. (14)

**BAHIA GRANDE:** Solar 600 m<sup>2</sup>. inmejorable situación, agua canalizada, alcantarillado, electricidad, calles asfaltadas. Facilidades cinco años. MADE: 211485. (19)

**ARENAL,** término Lluchmayor, 180 m<sup>2</sup>. cerca playa. MADE: 211485. (10)

**MAGALLUF,** solar 12.300 m<sup>2</sup> 2ª línea para hotel o apartamentos zona apartotel. MADE: 211485 (14)

**VIA ALEMANIA,** 95 m<sup>2</sup>. en esquina; orientación Sur. MADE: 211485 (10)

**PASEO MARITIMO - CALVO SOTEL,** 2.000 m<sup>2</sup>. gran edificabilidad Amplia fachada, Calvo Sotelo; a 22.000 pesetas/m<sup>2</sup> MADE: 211485 (16)

**CARRETERA VALDEMOSA,** 14.400 m<sup>2</sup>; 80 m fachada carretera Agua, electricidad; muy buena vista; orientación Sur 200- pesetas x m<sup>2</sup> Facilidades MADE: 211485 (19)

**SOLAR EN ESQUINA:** Zona GRAL RIERA 2.800 m<sup>2</sup> con proyecto aprobado nuevas plantas Precio 24.000-otas x m<sup>2</sup> MADE: 211485 (16)

**PARCELA rústica** Establecimientos 6.200 m<sup>2</sup> buena tierra almendros, espléndida vista 670.000. facilidades 2 años Inmobiliaria OLIVAR 226687 (17)

**SOLAR zona Fortí,** 530m<sup>2</sup> chafán Posibilidad 7 pisos por planta a 5.000 ptas m<sup>2</sup> Inmobiliaria OLIVAR 226687 (18)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**SOLARES** proyecto aprobado Solar 282 m<sup>2</sup>. calle Alomar Blancas edificabilidad Planta locales y plantas - pisos por planta Aticos - orientación Sur Precio 3.000.000 Solar calle Honderos (principio) 200 m<sup>2</sup> edificabilidad sótano planta locales. 6 plantas - pisos 4 plantas aticos orientación Sures - excavación terminada Precio 4.600.000 facilidades años inmobiliarias OLIVAR 210294 (51)

**URBANIZACION COSTA DE ANDRAITX:** SOLARES con vista al mar; desde 200 pesetas m<sup>2</sup>; sin entrada y grandes facilidades. Señor MAS; General Mola, 6. Teléfonos: 211743-214000. (27)

**SOLAR** La Cabaneta, 650 pesetas m<sup>2</sup>. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivivar, 5. 221347-49. (13)

**PORTOL,** 12.000 m<sup>2</sup>., 2 millones. Inmobiliaria OLIVER OLIVER Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (11)

**SOLAR** Sta. Ponsa, 1.000 pesetas m<sup>2</sup>. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (15)

**SOLARES** en Bahía Grande. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (12)

**EN BANYALBUFOR:** Parcelas de terreno, vistas maravillosas. Con planos aprobados para edificación chalet. MASSIP: 211247 (15)

**EN CALLE** Santa Cruz, núm. 7 y 11, cambio con local o piso planta baja y altos, 100 m<sup>2</sup> libre de inquilinos y con permiso para derribo. Teléf. 217714 - 227181 (27)

**BAHIA GRANDE,** vengo solares 650 ptas. metro. Facilidades Telf 273692 (10)

**VENDO SOLARES** en Ca'n Pastilla y Costa de la Calma; a partir de 2.000 pesetas/m<sup>2</sup> Trato directo Teléfono 227831 (20)

**PARTICULAR** interes solar Palma 250 m<sup>2</sup>. aproximado con fachada, mínimo 12 m para edificar pisos económicos. Cambiar en obra o compra: 235650. (21)

**VENDO PARCELA** 2.000 m<sup>2</sup>. a 150- el m<sup>2</sup>. en Ca'n Picafort. Informes: Aragón, 702. Tel. 273823 (16)

**VENDO SOLAR** Costa de la Calma; maravillosa vista; 1.000 m<sup>2</sup>; a 700.- m<sup>2</sup>. Plaza García Orell, 32, 2º (18)

**VENDO SOLAR** 1ª línea. Urbanización en Bahía Grande, a punto edificar. Informes 262791 (13)

**INMOBILIARIA ROS:** Excelente solar, en Urbanización Nova Valldemosa, bien situado, 600 m<sup>2</sup>., 250 mil ptas. Plaza Olivivar, 9, pral. 2º. Tel. 211457. (22)

**INMOBILIARIA ROS:** Solar en Es Verger, Esporlas. 2.000 m<sup>2</sup>. cerca zona club, 450.000 ptas. Telf. 211457. (16)

**INMOBILIARIA ROS:** Constructor, disponemos de excelentes solares para edificación, céntricos, excelentes precios, consultenos. Telf. 211457 (15)

**INMOBILIARIA ROS:** Apartamentos de lujo, bien decorados, de 10.000 a 14.000 ptas. 211457. (14)

**INMOBILIARIA ROS:** Apartamento en Cala Mondragó a 150 m. playa, 2 dormitorios, 2 terrazas, sala comedor, 650.000 ptas. Teléfono 211457. (19)

**INMOBILIARIA ROS:** Apartamento Colonia Sant Jordi (Ses Salines), 550.000 ptas. 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, aseo, entrada 75.000 pesetas resto 10 años. Teléfono 211457. (25)

**4.600 m<sup>2</sup>** en SON ANGLADA, a 500 ptas./m<sup>2</sup> Facilidades pago Tel 213950 (13)

**SOLAR** bien situado calle ancha 640 m<sup>2</sup>. fachada. Facilidades Inmobiliaria M. AMENGUAL Navarra. 5. Tel. 212603 (18)

**SOLARES** en Palmañola. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivivar, 5. 221347/49 (11)

**URBANIZACION COSTA DE ANDRAITX:** SOLARES con vista al mar; desde 200 pesetas m<sup>2</sup>; sin entrada y grandes facilidades. Señor MAS; General Mola, 6. Teléfonos: 211743-214000. (27)

**SOLAR** La Cabaneta, 650 pesetas m<sup>2</sup>. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivivar, 5. 221347-49. (13)

**PORTOL,** 12.000 m<sup>2</sup>., 2 millones. Inmobiliaria OLIVER OLIVER Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (11)

**SOLAR** Sta. Ponsa, 1.000 pesetas m<sup>2</sup>. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (15)

**SOLARES** en Bahía Grande. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivivar, 5. 221347-49 (12)

**EN BANYALBUFOR:** Parcelas de terreno, vistas maravillosas. Con planos aprobados para edificación chalet. MASSIP: 211247 (15)

**EN CALLE** Santa Cruz, núm. 7 y 11, cambio con local o piso planta baja y altos, 100 m<sup>2</sup> libre de inquilinos y con permiso para derribo. Teléf. 217714 - 227181 (27)

**BAHIA GRANDE,** vengo solares 650 ptas. metro. Facilidades Telf 273692 (10)

**VENDO SOLARES** en Ca'n Pastilla y Costa de la Calma; a partir de 2.000 pesetas/m<sup>2</sup> Trato directo Teléfono 227831 (20)

**PARTICULAR** interes solar Palma 250 m<sup>2</sup>. aproximado con fachada, mínimo 12 m para edificar pisos económicos. Cambiar en obra o compra: 235650. (21)

**VENDO PARCELA** 2.000 m<sup>2</sup>. a 150- el m<sup>2</sup>. en Ca'n Picafort. Informes: Aragón, 702. Tel. 273823 (16)

**VENDO SOLAR** Costa de la Calma; maravillosa vista; 1.000 m<sup>2</sup>; a 700.- m<sup>2</sup>. Plaza García Orell, 32, 2º (18)

**VENDO SOLAR** 1ª línea. Urbanización en Bahía Grande, a punto edificar. Informes 262791 (13)

**INMOBILIARIA ROS:** Excelente solar, en Urbanización Nova Valldemosa, bien situado, 600 m<sup>2</sup>., 250 mil ptas. Plaza Olivivar, 9, pral. 2º. Tel. 211457. (22)

**INMOBILIARIA ROS:** Solar en Es Verger, Esporlas. 2.000 m<sup>2</sup>. cerca zona club, 450.000 ptas. Telf. 211457. (16)

**INMOBILIARIA ROS:** Constructor, disponemos de excelentes solares para edificación, céntricos, excelentes precios, consultenos. Telf. 211457 (15)

**INMOBILIARIA ROS:** Apartamentos de lujo, bien decorados, de 10.000 a 14.000 ptas. 211457. (14)

**INMOBILIARIA ROS:** Apartamento en Cala Mondragó a

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

### Locales y Despachos

**ALQUILO** local, calle Ramón Muntaner, entre calles Ausias March y Tiziano. Superficie 40 metros cuadrados. Renta 11.000 pesetas mensuales. Telf. 250721.

**TORRENOVA** (Ma galluf), vendo tienda; buena situación. Tels.: 216226-251919; de 1 a 3 (13)

**VENDO** y **ALQUILO** LOCALS, en Can Pastilla, Cala Mayor y Santa Ponsa. Trato directo. Telf. 227831 (16)

**VENDO** varios locales en Magallut precios de promoción Telf. 227384 De 1 a 3 tardes (15)

**COMPRARIA** sótanos grandes en construcción o terminados Telf. 270090 (10)

**VENDO LOCAL**, de 60 a 160 m<sup>2</sup>. Plaza San Cosme. Informes: Telf. 235474. (13)

**VENDO LOCAL**, 70 m<sup>2</sup>, en Plaza Barcelona. Informes: Teléfono 235474. (10)

**ALQUILO LOCAL**, zona «Metropolitana»; apropiado para bar BELLVER: 210890 (10)

**ALQUILO** bar restaurante zona turística, sin traspaso. Telf. 210566; de 13.30 a 14.30 y a partir de 21.30. (18)

**AGENCIA JAUME**, Admón. de Fincas; Alejandro Rosselló, 80; en Aragón-Balmes. Alquiler locales comerciales. (14)

**ALQUILO** almacén céntrico, 320 m<sup>2</sup>; luz, agua, teléfono y fuerza motriz. Informes: Teléfono 294735. (14)

**INMOBILIARIA ROS**: Dispone de despachos céntricos y locales comerciales, sin traspaso, todas zonas, propias para cualquier actividad, de 30 m<sup>2</sup> a 300 m<sup>2</sup>. Plaza Olivar, 9, pral. 2º. Telf. 211457. (29)

**LOCAL** calle Monjas, 130 m<sup>2</sup> 8.000. Otro Francisco Martí Mora, 70 m<sup>2</sup>, 6.000.—. ALEIX. Avda. Alejandro Rosselló, 94. pral. 25833 (21)

**ZONA AVENIDAS**, alquiler despacho, amueblado, con teléfono. Informes: 215251. (10)

### Fincas

**LA CABANETA**, 2.000 m<sup>2</sup> agua, panorámica. Precio: 350.— ptas./m<sup>2</sup>. MISTRAL: 214911. (12)

**ESTABLIMENTS**, 3.500 m<sup>2</sup> almendros; posibilidad agua. Precio: 250.— pesetas/m<sup>2</sup>. MISTRAL: 214911. (15)

**SON ESPAÑOL**, 7.103 m<sup>2</sup> almendros, casa tres dormitorios, cisterna, luz. Precio: 1.800.000.— ptas. MISTRAL: 214911. (16)

**MONTURI**: 2.500 m<sup>2</sup>, casita aperos nueva, cisterna y chimenea. Algarrobos, buena vista, a 70 mts. de carretera asfaltada. Precio: 205.000 ptas. Facilidades J. BLANES, Avda. Argentina, 50. Telf. 232333 (29)

**CAMPOS**: 1/2 cuarterada, cercada pared casita aperos nueva, cisterna y chimenea. Precio: 180.000 pesetas. J. BLANES, Avda. Argentina, 50. Telf. 232333 (21)

**CAMINO SINEU**, rústica 1 cuarterada con casa y cisterna, cercada pared, 4 kms. Palma. Precio pesetas: 1.100.000. Ref. A-209-SI Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª Telf. 225056. (32)

**RUSTICA** 240 cuarteradas, 23 kms. Palma, mucha caña. 12 cuarteradas huerto, pozo 50.000 l.h. 170 cuarteradas cultivo. Precio pesetas 30.000.000. Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª. Teléfono 217220. (28)

**ARRETERA SINEU**, fachada carretera, 12.000 m<sup>2</sup> almendros e higueras, 20 kilómetros Palma. Precio: 350.000 ptas. Ref. A-212-SI Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 146, 1º. 4ª Telf. 225056. (30)

**CALVIA** se venden 6 cuarteradas casa 2 plantas dependencias agrícolas. Precio: 5.000.000 ptas. Ref. A-213-CL Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª Telf. 217220. (28)

**KMS. PALMA**, se venden 4 1/2 cuarteradas, almendros, cercados pared, pozo agua. Precio: pesetas: 2.500.000. Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª. Telf. 225056. (27)

**PLA DE NA TESA**, se venden 3 cuarteradas terreno un poco retiradas. Precio: 1.200.000 ptas. Ref.: A-258. Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª Telf. 277220. (28)

**CARRETERA** Valldemosa se venden 5 1/2 cuarteradas, cercadas pared. Precio: pesetas 3.000.000. Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª. Teléfono 225056. (21)

**ALGAIDA** se venden 4 cuarteradas, cercadas pared, buena vista caseta cisterna. Precio: 700.000. Ref. B-253-A. Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª. Telf. 217220. (29)

**PLA DE NA TESA** se vende casa rústica, 2 plantas, 1.500 m<sup>2</sup>, cercada pared. Precio 650.000 ptas Inmobiliaria M. ALOMAR, Avda. Jaime III, 111, 1º. 4ª Telf. 225056. (28)

**OPORTUNIDAD**: ¿Desea usted una finca en el Arenal con plantaciones y vivienda? Con grandes facilidades de pago y en la misma finca si usted lo desea puede construir chalet, piso, etc. No lo piense más. Informa: Paseo Mallorca, n.º 36, entlo.: puerta C (Palma) (44)

**LLORET** vendo casa 2 dormitorios, cisterna, garage con unos 3.000 m<sup>2</sup> de terreno, con árboles frutales 130.000 ptas. QUETGLAS Plaza Cort. 15. 224660 (23)

**83 Kms. PALMA**: Dos cuarteradas; 1 garriga, resto cultivo. 150.000.— RUSTIC: 225600.01. (13)

**ALARO**: 2.000 m<sup>2</sup>, casa rústica; buenas vistas 120.000. RUSTIC: 225600.01. (11)

**LLUCHMAYOR**: 1 cuarterada, almendros, algarrobos, caseta rústica. 185.000. RUSTIC: 225600.01. (11)

**BINIAMAR**: 1/2 cuarterada, pozo natural, caseta rústica. 180.000.— RUSTIC: 225600.01. (11)

**SANTA EUGENIA**: Casa, cocina, comedor, tres dormitorios, garage, dos cisternas, electricidad; 2.000 m<sup>2</sup> frutales; jardín. 950.000.— RUSTIC: 225600.01. (19)

**LLUCHMAYOR**: 2.000 m<sup>2</sup>; 40.000.— RUSTIC: 225600.01. (10)

**20 Kms. PALMA**: 1/2 cuarterada. 100.000.— RUSTIC: 225600.01. (10)

**LOSETA**: 4.000 m<sup>2</sup>, almendros, caseta rústica, cisterna, 310.000.— RUSTIC: 225600.01. (11)

**LLUCHMAYOR**: 1.500 m<sup>2</sup>; almendros, algarrobos. 35.000 RUSTIC: 225600.01. (10)

**20 Kms. PALMA**: 200 cuarteradas; casa, vistas fabulosas; cercada pared, arbolado; caoeria. 22.000.000.— RUSTIC: 225600.01. (16)

**LLUCHMAYOR**: Carretera Estañol: 4.000 m<sup>2</sup> 145.000.— RUSTIC: 225600.01. (10)

**PORTO CRISTO**: 1.533.000 m<sup>2</sup> dos kms. fachada al mar; estupendas cañas playa magníficas; 80 pesetas/m<sup>2</sup>. RUSTIC: 225600.01. (18)

**CASA RUSTICA** con agua y electricidad y 2.500 m<sup>2</sup> frutales en afueras valldemosa, buena vista; pesetas 2.100.000. Ref.: RV-6 DARSER Telf. 231849. (24)

**FINCA RUSTICA** de 9 cda. 6 de regadío pozo agua abundante frutales, caña payés típica, estanque y pequeño pinar elevado con panorámica para construcción chalet a 35 kms. de Palma (San Juan). Pesetas 4.000.000. Facilidades. Ref. RSJ-1. DARSER Telf. 231849. (41)

**RUSTICA** de 10.800 m<sup>2</sup>, con almendros, algarrobos, pinar y casita aperos (15 kms. antes de Esporlas); por carretera Establimentos magnífica vista sobre Palma. 2.000.000 ptas. Ref.: RE-49 DARSER Teléfono 231849. (31)

**FINCA** de unas 3 cda. con almendros, algarrobos, olivos y pinos, con casita de unos 50 m<sup>2</sup> y cisterna 4 kms. pasado Esporlas, cerca cruce Bañabunfar a Vall, demosa, magnífica vista sobre el mar, tranquilo 1.400.000, facilidades. Ref. RE-50 DARSER Teléfono 231849. (42)

**PARCELAS** de 4.000 a 6.000 m<sup>2</sup>, con vista sobre Palma y bahía; electricidad; acceso por carretera asfaltada, (antes de es Vergers) en montaña. Las hay de pinos, Ref.: RE-39 DARSER Telf. 231849. (39)

**CARRETERA** Valldemosa 8.000 m<sup>2</sup>; casa muy grande, agua, electricidad. 3.300.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (20)

**SECAR DE LA REAL**, 7.000 m<sup>2</sup>, 1.200.000. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347/49. (15)

**KMS. PALMA**, casa con 3 viviendas agua, electricidad, 8.000 m<sup>2</sup> terreno, 3.000.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (22)

**LLUCHMAYOR**, parcela 800 metros larguera, 25.000 ptas. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (14)

**LLUCHMAYOR**, a 3 kms. antes de entrar al pueblo finquita rústica, un poco retirada, con una casita de aperos junto con otra, con 3.500 metros de terreno, finca larguera, 95.000 ptas. Facilidades, MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (38)

**ARENAL - LLUCHMAYOR**, 3.500 metros, a 5 kms. del Arenal, 300.000 ptas, Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (18)

**ARENAL - LLUCHMAYOR**, 2 cuarteradas de pinar cultivable, camino asfaltado, 525.000 ptas. Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Tl. 223719. (19)

**CARRETERA** Valldemosa gran casa de campo, 1.000 m<sup>2</sup>, jardín, 2.800.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (19)

**LLUCHMAYOR**: media cuarterada, vistas al mar, 110 mil pesetas. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (16)

**LLUCHMAYOR**: 1/2 cuarterada; 100.000.— Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347/49. (12)

**LLUCHMAYOR**, 3.000 m<sup>2</sup>; 65.000 ptas.; carretera Cala Pi. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347/49. (16)

**LLUCHMAYOR**, 3.000 m<sup>2</sup>, carretera Estañol, 70.000 ptas. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (15)

**FINCAS** en Lluchmayor situadas en toda la comarca desde 50.000 ptas. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (19)

**ALGAIDA**: 1 cuarterada pinar cerca pueblo, 200.000 ptas. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (16)

**ALGAIDA** una cuarterada pinar, 150.000 ptas. Inmobiliaria OLIVER OLIVER, Plaza Olivar 5, 221347-49. (14)

**VENDO** casa rústica, con terreno en Establimentos, por 1.000.000 ptas. Agencia GRAU BENNSASSAR, San Miguel, 101. 1º. (17)

**VENDEN** diferentes fincas rústicas en todos los términos de Mallorca. Teléfono 214958. (13)

**VENDO**, tres fincas, monte bajo, de 19, 10, 2 cuarteradas; 9 kms, Arenal; electricidad, agua; a convenir. Facilidades. Teléfono 622132 CONSELL. (21)

**VENDO** finca rústica, con mucha caña. Informes: Teléfono 216941; de 10 a 1. (12)

**RUSTICA**, vendo, tres cuarteradas 8 kms. Palma, carretera vieja Sineu, pozo propio, 40.000 l-h., arbolado vario; buena panorámica. Apto para chalet. Trato directo 236581-233921. (26)

**LLUCHMAYOR**, 7.000 metros, almendros, albaricoques, algunos frutales, casita de aperos con dos dependencias, cisterna y chimenea. 265.000 Ptas. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (25)

**LLUCHMAYOR** travesía carretera de Campos, 4.000 metros, almendros, higueras, barraca, finca larguera, 110.000 ptas. MARQUES Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (21)

**LLUCHMAYOR**, carretera de Porreras, 4.000 metros, almendros, 4 albaricoqueros, manantial de agua, 125.000 ptas. Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (22)

**LLUCHMAYOR**, 1.800 metros un poco retirada, almendros, 35.000 ptas. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (16)

**OCASION** se traspasa tienda comestibles y lechería 280.000 en mano, 350.000 a plazos. Telf. 275018. (15)

**OCASION**: Traspaso bar cerca Gomila Park, haciendo esquina. Informes: a partir de tres tarde: Marqués Cenia, 64. (16)

**SE TRASPASA** tienda comestibles, calle Juan Alcover, 106, Alquiler 555 ptas. Teléfono 214757. (13)

**SE TRASPASA** bar restaurante celler, Ca. de Juana d'Inca, Avda. Argentina, 63 Telf. 230293. (15)

**TRASPASO** HOSTAL una estrella. Telf. 226433 (10)

**SE TRASPASA** bar con vivienda, verdadera ganga calle Alós, 60. Telf. 235048. (12)

**TRASPASO** tienda instalada libre género, Can Pastilla dos terrazas. Telf. 262174. (11)

**LLUCHMAYOR**: chaletito reducido, dos dormitorios pequeños, comedor, cocina, chimenea, terrazas, agua corriente, posibilidad de electricidad; 2.000 metros de terreno vallado, llaves en mano, 550.000 pesetas. Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (35)

**ALGAIDA**, 8.000 metros, almendros y algarrobos, travesía km. 18. 170.000 pts. Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (19)

**LLUCHMAYOR**, 3 kms. antes de entrar al pueblo y un poco retirada, 3.500 metros almendros, higueras, 75.000 ptas. Facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, Telf. 223719. (26)

**TRASPASO** tienda en Pagueña, magnífica situación; alquiler bajo precio, razonable. 273146. de 20 a 22. (15)

**TRASPASO** cafetería, por enfermedad; situación inmejorable; con facilidades; al contado, precio de verdadera ganga. Informes: Telf. 232129 Preguntar por don Paco. (21)

**POR NO PODER** atender, traspaso tienda con vivienda, esquina Trasmeno y Joaquín Verdager. 19, Arenal. (15)

**TRASPASO** tienda complejo Cop. Pleno rendimiento. Facilidades. Telf. 262791. (11)

**SE TRASPASA** o se vende cafetería, permiso restaurante, zona turística. Teléfono tarde: 235040. (13)

**SE TRASPASA** bar por no poder atender en zona Can Capiscol Telf. 255031. (13)

**BAR** muy céntrico, buena recaudación, 3.200.000. Muchas facilidades. ALEIX, Avda. Alejandro Rosselló, 94, pral. (14)

**ALVIO SOTELO**, junto Gomila Park 120 m<sup>2</sup>, con instalaciones. Precio: pesetas 1.600.000 MADE 211485 (15)

**ALVIO SOTELO**: Traspaso tienda, 50 m<sup>2</sup> aproximadamente; 550.000 ptas.; con facilidades. QUETGLAS: Pza. Cort 15 Telf. 224660 (17)

**TRASPASO** local Arenal, miso Edificio Supermercado COP, buenas condiciones. LINDE, 216814. (11)

**TRASPASO** PELUQUERIA SENORAS centro ciudad, con o sin material MASSIF 211247. (11)

**OCASION** se traspasa bar con vivienda, calle Alós, 60 Santa Catalina. (11)

**TRASPASO** bar por ausentarme, buena clientela, facilidades calle General Riera, 172. (11)

**Peluquería Señoras MANOLI** San Agustín. Se traspasa o alquila. Informes: Edificio San Toells, 3º. E. Camino San Toells, San Agustín. 237854. De 2 a 3.30. (24)

**SE TRASPASA** bar, calle Norte, 43. Hostalets. (10)

**POR AUSENTARME** traspaso peluquería señoras, Informes: 292617, tardes. Desde 13 horas. (11)

**OCASION** se traspasa tienda comestibles y lechería 280.000 en mano, 350.000 a plazos. Telf. 275018. (15)

**OCASION**: Traspaso bar cerca Gomila Park, haciendo esquina. Informes: a partir de tres tarde: Marqués Cenia, 64. (16)

**SE TRASPASA** tienda comestibles, calle Juan Alcover, 106, Alquiler 555 ptas. Teléfono 214757. (13)

**SE TRASPASA** bar restaurante celler, Ca. de Juana d'Inca, Avda. Argentina, 63 Telf. 230293. (15)

**TRASPASO** HOSTAL una estrella. Telf. 226433 (10)

**SE TRASPASA** bar con vivienda, verdadera ganga calle Alós, 60. Telf. 235048. (12)

**TRASPASO** tienda instalada libre género, Can Pastilla dos terrazas. Telf. 262174. (11)

**POR CAUSAS** familiares traspaso cafetería en Pagueña. Informes: Cafetería Fortunata; Urbanización «Atalayas» (12)

**POR NO PODER** atender traspaso colmado, buena situación, bastante clientela, alquiler muy reducido. C/ Soldado Cifre Gomila 54 Llamar de 4 a 4.30 tardes Telf. 291252. (26)

**SE TRASPASA** boutique zona Correos Facilidades de pago 5.000 pesetas alquiler Tels. 215485-211766 (14)

**ALQUILO** bar en Can Pastilla, montado, sin traspaso, con parrilla y gran terraza. Telf. 256664. (15)

**TRASPASO** comestibles, existencia e instalaciones. 825 mil, con facilidades. Vivienda grande. Alquiler análogo. Telf. 231426. (15)

**TRASPASO** tienda en Pagueña, magnífica situación; alquiler bajo precio, razonable. 273146. de 20 a 22. (15)

**TRASPASO** cafetería, por enfermedad; situación inmejorable; con facilidades; al contado, precio de verdadera ganga. Informes: Telf. 232129 Preguntar por don Paco. (21)

**POR NO PODER** atender, traspaso tienda con vivienda, esquina Trasmeno y Joaquín Verdager. 19, Arenal. (15)

**TRASPASO** tienda complejo Cop. Pleno rendimiento. Facilidades. Telf. 262791. (11)

**SE TRASPASA** o se vende cafetería, permiso restaurante, zona turística. Teléfono tarde: 235040. (13)

**SE TRASPASA** bar por no poder atender en zona Can Capiscol Telf. 255031. (13)

**BAR** muy céntrico, buena recaudación, 3.200.000. Muchas facilidades. ALEIX, Avda. Alejandro Rosselló, 94, pral. (14)

**ALVIO SOTELO**, junto Gomila Park 120 m<sup>2</sup>, con instalaciones. Precio: pesetas 1.600.000 MADE 211485 (15)

**ALVIO SOTELO**: Traspaso tienda, 50 m<sup>2</sup> aproximadamente; 550.000 ptas.; con facilidades. QUETGLAS: Pza. Cort 15 Telf. 224660 (17)

**TRASPASO** local Arenal, miso Edificio Supermercado COP, buenas condiciones. LINDE, 216814. (11)

**TRASPASO** PELUQUERIA SENORAS centro ciudad, con o sin material MASSIF 211247. (11)

**OCASION** se traspasa bar con vivienda, calle Alós, 60 Santa Catalina. (11)

**TRASPASO** bar por ausentarme, buena clientela, facilidades calle General Riera, 172. (11)

**Peluquería Señoras MANOLI** San Agustín. Se traspasa o alquila. Informes: Edificio San Toells, 3º. E. Camino San Toells, San Agustín. 237854. De 2 a 3.30. (24)

**SE TRASPASA** bar, calle Norte, 43. Hostalets. (10)

**POR AUSENTARME** traspaso peluquería señoras, Informes: 292617, tardes. Desde 13 horas. (11)

**OCASION** se traspasa tienda comestibles y lechería 280.000 en mano, 350.000 a plazos. Telf. 275018. (15)

**OCASION**: Traspaso bar cerca Gomila Park, haciendo esquina. Informes: a partir de tres tarde: Marqués Cenia, 64. (16)

**SE TRASPASA** tienda comestibles, calle Juan Alcover, 106, Alquiler 555 ptas. Teléfono 214757. (13)

**SE TRASPASA** bar restaurante celler, Ca. de Juana d'Inca, Avda. Argentina, 63 Telf. 230293. (15)

**TRASPASO** HOSTAL una estrella. Telf. 226433 (10)

**SE TRASPASA** bar con vivienda, verdadera ganga calle Alós, 60. Telf.

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

### Alquileres

### PROPIETARIOS

No tenga MOLESTIAS con sus PISOS y APARTAMENTOS. Llámennos, nosotros se los ALQUILAREMOS y administraremos.

(GRATIS PARA USTED) Somos Administradores OLIVOS - Tel. 22 12 02.

### Chalets

**PALMANOLA**, solar 500 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, baño completo, aseó, ducha, cocina con muebles, salón comedor, garaje. Precio: Pesetas 1.800.000.-, Facilidades 4 años. MADE: 211485. (23)

**BELLA VISTA**, en 1.040 m<sup>2</sup>. tres dormitorios dobles, 1 individual, cocina-office, salón comedor, chimenea, 1 baño, 1 aseó. Garaje. Precio: 2.200.000 ptas. Facilidades. MADE: 211485. (25)

**CALA BLAVA**, en 1.250 m<sup>2</sup>. tres dormitorios dobles, 1 individual, cocina, office, salón comedor, chimenea. Garaje. amueblado. Precio 4.200.000 ptas. MADE: 211485. (21)

**CAJA BLAVA**, en construcción, 3 dormitorios dobles, salón-comedor, chimenea, dos baños. Llavas abril. Precio: 2.000.000 - pesetas. MADE: 211485. (19)

**CAJA BLAVA**, solar 1.400 m<sup>2</sup> 1ª línea, 3 dormitorios, cocina-office, salón-comedor, 2 baños. Garaje, amueblado, bonito jardín. Precio 4.495.000 ptas. MADE: 211485. (23)

**EL RAFAL**, solar 1.000 m<sup>2</sup>. 2 plantas, 5 dormitorios, estudio, hall, cocina, salón comedor, 2 baños, garaje. Calefacción, árboles frutales. Precio: 3.000.000 ptas. Facilidades o permuta piso. MADE: 211485. (29)

**SON VIDA**: Solar 2.000 m<sup>2</sup>. 2 plantas, 4 dormitorios dobles con vestidor y baño, recibidor, cocina, salón comedor, salón-biblioteca, amplias terrazas. Gara je 2 coches, piscina, calefacción central, lavandería, bodega. Precio pesetas 10.500.000. Facilidades. MADE: 211485. (36)

**TRAVESIA ARAGON**, en solar 2.695 m<sup>2</sup>; cinco habitaciones dobles, cocina, office, dos baños; agua, electricidad; completam e n t e equipada. Piscina y además 11 apartamientos de 25 m<sup>2</sup>. Jardín, frutales, naranjos; garaje. Precio 6.500.000.- pesetas. Facilidades. MADE: 211485. (34)

**SOMETIMES**, cuatro dormitorios, hall, cocina, salón-comedor, baño, aseó, sótano; en construcción; zona muy tranquila. Precio: Pesetas 2.000.000.-, Facilidades dos años. MADE: 211485. (23)

**PAGUERA**, solar 1.050 m<sup>2</sup>, tres dormitorios, cocina, despensa, baño, aseó, terrazas, garaje, lavandería, calefacción central; amueblado. Precio: 2.250.000.-, MADE: 211485. (19)

**DEYA**, solar 1.250 m<sup>2</sup>, dos dormitorios, cocina, salón, comedor, chimenea, 1 baño; agua, electricidad; piscina; muy buena vista. Precio: 2.700.000.- MADE: 211485. (22)

**MARAVILLAS**, en 850 m<sup>2</sup>, siete dormitorios, cocina, office, salón con chimenea, grandes terrazas, piscina, dos baños, Precio 3.500.000. Facilidades. MADE: 211485. (16)

**BELLA VISTA**, solar 1.100 m<sup>2</sup> primera línea, cuatro dormitorios, hall, cocina, salón chimenea, comedor, dos baños, dos aseos; garaje; muy buena vista, completamente amueblado. Construcción moderna. Grandes facilidades. Precio: 6.500.000.-, MADE: 211485. (32)

**APARTAMENTOS** en Porto Petro, primera línea, 2 dormitorios, gran sala comedor, baño, cocina terraza, suelo parquet, precios desde 650.000.-, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (23)

### COSTA DE N BLANES

solar 900 m<sup>2</sup>, tres dormitorios, hall, cocina, office, despensa, salón-comedor; garaje doble; buena vista; en construcción. Llavas en abril. Precio: 3.350.000.-, MADE: 211485. (27)

**VENDO chalet** en Cala D'Or a estrenar. Con playa a 50 mts. Directamente del constructor. 1.650.000 ptas. Facilidades de pago. Teléfonos 211954-55. (23)

**VENDO CA'N PASTILLA** bajos, espléndidas terrazas, habitaciones, comedor, salones, baños, TELEFONO; AMUEBLADO; emplazado bosque pinos, cerca playa (semi-chalet). Razón: Teléfono 212906. Facilidades. (23)

**CABANETA chalet** vista panorámica. 3.500.000 ptas. Telf. 231894-237556. (10)

**INMOBILIARIA ROS**: Disponemos de chalets, temporada de verano o todo el año, Colonia Sant Jordi (Ses Salines), Cala Figuera, Cala d'Or, S'almoina, Ca'n Pastilla. Arenal. Teléfono: 211457. (27)

**INMOBILIARIA ROS**: Chalet en el Dorado, 2 dormitorios, excelente vista, 2 baños, chimenea. 80.000 ptas. anuales. Telf. 211457. (18)

**ARQUITECTO BENNASAR**, vendo apartamientos de 3/4 m<sup>2</sup>, con dormitorio, salón comedor, baño, cocina y terraza 500.000 ptas 30% contrato resto 3 años CUART 225706 (24)

**INVERSIONISTAS** desean obtener muy buena renta comprando apartamientos situados en la zona más turística de «TENERIFE» Informa Telf. 225937 (19)

**VENTA**. Se venden apartamientos en la mejor zona turística de «TENERIFE» con buenas condiciones de precio y muy buena rentabilidad Informa: 225937 (22)

**SE VENDEN** últimos estudios en el Edificio Playa Mayor (Cala Mayor); espléndida vista al mar. Informes: Tel 237767. Facilidades. (19)

**VENDO ESTUDIO** de lujo en Cala Mayor; vista al mar. Informes: Tel 237767. Facilidades. (14)

**PORTALS VELLS**: En la Urbanización «SOL DE MALLORCA»: Apartamentos de lujo, de 1, 2 y 3 dormitorios, baño aseó, sala-estudio, cocina equipada, terraza, jardines; frondoso pinar; piscina; tenis; playitas; puerto deportivo. Precios desde 665.000 ptas.; entrada 199.500 ptas.; resto 9.500 pesetas mensuales durante 5 años; intereses incluidos. MADE: 211485. (52)

**EL TERRENO**: Apartamentos, áticos y sobretáticos de dos a cuatro dormitorios; uno y dos baños, terraza; vista mar garantizada. Precios desde 700.000.- pesetas. Facilidades cuatro años. MADE: 211485. (29)

**CALA BLAVA**: 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño completo; terraza; galería; muy buenas vistas. Precio: 700.000.- ptas. Facilidades. MADE: 211485. (21)

**CALA BLAVA**: Dos dormitorios, sala comedor, cocina, baño completo, balcón, galería. AMUEBLADO. Precio: 600.000.- ptas. Facilidades. MADE: 211485. (18)

**APARTAMENTOS** Ca'n Pastilla, próxima terminación, 3 dormitorios dobles con armarios, gran sala comedor, grandes terrazas, cocina equipada, baño aseó, apar. cimiento, zonas ajardinadas, construcción primera calidad, facilidades 5 años. Inmobiliaria OLIVAR 210294 (31)

**APARTAMENTOS** en Porto Petro, primera línea, 2 dormitorios, gran sala comedor, baño, cocina terraza, suelo parquet, precios desde 650.000.-, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (23)

**ALQUILO** apartamentos de 4 dormitorios en El Arenal. Informes: FINCAS VAQUER, Teléf. 236153. (10)

**APARTAMENTO** amueblado Impala-2 (Son Matet) Cala Mayor. Informes portería. (10)

**APARTAMENTOS JAYANA** (Palma Nova): Grupo de 24 apartamentos de lujo en primera línea, junto puerto de Palma Nova; de 1 y 2 dormitorios, aire acondicionado, terrazas con maravillosas vistas, con garaje propio; situación excepcional. Buenos precios y condiciones. Tratos directos. Sr. MAS; Gral. Mola, 6. Teléfonos: 211743-214000. (48)

**APARTAMENTOS CONCHA DEL LAGO** (Playa Alcudia); 2 y 3 habitaciones, 2 baños, completamente amueblados; vista sobre la bahía de Alcudia; vendo o alquilo. Sr. MAS; Gral. Mola, 6. Teléfonos: 211743-214000. (32)

**100 MTS.** de la Playa Gomila magníficos apartamientos de lujo en pequeño bloque sin ascensor; con 1 y 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, cocina amueblada, baño y aseó. Suelos mármol y terraza, madera oregón. Aticos duplex de 3 dormitorios. Ref.: PC-68. DARSER Telf 231849. (45)

**TERRENO** apartamentos de 2 dormitorios, con recibidor, salón-comedor, cocina completa, baño y terraza. Calefacción. Precios desde 700.000 ptas. Ref.: PC-71 DARSER Teléfono: 231849 (25)

**MAGNIFICOS** apartamentos, construcción Playa de Palma, a 150 metros del mar, dos dormitorios con armarios, cocina despensa, magníficas terrazas parque infantil, 750.000 ptas. LINDE 216814 (25)

**AGENCIA** escandinava busca apartamentos para el período medio marzo hasta medio octubre 1973 con posibilidades de contrato para todo el año, situados en las zonas de Playa de Palma, Terreno, Porto Pi, Cala Mayor, San Agustín, Portals Nous, Palma Nova y Magaluf. Teléfonos 237338-237388, 236326; de 9,00 a 13,00 y de 17,00 a 20,00. (51)

**ARENAL** vendo ático amueblado cerca Club Náutico recibidor 1 dormitorio doble, baño, cocina, gran sala comedor chimenea 60 mts terrazas siempre sol, edificio sólido 6 viviendas 650.000 a convenir. Telf 227669, de 1 a 4 tardes. (37)

**PARTICULAR** vendo apartamento en San Agustín 2 dormitorios, sala comedor terraza, cuarto de baño completo y cocina calefacción, teléfono, piscina todo amueblado y sólo por 775.000 ptas.; con facilidades. Informes: Telf 224892 (31)

**VENDO** apartamento 300 m<sup>2</sup> garaje y todos sus accesorios; lindante con carretera Artá; planta baja. Precio: 650.000.- ptas.; al contado: 600.000.- Informes: PINTURAS DURAN (ALCUDIA) (25)

**VENDO** apartamentos y locales comerciales en Paguera Edificio Roma Informes: Garaje Canals Palma Nova. (13)

**APARTAMENTO** en Ca'n Pastilla. Precio 625.000.-. Apartamiento en Cala Mayor. Precio 550.000.-. Trato directo. Tel. 227831. (16)

**APARTAMENTOS** para alquilar, calle Virgilio, 29. Can Pastilla. Informes: Teléfono 262540; G. Lluchmayor. (13)

**VENDO APARTAMENTO** en Paseo Marítimo; inigualable vista; edificio con jardines, piscina, restaurante, lavandería; completamente amueblado, cocina, nevera, vajilla, cubetería y equipados; muy agradable para vivirlo o de hacerlo rentar día el diez por ciento. Teléfono 227968. (37)

**PISOS**, en construcción, sitios en calle Francisco Martí Mora (Forí); diez años facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléfono 212603. (20)

**PISOS**, en construcción, sitios en calle Francisco Martí Mora (Forí); diez años facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléfono 212603. (20)

**PISOS**, en construcción, sitios en calle Francisco Martí Mora (Forí); diez años facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléfono 212603. (20)

## Casas y Pisos

**VENDO PISO** sin ascensor, de 3 dormitorios, zona Forí. Precio: 590.000 ptas. Entrada 220.000 ptas. Mensuales 4.800 ptas. con intereses incluidos, Informes: 39 (junto Plaza Progreso) Fincas VAQUER, Dameto, 39 (junto Plaza Progreso) (23)

**ZONA PLAZA TOROS**, vendo pisos, 3 y 4 dormitorios, baño y aseó, cocina alcatada. 850.000 ptas.; 20% contrato; resto diez años CUART: 225706 (23)

**VENDO** pisos y ático, de tres y cuatro dormitorios, Santa Catalina. Precio: 670 y 740.000.- ptas.; entrada: 250.000.- ptas.; resto ocho años. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (33)

**VENDO** pisos en construcción zona Forí, de tres dormitorios. Precio: 620.000.- pesetas; entrada 85.000.- pesetas; entrega llaves 85.000.- pesetas. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (27)

**VENDO** pisos y áticos zona Plaza Toros; de dos y tres dormitorios. Precio desde 525.000.- pesetas; entrada desde 75.000.- ptas.; entrega llaves 75.000.- pesetas; resto ocho años. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (37)

**ATICO** EN VENTA, junto a la playa de Santa Ponsa; dos dormitorios, etc.; amplios; terminados. Precio: 1.400.000. Facilidades. Informes en STAR MALLORCA; Edificio Victoria. Santa Ponsa Teléfono Palma Nova. 347. (29)

**VENDO PISO** zona puente Tren 725.000 sobre 90 m<sup>2</sup>. 150 a 200. Entrada resto 10 años. Tel. 221877. (19)

**VENDO** finca 9 cuarteradas 3.500.000 con casa payés y pineda. Plaza Olivar, 36, 2º-D. (15)

**VENDO PISO**, en construcción, Camp Redó; tres dormitorios; 75.000.- entrada; 75.000.- llaves; resto doce años. Tel 223347 (18)

**REINA ESCLARAMUNDA** vendo apartamientos, locales, despachos y pisos; 3 y 4 dormitorios, dos baños, calefacción central; con facilidades. QUETGLAS; Pza. Cort, 15. Tel. 224660 (25)

**ZONA FORTI**, vendo áticos, 4 dormitorios, 2 y 3 baños completos, grandes terrazas calefacción central. Facilidades a convenir QUETGLAS Plaza Cort, 15. Tel. 224660 (24)

**ZONA PLAZA TOROS**, vendo pisos, 3 dormitorios, galería y terraza 100.000.- pesetas entrada; 100.000.- ptas. entrada llaves; resto hasta 10 años. QUETGLAS; Plaza Cort, 15. Tel. 224660. (27)

**AVDA. ARGENTINA**, zona Tenis, vendo pisos, tres dormitorios, baño y aseó; llaves en mano; desde 300.000.- pesetas entrada QUETGLAS; Plaza Cort, 15. Teléfono 224660 (24)

**VENDO** 1º PISO terminado zona Pza. de Toros. Precio: 700.000 ptas. Entrada 180 mil ptas. Resto 10 años. Informes: Fincas VAQUER, Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (25)

**PISOS Y ATICOS** en construcción; sitios en zona Blanquerna; 3, 4 y 5 dormitorios; grandes terrazas, facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléfono 212603. (24)

**PISOS Y ATICOS**, en construcción; sitios en Santa Catalina; 3 y 4 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, galería, terrazas. Desde 93 hasta 207 m<sup>2</sup>. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléf. 212603. (31)

**PISOS**, en construcción, sitios en calle Francisco Martí Mora (Forí); diez años facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, 5. Teléfono 212603. (20)

**TRES PISOS** sitios en calle Adrián Ferrán; entrega llaves mayo próximo. 10 años facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL; Navarra, número 5, Teléf. 212603. (21)

**ATICO** en Son Dameto, 4 dormitorios, 2 baños, 4 terrazas, espléndida vista. 1.400.000 ptas. Facilidades. Telf. 227015. (17)

**TRAVESIA** calle Aragón, vendo pisos 4 dormitorios baño y aseó, 95.000 ptas. entrada, 100.000 a entrega llaves y 5.000 mensuales. QUETGLAS, Plaza Cort, 15 224660. (26)

**VENDO** 7º piso completamente terminado, en Edificio Buenos Aires, con fachada en Avenidas, cuatro dormitorios, dos baños. Precio: 1.475.000.- pesetas. Aragón, 20: 224450. (23)

**VENDO** 7º piso, tres dormitorios, baño, aseó, en Aragón, esquina Alcántara Peña; completamente terminado; llaves en mano. Precio: 1.075.000.- ptas. Aragón, 20: 224450. (23)

**VENDO ATICO**, tres dormitorios, en calle Aragón (frente Restaurante «Drago»); completamente terminado; llaves en mano. Precio: 1.250.000.- pesetas. Aragón, 20: 224450. (21)

**VENDO PISOS Y ATICOS**, en calle Marqués de la Cenita; de 3, 4 y 5 dormitorios; grandes terrazas con vistas al Paseo Marítimo; mucho sol. Directamente del constructor. Aragón, 20: 224450. (33)

**VENDO** último piso en Vía Alemana (junto La Salle), cuatro dormitorios, tres baños, 140 m<sup>2</sup>, completamente terminado. Aragón, 20: 224450. (20)

**PISOS Y ATICOS** zona Puente del tren, 2, 3 dormitorios dobles sala comedor baño, cocina terraza lavadero. 550.000; 75.000 entrada, resto 11 años Inmobiliaria OLIVAR 226687. (26)

**PISOS Y ATICOS** zona Rafal, calle Virgen de Montserrat, 2, 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor, cocina equipada, terraza, lavadero construcción primera calidad, desde 550.000.-, facilidades 10 años. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (31)

**PISOS Y ATICOS** Son Serralle Massanella 3, 4 dormitorios con armarios empotrados gran sala comedor, cocina, baño aseó terraza, lavadero, construcción primera calidad exentos contribución 20 años. bloque 8 viviendas zonas ajardinadas. 650.000 facilidades 10 años. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (40)

**PISOS** zona Jaime III, 3 dormitorios, cocina, lavadero sala comedor, baño terraza construcción primera calidad, 800.000.-, facilidades Inmobiliaria OLIVAR 210294. (20)

**PISOS**, EUSEBIO ESTADA, cuatro dormitorios, gran sala-comedor, cocina, lavadero, terraza, baño, aseó, cuarto trastero, apar. cimiento, coche grande. EXENTOS CONTRIBUCION 20 años. Sol todo el día. 1.300.000.-, Facilidades 10 años. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (33)

**PISOS** El Terreno (La Portilla), 4 dormitorios, gran sala comedor, 2 baños, aseó cocina equipada, lavadero, grandiosas terrazas, fantástica vista sobre la Bahía Aparcamiento, 1.850.000.-; 6 años facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (31)

**PISOS** zona General Riera, 3 dormitorios, baño, cocina, 600.000.-, 100.000.- entrada, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (17)

**PISOS** zona Coliseo, 4 dormitorios con armarios, gran sala comedor, cocina equipada, baño, aseó, terraza, lavadero, 1.000.000.- facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (21)

**PISOS** próxima terminación, carretera Valdemossa, 4 dormitorios dobles con armarios empotrados, sala comedor con chimenea, cocina equipada, baño, aseó, terraza, lavadero, calefacción individual a gas, construcción primera calidad, orientación Sur 1.200.000, grandes facilidades, Inmobiliaria OLIVAR 210294. (30)

**PISOS**, zona TENIS, tres dormitorios, lavadero, baño, aseó, cocina equipada, grandes terrazas, construcción 1ª calidad. Desde: 875.000.-; facilidades. Inmobiliaria OLIVAR: 226687. (23)

**PISOS** junto Paseo Mallorca, 4, 5 y 6 dormitorios, gran sala comedor, 3 baños, cocina completamente equipada, calefacción a gas ciudad, construcción primera calidad, precios desde 1.600.000. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (30)

**ZONA** Juan Alcover, Edif. Las Velas, pisos de 3 dormitorios, baño, aseó, gran sala comedor, cocina equipada lavadero. Desde 695.000.-, 75.000.-, entrada, resto 10 años Inmobiliaria OLIVAR 210294. (28)

**ZONA** FORTI, 3, 4 dormitorios, baño aseó, terraza lavadero gran sala-comedor desde 775.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (18)

**PISOS** calle Aragón llaves en mano 3 dormitorios dobles baño, aseó, sala comedor 46 m<sup>2</sup>, gran cocina completamente equipada lavadero, terraza calefacción a gas individual 1.200.000 grandes facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294 (30)

**PISO** zona 31 Diciembre, piso primero, 4 dormitorios, 2 baños, gran sala comedor, cocina equipada, 60 m<sup>2</sup>, terraza posterior, 1.300.000.-, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (24)

**PISO** AVDA. Alejandro Roselló, 3 dormitorios dobles con armarios, gran sala comedor, baño, aseó, despensa, cocina equipada, terraza lavadero, 1.250.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 210294. (24)

**PISOS** zona General Riera, 3 dormitorios, gran sala comedor, cocina, baño, terraza, lavadero, desde 690.000.-, entrada, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (23)

**PISO** calle Albacete, próxima terminación 3 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, lavadero, baño, sin ascensor ni portería, 675.000 entrada, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR: 210294. (26)

**PISO** llave mano, calle Francisco Snuar, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, lavadero, terraza, 700.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (19)

**PISO** llave mano, principio Héroes Manacor, 3 dormitorios dobles, con armarios, baño, aseó, sala comedor, cocina completamente equipada, 800.000.-, 150.000.-, entrada, resto 5 años. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (27)

**EDIFICIO ESTADIO BALEAR** pisos y áticos 3 y 4 habitaciones, baño, sala-comedor, terrazas. Precios: 525.000; 575.000; 650.000; 675.000; 700.000 ptas. Entradas desde 100.000 ptas. Mensualidades 3.500 ptas.; 175.000 ptas. Mensualidades 5.000 ptas. Entrega llaves 100 mil ptas. CABA-BENNASAR Héroes Manacor 232 274050. (40)

**MAGNIFICOS** pisos en calle Aragón. Entrega próxima 4 habitaciones, baño, aseó sala-comedor 36 m<sup>2</sup>, cocina 15 m<sup>2</sup>, completamente equipada, terraza 136 m<sup>2</sup>, calefacción individual a gas. Precio 1.500.000 ptas. 3 habitaciones, baño, aseó, sala comedor, cocina 15 m<sup>2</sup>, terrazas. Precio: 1.200.000 ptas. Aparamientos en el mismo edificio. Precio: 180.000 ptas. Entrada 300.000 ptas. Resto 5 años. CABA-BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (60)

**ZONA** LUIS SITJAR, 3 habitaciones, baño, aseó, sala-comedor, terrazas. Precio: 925.000 ptas. 4 habitaciones, baño, aseó, sala-comedor, terrazas. Precio: 975.000 ptas. Terminados, pintados y empapelados. Facilidades a tratar. CABA-BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (34)

**PLAZA SERRALTA**, Planta, 1ª 4 habitaciones, baño, sala-comedor. Ptas. 740.000. Entrada 250 mil. Resto a tratar. BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (22)

**PISOS** zona Blanquerna, orientación Sur, 3 habitaciones, baño, sala-comedor, terraza, etc. Precios: 700.000 y 725.000 ptas. Entrada 150 mil, entrega llaves abril 1973. 150.000 ptas. Resto facilidades. CABA-BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (32)

**EDIFICIO** calle Juan Crespi: Maravillosos pisos en construcción: 3, 4 y 5 dormitorios, cocina y baño alcatados hasta el techo con serigrafía. Embaldosados terraza y cerámica; gas ciudad. Precios desde 700.000.- pesetas; entrada desde 150.000. Facilidades. CABA-BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (42)

**PISOS** en construcción entre Bar Güell y Reyes Católicos. Dos pisos por planta. Tres habitaciones, baño, sala-comedor, Terrazas. Precio: 690.000. Entrada 125.000 resto tratar. CABA-BENNASAR. Héroes Manacor, 232. 274050. (30)

**ZONA** AVENIDAS: Pisos en construcción, de 125 a 185 m<sup>2</sup>; 3 y 4 dormitorios, dos baños, terraza, armarios empotrados, calefacción individual. Precio desde: 1.500.000.- pesetas hasta 2.500.000.- pesetas. (307). J. BLANES; Avda. Argentina, 50. Tel. 232333. (36)

**ZONA** GENERAL RIERA: Llavas en mano, 3º piso, cuatro dormitorios, baño, aseó, terraza. Precio: 825.000.- pesetas; entrada: 325.000 ptas. (294). J. BLANES; Avda. Argentina, 50. Teléfono 232333. (28)

**ZONA** AVDA. ARGENTINA, vendemos planta con dos viviendas cada una, con salón comedor, cocina, baño. Posibilidad hacer toda una vivienda. Ref.: PC-75 DARSER. Telf. 231849. (26)

**BLANQUERNA** ático de 3 dormitorios, con recibidor, salón-comedor con chimenea, cocina grande con despensa, baño y aseó, trastero, 2 terrazas. Teléfono. Exento contribución. Precio: 1.500.000 ptas. Ref.: PA-55. DARSER. Tel. 231849 (33)

**ZONA** HONDEROS: Estupendo piso, 3-4 dormitorios, baño y aseó, cocina amueblada, amplia sala-comedor, terraza, galería; acabados calidad y exentos 20 años. Desde 750.000.-, Facilidades. RUSTIC: 225600-01 (26)

**ZONA** SON GOTLEU: Aticos y sobretáticos en construcción, tres dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, terraza, galería; acabados calidad y exentos 20 años. Desde 750.000.-, Facilidades. RUSTIC: 2

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

### Casas y Pisos

**ZONA FORTI:** Piso en construcción, 2-3 dormitorios, sala-comedor, baño, terraza, cocina, ascensor, sin portería. Desde 775.000,-; 30% firma contrato; resto facilidades. RUSTIC: 225600.01 (24)

**ZONA HORNABEUQUE:** Pisos y áticos en construcción lujo, 3-4-5 dormitorios sala-comedor, dos baños calefacción individual, armarios empotrados. Desde 1.250.000,- y 1.600.000,-. RUSTIC: 225600.01 (26)

**SANTA CATALINA:** Pisos construcción, 130 m<sup>2</sup>; cuatro dormitorios, dos baños gran sala-comedor, terraza aparcamiento propio (opcional). 1.250.000,-. Facilidades RUSTIC: 225600.01 (20)

**MODERNISIMO EDIFICIO:** Estupendos pisos y áticos 2-3 dormitorios, todos dos terrazas, cocina, baño y aseo; mucho sol, bajos vi viviendas, cine de lujo. Desde 775.000,-. Facilidades RUSTIC: 225600.01 (28)

**BLANQUERNA:** Construcción de pisos y áticos espacio-sísimos; 3-4 dormitorios dobles, baño y aseo, gran cocina amueblada, terraza (ático 100 m<sup>2</sup>) y galería; impecable acabado primerísima calidad. Desde 1.100.000,-. Facilidades RUSTIC: 225600.01 (30)

**ZONA GENERAL RIERA:** Pisos y áticos construcción cuatro dormitorios, baño y aseo, sala-estar comedor terraza y galería, etérea 900.000,-; firma contrato: 150.000,-; entrega llaves: 100.000,-. RUSTIC: 225600.01 (27)

**PLAZA PARIS:** Pisos y áticos en construcción, 115 m<sup>2</sup>; tres dormitorios dobles, baño y aseo, cocina equipada, despensa y galería, sala-comedor 25 m<sup>2</sup>; mucho sol; 1 ó 2 terrazas; acabados primerísima calidad. Desde 825.000,-. Facilidades RUSTIC: 225600.01 (36)

**ULTIMO PISO terminado,** 3 habitaciones, baño, aseo, 109 m<sup>2</sup> útiles, zona Aragón. Muy buena situación. Áticos 3 habitaciones, baño, aseo y maravillosas terrazas. EUROINVEST 225229 (25)

**PISOS Plaza Paris,** 3 y 4 habitaciones, acabados alta calidad. 1.050.000,- ptas. EUROINVEST 225229 (14)

**PISOS en construcción zona** 31 Diciembre, 3 habitaciones dobles, baño, aseo Orientación Sur. Precio: 950.000,- ptas. EUROINVEST 225229 (14)

**PISOS en construcción zona** Héroes de Matorra, 4 habitaciones, baño aseo, Orientación Sur. EUROINVEST 225229 (16)

**PISOS en construcción Plaza** Fleming, 3, 4 y 5 dormitorios, 2 baños de 97 m<sup>2</sup> a 139 m<sup>2</sup> EUROINVEST 225229 (10)

**PISOS y ATICOS terminados** en Gral Primo de Rivera Blanquerna Plaza Gomilla Duquesa Victoria Marqués de la Genia. Via Alemania; desde 2, 3, 4 dormitorios baño y aseo sala comedor, terrazas; desde 625.000. Facilidades MASSIP: 211247 (38)

**PISOS y ATICOS en construcción:** En Pérez Galdós Arquitecto Forteza Cabo Alomar Blanco, Fray Luis Jaume, San Joaquín, Padre Molina; de 3-4 dormitorios, sala comedor, cocina y baño alcatados techo serigrafado; desde 650.000,- en adelante desde 75.000,-. Facilidades MASSIP: 211247 Foo Martí Mora (44)

**PISOS y ATICOS terminados** exentos contribución: en Eusebio Estada, Son Gotleu, Son Cladera; tres dormitorios, comedor, cocina y baño; alcatados hasta el techo. 640.000,-; entrada: 150.000,-. Facilidades MASSIP: 211247 (29)

**ATICO tres dormitorios** en General Riera, buena situación gran terraza con espléndida vista. 1.050.000 LINDE. 216814. (16)

**ATICO en Plaza Serralta,** tres dormitorios, baño, completo, terraza mucho sol. 675.000; entrada 175 mil, resto diez años LINDE. 216814 (19)

**PISOS casi terminados,** zona Forti, tres dormitorios, baño completo, 600.000 pesetas. Entrada 100.000 pts., llaves 100.000 pts. Resto 10 años LINDE 216814. (22)

**VENDO PISOS en Avenida** Alejandro Rosselló; desde 1.200.000 pesetas, Agencia GRAU-BENASSAR, San Miguel, 101. 10. (15)

**VENDO PISO en Cas Capiscol,** con cuatro dormitorios por 500.000 ptas. Agencia GRAU BENASSAR San Miguel 101 10 (18)

**PARTICULAR** quiere comprar casa o chalet rústica o moderna con hasta 800 metros cuadrados solar. Radio 8 kms Palma, cerca servicio autobús. Buen estado paredes exteriores y techo importante. Puede interesar cualquier propiedad reuniendo estas condiciones a precio realístico. Telf. 232582 3,30-4,30 tardes Sr Roberto. (46)

**SE VENDE** piso en la Soledad 120 m<sup>2</sup> Informes telf 250995 Sólo laborables (11)

**PISOS Son Serra,** 4 dormitorios dobles, 112 m<sup>2</sup> 710.000 ptas. Entrada 60.000, resto 10-12 años TI. 222293-222731 Inmobiliaria ALBERTI (21)

**VENDO PISO,** en Son Español; buena vista y mucha luz. Informes: Tel 233071; laborables: de 9 a 13 horas (18)

**ATICO listo vivir;** sol todo el día; magnífica vista; cinco dormitorios, dos baños completos; magnífica distribución. 1.800.000,-; mínimo entrada 600.000,-; resto convenir ocho años. Teléfono 291419; a partir las 2 tardes (31)

**PISOS CASI TERMINADOS.** Son Canals, 3 dormitorios, cocina y salacomedor muy grandes baño y aseo. Oregon terraza, termo gas ciudad, terrazas todas dependencias ventilación exterior pintado; 825.000 pesetas. Facilidades: 5 años Intereses 6% Calle Bartolomé Torres 141. Teléfono 276577 Sólo tardes (42)

**VENDO piso terminado** Avenida San Fernando Razon Teléfono 250838 (10)

**PISO TERMINADO,** zona Reyes Católicos, 3 dormitorios, cocina, sala comedor todas con ventilación exterior. 700.000 pesetas pagando en cinco años; al contado: 650.000 Otros pisos misma zona: 3, 4 dormitorios, desde 650.000 pesetas. Facilidades hasta 9 años. BORRAS. Colegiado, Bartolomé Torres, 141. Teléfono 276577 sólo tardes (42)

**ARENAL,** vendo ático, tres dormitorios, terraza, vista mar, facilidades Informes: Telf 223964 (12)

**PLANTA BAJA (Vivero),** 3 dormitorios, toda renovada. Ocasión: 221202 RIGO (10)

**COLONIA SAN JORGE,** vendo ático, sala-comedor, tres habitaciones, gran terraza, espléndida vista; garaje 750.000,- ptas. contacto Telf. 252169; de 14 a 17 horas. (23)

**VENDO piso 4 dormitorios,** terminado, exento, zona Pedro Garau Informes: Plaza García Orell 32.20 (15)

**VENDO planta baja y piso,** principio calle Aragón, II, bre. Plaza García Orell, 32-20. (14)

**VENDO PISO 5 dormitorios,** 2 baños en Avenida De 10 a 1. Telf 216941. (14)

**VENDO PISOS zona Forti;** tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño. Precio desde 650.000,- ptas.; entrada 100.000,- ptas.; resto facilidades. Teléfs.: 214958 y 211606. (22)

**VENDO fabuloso ático** en Reyes Católicos, 200 m<sup>2</sup>; 1.550.000,- ptas. Plaza García Orell, 32, 20. (16)

**VENDO primer piso** con terraza, terminado; zona Avenida Argentina, 800.000,- pesetas. Plaza García Orell, 32-20. (16)

**VENDO pisos de 3 y 4** dormitorios. Con y sin ascensor. Zona Forti, terminada calidad de primera. Entrega para finales de verano. Precios desde 810.000 ptas. Entrada 125.000,- ptas. Resto 10 años. Informes: FINCAS VAQUER, Dameto, 39. (Junto Plaza Progreso). (43)

**VENDO PISOS en construcción** Juan Crespi, esquina Monterrey; orientación Sur; de tres dormitorios dobles, baño, aseo, cocina con despensa; serigrafía. Desde: 800.000,- ptas. Facilidades seis años. Informes: FINCAS VAQUER: 235155. (31)

**OCASION de particular** a particular, vendo tres pisos a estrenar. Avda. Argentina, 115 Razon: portería (15)

**SON ARAMDANS:** Piso 4 habitaciones. 1.200.000 ptas. 237556-231894. (10)

**POR AUSTRARME** vendo piso amueblado y con teléfono Trato directo. Razon: Telf. 252108. (12)

**VENDO PISO en Urbanización** Son Roca, 140.000,- entrada y 2.000,- mensuales, incluido intereses. Telf. 235896. (15)

**INMOBILIARIA ROS:** Piso Avda. Argentina, 3 dormitorios, sala comedor, chimenea, 825.000 ptas. Plaza Olivar, núm. 9, pral. 2.º. Telf. 211457. (19)

**INMOBILIARIA ROS:** Piso en construcción terminados en noviembre, en Reyes Católicos, 650.000 pts 3 dormitorios, sala comedor, terrazas, antena colectiva, entrada 235.000 pesetas, resto facilidades. Teléfono 211457. (27)

**VENDO ático 180 m<sup>2</sup>,** habitables, llaves en mano, 2 baños, terraza, etc. pesetas 1.800.000. Facilidades 7-8 años. Teléfs. 222293-222731. (21)

**MAGNIFICOS pisos** en construcción. Zona Teniente Sánchez Bilbao. Tres y cuatro dormitorios. Precio 665.000,- 690.000 710.000 725.000,-; 850.000,-. ATICO: 1.050.000,-; SOBREATICOS: 740.000, 785.000, 865.000. Entrega final 1973. CABA-BENNASAR. Héroes Matorra 232. 274050. (43)

## Hipotecas

### PRESTAMOS

PARA TERMINACION OBRAS, DESCUENTO LETRA A LARGO PLAZO PROCEDENTES DE CONTRATOS DE COMPRAVENTA DE PISOS INTERESES MODICOS. Consultenos Avda Jaime III o III 2ª planta despacho 18 y 19. Teléfonos: 214958 ó 211606

### Solares y Terrenos

### SE VENDE

**SOLAR EN MAGALLUP,** 12.300 m<sup>2</sup>, distancia mar 100 metros. Con anteproyecto hotel de tres estrellas, 800 plazas. - Informes: Telf. 29 48 46, de 10 a 13 horas.

### DERECHOS EDIFICACION

Interesan ofertas de 300 a 500 m<sup>2</sup>. Zonas: Luis Sitjar y Santa Catalina. Telf. 274050, de 9 a 11 mañanas.

### VENDO

**SOLAR DE 3.000 M2 EN PORTINAITX,** IBIZA. Informes: 255163 - 238070.

### SE NECESITA

**SOLAR, 1.500 - 2.000 mts.** Zonas: POLIGONO - VIVERO - SON FERRIOL. Informes: Margarita Caimari, número 35. 1.º. Teléfono 21 19 43.

### EMPRESA CONSTRUCTORA

ámbito nacional, admitiría aportación solares para desarrollo promociones inmobiliarias. Informes: Teléfono 22 46 47.

### Locales

### ¡GRAN OCASION!

Plaza Pedro Garau. Se venden aparcamientos entre Obispo Cabanellas y calle C'an Faxina. Teléfono: 27 00 90

### Fincas

### FINCA

para urbanizar, 16 km. Palma, 10.000.000 m<sup>2</sup> 7 ptas. m<sup>2</sup>. mucha agua y electricidad, preciosas vistas.

### FINCA

para urbanizar con playa propia, a 50 kms. Palma. INMOBILIARIA OLIVER OLIVER Plaza Olivar, 5 - 221347-49

### SE VENDE

EN ESPORLAS, PARCELA DE 7.600 M2., MAGNIFICA VISTA, FACHADA DOS CALLES, CON ELECTRICIDAD. Informes: Telf. 233838 - 236058.

## PUIGPUÑENT

### PARCELACION RUSTICA SON NEI

ZONA MONTAÑOSA. POR SOLO 15 PTAS. POR M2. PUEDE VD. COMPRAR UNA DE LAS POCAS PARCELAS QUE NOS QUEDAN. LE ATENDEREMOS SIN COMPROMISO EN PLAZA OLIVAR, 5-2º. Y EN LA MISMA URBANIZACION DOMINGOS Y FESTIVOS.

## Traspasos

### TRASPASO LOCAL ARENAL

Esteranterías mostradores, letrero, etc. Alquiler 6.000,- traspaso barato Teléfono 21 73 23

## Alquileres

### MUY INTERESANTE

Se traspasa o alquila nostálgica dos estrellas, 65 plazas cocina, comedor bar-discoteca con platamete amueblado en primera línea zona muy turística D Félix Molina. Apt. nº 610

## Apartamentos

### COMPRARIA

BLOQUE DE APARTAMENTOS. Terminado o en construcción. Desde Arenal hasta Illetas. - Ofertas Sr. GARCIA. Sindicato. 178-2º De 6 a 8 tarde

### OCASION

Se venden urgentemente tres magníficos apartamentos, situación más que privilegiada. Trato directo. - 256785 otras oficina 225716 horas normales - SR ROCA

## BOLSA DEL MOTOR

### Camiones

**GARAJE LA ISLA.** Compra venta AUTOMOVILES: calle Patronato Obrero 59 Ven. Varios 800 E impecables; varios 300 D (buen estado); varios 4 L Super cuatro marchas impecables; 850 Especial. Volkswagen perfect estado Mercedes 230 S como nuevo. Precios interesantes. Se admiten cambios y facturas de pago. Sábados tarde abierto (48)

**VENDO maravilloso R-6 y** Simca 1.200 a toda prueba. Garaje LA ISLA calle Patronato Obrero 59 (18)

**MOREY AUTOMOVILES:** Motos todas clases: San Blas, Ducati, PM-B, Mini-Marcelino, etc. Facilidades. Capitán Vila, 70 (16)

**OCASION:** vendo ciclomotor Derby, completamente nuevo, cinco meses. Teléfono: 263189 solo mañanas (12)

### Automóviles

**GARAJE METROPOL** vende procedentes de particulares garantizados y reparados. entrega a gusto y cliente. todos modelos precios y marcas: Seat 1430 (colores a elegir, varios precios); 124; Coupé 850 (económico); 850-E; 600-R (PM 162.000); 600-D y N (perfecto estado); baratísimos: Renault R-10, R-8, R-6, R-4 LS; Simca 1200; Simca 1000; Simca 900; Morris 1300; Morris 1100; MG; Mini 1275; Mini 1000-S; 850 tujo; Dodge Dart (gasolina barato. Diesel baratísimo); Opel Cadet, P.M. 4.000.A. impecable; Volkswagen 28.000,- pesetas; Fiat 1.300 FUR. GONETAS: Renault; D.K.W motor diesel 1.000 kg. PM 117.000; Siatá PM 155.000. Facilidades de pago. Calle Gabriel Labrás, 20 (junto «Sala Metropolitan Palace»). (114)

**COMPRO TODA CLASE DE AUTOMOVILES:** NUEVOS, usados y antiguos AL CONFIADO. Se admiten cambios por nuevos y usados. GRANDES FACILIDADES DE PAGO. GARAJE «LA ISLA»; Patronato Obrero 59. Telf. 213230 (30)

**AUTOMOVILES IBIZA;** Barón de Pinopar, 23: Coches de ocasión; procedentes de cambio por nuevos en FERRA CONCESIONARIO SEAT. (18)

**EAT 1430, PM 145.000;** 30.000 kilómetros. Automóviles IBIZA; Barón de Pinopar, 23. (12)

**SEAT 124,** varios y muy buenos, Automóviles IBIZA Barón de Pinopar, 23. (12)

**VARIOS 850,** de dos y cuatro puertas, normales y especiales. Precios de regalo Automóviles IBIZA; Barón de Pinopar, 23. (19)

**VARIOS 600 D y E,** Encontrará a particulares, a precios de mayoría. Pague como quiera; dispnemos de todas las formas de pago. BARON DE PINOPAR 23 (23)

**¡HACEMOS** toda clase de cambios: nuevos por viejos; usados por nuevos; usados por usados; coches por motos; motos por coches Automóviles IBIZA; Barón de Pinopar 23 (26)

**VISITENOS SIN COMPROMISO:** Si nos compra hemos hecho un cliente; si no nos compra un amigo AUTOMOVILES IBIZA; Barón de Pinopar 23 (22)

**24 PM,** particulares, immejorables condiciones. Garantizados 24 meses de facilidades. MOREY Automóviles Capitán Vila 70 (15)

**ALPINE,** Motor 1.300. Facilidades y cambio. MOREY Automóviles Capitán Vila 70 (11)

**DON RENAULT,** 6. PM Estupendo. MOREY Automóviles Capitán Vila Sabados tarde abierto (12)

**R-16, PM 140.000.** El mejor de Mallorca. MOREY Automóviles Capitán Vila 70 (13)

**R-8, PM 132.000;** único, sólo en MOREY AUTOMOVILES lo encontrará. Capitán Vila 70 (14)

**1.500,** bifaro; PM 127.000; MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila 70 (10)

**124:** cinco puertas y normal muchos extras. Mínima entrada. Máximas facilidades. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila 70 (16)

**800-E, PM A;** otra ocasión de MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 (12)

**COUPE rojo y azul;** mayor garantía y seguridad. Imposible MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila 70 (14)

**¡IN ENTRADA,** su moto le puede servir. Cambiándolo por uno de nuestros 200 coches; resto condiciones a convenir. ¡Inextinguible verdad! pero cierto. Comprando en una casa de prestigio. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 Sabados abierto todo el día hasta las 21 horas. (42)

**MOREY AUTOMOVILES:** R-4 Super; cuatro marchas. PM 139.000 Capitán Vila, 70 (12)

**500 ESPECIAL,** PM 136.000; novísimo. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 (10)

**ANTES de comprar,** visítanos. Más garantía; más facilidad; menos precio. Capitán Vila 70. (19)

**AUTOMOVILES COLL** Concesionario de CHRYSLER ESPAÑA, S.A. Calle Arturo Rizzi, 40.

**CITROEN 2 CV;** económico. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 (10)

**SEAT 850:** Varios, magníficas condiciones; casi increíble. ¡Apresúrese! MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 (13)

**MOREY AUTOMOVILES:** Dodge Dart; PM 105.000; motor nuevo. Capitán Vila, 70 (11)

**OCASION SEMANA:** Nuestras gangas son gangas de verdad, no ganchos. ¡Fíjese! 600 desde 12.000,-, en muy buen estado, PM 60.000; Gordini, cuatro marchas, desde 5.000,- ptas.; Gordini 12 voltios, cuatro marchas, insuperable, desde 15.000,- pesetas; 1.400-C, precio a convenir; R-4 y muchos más. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70 (60)

**MINI 1.000, PM-A,** realmente fuera de lo común. Venga a vernos, merece la pena. MOREY AUTOMOVILES; Capitán Vila, 70. (20)

**MORRIS MINI PM. 163.000.** Pocos kms. elegir. FILIAL AUTOMOVILES; Padre Bartolomé Pou, 71.73 (14)

**SIMCA 1.000 PM. 163.000.** Pocos kms. impecable. Padre Bartolomé Pou, 71-73 (13)

**600-E, PM. 156.000,** colores elegir. FILIAL Automóviles Padre Bartolomé Pou, 71-73. (13)

**SEAT 850 normal,** Pocos kilómetros. FILIAL Automóviles. Padre Bartolomé Pou 71-73. (14)

**FILIAL AUTOMOVILES:** Seat 600-E. PM. 158.000. Pocos kms. impecable. Padre Bartolomé Pou, 71-73. (15)

**MORRIS MINI, PM. 157.000.** Impecable. Facilidades. FILIAL AUTOMOVILES; Padre Bartolomé Pou, 71-73. (13)

**SEAT 850 Coupé PM 118.000** impecable. FILIAL Automóviles. Padre Bartolomé Pou 71-73. (13)

**SEAT 850 Coupé, PM. 118.000** AUTOCASION Cambio y facilidades. Luca de Tena 12 (13)

**SEAT 600-E. PM. 148.000** desde 50.000 ptas. AUTOCASION. Luca de Tena 12. (13)

**MINI MORRIS, PM. 163.000.** Pocos kms. impecable. AUTOCASION Luca de Tena, 12 (11)

**MINI MORRIS, PM. 157.000,** impecables. Cambio y facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena 12 (13)

**COCHES EN VENTA**

**PROCEDENTES DE CAMBIO**

Simca 1.200 PM. 150...  
Simca 1.000 PM. 163...  
Simca 1.000 PM. 158...  
Simca 900 PM. 158...  
Simca 1.000 PM. 112...  
Seat 124 PM. 126...  
Seat 124 PM. 123...  
Seat 850-E P.M. 138...  
Seat 850, 4 puertas PM. 113...  
Seat 850 PM. 112...  
Seat 1.500 PM. 108...  
Seat 1.400-C. PM. 58...  
Renault 12 PM. 150...  
Renault 4-L PM. 99...  
M-G, PM. 120...  
Morris Trav. PM. 118...

## SEAT GARAU Automóviles

VENDEDOR AUTORIZADO C/ BALMES, 96 - C/ E. ESTADA, 126 TEL. 25 21 70

NO DE MAS VUELTAS

Visite nuestra exposición donde encontrará a. vehículo que desea. Más de 300 coches usados en venta desde 4.000 pesetas. Garantizados. Cambios con nuevos o usados, muchas facilidades y mínima entrada. Más de 100 Seats 800-E PM 158. Más de 50 Seats 850 PM 158. 850 especial; 4 puertas 124 y más de 50 Seats 1.430 a escoger. Seat 1.500, 124 5 puertas, 1.400-C. Coupé 4 faros Volkswagen; R-12; Chevrolet Camaro Rally Sport, aire acondicionado, dirección asistida. Austin 1.300. 1 año uso - Valoramos más que nadie su coche usado. Simcas 1.200, a escoger Dodge R-8 y 4-L. CERRAMOS SOLO DOMINGOS

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DEL MOTOR

### Automóviles

SEAT 850 especial pocos kilómetros. Facilidades y cambio. AUTOCASION Luca de Tena. 12. (Abierto sábados tarde). Junto Plaza Pedro Garau. (20)

SEAT 600-E, PM 159.000, impecable. AUTOCASION Luca de Tena. 12. (11)

SEAT 600-E, PM 156.000 como nuevo. Solo estrenado. AUTOCASION Luca de Tena. 12. (14)

SEAT 600-D, PM 103.000 desde 25.000. Facilidades y cambio. AUTOCASION Luca de Tena. 12. (15)

SEAT 850 especial PM 131 mil. cojo, radio. Facilidades. AUTOCASION Luca de Tena. 12 (junto Plaza Pedro Garau). Abiertos sábados tarde. (20)

OCASION Ford Corsair impecable. Garantizado. Facilidades y cambio. AUTOCASION Luca de Tena 12. (Abierto sábados tarde). (15)

OCASION SEMANA: SEAT 850; impecable, paratismo. AUTOCASION; Luces de Tena. 12 (junto Plaza Pedro Garau). Abierto sábados tarde. (18)

SIMCA 1.000 PM-138.000 impecable. AUTOCASION Luca de Tena 12 (abierto sábados tarde). (13)

MANACOR Y SU ZONA: Seat 1430, familiar; 1430 normal; R-12; 850; 600 E y D; Simca; 1000; MG-B; Dodge Dart; Sunbeam perfecto; Citroen Dynan. Facilidades hasta 24 meses. AUTO. VENTA MANACOR; Fray Junipero Serra 40 MANACOR. (30)

SUPER OFERTA: Seats 1430 varios; 124; 630 especial, cuatro puertas; 630 normal; 850 Sport coupé; 600 E y D; Mini 1275, ocasión; MG-B 3 capotas, perfecto; Midget novísimo; Peugeot 404, gan ga; Simca. Facilidades hasta 24 meses. Cerramos sólo domingos. EXPOAUTO; Archiduque Luis Salvador 60. (45)

FABULOSOS: Ford Capri, extraordinario; Mercedes 250 SE, impecable; Mercedes 230 SE, perfecto; Maserati; Cebring, aire acondicionado cristales eléctricos etc.; Chevrolet Impala, y muchos más. Facilidades EXPO AUTO; Archiduque Luis Salvador, 60. (30)

NO TIENE perfecto Buen precio. Automóviles IBIZA, Barón de Pinopar 23. (11)  
VENDEMOS varios 4 puertas desde 37.000 ptas. Automóviles IBIZA. Barón de Pinopar, 23. (13)  
MG 1.300 PM. 155.000, 30.000 km. REGALADO. Automóviles IBIZA. Barón de Pinopar, 23. (14)

RENAULT 4L Super blanco, sin defecto alguno. Automóviles IBIZA. Barón de Pinopar, 23. (14)

VENDO SIATA, PM 155.278, en perfecto estado. Teléf 229144-229145

OFERTA INVIERNO: Facilidades hasta 24 meses: Seats 1430; 124; 1600; 850; 1400. C 17.000 ptas.; 600 E y D y normales; Simca; MG; Renault; R-10; 4L; Citroen Azan-6; Mini; 850 coupé increíblemente barato. AUTOJANER; Honderos 51. (38)

EN VENTA: 850 E; Coupé 850; Mini 850 Costa y Llobera. 46-50. (13)

FORD FAUNUS 12 M; oportunidad. Costa y Llobera 46-50. (10)

(10554) PARA MOVER coches de un sitio para otro, necesita persona con pocas ambiciones, carnet de conducir y nociones de lo que es un automóvil (trabajo fijo). Interesado, presentarse en Automóviles IBIZA; calle Barón de Pinopar, núm. 23. (37)

PARTICULAR vende Seat 1.500, 4 faros, propio para taxi. Garaje LA ISLA calle Patronato Obrero. 59. (16)

OPORTUNIDAD particular, vendo 600-D perfecto estado. 22.000 ptas. Teléfono 232538. (10)

VENDO 1.500 por 30.000 Padre Isla, 3. Palma. (10)

VENDO SIMCA 1.000 impecable, verio Garaje LA ISLA. calle Patronato Obrero, 59. (12)

OCASION. Particular vende 850 verde. PM. 104.000 Ptas. 55.000. Facilidades. Telf. 276601. (11)

DYANE - 6, vende particular; PM 132.000; km. 80.000; precio 72.000 - ptas.; perfecto estado, con radio, cinturones seguridad. Teléf. 251172; 14 - 17 horas. (22)

COMPRO automóviles antiguos, no importa su estado. Dirigirse a Marcamove. Fernando Católico, 67. Teléfono 268555. Valencia. (16)

PARTICULAR vende Simca 1.000, motor estupendo. 35 mil ptas. Telf. 212569, de 11 a 2. Luis. (13)

DODGE 3.700 GT; PM-8789-A, 6.500 km., impecable; trato directo; 350.000 - ptas. Informes: Sr. García; calle Matías Montero, núm. 17. Telfs.: 210110-225385. 217268. (27)

VENDO Renault 4 Super PM, 132470, calle Héroes de Manacor 160.2º.1º (Palma). (14)

VENDO Seat 600 buen estado. Informes: Luca de Tena, 4. (10)

GARAJE Comercial Las Columnas y Plaza Las Columnas, vende Seat 1.500 4 faros, Seat 850 Seat 1400-C motor Diesel Simca 900, Dodge Dart PM 92.000, cambios y facilidades. Abierto sábados tarde. (34)

VENDO: R-8, PM; Ford Cortina 1500, PM; cuatro Simcas 1000; 1 Seat 850, PM; 2 Seats 600; 1 Ford Taurus 12 M, coupé. Calle Falengista Sastre Juan, 20. (27)

PARTICULAR vende Mini 850 normal, con radio, 10 mil entrada, resto 18 meses. Verio en Capitán Crespi Coll, 77 (Son Gotleu). (20)

PARTICULAR 600-D. Teléfono 210159, de 2 a 6. (10)

VENDO coche Tiburón I.D.-19, estupendo. Verio: Avenida Argentina, 47. Bar. (10)

AVISO! Compró COCHES usados, en buen estado. Matrículas altas, Pagamos el máximo, al contado. Eusebio Estada, 126. (17)

SEAT 850 coupé; Citroen Break; Seat 850 especial; Citroen 3 HP; Morris 1.100; Seat 850. AUTOMOVILES PONS; Aragón, 52. (19)

### SEAT 1.430

AIRE ACONDICIONADO. RADIO. EXTRAS

FILIAL AUTOMOVILES C/ Padre Bartolomé Pou núm. 73. (Abierto sábados tarde)

### AUTOS

SEAT 124 PM 126.000  
SEAT 850 PM 140.000  
SEAT 600 PM Varios  
R-8 Impe cable PM 115.000  
M G V 200.000

Compruebe precios y después visítenos.

AUTOS LUCAR C/. 31 Diciembre, 6

### RENAULT-8 TS

P.M. - IMPECABLE, CAMBIO, FACILIDADES.

AUTOCASION C/. Luca de Tena, 13.

## BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º. Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION

### Desean Trabajo

### SE NECESITA

(4122) JOVEN SRA. hablando idiomas se ofrece para asistencia médico (experiencia). Sólo media jornada. Telf. 292080. (15)

(4123) DIRECTOR Agencia Viajes Titulado, se ofrece para asesoramiento, Organización Funcional y Administrativa, asumiendo o no la Dirección de la Empresa. Larga experiencia. Teléfono 234453. De 13 a 15 y de 20 a 23 horas. (34)

(4107) CABALLERO 49 años. Se ofrece para empleo estable, experiencia cualquier trabajo, mecanografía, correspondencia, controles, archivos, pulcritud gramatical, permiso conducir, etc etc. Teléfono 251102. telefono día por otro (28)

(4119) SE OFRECE jefe de sector o camarero para hotel o restaurante todo el año, hablando inglés, francés y sueco, nociones alemán, 14 años experiencia. Informes: Teléf. 255314 (27)

(4120) OFRECESE joven de 28 años, hablando y escribiendo perfectamente alemán, francés, conocimientos de inglés, con gran experiencia hotelera y correspondencia comercial, para subdirector, jefe de recepción o similar. Interesados escriban a Pedro Vázquez, calle Cuartel, 6. El Arsenal. Palma de Mallorca. (42)

(4121) MATRIMONIO joven busca portería con vivienda, calle Jardín Botánico, núm. 2, portería. Rafael Vega García. (15)

(4095) SE OFRECE contable experto cualquier tipo contabilidad, trabajo desde tarde. Informes: Archiduque Luis Salvador. 147. 3º Telf. 251585 (19)

(4127) PARA COBROS o similar se ofrece persona seria, con referencias, solo tardes, con vehículo propio. Escribir al 55510 esta Administración. (20)

(4126) OFRECESE jefe cocina mallorquina, 20 años experiencia en hoteles 1 y 2 estrellas, excelentes referencias. Escribir al Apartado 973 de esta Admón. (22)

(10433) PRECISAMOS señora, señorita para coser, Todo el día, Plaza Olivar, 36-2º. D. (16)

(10556) SE NECESITAN aprendizas; buen sueldo, para tienda de calzados. Presentarse en calle Ballester, n.ºm. 4. (15)

(10519) DEPENDIENTA para tienda en Can Pastilla, se precisa. Telf. 271424. (12)

(10520) NECESITAN dependientas y aprendizas. Bom bonería Miel. Avenida Conde Sallent, 87. Tel. 211907. (12)

(10471) DEPENDIENTAS necesario empleadas tienda Ca'n Pastilla; todo el año; sueldo interesante. Teléfono 262873 de 9 a 13 y de 4 a 7 tarde. (15)

(10490) PARA TIENDA souvenir en Cala Mayor se necesitan dos señoritas. Calvo Sotelo, 578. Teléf. 233866. (15)

(10376) SE PRECISA dependienta con idiomas, artículos de piel. Calvo Sotelo, 236. Informes: Boutique Mita. Galerías Velázquez, número 6. (18)

(10295) SE PRECISA dependientas con experiencia y buenos informes. Presentarse en PRENATAL; Jaime III, núm. 68; de 9 a 13, ó pedir hora: Teléfs 217230 ó 239299. (26)

(10245) SE PRECISA dependienta para souvenirs. Presentarse tienda «Marga». Carretera Arenal, 324. (11)

(9922) DEPENDIENTA con pequeñas nociones de idiomas Boutique piel Ca'n Pastilla, se necesita. Buen sueldo. 260447. (15)

(9922) APRENDIZA tienda piel en Ca'n Pastilla se necesita. Teléf 260447. (10)

(9922) DEPENDIENTA con probabilidad de ser ensargada se necesita para tienda de calzados, Ca'n Pastilla. Tel. 261334. (16)

(10473) SE NECESITA secretaria. Gestoría SAMPOL. Plaza Olivar, núm. 20. (10)

(10325) SE PRECISAN auxiliares administrativos. Viñaza 26 (12)

(10299) SE PRECISA meritoria oficina, Jornada completa. Presentarse: Arch. Luis Salvador 331, tardes. (12)

(10390) SE PRECISA mucho cho auxiliar de caja para comercio. Informes: CASA JULIA. Marqués de Fuensanta núm 46 bajos de o a 8. (21)

(4116) CONTABLE experimentado busca contabilidad para trabajar en casa u horas a convenir cualquier sea su volumen. Interesados llamen al Teléfono 255483. (21)

(10240) SENORITA auxiliar oficina, conocimientos mecanografía. Buenos informes. Precisa Empresa de Ambito Nacional. Presentar se HOY, en Via Alemania núm. 10, despacho 9 Horas oficina, Tel. 215187. (25)

(10587) PRECISAMOS JOVEN para facturación. Informes: Juan Alcover, 147. (10)

(10595) SE PRECISA auxiliar administrativo. Libre servicio militar y sepa conducir. Se considerará conocimientos idiomas. Concertar visita con Inmobiliaria SENA. Telf. 217640. (21)

### COMERCIO

(10433) PRECISAMOS señora, señorita para coser, Todo el día, Plaza Olivar, 36-2º. D. (16)

(10556) SE NECESITAN aprendizas; buen sueldo, para tienda de calzados. Presentarse en calle Ballester, n.ºm. 4. (15)

(10519) DEPENDIENTA para tienda en Can Pastilla, se precisa. Telf. 271424. (12)

(10520) NECESITAN dependientas y aprendizas. Bom bonería Miel. Avenida Conde Sallent, 87. Tel. 211907. (12)

(10471) DEPENDIENTAS necesario empleadas tienda Ca'n Pastilla; todo el año; sueldo interesante. Teléfono 262873 de 9 a 13 y de 4 a 7 tarde. (15)

(10490) PARA TIENDA souvenir en Cala Mayor se necesitan dos señoritas. Calvo Sotelo, 578. Teléf. 233866. (15)

(10376) SE PRECISA dependienta con idiomas, artículos de piel. Calvo Sotelo, 236. Informes: Boutique Mita. Galerías Velázquez, número 6. (18)

(10295) SE PRECISA dependientas con experiencia y buenos informes. Presentarse en PRENATAL; Jaime III, núm. 68; de 9 a 13, ó pedir hora: Teléfs 217230 ó 239299. (26)

(10245) SE PRECISA dependienta para souvenirs. Presentarse tienda «Marga». Carretera Arenal, 324. (11)

(9922) DEPENDIENTA con pequeñas nociones de idiomas Boutique piel Ca'n Pastilla, se necesita. Buen sueldo. 260447. (15)

(9922) APRENDIZA tienda piel en Ca'n Pastilla se necesita. Teléf 260447. (10)

(9922) DEPENDIENTA con probabilidad de ser ensargada se necesita para tienda de calzados, Ca'n Pastilla. Tel. 261334. (16)

(10255)

### AYUDANTE DE CHOFER CAMION

CON CARNET PRIMERA. EMPLEO ESTABLE Y CON TODAS LAS PRERROGATIVAS DE LOS DEMAS EMPLEADOS.

Interesados presentarse mañanas en: Plaza Rosario, 3.

(9507)

## Casa José Buades, S.A.

PRECISA

### VENDEDOR MATERIALES ELECTRICOS

Para la venta de materiales eléctricos, electrodomésticos, etc. Con experiencia y preferible experto en electricidad. Estabilidad en los empleos, sueldo mensual y demás emolumentos y primas de productividad.

Interesados presentarse, por las tardes en Pza. Rosario, 3

(10457)

## ENTIDAD BANCARIA DE AMBITO NACIONAL,

NECESITA ECONOMISTAS PLENA EDUCACION

SE OFRECE:

— Ingresos iniciales superiores a 400.000'— ptas.

Interesados enviar curriculum vitae al apartado 553 de Palma de Mallorca.

(10214)



PRECISA:

MONTADORES Carpinetros, muebles de cocina.

- Con carnet de conducir.
- Servicio Militar cumplido.
- Con experiencia.

SE OFRECE:

- 180.000 ptas./anuales.
- Incorporación inmediata.

AYUDANTE

— Sueldo a convenir.

DELINEANTE

PRECISA:

- Levantamiento de planos, perspectivas, etc.
- Con experiencia.

SE OFRECE:

- 135.000'— ptas./anuales.
- Gran porvenir.

Presentarse: Calle Padre Mir, 2 y 4.

(10497)

Grupo de empresas de ámbito nacional, para su delegación de Baleares, precisa:

## PERITO O PROFESOR MERCANTIL

para ocupar plaza de:

### JEFE DE ADMINISTRACION

Preferentemente titulado. Será responsable de la gestión general administrativa y del área de contabilidad con diverso personal a sus órdenes.

El puesto es adecuado para un verdadero profesional que ambicione cargo de responsabilidad en la gran empresa, ya que a los resultados del periodo inicial, supondrá el alcanzar elevados niveles profesionales dentro del grupo, a mediano e incluso a corto plazo.

La persona que precisamos debe acreditar una cierta experiencia empresarial, así como innatas dotes organizativas, don de gentes, inquietud e impulsos creativos. Conocimientos de importación-exportación. Aptitudes de mando con acusada personalidad.

Importante sueldo, y demás condiciones económicas considerables, a convenir de acuerdo con la experiencia y valía del candidato.

Escribir historial detallado al apartado de Correos núm. 69 de EL ARENAL. Referencia: JEFE ADMINISTRACION.

## Automóviles PALMA

Capitán Vila, 19 al 20. Tel. 278073 (junto Pza. Pedro Garau) Palma

Hay muchísimas razones para que Vd.

**NO COMPRE, VENDA NI CAMBIE SU COCHE USADO SIN VISITARNOS**

TENEMOS TODOS LOS MODELOS Y MARCAS DE COCHES NUEVOS

### MERCEDES - BENZ - 200-D

ULTIMO MODELO.

Se vende con facilidades.

Calle Guillermo Massot, 69

### PAGO EL MAXIMO VALOR

POR SU COCHE USADO

Teléfono: 29 07 60.

CALLE GUILLERMO MASSOT, 69.



DEPARTAMENTO VENTA DE COCHES USADOS LEYLAND - AUTHI

Stock coches de todas las marcas nacionales. Todos procedentes de cambio.

Calle Aragón 2-4 - Arturo Rizzi, 1-3.

Lea

«BALEARES»

### Ofrecen Empleo

### OFICINAS Y DESPACHOS

(10553) SE NECESITA señorita para oficinas; práctica en mecanografía y archivo. Dirigirse a calle Doctor Andrés Felgu, 90. (17)

(10134) SE NECESITA auxiliar contabilidad. Preferible Perito Mercantil. Avenida Juan March Ordinas, 3. (12)

(10431) TELEFONISTA. RE-CEPCIONISTA necesita importante industria para media jornada. Promoción asegurada a otros puestos. No importa experiencia. Ideal para jóvenes estudiantes que desean combinar el estudio con el trabajo. Interesados escribir con detalles a Ref. 25 Via Roma 18. Palma. (39)

(10538) SE NECESITA botones para tienda de tapicerías y decoración. Informes: Plaza de la Almoyra, 3, de 10 a 1 y de 5 a 7. Telf. 217496. (26)

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra; Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra; Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DE TRABAJO

**Ofrecen Empleo**

### COMERCIO

(9782) SE NECESITA encargado a para dirigir tienda. Nube, Anselmo Clavé, 20.

(10461) VERKAUFERIN gesucht fuer Saison in S'Ilhot, Auskumft Cala Ratjada. Leonor Servera, 134. Teléfono 506. (14)

(10461) SE NECESITA dependienta para temporada en S'Ilhot. Información en Cala Ratjada, Leonor Servera, 134. Teléfono 506. (16)

(10585) SEÑORITA para comercio se precisa. Informes: Jaime de Santacilia, 8 y 12. (12)

(10583) PERFUMERIA: Necesita dependienta zona Arenal, conocimientos inglés. Telf. 255291-255291. (10)

(10583) PERFUMERIA: zona Palma Nova, necesita dependienta, conocimientos inglés. Telf. 255291-255291. (10)

(10568) SE NECESITAN dependientas con experiencia para tiendas de souvenirs. MARINELAND, S.A. DELFINARIUM. Palma Nova 478. (15)

(10575) SE NECESITA dependienta para comercio. Informes: Sastreía CYMA Sindicato, núm. 70, 1º. (12)

(10515) SE NECESITA mujer sepa coser a máquina. Trabajo todo el año; asegurada, buen jornal, sábados tarde libre. Lugar de trabajo entre El Rafal y San Goteu. Interesadas presentarse en TOLDER, Via Roma, 5, de 5 a 7 de la tarde. (40)

(10932) EDDY, Se necesita oficiala o media oficiala muy competente. Tous y Maroto, 21, 1º piso. (15)

(10215) SE NECESITAN compostureros para taller en JAYTON. Pl. Marqués del Palmer, 6. (12)

(10492) SE NECESITAN buenas modistas para coser en su domicilio, trajes chaquetas, abrigos y vestidos. Sastreía CYMA, calle Sindicato, núm. 70, Palma. (21)

(10577) SE NECESITA oficiala alta costura, trabajo a domicilio. Telf. 211304. (10)

(10293) CHOFER 1º camión, urge. CAMPINS. Son Campos, 35. (10)

(10522) PRECISAMOS chófer 1º para reparto. Lavandería DIANA, S. A.; Regalo, 107-109. (11)

(10553) SE NECESITA para almacén con carnet de chófer segunda. Informes: Jaime de Santacilia, 8 y 12. (16)

(10573) CHOFER carnet 2º, se necesita. Libre servicio militar. Para trabajos oficina y atender servicios automóviles, alquiler sin chófer. Garaje ENSEÑAT, San Joaquín, 16-18. Teléfono 250854. (16)

(10573) CHOFER primera se necesita para turismo. Garaje ENSEÑAT, San Joaquín, 16-18. Tel. 250854. (16)

(10554) SE NECESITA chófer con nociones de mecánica. A horas a convenir. calle Balmes, 17. (14)

(10329) SE NECESITAN carpinteros. Informes: Calle Sargento Pebrer Adrover, 34; teléfono 237159, Carpintería y Ebanistería GROS GIL Hermanos (17)

(10296) SE NECESITAN montadores carpintería Roca Lloret, S.A. Teléfono: 256785 (Horas oficina)

(10556) SE NECESITAN carpinteros y peones, bien remunerados. Pedro II, 72 (10)

(10505) SE NECESITA media oficiala adelantada. Peluquería MERCEDES, calle Juan Crespí, núm. 129. (12)

(10510) URGE oficiala en zona turística, abierto todo el año, buena retribución. Peluquería Internacional. Bajos Hotel Barbados, 10. Magalluf. (19)

(10525) NECESITO 1ª oficiala para peluquería señoras. P. Esteve; Plaza Santa Palesa, 7. 1º. Tel. 254883. (16)

(10344) Peluquería JUANITA necesita oficiala y media oficiala. Telf. 232150, calle Sagto. Moragues Vidal, 10. (14)

(10280) SE NECESITA oficiala en Peluquería ANGEL calle Jaime II, 43. 1º. (11)

(10443) SE NECESITA oficiala primera señoras y manicura. Peluquería Mycat. Calle Tous Ferrer, 16. Teléfono 222317. (14)

(10472) SE NECESITA media oficiala. Peluquería SITA. Telf. 215744. (10)

(10442) URGE oficiala en peluquería Juanita, calle Capitán Boix, 97. Telf. 273168. (10)

(10530) SE NECESITA manicura-pedicura. Peluquería MICHEL (Illetas); sueldo 1.200,— y tanto por ciento; trabajo todo el año; inútil presentarse sin experiencia. Teléfono 294348. (23)

(10598) PELUQUERIA PILL, precisa aprendiz adelantada, que sepa manicura. Calle Cabo Blanco; Urbanización XIMELIS; (Son Roca). (16)

(10571) SALON ALFONSO, necesita peluqueros caballeros, zona turística. Marqués Cenía, 28. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10472) SE NECESITA media oficiala. Peluquería SITA. Telf. 215744. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

## Ofrecen Empleo

(10573) CHOFER carnet 2º, se necesita. Libre servicio militar. Para trabajos oficina y atender servicios automóviles, alquiler sin chófer. Garaje ENSEÑAT, San Joaquín, 16-18. Teléfono 250854. (16)

(10573) CHOFER primera se necesita para turismo. Garaje ENSEÑAT, San Joaquín, 16-18. Tel. 250854. (16)

(10554) SE NECESITA chófer con nociones de mecánica. A horas a convenir. calle Balmes, 17. (14)

(10329) SE NECESITAN carpinteros. Informes: Calle Sargento Pebrer Adrover, 34; teléfono 237159, Carpintería y Ebanistería GROS GIL Hermanos (17)

(10296) SE NECESITAN montadores carpintería Roca Lloret, S.A. Teléfono: 256785 (Horas oficina)

(10556) SE NECESITAN carpinteros y peones, bien remunerados. Pedro II, 72 (10)

(10505) SE NECESITA media oficiala adelantada. Peluquería MERCEDES, calle Juan Crespí, núm. 129. (12)

(10510) URGE oficiala en zona turística, abierto todo el año, buena retribución. Peluquería Internacional. Bajos Hotel Barbados, 10. Magalluf. (19)

(10525) NECESITO 1ª oficiala para peluquería señoras. P. Esteve; Plaza Santa Palesa, 7. 1º. Tel. 254883. (16)

(10344) Peluquería JUANITA necesita oficiala y media oficiala. Telf. 232150, calle Sagto. Moragues Vidal, 10. (14)

(10280) SE NECESITA oficiala en Peluquería ANGEL calle Jaime II, 43. 1º. (11)

(10443) SE NECESITA oficiala primera señoras y manicura. Peluquería Mycat. Calle Tous Ferrer, 16. Teléfono 222317. (14)

(10472) SE NECESITA media oficiala. Peluquería SITA. Telf. 215744. (10)

(10442) URGE oficiala en peluquería Juanita, calle Capitán Boix, 97. Telf. 273168. (10)

(10530) SE NECESITA manicura-pedicura. Peluquería MICHEL (Illetas); sueldo 1.200,— y tanto por ciento; trabajo todo el año; inútil presentarse sin experiencia. Teléfono 294348. (23)

(10598) PELUQUERIA PILL, precisa aprendiz adelantada, que sepa manicura. Calle Cabo Blanco; Urbanización XIMELIS; (Son Roca). (16)

(10571) SALON ALFONSO, necesita peluqueros caballeros, zona turística. Marqués Cenía, 28. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10472) SE NECESITA media oficiala. Peluquería SITA. Telf. 215744. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

(10591) SE NECESITA 1ª oficiala peluquera. Informes: Telf. 292313. (10)

## MECANICOS

(10336) APRENDIZ Mecánico se necesita en calle Eusebio Estada, 126. (10)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

(10475) SE NECESITA planchista, bien retribuido. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (11)

(10468) PLANCHISTERIA, hacen falta oficiales primera y segunda. Pasaje Son Cocks, 3. (11)

(10391) SE NECESITAN oficiales de electricidad y tontería Calvo Sotelo, núm. 599, Cala Mayor. Teléfono 237551. (14)

(10288) NECESITAMOS oficiales y aprendices electricistas Casa SOLIVELLAS, S. A. Arq. Bannasar, 24. Telf. 251204. (13)

## HOSTELERIA

(9974) SE NECESITA aprendiz o ayudante en Bar Restaurante COSMES; calle Nicolás de Pax, 27. (14)

(10438) Precisamos CAMARERAS. Informes: Teléfono 270010. (10)

(10189) HOTEL Villa Rio, precisa pinche de cocina. Calvo Sotelo, 335. (10)

(10302) PINCHES cocina, precisa Hotel Horizonte, trabajo todo el año, Informes: Vista Alegre, 1. Teléfono 230548. (15)

(10327) SE NECESITA camarera hotel. Calvo Sotelo, 335. (10)

(10396) SE NECESITA mujer de limpieza, Bar RAS, TRILLO; Plaza Rastrillo (junto calle Colón). (13)

(10379) SE NECESITA camarero Hotel, con nociones de inglés, francés. Calvo Sotelo, 335. (10)

(10369) SE NECESITAN ayudantes de cocina adelantados y fregaplatos. Restaurante Antonio. Paseo Generalísimo Franco, 21. (14)

(10426) SE NECESITA ayudante de mostrador, Bar Rastrillo, Plaza Rastrillo (junto a calle Colón). (13)

(10424) CAMARERAS pisos y mujeres de limpieza, precisa Hotel Horizonte, trabajo todo el año. Informes: Vista Alegre, 1. Porto-Pi (20)

(10429) HOTEL, 3 estrellas, abierto todo el año, necesita ayudante de contabilidad; ayudante conserjería. Indútil sin referencias. Telf. fonar al 261316 ó 260150. (21)

(10447) HOTEL NACIONAL, precisa camarera pisos. Paseo Marítimo, Tel. 232946. (10)

(10451) SE NECESITAN fregaplatos y ayudante de cocina adelantado, Hotel Kursaal, Plaza Puente. (10)

(10465) HOTEL MADRID, necesita botones y ayudantes. Camarero. Garita, 60. Porto-Pi. Telf. 233345. (13)

(10491) SE NECESITA aprendiz mostrador, Bar Jockey. Sindicato, 166. (10)

(10456) SE NECESITAN botones Hotel Bellver, Paseo Marítimo. Telf. 238006. (10)

(10441) RECEPCIONISTA que sepa inglés y llevar menús, precisa hotel tres estrellas de Menorca. Telefonar 221342, Palma. (10)

(10236) SE NECESITA ayudante bar; Calvo Sotelo, 446. Porto-Pi. Restaurante Refill. (10)

(10428) CAMARERAS pisos y limpieza, hotel Boreno, calle Calvo Sotelo, 217. El Terreno. Telf. 232347. (14)

(10326) CONSERJE de noche necesita hotel en Can Pastilla. Telefonar de 13 a 16 horas al 238450. (17)

(10512) SE NECESITA dependiente de bar. Granja Mallorquina. Sindicato, 125. (10)

(10539) SE NECESITA en Hostal Términos, Ayudante de camarero, camarera de pisos, en Plaza España 50. (15)

(10527) HOTEL Pasco Marítimo precisa mujer de limpieza. Telf. 231940. (10)

(10485) Hotel TIUNA PARK en Playa de Palma, necesita camareros comedor. Telf. 261876. (12)

(10362) CAMARERAS de pisos se necesitan en Hotel COVI, Can Pastilla, Teléfono 260165. (12)

(10582) SE NECESITAN cocineros mallorquines que conozcan bien la cocina mallorquina. Y un facturista-cajero. Trabajo todo el año. Bien remunerado. Restaurante ANTONIO Paseo Generalísimo Franco 21. (10)

(10564) SE NECESITA mujer de limpieza, a jornal o fija, para cafetería en Portals Nous. Informes: Teléfono 224693, De 14 a 19. (21)

(10531) SE NECESITA dependiente de bar. Granja Mallorquina. Sindicato, 125. (10)

(10539) SE NECESITA en Hostal Términos, Ayudante de camarero, camarera de pisos, en Plaza España 50. (15)

(10527) HOTEL Pasco Marítimo precisa mujer de limpieza. Telf. 231940. (10)

(10485) Hotel TIUNA PARK en Playa de Palma, necesita camareros comedor. Telf. 261876. (12)

(10362) CAMARERAS de pisos se necesitan en Hotel COVI, Can Pastilla, Teléfono 260165. (12)

(10582) SE NECESITAN cocineros mallorquines que conozcan bien la cocina mallorquina. Y un facturista-cajero. Trabajo todo el año. Bien remunerado. Restaurante ANTONIO Paseo Generalísimo Franco 21. (10)

# «Pequeños Anuncios»

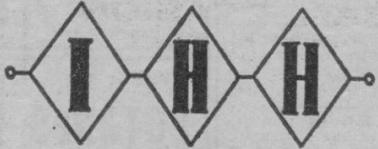
DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra. Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra. Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y Paseo Mallorca, 29  
**CONSULETOS:** Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(9943)



PRECISA:

CALEFACTORES, con experiencia.  
ADMINISTRATIVO: Servicio Militar cumplido. Práctico y experto en mecanografía y trabajos oficina a nivel adjunto de recepción.

OFRECEMOS: Trabajo en empresa dinámica. Fijos en plantilla. Posibilidad de promoción.

Presentarse en Calle Ramón Muntaner, 137, de 16 a 19 horas.

(10540) HOTEL

en Palma, necesita CAMARERA PISOS y LIMPIADORAS, trabajo todo el año. - Teléfono: 233740, de 10 a 12 y de 5 a 6.

(10541) HOTEL

de Cinco Estrellas, necesita RECEPCIONISTA dominio de Francés e Inglés. Imprescindible experiencia. Telf. 233740, de 10 a 12 y de 5 a 6.

(10558) EMPRESA CONSTRUCTORA

Precisa: ENCARGADO DE OBRA, CON EXPERIENCIA. Imprescindible presentarse con referencias. Informes: Aragón, 20.

(10561) CARPINTERO

Se precisa para tienda de muebles. Trabajo fácil. Buen sueldo. calle Gral. Riera, 75 (Sr. Villalobos).

(10557) HONDA

LABORATORIOS FOTOGRAFICOS. Precisa: SEÑORITA PARA OFICINA. Presentarse de 5 a 7,30 en: calle Arquitecto Bennassar, 42.

(10552) SE PRECISA

Aux. administrativa práctica en mecanografía. FRIGORIFICOS GELABERT. Calle Reina Vio'ante, 32.

(9980) SE NECESITA

MUCHACHO MOSTRADOR, KIOSCO FERROCARRIL - Plaza España.

(10514)

## SE NECESITA

SECRETARIA DE DIRECCION en importante Empresa Turística. Buena retribución y ambiente agradable. Idiomas INGLÉS y ALEMÁN. Incorporación inmediata. Informes: Sr. García, Tel. 21 63 31.

(9941)

HOTELES BARCELO

Precisa, para Menorca e Ibiza: CAMARERAS COMEDOR CAMARERAS PISOS PERSONAL RECEPCION. SERVICIOS TÉCNICOS. Informes: calle José Rover Motta, 63.

(9427) OFICIALES

CARPINTEROS Y APRENDICES SE NECESITAN Presentarse en: C/ Flecha Matas Serra, 61. Carpintería ORTEGA-SANCHEZ Y POLO.

(9238) HOTEL PORTIXOL

Precisa MUJERES DE LIMPIEZA, PARA COMEDOR. Teléfono: 27 18 00.

(9238) HOTEL PORTIXOL

Precisa: PINCHES Y FREGAPLATOS. Teléfono: 27 18 00.

(10258) SOUVENIRS DAUPHINE

PLAYA MAGALLUP SE NECESITA DEPENDIENTA. SUELDO A CONVENIR.

(9486) AVIDESA

PRECISA FRIGORISTA SE EXIGE: - Experiencia - Carnet Seguros - S M cumplido SUELDO SEGUN APTITUDES Solicitar entrevista a los Teléfonos 29 17 98 y 29 16 86

(10537)

SE PRECISA PARA DEPARTAMENTO DECORACION CABALLERO o SENORITA IMPRESCINDIBLE: - Carnet de Conducir. - Conocimiento Decoración - Dibujo PREFERIBLE - Idiomas - Vehículo propio EN RADIO BORNE SAN MIGUEL 135 - PALMA

(10535)

PRECISAMOS SEÑORITAS VENDEDORAS PARA VARIAS SECCIONES EN RADIO BORNE C/ SAN MIGUEL NUM 135 PALMA

(10536)

SEÑORITA VENDEDORA PARA SECCION DISCOS SE PRECISA EN RADIO BORNE JOVELLANOS, 1 PALMA

(10296) SE NECESITAN

CARPINTEROS BIEN REMUNERADOS. Muchísima discreción para colocados. CARPINTERIA ROCA LLORET. S.A. SE NECESITAN MONTADORES CARPINTERIA ROCA LLORET. S. A. URGEN MONTADORES CARPINTERIA ROCA LLORET. S.A. 25 67 85 (horas oficina).

(10231)

SE NECESITA ANALISTA DE PRIMERA Para importante Laboratorio. - Muy buena retribución. - Concertar entrevista: SR. KEIZER. - Telf. 27 17 00, mañanas.

(10257) HOTELES MALLORQUINES

Departamento comercial. - Precisa SECRETARIA TELETIPISTA. - Requeridos buenos conocimientos inglés y francés. - Dirigirse a Sr. VILANOVA, calle Massanet, 14, bajos.

(10337)

SON VIDA CLUB DE GOLF Necesita SENORITA con conocimientos de Inglés y Mecanografía. Interesadas llamar: 23 76 20-1.

(10278)

PRECISAMOS REPRESENTANTE

Introducido ramo Carpintería, con amplios conocimientos. Maquinaria para la misma. Vehículo propio. OFRECEMOS: - Kilometraje, sueldo garantizado y comisión. - Posibilidades promoción en la empresa. Informes: Marqués Fuensanta 118

(10437) ICARIA

Laboratorios Fotográficos. Precisa: APRENDICES LABORATORIO Interesados presentarse de 6.30 a 7.30 en calle 31 de Diciembre, 24

(10440) MODAS MADRIGAL

NECESITA DEPENDIENTA ACTIVA. BUENA VENDEDORA DE MODAS. Plaza Santa Eulalia 11

(10303) NECESITASE

BOTONES PARA OFICINA Llamar al Teléfono 238044

(10474)

HOTEL DE CATEGORIA SUPERIOR ABIERTO TODO EL AÑO - SOLICITA: CONSERJE DE NOCHE

Con sentido de responsabilidad. Experiencia en el oficio. Imprescindible dominio idioma inglés. Buenas referencias. Sueldo según aptitudes. Dirijan su correspondencia al apartado de Correos número 640

9636) APRENDIZ DE DEPENDIENTA

Se precisa en tienda de confección. Dirigirse a: ALVI calle Del Real (Costa de Sa Pals), 12, bajos

(10466) SEÑORITA

DOMINANDO FRANCÉS, precisamos VIAJES URBIS. Telf. 224541. Av. Alejandro Rosselló, 50, 1º

(10486) FABRICA

DE JAMONES Y EMBUTIDOS situada en el Alto Pirineo Aragonés solicita REPRESENTANTE para Palma de Mallorca FRIBESA BENASQUE (HUESCA)

(10315)

EMPRESA EN PLENO DESARROLLO INTERESA ADMINISTRATIVO para desempeñar importante cargo S.M. cumplido Condiciones a convenir Presentarse en Rivadavia 9 (Vivero) Preguntar Sr. Coll

(10315)

EMPRESA EN PLENO DESARROLLO SE NECESITAN CHOFERES DE 1ª y 2ª PRESENTARSE EN RIVADAVIA, NUM. 9. (SR VIDAL)

MATRIMONIO

SE NECESITA PARA CASA SENORIAL ENTRE PALMA Y ESPORLAS. SE EXIGE: - Edad entre 35 y 45 años. - Sin hijos. - Marido con experiencia en servicio mesa y atención general de la casa. - Preferible con carnet de conducción segunda clase. - Esposa buenos conocimientos de cocina. - Deben tener experiencia en puestos similares y sólo se considerarán personas que deseen un puesto estable y que posean excelentes referencias. SE OFRECE: - Habitación independiente con calefacción y televisión. - Muy buena retribución y dos tardes semanales libres con transporte a Palma. - La familia propietaria consta solamente, de matrimonio y un hijo. INFORMES: D. Juan Oliver Mateu Avenida Jaime III, 135, 3º. Palma. De 11h a 13h.

(10574) AGENCIA DE VIAJES

Precisa empleado para puesto de responsabilidad, hablando Inglés. Preferentemente con experiencia en Agencia de Viajes. Llamar al teléfono núm. 212443, 210845 ó 210846, para concertar entrevista.

(10284) AGENCIA DE VIAJES

MAYORISTA DE AMBITO NACIONAL Precisa: SECRETARIA DE DIRECCION con perfecto conocimiento de Iaguografía, Mecanografía y Correspondencia. Inútil presentarse sin referencias. Sueldo interesante. Trabajo inmediato. Informes: Calle Menorca, 22, 3º - Palma.

(10276) MONTADORES ANTENAS

y APRENDICES montadores antenas. SE NECESITAN. CASA CABOT - Plaza de la Reina, 9.

(10455) LAMPISTAS

SE NECESITAN CASA CABOT. Plaza de la Reina, 9.

(10596) GARAJE REX

Precisa LAVACOCHEs para máquina automática. Imprescindible carnet conducir. Antonio Frontera, 11.

(10597) FABRICA DE CAUCHO

Precisa un CILINDRISTA y dos mujeres, jornada intensiva y extras o para turno de noche o solo extras. Llamar Telf. 256913, de 9 a 14 h.

(10050)

SE PRECISAN EMBALDOSADORES Y AZULEJEROS Para trabajos a destajo. - Informes en: CONSTRUCCIONES NESA Paseo Mallorca, 23-1º

(10242)

SE PRECISAN OFICIALES Y PEONES Interesados dirigirse a Paseo Mallorca, 23-1º

(9086)

EMPRESA DE LIMPIEZAS Solicita personal femenino. Buena remuneración. Ambiente de trabajo agradable. - Presentarse: Son Españolet, 14, de 19.30 a 21.

(8739)

VENDEDOR Muy introducido CONSTRUCCION. Para toda Mallorca. - Maquinaria y útiles construcción con almacén en Palma. - Importantes comisiones - Absoluta reserva. Teléfono: 25 07 03 Horas 10 a 1 y de 4 a 6.30 SR. RODRIGUEZ.

(10586) SE NECESITA

CHICA O CHICO para kiosco hamburguesas en Illetas. - Informes: F. Sastre Juan, 63. - De 8.30 a 10 h.

(10563) SE PRECISA

BOTONES PARA RECADOS EN GESTORIA PIZA Velázquez, 6.

(10493) PRECISAMOS

MOZOS DE ALMACEN. - Presentarse en Avenida Jaime III, 106. Establecimientos Alvarez.

(9578)

FIJO GARANTIZADO - SEGUROS SOCIALES Y POSIBILIDAD ESCALAR PUESTO DIRECTIVO VENDEDORES PALMA MALLORCA. Precisa importante Empresa Distribuidora de Maquinaria para Informática. REMUNERACION TOTAL FACILMENTE ALCANZABLE: 250.000 PTAS. AÑO. Los candidatos deberán poseer experiencia en Departamento Comercial y buena presencia. Llamar o presentarse de 6.30 a 9 tarde al Hotel Belver. - Paseo Marítimo, s-n. Tlf. 235142. Preguntar por SR. MONTEL.

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DE TRABAJO



**(10390) SE PRECISA**  
MUCHACHO auxiliar de caja para comercio.  
Informes: CASA JULIA.  
Marqués de Fuensanta, núm. 46, bajos, de 6 a 8.

**(10560) IVSA**  
SOLICITA TRES AGENTES DE VENTA

Ganar de 25.000 a 30.000 ptas. mensuales. Toda clase de seguros y respaldo por la Empresa. Promoción inmediata según aptitudes.

**REQUISITOS:**  
— Dedicación exclusiva.  
Preferentemente serán seleccionados los que estén libres de trabajo, para incorporación inmediata.  
Presentarse: Hotel Jaime I, jueves día 8, de 10 a 1 y de 4 a 7.  
ATENDERA: SR. ORMAZABAL

**(10558) ADMINISTRATIVO - A**  
Para trabajo de Auxiliar se precisa en Agencia de Viajes.  
Informes: calle Menorca, 22, 3.º. Palma.

**(10566) URGENTE**  
Se necesitan FERRALLISTAS. — Presentarse en Cafetería «EL DIA». — Pl. de José Antonio, de 8 a 9 tarde.

**(10557) SE PRECISAN SEÑORITAS**  
para oficina en Polígono de la Paz. Buen ambiente de trabajo. — Escribir dando referencias, número de teléfono y edad a Paseo Mallorca, 116, 2.º, izquierda. Todas las cartas serán contestadas.

## OTRAS SECCIONES

### Hospedajes

**HABITACION** exterior a caballero. Telf. 250027. Blanquerna, 200, 2.º, izquierda. (10)

**ALQUILO** habitación para caballero. Teléfono 251362. Avda. Conde Salent, 48, 3.º - B. (12)

**OFRECESE** habitación bi-personal confortable, compartir apartamento. Paseo Marítimo. Telf. 230310. (10)

**ALQUILO** habitación 2 camas, calle Soldado Cifre Gomila, 14, 1.º. (10)

**ALQUILO** habitaciones, piso independiente, señoritas serias, baño, derecho cocina, teléfono. Llamar: 294642. (12)

**ALQUILO** habitación señorita seria, derecho cocina. Telf. 222867, tardes. (10)

**HABITACION** dobles en piso independiente para dos señoritas, derecho cocina, agua caliente, etc. Teléfono 271424. (15)

**HABITACION** para chico dormir y baño, General Ricardo Ortega, 97, 2.º. (11)

**CASA** particular céntrica, ofrece habitación. Teléfonos 214838 y 228669. (10)

**SEÑORA** alquila habitación a señorita seria y solvente. Telf. 238663. (10)

### Música

**(4124) SE OFRECE** baterista poca experiencia, sin carnet de músico en busca de aventura musical. Teléfono 231254. (16)

**CONJUNTO** con trabajo todo el año en hotel, busca bajo. Interesados, llamar: Teléfono 278991; de 16'30 a 17 horas. (19)

**VENDO** guitarra rítmica Fender, en buen estado, por 6.000 ptas. Telf. 263189. Solo mañanas. (14)

**IDIOMAS: FRANCES, INGLÉS, ESPAÑOL**, para extranjeros. Clases individuales y colectivas. Lección a domicilio. Informes: Costa y Llobera, 42, 3.º. Teléfono 223394. (21)

**IDIOMAS**, clases individuales y colectivas. Curso acelerado, Luna, 20-22. (Hostalets). Telf. 273240. (13)

**CLASES particulares**, E.G.B. Bachillerato, Ciencias, maestra titulada. Telf. 262590 Tardes. (10)

### Radio y TV

**REPARAMOS TELEVISORES** ANTENAS: SERVICIO RÁPIDO. GARANTIZADOS. domicilio Telf. 277025. (10)

**REPARACIONES** de TV a domicilio. Instalación y reparación de antenas. SA TELSBA BALEAR, calle Escultor Galmés, 2A y 2B. Teléfono 291267. (22)

**ALQUILER** de TELEVISORES todas las marcas y con los mejores precios. HOGAR 2.000; Arturo Rizzi, 60. Teléfono 226269. (18)

**SERVICIO PHILCO TOWN HOUSE, MERIDIAN**; Nicols de Paz 25. Tel. 226884. (10)

**SERVICIO Técnico Oficial E.V. ELECTUR**, Barceló y Combs, s. Tel. 272606. (12)

**SERVICIO TÉCNICO Oficial IBERIA TELE-ESTADIO**; calle Francisco Martí Mora, 80. Tel. 237225. (12)

**MARCONI**: Servicio Oficial RADIO y T.V.; electrodomésticos. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 65. Tel. 234304. (17)

**TELEVISION Y RADIO**: Reparaciones rápidas a domicilio. Llame: Telf. 274468. (10)

**REPARACIONES I.V.** Rápidas. «Megalomía BALEAR»; Barón Santa María Sepulcro, 16. Telf. 217690. (12)

### Nautica

**WIR DIVISION NAUTICA**, delegación de ventas. Compra-venta e m.b. reacciones usadas. Podemos encargarnos de la venta de su embarcación y encontrarle aquella que usted le interese. MIR, División Nautica; Paseo Mallorca 36 entresuelo I.O.A. Tel. 226117. (37)

**FERRA**; velas, toldos y fundas navales. Venta y reparación, calle Juan Alcover, 17. Telf. 278816. (15)

**RESINA POLIESTER** para reparación embarcaciones. Fela de fibra. Venta detallada. BENDIX, M. Aguiló, 54. (esquinas Lorenzo Ribet). (17)

**CALA PI el PRIMER** bote de poliéster que supera incluso a los de madera. Ganador absoluto del PRIMER TROFEO BAHIA DE PALMA: Versión fueraborda o motor interior DIESEL. Aparejo latino o Marconi. COMERCIAL MALLORCA Pascual Ribot, 64. (37)

**CLASES PARTICULARES** de Bachillerato, C.O.U. y PREU. Teléfono 294615. (10)

**INGLES, ALEMAN, FRANCÉS**, hablará usted pronto y bien estudiando con profesores nativos el método intensivo RAABL; Plaza Santa Magdalena, 6. Traducciones. (20)

**CLASES particulares** latín, letras, daría licenciada. Tel. 211683. Llamar de 2 a 4. (13)

**URGE** profesor letras. Telf. 221635, de 10 a 12 y de 18 a 22. (14)

**PROFESOR** de clases particulares Bachillerato, Reválida, Cou y primeros cursos Universidad Ciencias. Teléfono 264902. (14)

**CLASES ALEMAN (nativa)**, todo el año. Plaza Buen Consejo, 19, 4.º. (10)

**INGLES** en clase particular 400 mensuales. Plaza del Buen Consejo, 19. (11)

**MOTONAUTICA VERT**, ahora también EMECE Diesel para embarcaciones a partir de 9 HP. Visítenos y compare precios. Francisco Fiol y Juan, 77-81. Teléfono (14)

**MOTORES MARINOS** Diesel de 4 a 185 H.P.; Perkins Casamajor; Dier-Rugerini Fuerabordas «Carmita». Grupos electrónicos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta. SOLMOTOR S.A. Aragón, 165. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 40. (32)

### MIR DIVISION NAUTICA

Paseo Mallorca, 36 entlo. 1.º tel. 22 61 17

**BALANDRA** de 12 toneladas. Motor Commander diesel de 35 h. p. Velas de tergal. Capacidad 6-8 personas. Muy bien mantenida. Bandera Inglesa. Precio: 7.000 LIBRAS. Ref: 1-V.

**CATAMARAN IROQUISE** con velas de tergal. Construido de fibra de vidrio. Bandera Inglesa. Precio: 2.600 LIBRAS. Ref: 3-V.

**KETCH**, motor velero con un motor Mercedes diesel de 150 h. p. Velas de dacron de 150 m2. mas los spinnakers. Construido en acero. 3 camarotes dobles, literas para 2/3 tripulantes. Bandera Alemana. Precio: 500.000 D. M. Ref: 13-M. V.

**INSTAL CRAFTCON** un Evinrude de 115 h. p. Perfectamente mantenida. Precio: 950.000 ptas. Ref: 33-L. C.

**CORONET 24** con 2 motores Volvo Penta de 125 h.p. 2 compases, sonda eléctrica, radio, 4 literas (1 doble). Bandera Inglesa. Precio: 550.000 ptas. Ref: 51-L.C.

**EPE 401 P** con un motor Evinrude de 25 h.p. Perfectamente mantenida. Precio: 125.000 ptas. Ref: 52-L.D.

**COMPRARIA «L.L.A.U.T.»**, 30 palmas polyester, con cabina. Escribir al Núm. 13 de esta Admon. (13)

**GRAN SURTIDO** de puertas, ventanas persianas; carpintería en general. Pedro Ll. 72. Tel. 270090. (13)

**VENDO** armarios cocina, mesa y dos sillas, lavadora y estufa, butano. Informes: Telf. 252180. (14)

**VENDO FRIGORIFICO** grande marca ZOPPAS, ideal para comercio. Interesados llamar teléfono 230759. (12)

**VENDO** varios perros chihuahua, Setter de caza, caniche lobo alsaciano. Avenida Argentina, 47. Telf. 232219. (16)

**VENDEMOS** Piano «COLIN» usado y SILLAS de bar semi-nuevas. — Informes en «TAGOMAGO» Teléfs.: 232657 - 216664. (10)

### Compras

**COMPRARIA** muebles, recibidor, salón, trestillo, piano; buen estado. Tel. 213232. (10)

**COMPRO MUEBLES**, modernos o antiguos. Tel. 274889. (10)

**COMPRARIA NEVERA** eléctrica usada en buen estado. Teléfono 235896. (10)

### Ventas

**VENDO** mobiliario peluquería señoras. Informes: Teléfono 253994. (10)

**VENDO** casi regalado dormitorio, trestillo y varios. Telf. 253336. (10)

**VENDERIA** vidrieras mitad precio. Paguera. Teléfono: 274738. (10)

**VENDO** vitrina conservadora de dos metros 40 cms. de largo. precio interesante. Informes: Telf. 232, Portals Nous. (17)

**TRANSPORTISTAS**. Liquidamos gran cantidad lonas usadas para cubrir fríos y escombros. Calle Tomás Rullán, 19. (15)

**SE VENDE** cafetera, molinillo de café, mesas y sillas de bar. Bar RASTRILLO; Plaza Rastrillo (junto calle Colón). (18)

**VENDO** mobiliario peluquería señoras, usado, lavabos y secadores. Teléfono 233866. (11)

**ARREGLOS DE TRAJES** flores y caballero. Acortamos, alargamos, surcamos, modernizamos, colocamos cremalleras, ojales, etc. etc. CITY SERVICE; 31 de Diciembre, 26-A. (RECORTEME Y GUARDEME) (25)

**PINTOR J. BOMEHO**: Presupuestos sin compromiso. Teléfono 215759. (10)

**BLANQUEADORES** con cepillo; pintores. Mateo Enrique Liadó, 23. Teléfonos: 211732-212286. (11)

**ACUARIOS PALMA**: Julián Alvarez, 8. Telf. 291726. Instalamos acuarios; disponemos surtido en peces tropicales. Exposición libre. ¡VISITENOS! (17)

**MALETAS**. Arreglamos maletas cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch, 8. Telf. 217715. (11)

**PARQUET PALMA**: Sin obras ni molestias, suelos de parquet lijado y barnizado de suelos de madera. Rapidez y garantía. Tel. 230757. (21)

**CAMAREROS**: Extenso surtido en prendas de hostelería; precios baratísimos. Servimos a domicilio. CAMISERIA FERRER; San Miguel, 5 y Berlín, 30 (ARENAL). Teléfono 217323. (23)

**COCINEROS**: Extenso surtido en prendas de hostelería; precios baratísimos; servimos a domicilio. CAMISERIA FERRER; San Miguel, 5 y Berlín, 30 (ARENAL). Teléfono 217323. (23)

**BLANQUEOS Y PINTURAS** ABRINES; Dámaso Calvet. 20 Telf. 234325. (10)

**OFRECESE** «setter irlandés» macho pura raza, para cría. Telf. 211604. (10)

**PINTOR - DECORADOR** trabajo rápido y esmerado. Telf. 224469. (10)

**MASAJE SUECA**, masajista de Nueva York, Berengario de Tornamira, 21, 2.º. De 1-9 tarde (junto Jaime III). (18)

**FONTANERO**. Reparaciones, instalaciones, servicio rápido. Telf. 293327. (10)

**LE AJUSTAMOS** a la MODA ACTUAL su traje usado en SASTRERIA MARQUES Paseo Generalísimo, 76.1º. Teléfono 21 78 76. (10)

### SE VENDE BAR CAFETERIA

CON DECORACION DE LUJO SITUACION EN PRIMERA LINEA CALA BLANCA (PALMA NOVA) OLIVER MATEU. Paseo de Mar s/n PALMA NOVA TELEFONO 254 ó 256 - Directo: 25 36 64

**ALQUILO COMPRESOR**, con dinamómetro, Vicente López. Informes: CONSTRUCCIONES AMENGUAL. Teléfono 215915. (11)

**REPARACIONES** de fontanería y electricidad. Presu. puestos sin compromiso. Teléfono 237946. (10)

### Fotografía

**REVELADO** con tren automático en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146. (10)

**GRAN OCASION**  
Venta de apartamentos en Plaza Pedro Garau.  
Calle Obispo Cabanellas - Telf. 270080.

Experiencia y Prestigio - Más de 25 años fabricando  
**ALFOMBRAS**  
**LUIS FORTEZA**  
Validargent, 63 - Tel. 23 18 16

**DON JUAN CABRER HA TRASPASADO**  
la explotación del HOTEL TORRENTE, sito en J. M. Quadrado, 3, El Arenal a D. EUSEBIO FUSTER POZA, lo que se hace público para general conocimiento.

# HOY, 36 páginas

## SE VENDE BAR CAFETERIA

CON DECORACION DE LUJO SITUACION EN PRIMERA LINEA CALA BLANCA (PALMA NOVA) OLIVER MATEU. Paseo de Mar s/n PALMA NOVA TELEFONO 254 ó 256 - Directo: 25 36 64

## «EL JUEZ DE LA HORCA»

La auténtica vida del legendario «Juez» Roy Bean hubo de ser tan emocionante y quizá tan divertida como la descrita maravillosamente por John Huston en su épica saga «El Juez de la Horca». Todos parecen haber querido superarse al crear el amplio cañamazo de sucesos que empiezan con los salvajes años 90 y terminan en los rugientes años 20. Paul Newman, plenamente en forma, personifica al hombre que se nombra a sí mismo representante supremo de la ley al Oeste del río Pecos, en Texas, el legendario Roy Bean, uno de los personajes más pintorescos y temibles en la historia del salvaje Oeste americano.

Tanto cuando mata a balazos a once forajidos en el comienzo del film, como cuando se pelea con un oso gris o pone de manifiesto su platónico amor por la no menos legendaria Lily Langtry, o cuando ya, en las postrimerias de su vida, se enfrenta revólver en mano con un grupo gangsters, Newman da una lección de arte interpretativo. Su creación es brillantísima.

La segunda una galería de artistas invitados que dan vida a los insólitos personajes que intervienen en la vida de Roy Bean: Jacqueline Bisset, Anthony Perkins, Tab Hunter, Stacy Keach, Roddy McDowall, Ava Gardner y el propio director del film, el extraordinario John Huston.

Esta insólita y espectacular aportación al siempre vital tema del Oeste, rodado en Technicolor tado en Metropolitan Palace, ma y Panavisión 70 mm., será presentada viernes.



LOS RESPONSABLES DE LA CATASTROFE DEL DC-9

# «LE CANARD ECHAINÉ» ACUSA DIRECTAMENTE A LOS AUTORES DEL PLAN «CLEMENT MAROT»

PARIS, 7. (Pyresa). — El semanario «Le Canard Enchaîné» acusa directamente a los autores del plan «Clement Marot» de ser los causantes del desastre aéreo del lunes.

Dicho semanario, al que se le reconocen unas fuentes de información excepcionales, publica hoy una amplia consideración de los hechos que han contribuido al funesto desenlace de una situación puesta reiteradamente en tela de juicio por numerosos especialistas. Sin restarle nada a la capacidad técnica de los servicios militares de control de la navegación aérea, el semanario en cuestión subraya: «Todos los especialistas coinciden al afirmar que el personal militar de control aéreo conoce a fondo su trabajo. Pero ese trabajo es muy distinto al de los civiles, ya que consiste en facilitar el despegue

## DICE QUE EL MINISTRO DE TRANSPORTES HIZO «EL RODAJE DEL DISPOSITIVO CON PASAJEROS COMO CONEJOS DE INDIAS»

de un avión de caza y encaminarlo a su objetivo, a llevarlo a cabo y a facilitarle el regreso. Pero vigilar a un avión comercial, no es lo mismo.

### COMO CONEJOS DE INDIAS

Después de acusar al Ministro de Transportes de «haber hecho el rodaje de ese dispositivo con pasajeros como conejos de indias», el semanario se pregunta:

«¿quién es responsable de lo ocurrido?». Y prosigue: «es falso pretender, como lo ha hecho el Ministerio de Transportes, que el plan («Clement Marot») «funciona según las reglas y las normas de la organización internacional de aviación civil».

### PESE A TODO

«Pese a todo, ha sido puesto en práctica el dispositivo. El sábado 24 de febrero la Asociación Internacional de Pilotos de línea telegrafió al Ministerio de Transportes que «el control militar no está adaptado a las operaciones de tráfico civil». El Ministro se hizo el sordo: desde que está en transportes no ha recibido a un sindicato. En todo momento le importaron un hilo las huelgas de autobuses, del metro, de la marina o de los ferrocarriles. En cuanto a la del personal de control de navegación aérea, «no era cuestión de negociar con funcionarios que se colocan fuera de la ley». «El 26 y 27 de febrero, los controladores suizos anotaron 35 incidentes y estimaron que «la seguridad del tráfico aéreo no estaba garantizada». Un comandante de a bordo, que se encontraba con escaso combustible, anunció que tomaría tierra en Le Bourget en vez de en Orly. Desde tierra se le comunicó: «Le Bourget está cerrado y usted será castigado con una multa... «El cinco de marzo a las catorce horas y treinta y seis minutos, un avión «Caravelle» de «Air Inter» y un «DC-9» de «Alitalia» se cruzaron a cien metros el uno del otro. Al día siguiente, en Orly, un «Boeing 747» casi rozó a un avión militar en el despegue. Y el mismo día, un «DC-9» de «Iberia» despegó de Palma de Mallorca en vuelo a Londres. Un «Convair Coronado» de la compañía española de vuelos charter, «Spantax» salía de Bilbao. Para el camino del primero, el dispositivo militar le atribuyó el número W-132, para el del segundo el número W-192293. A decir verdad, los niveles son los mismos y las rutas convergentes se cruzan en la vertical de la baliza de Nantes. El control se da cuenta de que los dos aparatos iban a pasar a una misma hora y a una misma altura por un mismo punto. Inmediatamente se le ordena al «Coronado» de retrasar

en once minutos su paso sobre Nantes. El «Coronado» estaba en ese momento a ochenta kilómetros de Nantes y volaba a quince kilómetros por minutos. Un aparato de ese peso lanzado a tal velocidad no puede disminuir su aceleración en unos pocos minutos. El comandante sabía perfec-

tamente que sólo disponía de seis minutos para obedecer y eso no era suficiente».

«El seis de marzo por la mañana, el Ministro de Transportes declara que se trata de «una falsa maniobra» imputable a los pilotos. El comandante del «Coronado» expone una versión totalmen-

te diferente: Al darse cuenta de que no podía disminuir la velocidad a tiempo, propuso al control el girar 360 grados a la derecha, es decir, trazar un círculo. La primera vez, nadie le contestó. Reiteró su pregunta cinco veces, sin cambiar su ruta ya que lo que emitía era una sugerencia. En última instancia y al no tener respuesta de tierra, efectuó el giro a la derecha y se estrelló contra el «DC-9». ¿El piloto se expresaba en inglés? ¿Es que existieron dificultades de comprensión? El martes por la mañana, la tripulación del Coronado no había podido hablar con los dos enviados del sindicato de pilotos. ¿Es de esta forma como «se hará la luz» sobre el desastre?»

## HA MUERTO PEARL S. BUCK



A los ochenta años de edad ha fallecido en Washington la famosa novelista Pearl S. Buck. En 1938 fue galardonada con el Nobel de Literatura.

## LA TRAGEDIA DE NANTES

# HAN SIDO IDENTIFICADOS TODOS LOS CUERPOS DE LOS ESPAÑOLES QUE VIAJABAN EN EL AVION SINIESTRADO

Nante, 7. (Efe). — Todos los cuerpos de los dieciocho españoles víctimas de la catástrofe aérea de Nantes del pasado lunes han sido identificados y serán trasladados a España en los próximos días. Aunque la mayor parte de los restos habían sido reconocidos ya, la llegada a esta ciudad de cuarenta familiares de las víctimas españolas, a primeras horas de la tarde de hoy, facilitó la conclusión de este penoso trámite.

Por razones sanitarias, las autoridades francesas decidieron que la identificación se hiciera mediante objetos personales recuperados de la catástrofe o fotografías obtenidas el día del accidente. No faltaron escenas emotivas, protagonizadas por aquellas personas con menor resistencia nerviosa, ante los féretros plomados de madera blanca alineados en una nave del cuartel Richmond. Los restos de las víctimas españolas serán trasladados a sus respectivas ciudades a partir del viernes o sábado, próximo, probablemente por carretera.

Mañana, a las 10,30, hora española, tendrá lugar, en el jardín central de un gran centro docente militar, una ceremonia religiosa común a los diferentes cultos de las religiones practicadas por las víctimas, en presencia de destacadas personalidades civiles y militares, entre las que se encuentran el Ministro Delegado de Asuntos Exteriores francés; el Embajador de España en París, en representación del Gobierno español.

### PROSIGUE LA BÚSQUEDA

Por otra parte, prosigue a un ritmo intenso la búsqueda de las causas y responsabilidades de la catástrofe aérea. Por ahora, todo aparece en un clima de confusión, de incertidumbre, donde las especulaciones sustituyen a los datos reales o los posibles descubrimientos. El por qué se produjo la colisión del «DC-9» y el «Convair Co-

ronado» queda aún en el aire, suspendido de diversas versiones, vagas y contradictorias, a excepción de la rotunda del Ministro francés de Transportes sobre las «numerosas faltas de pilotaje» o la «serie de errores y falsas maniobras» de la tripulación del «Convair», que la prensa reproduce destacadamente, aunque sin ocultar escepticismo.

### RECONOCIMIENTO DE LOS RESTOS

Esta mañana, la comisión oficial de investigación francesa y los miembros del grupo de técnicos de «Iberia» continuaron sus trabajos minuciosos de reconocimiento de los restos del «DC-9». Unos y otros concentran su atención en el fragmento del ala izquierda y sobre las «manchas verdes». Nadie avanza conclusiones. Si los responsables de «Spantax» aseguran que el «convair» no tenía ninguna pintura de este color, otros dicen que bajo la capa actual sí existiría. Lo que parece ser cierto es que no hubo tercer aparato en la colisión —un avión militar francés—. Hoy, el Ministerio de Defensa volvió a desmentir rotundamente la hipótesis. Por consiguiente, si toma cuerpo la idea de una colisión entre los dos aviones comerciales exclusivamente, los motivos parecen ser dudosos. Tal vez, las «cajas negras» y otra documentación de a bordo pudieran aclarar algo, aunque quizás la respuesta la haya dado hoy el Presidente del Sindicato de Controladores Civiles, quien volvió a insistir que existen sensibles diferencias entre control aéreo civil y militar. Por ejemplo, el idioma oficial en la aviación civil es el inglés. Y no todos los controladores militares franceses conocen esta lengua. ¿Se pudo entender el comandante Arenas, que no sabe francés correctamente, con los controladores? Quizá la tripulación del «Convair Coronado», que emprendió hoy viaje de regreso a Madrid, desde Cognac, podrá dar más explicaciones.

## JARTUM

# «UN ACTO SANGRIENTO ESTUPIDO Y CRIMINAL»

## HA DICHO EL PRESIDENTE DEL SUDAN DEL ASESINATO DE LOS TRES DIPLOMATICOS

JARTUM, 7. (Efe). — «Un acto sangriento, estúpido y criminal», ha sido en opinión del presidente del Sudán, Jaafar Numeiry el asesinato de tres diplomáticos norteamericanos y belga que el presidente atribuye al grupo de guerrilleros «Al Fatah» y que ha ordenado ayer la suspensión de todas las actividades guerrilleras en Sudán.

Así lo ha declarado el presidente en un mensaje que fue difundido por la Radio y la Televisión. «Este asesinato, añadió el presidente, que fue cometido en territorio sudanés, es punible por la ley sudanesa y será trasladado a los tribunales de Justicia de acuerdo con la legislación del país. Dejaremos que la justicia siga su curso y confío en que su veredicto será honrado y el castigo justo».

De acuerdo con las leyes sudanesas, el asesinato se castiga con la pena de muerte.

Numeiry dijo que «Al Fatah» preparó y ejecutó el ataque contra la Embajada. «Los documentos que dejó tras sí el representante de la oficina de Al Fatah en Jartum, antes de escapar, muestran que él mismo dirigió la operación», añadió el presidente Numeiry.

Por su parte, la organización de guerrilleros Al Fatah manifestó anoche que el presidente Numeiry había cometido una grave falta al acusar a dicha organización de participar en el asesinato en Jartum de tres diplomáticos occidentales. El portavoz de Al Fatah re-

teró una declaración anterior de que la organización no está relacionada con la operación de Jartum y que se realizaban investigaciones al respecto.

### DETENCIONES EN SUDAN

JARTUM, 7. (Efe). — Seis sudaneses, entre los que figuran dos individuos que prestaban sus servicios en la Embajada libia en Jartum, han sido detenidos y comparecerán ante un tribunal acusado de atentar contra la seguridad del Estado.

Las detenciones siguen a la cautación de diversos documentos en la oficina del comando palestino «Al Fatah» en Jartum, que al parecer inculpan a los detenidos.

## GOLDA MEIR, ESCOLTADA



WALTHAM (Massachusetts). — La Primer Ministro israelí, Golda Meir, al llegar a la Universidad de Bradeis, donde recibió el nombramiento de doctor «honoris causa». Golda Meir va rodeada por agentes policiales que velaban por su seguridad. — (Telefoto CIFRA GRAFICA - UPI)

# HACIA EL FUTURO, DESDE EL PRESENTE

En el informe presentado por el Vicepresidente del Gobierno al Consejo Nacional se continúan las líneas principales de lo que debe ser la política para el mañana inmediato y para el que podemos otear con más amplia mirada, al tiempo que se piden orientaciones para traducirla a las obras de cada día. Se trata de una pieza clave en el contexto político de estos últimos tiempos, en la que se abordan con serenidad y con claridad nuestras posibilidades de consolidación de cuanto el 18 de Julio representa. No solamente como vivero de sacrificio, de esfuerzo y de heroísmo, sino como garantía para la continuidad, que determinados sectores proclives a la frivolidad y a los irresponsables planteamientos quisieran romper, sin ofrecer a cambio nada constructivo, nada que pueda despertar la ilusión en los españoles. Esa acción cotidiana ha de arrancar de las raíces del ideario, para servirlos fielmente con

dinamismo. Por lo que afecta al Consejo, constituyen un paso importante las normas aprobadas por el Pleno en noviembre pasado, que permitirán ahora analizar el documento, estudiarlo a fondo y preparar esas respuestas que la esfera central administrativa demanda. En suma se fortalecerán las relaciones de la Cámara de las ideas con el ejecutivo.

Por otra parte, ya había señalado el propio Caudillo ante el Consejo, que éste tiene por misión ofrecer al Gobierno sugerencias, misiones, informes y memorias en busca de caminos operativos, que manteniendo la pureza de los principios, proporcionen a todos los españoles cuanto los nuevos tiempos reclaman. Porque al reto de las transformaciones y de las necesidades actuales, hay que responder abordando los problemas de frente, sin rehuirlos, convencidos de que una vez resueltos, vendrán inmediatamente otros.

derivados de ellos. La insatisfacción humana es una cosa natural y más en estos tiempos de constantes incitaciones. Pero la política consiste precisamente en llenar dentro de lo posible, esas aspiraciones y colmar los vacíos que en el ánimo de los individuos se produzcan. Una de las bellas definiciones de este arte —que no ciencia, según Bismarck— es precisamente que debe ser capaz de introducir cuanto porvenir pueda, en el presente. Pero eso aquí hay que hacerlo y que nadie se llame a engaño, como se hace en todas partes: desde las líneas maestras del sistema, que por otro lado ni padece de artritis, ni ha agotado su repertorio de soluciones ni su capacidad imaginativa. Prueba de ello es que los programas socializadores que por ahí fuera se ofrecen con cierta frecuencia al electorado, son los que aquí más o menos venimos traduciendo en hechos todos los días desde hace treinta años.

que no exista futuro más que desde el presente y que el presente cobre su significación, quiérase o no, no sólo de lo que se espera, no sólo de lo que se quiere ser, sino de lo que se ha sido. Lo contrario sería tanto como renegar de la Historia, de los padres, de la familia, de las costumbres, de la lengua, de la tradición. Reseñadas las infidelidades a las que sería fácil comparar un enfrentamiento con el mañana distinto de lo que aquí se afirma. Reflexionemos: quienes nos invitan a olvidar el pasado, lo hacen precisamente con la esperanza de que el futuro no tenga nada que ver con nuestro presente.

De ahí que en esa línea de servicio a la fidelidad y a la hora de encararse con la enorme problemática de nuestra época, con voluntad renovada alcance la tarea del Consejo Nacional su expresión más nítida. Porque es la representación colegiada de cuantos españoles aceptan comunitariamente el Movimiento y permanecen leales —sin extremismos, sin radicalismos, sin afán disgregador— a sus principios y aspiran a verlos plasmados en hechos concretos que resulten definidores de una auténtica realidad socio-económica, en la que no juegue sólo lo material, sino que responda a aquel fino espíritu que alejó siempre en la mente y en el verbo de José Antonio.

El pueblo español no quiere embarcarse en aventuras, pues ya tuvo bastantes con las que vivieron las generaciones pasadas. Por eso, cuando se habla alegremente de futuro, hay que pensar bien de qué futuro se trata. En nuestro caso ha de ser el que nazca del propio presente en virtud de la experiencia acumulada. "De aquí —dice el almirante Carrero—

## CONTRASTE DE PARECERES

### LA OBLIGACION FISCAL

De "Pueblo":

"Los dueños de automóviles, en su mayoría, han recibido un recordatorio para cumplir la obligación fiscal que supone el impuesto sobre Tenencia de Automóviles, que afecta a los vehículos de más de ocho caballos de vapor.

La práctica de la declaración y liquidación se ha hecho este año facilísima gracias a los buenos oficios del Centro de Proceso de Datos de Hacienda. Los resultados son ya evidentes: la recaudación en 1972 tan sólo alcanzó unos 550 millones de pesetas; pues bien, se estima que en 1973 esta recaudación se elevará por encima de los 950 millones de pesetas.

La moraleja es bien sencilla: el ciudadano no siempre es incumplidor y no siempre tiene intención de defraudar. Corresponde a la Administración facilitar, simplificar y orientar las declaraciones impositivas. Así todo será más sencillo: la Administración recaudará más y el ciudadano se sentirá más satisfecho."

### CARTA DEL SEÑOR ARRESE

Don José Luis de Arrese escribe en "A B C"

"Llega a mis manos un interesante artículo de Serrano Suñer, publicado no hace mucho en "A B C", donde se relatan determinados pormenores de la manifestación que tuvo lugar en Madrid con motivo de la iniciación del ataque de las fuerzas del III Reich a la Unión Soviética en 1941. No tanto por la mención que de mí (a la sazón Ministro Secretario General del Movimiento) se hace en el artículo, sino en atención a que el otro aludido, Miguel Primo de Rivera (entonces Ministro de Agricultura), no tiene ya la posibilidad de contestar, me creo en la obligación de rogarle la publicación de estas líneas en su diario.

Dice el artículo: "Estaban allí el Ministro Secretario y el de Agricultura. Estos no sabían qué hacer ni qué decir y me llamaron apresuradamente, considerando urgente mi presencia para salir al balcón y hablar a los manifestantes... Ante la nerviosa insistencia de aquéllos me trasladé allí rápidamente y pronuncié unas vehementes palabras..."

No. El conocimiento que tuvimos Miguel Primo de Rivera y yo de que se acercaba a la sede de la Secretaría General una manifestación estudiantil fue tan simultáneo como la entrada en el edificio del presidente de la Junta Política (Serrano Suñer), que no nos dio tiempo a ponernos nerviosos.

En cuanto a la famosa frase de sir Samuel Hoare, que tan rápidamente se corrió por Madrid y ahora la vemos citada por Caro Baroja, no puedo decir nada (aunque sea el motivo del artículo), porque no estuve presente en la entrevista del ministro con el embajador "y su brillante cortejo" naturalmente doy por buena la versión de Serrano, incluso en ese magnífico gesto del dedo, que sirvió para fulminar al equipo reclamante.

No me gusta asomarme a los periódicos por motivos personales, y menos cuando son tan fútiles... Por ello, señor director, le repito que si no hubiera sido por la triste y dolorosa ausencia de Miguel, no me habría atrevido a molestar a usted ni a los lectores."

### CONSUMIDORES DE MEDICINAS

F. Blasco escribe en "Tribuna Veterinaria":

"Pericolida Farmacia" es el título de un libro aparecido hace poco en Italia, cuyo autor, Manlio Spadoni, farmacéutico, da a conocer los peligros que para la salud humana supone el uso de medicinas sin control médico.

Refiriéndose siempre a la especie humana, como es lógico, dice que las medicinas pueden ser perjudiciales para los pacientes que pretenden curar sus enfermedades, basándose en ese pseudoconocimiento vulgar. La autoprescripción, el abuso en cantidad y diversidad de productos farmacológicos e incluso biológicos, el consejo de amigos o desconocidos, para quienes, según ellos, les fue bien tal o cual medicina sin tener en cuenta el parecer del médico, está creando confusión y en nada favorece la buena finalidad de las medicinas, que es curar la enfermedad.

Entre los consejos que el autor da para estos consumidores de medicinas, entresacamos estos pocos: "Si estás bien, no trates de estar mejor con las medicinas". "Si estás mal, no te cures sólo ni con los consejos de amigos; sólo los médicos pueden curarte." "No renuncies al cuidado del médico." "Si una medicina ha sido útil para ti, puede no serlo para otro que padezca, a tu entender, tu mismo mal; deja que lo diga el médico." "No abuses de las medicinas." "No uses un medicamento porque en otra ocasión te fue bien; ahora podría ocurrir lo contrario." "No aumentes ni disminuyas las dosis prescritas por el médico."

### DESARROLLO POLITICO

Emilio Romero firma en el diario "Pueblo":

"En los últimos años la aspiración de un "desarrollo político" ha sido el tema predilecto de los políticos dialécticos y de los escritores políticos. Había una coincidencia generalizada que planteaba la cuestión de los tres desarrollos: el económico, el social y el político. Se piensa que los dos primeros están en marcha y que únicamente falta el tercero, el "desarrollo político". El centro neurálgico de este desarrollo venía siendo el pluralismo, que tenía su expresión en las asociaciones de acción política o de opinión pública, que naufragaron como el "Poseidón", con el casco boca a abajo y con supervivientes. El Vicepresidente del Gobierno ha atacado frontalmente esta discusión. Ha afirmado que los tres desarrollos son uno sólo, e inseparables. Y ha añadido que el desarrollo político comenzó con la aprobación de todo el cuerpo legal que exigía la aprobación de la Ley Orgánica del Estado de 1967 y la actualización de las demás Leyes Fundamentales. El desarrollo político es el desarrollo legal, y no otra cosa.

Toda abstracción y teorización no tienen porvenir en estos momentos. El Vicepresidente ha pedido una "clara visión de los problemas reales, por incómodos que sean, pero problemas reales, y destrucción de la creación de problemas artificiales". Desde la posición de gobernante, efectivamente, el panorama que se tiene delante es el de los problemas. Para la teoría ha habido un largo camino: todo el que se ha empleado para hacer la Constitución, que ha sido un camino de más de un cuarto de siglo. Ahora las cabezas responsables del Régimen piensan que su preocupación ha de estar referida, en exclusividad, a los problemas reales. Gracián, que hizo el juicio y la definición de innumerables personajes, cuando se refirió a Fernando el Católico señaló de Felipe II "que empezó siendo valiente y terminó siendo prudente". Ni Franco, ni el almirante Carrero, admitirán problemas artificiales, y entre los problemas artificiales están todos aquellos que en lugar de resolver los problemas, los crean.

Como esta crónica se escribe para decir lo que pasa, y también lo que debe pasar por lo que acontece, y todo ello con la lógica de los hechos, pueden discutirla todos aquellos a quienes les plazca, porque cada cual tiene derecho a equivocarse por su gusto."

## LA MINERIA DEL CARBON

Una nueva ordenanza se ha dictado para la minería del carbón. Se trata, como es sabido, de un amplio sector de la producción, con problemas muy específicos, por las características especiales del trabajo, sometido a una serie de imponderables. Y también por su dureza. Para llegar a ella ha sido necesario recorrer un largo camino, en el que los esfuerzos de los negociadores consiguieron salvar con habilidad todos los escollos. Por ello se puede considerar como un éxito importante apoyado justamente en las reivindicaciones sociales por la Organización Sindical y el Ministerio de Trabajo. Uno de esos hombres ha sido Noel Zapico, presidente de la Unión Nacional de Trabajadores y Técnicos del Sindicato del Combustible y Vicepresidente del Consejo Nacional de Trabajadores, quien al hablar del proceso de elaboración de esta nueva norma legal, le ha calificado de "largo, laborioso y apasionado". El mayor avance es que se trata de una disposición unitaria, es decir, que afecta desde ahora por igual a los sectores, antes separados a estos efectos, de la hulla, la antracita y el lignito. Ya no habrá mineros de distintas categorías.

Todos los temas que afectan a la actividad laboral minera, han sido puestos al día de manera clara, entre ellos la jornada de trabajo, que será de cuarenta horas semanales. Asimismo se concreta lo referente a vacaciones, antigüedad, trabajo nocturno, clasificación profesional y otros temas parecidos. Se ha partido de bases realistas, como hay que hacer siempre en estos casos. Cuando por un lado se cultiva la utopía en las peticiones y por el otro se mantiene la intransigencia en las respuestas, no hay manera de llegar a un acuerdo. Esta vez las laboriosas conversaciones han cuajado en soluciones prácticas contando siempre con esa imprescindible unificación de los sectores, que originariamente planteó problemas muy complejos. También era una cuestión difícil lo referente a sistemas de destajo e incentivos, de enorme importancia en esta rama del trabajo. En cuanto a la jornada semanal, lo que con buen criterio se pretendió es que se deje en cinco días, porque ello repercutirá sin duda, con dos fechas para el descanso, en el estado físico de los trabajadores y en su rendimiento.

Otro punto particularmente interesante, era el de la falta de asistencia al trabajo cuando se produce un accidente mortal, por parte de los compañeros de las víctimas. Hay que respetar el sentido humano de esta manifestación de solidaridad. La sicología del minero es muy especial y a la vez siente un gran respeto por sus tradiciones. A estos fines se ha llegado a una reglamentación muy idónea, de acuerdo con diversos matices y peculiaridades. Se trata de no dar lugar a conflictos que pudieran estar justificados por una falta de comprensión o por una aplicación rigurosa de lo establecido, cuando lo que debe mediar es entendimiento flexible y adecuado, que evite los roces y las fricciones. Las relaciones humanas y la manera de practicarlas, son en estos casos fundamentales para que la producción no sufra perturbaciones.

La nueva ordenanza supone un notable avance dentro de las posibilidades actuales y abre el camino para otros logros posteriores, siempre con ese espíritu de compenetración que debe existir entre las empresas y quienes realizan una labor tan arriesgada. Y contando con la actividad sindical y la cooperación del Ministerio de Trabajo. La insatisfacción es algo consustancial con el hombre y además vivimos tiempos que incitan constantemente a nuevas ansias de bienestar. Pero lo importante es marcar el paso en cada momento, de acuerdo con lo que resulte factible. Y eso es lo que se ha hecho.

PARA EL AUTENTICO GOURMET...

**RESTAURANTE 2 MARES**

Pescados, Mariscos, Vivero de Langostas, Carnes Selectas.

C/ Apuntadores, 33 - PALMA - Tel. 226082 - Cerrado los Domingos

## Dormir, decorar y mirar.



Estos son los tres usos de las sábanas TERLENKA. Flores, rayas, colores y dibujos en su cama. TERLENKA los ha puesto.

Sábanas Terlenka  
También para decorar

almacenes  
**SALVAT**

Colón, 2 - PALMA DE MALLORCA

(95915)

## VENEDORES PROFESIONALES

Disponemos el Catálogo más extenso del Mercado y la distribución de las Firmas del Libro más acreditadas:

- Editorial Marín (Artel)
- Durvan, S. A.
- Cfa. Internacional Editora, S. A. (Ciesa)
- Salvat Editores
- Editorial Espasa-Calpe, S. A.
- Plaza & Janés
- Danas, S. A. de Ediciones
- etc.

Nuestras condiciones son diferentes. Infórmese y se convencerá. (Absténganse los no profesionales)

Interesados escribir al número 3738 de Publicidad Cañellas, Plaza Urquinaona, 11, 2º B. Barcelona - 10, para concertar entrevistas personal.

Hemos hablado repetidamente desde este ángulo, de la plaga de «interferencias» realmente formidable, que ha tenido el «Mallorca» a lo largo de toda la competición. No puede decirse, salvo en los primeros partidos, que el equipo D. cano pudiese respirar tranquilo; porque casi inmediatamente empezó a sufrir las consecuencias de las lesiones y hubo de ir cediendo unos puntos, que ahora mismo, de tenerlos, animarían pero que de verdad a toda la parroquia.

Pero si de una parte hemos de lamentar lo que ha ocurrido, y que ya no tiene remedio, de la otra debemos expresar nuestra satisfacción por el hecho de que el «Mallorca» tiene este año una capacidad de recuperación verdaderamente admirable. El equipo no se hunde definitivamente jamás. Y sea quien fuere el que se alinea, siempre observamos un esfuerzo, unos deseos de superación, que no siempre se han tenido. El «Mallorca» quiere ser «alguien», quiere que se cuente con él siempre, y es por ello que en estos momentos, aún cuando en el casillero de la puntuación solo cuenta con tres positivos, nadie sería capaz de aventurar un pronóstico porque sabe que el equipo es capaz de realizar cualquier proeza.

Lo que pasa, es lo que pasa. Y ahora mismo cuando ya se puede contar con Sabaté, cuando se habían incorporado Niz y Platas, habremos de sufrir las consecuencias de la lesión de Niz, que no es una lesión corriente ni vulgar, y que le tendrá apartado de los campos de fútbol durante varias semanas. Y a esta, hay que sumar todavía la de Martín que no acaba de resolverse de manera definitiva, y la de Platas siempre con «un pie en el dique», y todas estas cosas unidas, y en visperas de un compromiso tan delicado como es la visita al domicilio del «líder», el «Real Murcia», que uno no pueda sentirse todo lo ilusionado y satisfecho que quisiera.

Pero con ser importante eso de las lesiones, hay otros aspectos del panorama mallorquinista



que resultan preocupantes. Ocupan un primer plano destacado la cantidad de millones de pesetas invertidos en el Club para el pago de deudas de temporadas anteriores y también para formar el equipo que se tiene actualmente. Unamos a estas dificultades, el comentario del vulgo, que llega a ser irritante, sobre todo cuando asegura que ninguno de los jugadores fichados tendrá un «traspaso decente». Y a todo ello unamos igualmente el canto de las «sirenas», que se pirran ahora por el fichaje de un hombre, precisamente de Eloy, y llegaremos a la conclusión de que estas cosas, son bastante peores que el «fantasma» de las lesiones. Porque ahora resulta que sí, que hay algún jugador que tiene traspaso. Parece ser que hay una fuerte oferta por el traspaso de Eloy y que se la están cantando diariamente al oído del Presidente D. Juan de Vidal, que es el único inversor en la actual temporada mallorquinista. ¿Qué hará este hombre? De una parte tiene el

compromiso de esta posibilidad remota, que representa el aparecer en la tabla con tres puntos positivos. De la otra, la posibilidad de salvar algunos de los millones invertidos. Pero claro, antes tiene que saber si le conviene o no realizar la operación. Si hay posibilidades de aumentar la puntuación y si Eloy hará o no hará falta al equipo para un «sprint final» en caso de que este sea necesario.

Es muy aventurado aconsejar nada absolutamente. Muchas veces conviene correr el albur, por aquello de si cupiera la posibilidad. Y también es difícil aconsejar que se efectúe el traspaso, porque nadie es capaz de saber lo que en fútbol puede ocurrir. Solo dos jornadas favorables y un poco de desgracia en los equipos que están al frente, y que todavía no la han tenido, podrían dar el vuelco a la clasificación. Y faltan todavía muchos partidos por disputar. La capacidad goleadora del «Mallorca» se ha quedado ahora en Eloy, pues que los demás parecen haber perdido la puntería. Entonces resulta difícil resolver el jeroglífico.

Decíamos que hay cosas peores que una lesión, y al tener Vds. conocimiento de lo que ahora acontece, lo comprenderán perfectamente. Lo cierto es que hay oferta y se dice que aceptable para Eloy. Nos han asegurado que es el «Zaragoza», el equipo que por él se interesa.

De todas formas —debemos aceptarlo— esta cuestión es de la única y exclusiva competencia de D. Juan de Vidal, que es quien aportó los «maravideses» correspondientes para hacer frente a la situación. Y como quiera que el Presidente mallorquinista no parece muy dispuesto a «tirar la esponja» todavía, será difícil predecir lo que decidirá. Esperemos. Tal vez después de la visita a «La Condomina», sea llegado el momento de pensar en otras cosas. De momento, problema. Un problema difícil de resolver.

## LA DERROTA DEL «POBLENSE», UNA «DUCHA» FRIA

### PREOCUPACION ANTE LA VISITA DEL ONTENIENTE

La derrota del pasado domingo y más que la derrota en sí la goleada, cayó como un jarro de agua fría en toda la afición local, que esperaba que el Poblense tras el partido píetórico de facultades que realizase contra el líder, regresase con algún punto, para paliar algo su delicada situación. No fue así y se encajaron cinco tantos ante el colista, incomprensiblemente por cuanto en esas siete jornadas últimas sólo se habían encajado dos, mostrándose la defensa del Poblense como una muralla inexpugnable que hacía presagiar y confiar en que basándose en esa fuerte línea el Poblense no regresase de vacío.

¿Qué le ocurre a ese irregular Poblense? Extraño, muy extrañas sus actuaciones que hacen dudar al aficionado, que no sabe e ignora las posibilidades del equipo de cara al futuro no muy lejano. Fuerza física tienen de ello, no cabe duda alguna por cuanto lo han demostrado en todos los últimos partidos realizados. Se dice por los aficionados que a Puerto Sagunto se desplazaron, que el Poblense no puso voluntad en la contienda, ya que de haberlo hecho el Poblense se habría alzado con la victoria, ante el diezariado Acero.



CRESPI

Sinceramente, conociendo como debe conocer toda la afición a los jugadores locales es imposible pensar que se perdiese por falta de ganas o de voluntad. Creo más asequible achacarlo a una mala tarde, colectiva si se quiere pero eso, una mala tarde.

Ahora ya se piensa con el rival del próximo domingo, con el ex-Segunda, Onteniente, que de seguro vendrá a recuperar ese punto tan valioso que le arrebatara el pasado domingo el conjunto del Estadio Balear.

Por su parte el Poblense no descuida su preparación y si no hay cambios de idea o de programación esta tarde el Poblense se enfrentará al Cultural del Puerto de Pollensa y en este partido podremos ver si la plantilla se encuentra en su totalidad en condiciones de jugar. Crespi, parece ser que es el que arrastra una lesión desde hace varias jornadas ya, y uno de estos días debía de rendir visita al médico para saber el alcance de las molestias que siente. Esperemos no sea nada de importancia, ya que sinceramente creo necesarios para el equipo local sus servicios, pensando también en que Meñico le quedan tres jornadas todavía para poder saltar al terreno de juego, en partido oficial.

S. ALORDA

En las últimas reuniones celebradas en Son Pardo se ha notado una afluencia mayor de público y el pasado domingo a pesar de la competencia del fútbol.

No obstante consideramos que el número de aficionados constantes se tendría que doblar para poder hablar de un desarrollo armónico.

El señor Parladé, del Hipódromo de Sevilla, no comprendía cómo se podría correr con los premios actuales. Pues a base de una afición sin posible comparación y corriendo muchas veces.

El señor Buchet andaba atareado buscando solución al problema de los transportes. Una buena papeleta a resolver.

La idea de celebrar subastas mensuales en Son Pardo nos pa-



rece estupenda. De momento es posible que el éxito fuera mínimo y hasta descorazonador pero a base de constancia cobrarían una importancia inusitada.

Se ha confeccionado ya un reglamento de subasta calcado del danés. Se especifican las condiciones con las facultades y obligaciones

de vendedores y compradores. Como es natural este reglamento puede modificarse si las circunstancias lo aconsejan.

Todos saldríamos ganando si se generalizaran, ya que se darían a conocer, públicamente, ejemplares de nuestra cría caballar que permanecen escondidos y también ponerse a la venta productos jóvenes importados.

Nos hace falta una producción mayor en cantidad y calidad. La aventura sevillana, la apertura de los hipódromos de Valencia y Barcelona y el asentamiento de los menorquines e ibicenos pueden causar una revolución.

Ha sido una verdadera desgracia el que no hayan existido criadores con aspiraciones elevadas y esta unión sin la cual nada es posible. Y no nos referimos a una unión para destruir sino para crear.

Porque sólo cuando se ha creado algo sólido se puede exigir. Antes, de ninguna forma.

Nosotros no partimos de cero pero hemos dejado pasar y perder muchas cosas y muy especialmente lo que pudo crearnos riqueza y prestigio.

Se acerca, el Gran Premio Nacional, sólo la adversidad podría hacer que no fuera el más importante de nuestra historia, pero deben prepararse más potros aunque no tengan la calidad de los grandes. Debemos seleccionar pero tampoco olvidar que no podemos, todavía, despreciar nada ni a nadie lo que sólo podría hacerse dando una gran potencia a nuestras yeguas y cuadras.

El desarrollo económico sólo vendrá si hay desarrollo deportivo y para seleccionar debe haber número y constancia. El desánimo es fatal.

No obstante confiamos en un cambio si no radical sí, al menos, positivo. Las circunstancias lo impondrán.

## HUMORADAS

¡CARAMBA! ¡EL POBLENSE CON CINCO CHICHONES!  
—¡SI! ¡ES QUE LE ATIZARON CON UNA BARRA DE ACERO!

**cunas TAMBOR**  
Piza, Tte. Cnel. Franc. PALMA

**CAMBIARIAMOS NAVE INDUSTRIAL**  
de 1.500 m<sup>2</sup> susceptible de ampliarse al doble, situada en el Polígono de la Victoria, por:  
**SOLAR EN ZONA EDIFICABLE**  
Informes: Tel. 27 44 26

**¡PROXIMO DOMINGO!**  
**R. Murcia - R. Mallorca**  
En avión Britannia Prop-jet  
SALIDA a las 8 horas  
REGRESO a las 22 horas  
TRASLADOS EN MURCIA  
**Precio: 1.700**  
INFORMACION Y RESERVAS:  
**VIAJES IBERIA, S.A.**  
(AGENCIA DE VIAJES — GPO. A — TIT. 4)  
Tells. 22 67 43 - 21 45 49 - 21 58 44  
O EN NUESTRAS OFICINAS DE PASEO GENERALISIMO, 48

**ELIMINE HUMEDADES EN LA PARED**  
Pintando e impermeabilizando las fachadas.  
GARANTIZAMOS SU APLICACION  
Pidanos presupuestos gratis  
**Montes**  
PINTURA-DECORACION  
C/ DAMASO CALVET, 17  
TEL. 23 89 68 - PALMA

ATLETISMO POR JUAN J. CORTÉS

VICENTE SARAÑANA, ATLETA ALEVIN

«EL SAN JOSE NO DESTACA ATLETICAMENTE PORQUE CUIDAMOS MAS EL BALONCESTO»

Algunos colegios participantes en estas semanas en los XXV Juegos Escolares han acudido a ellos desde el principio sin muchas ambiciones, pese a tener bastante representación en sus muchachos. El colegio San José Obrero es uno de estos. En otros deportes sabemos que destaca y que cumple muy bien su labor, pero en cambio en el atletismo no se hace notar demasiado. Pues para enterarnos de qué le pasa al San José, recogemos en «BALEARES» la opinión de uno de sus atletas.

Vicente Sarañana Ruiz es un deportista alevín, tiene 12 años y estudia, según él bastante bien, tercero de bachillerato. Vicente fue el vencedor semanas atrás de una serie de 150 metros lisos, y si bien en el total ocupó el quinto lugar, su carrera la hizo muy bien, logrando un tiempo de 22.4 que no nada despreciable. Y como el muchacho se sentía contento tras su carrera, le pedimos unas palabras para para hablarnos del centro sarañosino y de sí mismo.

Se pusiera más voluntad haríamos indiscutiblemente mejor papel.

—¿Falla la preparación atlética? —Eso no, nuestro entrenador Bartolomé Ferragut es una buena persona que comprende que, si tanto queremos el baloncesto, precisamos del atletismo porque un gran porcentaje de rendimiento físico se adquiere con estas pruebas de pista.

—Pero, ¿ha habido dificultad en escoger el equipo entre los colegiales?

—No la hemos tenido, hay bastantes a quienes el atletismo interesa y confía en que, a medida que vayamos participando en más pruebas, llamaremos más la atención.

—Hablamos de tí, ¿qué pruebas crees que podrías ganar en la categoría alevín?

—Distancias cortas; además de 150 metros, espera hacer un buen papel en 100 metros libres, 60 y alguna prueba de relevos.

—¿Qué tienes de bueno y de malo?

—Quizá mis defectos sean no saber controlar bien la respiración y me cause pudiendo rendir más, debo mejorar mi resistencia. Y para destacar, menciono mi rapidez en estas reducidas distancias.

—¿Te parece bien que los XXV Juegos se celebren en San Fernando?

—Es un buen Complejo Deportivo y las pistas están en buenas condiciones, pero los del San José tenemos el inconveniente de estar excesivamente alejados y el desplazamiento supone la mayoría de las veces algunos percances.

—¿Aprueban tus familiares que habas atletismo?

—Sí, les gusta que sea aficionado al deporte y me gustaría ganar una carrera ante buenos rivales para que se animasen más.

—¿Para qué podrá servir esta entrevista?

—Si bien en mi caso no creo que llegue a atleta olímpico ni mucho menos, sí desearía que cuando la leyesen en el colegio de San José Obrero el sentido depor-



VICENTE SARAÑANA

tista creciera y que ojalá lográramos que nuestros compañeros vieran los sábados a vernos actuar.

—¿Qué más puedes decirnos?

—Agradecerte que me hagas esta entrevista, que no esperaba nunca, y decir que sin ser importantes, el San José va a luchar hasta el fin para quedar en buena posición.

Buena voluntad tiene este muchacho para el atletismo, el baloncesto y su centro. Si estas líneas sirven para que San José progrese atléticamente, que es nuestro mayor deseo, habremos dado un gran paso para que en cuestión de atletismo ningún centro pueda tener la atribución de «ignorado y desapercibido».

JUAN J. CORTÉS

FEDERACION BALEAR DE BOLOS

CAMPEONATO DE LIGA DE SEGUNDA CATEGORIA

GRUPO A

RESULTADOS

CLASIFICACION

Son Cladera, 2 — Sóller, 7  
C'an Gaspá B — C'an Cantó  
C. Buades, 2 — Faxina, 7

Faxina	3	3	0	22	5	6
Sóller	3	3	0	21	6	6
C'an Gaspá B	3	2	1	15	12	4
Son Cladera	3	2	1	15	12	4
C. Buades A	3	0	3	10	17	0
C'an Cantó	3	0	3	5	22	0

GRUPO B

RESULTADOS

CLASIFICACION

C. Buades	3	3	0	17	10	6
Balear B	3	2	1	16	11	4
Puente	3	2	1	16	11	4
Banesto	3	1	2	13	14	2
Hostalets B	3	1	2	9	18	2
Serverense	3	0	3	9	18	0

GRUPO C

RESULTADOS

CLASIFICACION

C'an Gaspá	3	3	0	19	8	6
Soledad	3	2	1	17	10	4
Hostalets A	3	1	2	12	15	2
Visa B	3	1	2	12	15	2
Balear A	3	1	2	11	16	2
Greco	3	1	2	10	17	2

GRUPO D

RESULTADOS

CLASIFICACION

Amanecer, 4 — Lidia, 5  
San Francisco, 6 — Portixol, 3  
V. de Lluch, 4 — Visa A, 5

Visa A	3	3	0	16	11	6
San Francisco	3	2	1	15	12	4
Lidia A	3	2	1	14	16	4
V. de Lluch	3	1	2	13	14	2
Portixol	3	1	2	12	15	2
Amanecer	3	0	3	10	17	0

PRIMERA CATEGORIA

TROFEO «ELOY EL SANTO»

GRUPO A

RESULTADOS

CLASIFICACION

H. Francés	2	2	0	0	21	11	4
Balear	3	2	0	1	25	23	4
Sóller	2	1	0	1	19	13	2
U. Sóller	1	0	0	1	7	9	0
S'Arracó	2	0	0	2	24	0	

GRUPO B

RESULTADOS

CLASIFICACION

Lidia, 7 — Puente, 10							
Santa Marta, 6 — Andraitx, 10							
Puente	3	3	0	0	32	16	6
Lidia	2	1	0	1	20	12	2
Amanecer	2	1	0	1	18	14	2
Andraitx	3	1	0	2	16	32	2
Santa Marta	3	0	0	2	10	22	0

AUDITORIUM **Mañana**

UNA HISTORIA DE AMOR TIERNA Y VIOLENTA, DULCE Y DESESPERADA

FLORINDA BOLKAN  
TONY MUSANT

DIRECTOR ENRICO MARIA SALERNO  
TECHNICOLOR

**ANÓNIMO VENECIANO**

RODADA en 70 mjm. en MAGNIFICO COLOR en la MEDIEVAL VENECIA  
De complemento **CORAZON VERDE** con WALTER MATHAU  
(AUT. MAYORES)

**SI DESEA ADQUIRIR UN ELECTRODOMESTICO QUE TENGA «CALIDAD» Y QUE SU PRECIO SEA DE TOTAL COMPETENCIA, SOLO TIENE QUE VISITAR A**

**EP COMERCIAL PETRO**  
C/GABRIEL LLABRES, 25-TEL.2720 21 - C/AUSIAS MARCH, 87-TEL.25 27 54

Compruebe nuestras ofertas son las mejores del mercado

Televisión . . . . . **52%**  
Frigoríficos . . . . . **50%**  
Superautomáticas. . . . . **55%**  
Cocinas: . . . . . **50%**

Y ADEMAS MILES DE ARTICULOS A PRECIOS CASI DE COSTE

**Lea «BALEARES»**

**SOLER**  
REPRESENTACIONES  
C/ JUAN LUIS ESTELRICH 44  
Telf. 225868

CONTROL DEL ESPACIO CON EL SISTEMA DE CERRAMIENTOS INTERIORES DESMONTABLES (MONTAJE INMEDIATO)

TODO PARA EL HOCKEY  
PATINES  
STICKS  
PELOTAS  
DEFENSAS  
EQUIPAJES

DESDE 1913 AL SERVICIO DEL DEPORTISTA  
**CASA CODINA**  
Gral. Mola, 22 Galerías Avda. 14  
Plaza de Pedro Garau, nº 9

Auténtica sorpresa se originó en la tabla, a tenor de los inesperados resultados habidos en el Grupo A del Campeonato de Adheridos, donde el líder Casa Gallega era claramente batido contra todo pronóstico por el voluntarioso Bar Sito. ¿Estamos ante un bache del cuadro de Amador? Eso sólo se podrá demostrar en jornadas sucesivas. El estampido también retumbó en Génova, donde el cuadro de Herrero, hacia sucumbir al potente Iberia-Jet, ídem de lo mismo en el desenlace Casa-Jordi-La Corona, salvándose de la quema el Son Sardina cuyo triunfo le vale pasar a ocupar el segundo lugar de la tabla, y en plan amenazante de los intocables "gallegos".

Normalidad en el Grupo B con victorias de los favoritos, siendo quizás lo único destacable el abultado tanteo propinado por el Playas Palma a J. de San Agustín.

AFICIONADOS

A falta de un solo encuentro para finalizar el torneo, aparece con inmensas posibilidades de lograr el subcampeonato y con ello, derecho a un puesto promocionista, el Constancia de Inca, a tenor de su victoria en Palma. Para que ello sea realidad, le bastará el logro de un punto en el encuentro que jugará en su campo contra el Mallorca. A pesar de la derrota experimentada por el Manacor frente al Patronato su liderato no peligra en absoluto, ya que desde hace bastantes fechas tiene logrado el título de Campeón. Ahora sólo falta esperar, lo que decida el sorteo del próximo lunes, para conocer los emparejamientos de los dos representantes mallorquines y los respectivos campeones de Menorca e Ibiza.

JUVENILES

Soledad y Santa Eulalia, se proclamaron Campeón y Subcampeón respectivamente del Campeonato de Mallorca de I División Juvenil, manteniéndose a la espera de lo que depararán las confrontaciones de ambos el próximo domingo, cuyos partidos de ida se jugarán en Ibiza y Ciudadela, contra Portmany y Ciudadela respectivamente, para tener lugar el encuentro de vuelta el siguiente domingo, es decir, el día 18, en los recintos de Son Malferrit y Alcázar.

También finalizó el Campeonato en los Grupos A y B, habiéndose proclamado Campeones respectivos, Insular y Ferriolense.

Pendientes de unos encuentros, se encuentran los grupos C y D. Aunque en el C el título ya tiene dueño, que no es otro que el Sallista de Inca, aspirando al ascenso a I División en el Grupo D, el Porreras y Manacor, ya que a tenor de la derrota sufrida por los del Escolar, les ha obligado a despegarse cuando más falta hacía mantener la regularidad.

Tanto al Soledad como a Santa Eulalia, Insular y Ferriolense, "BALEARES" les manda la más calurosa y efusiva felicitación.



El Santa Eulalia, subcampeón de I División Juvenil, empatado a puntos con el campeón C. D. Soledad

JUVENILES

(I DIVISION)

PATRONATO, 1

STA. EULALIA, 2

Estupenda mañana y mucha expectación para ver el partido entre amarillos del Patronato y los del Santa Eulalia. Ello se tradujo en una más que normal concurrencia en el campo del Rafal. Quienes se quedaron hasta el final no salieron defraudados pues si bien no vimos grandes jugadas con buen sello futbolístico por lo menos hubo emoción hasta el mismísimo momento en que el colegiado Sr. Balaguer pitó el final del partido.

Antes de entrar en detalles digamos que creemos que el Santa Eulalia es merecedor, por lo visto ayer, de ocupar una de estas dos plazas clasificatorias para el Campeonato de España. Sabedores de que el Patronato tiene un buen conjunto, vimos como en muchas ocasiones le podían los del escapulario a los muchachos que prepara Llobera. El partido, por tanto tuvo fases de dominio alterno, y ambos porteros con sus actuaciones hicieron que el marcador no funcionaría más veces.



RAMON (Santa Eulalia)

La primera parte finalizó con ventaja del Patronato en tanto marcado por el buen extremo Narro, muy batallador y escurridizo. En la reanudación pareció que el Patronato, por lo menos algunos jugadores, habían terminado el fuelle. Ello unido a que Moreno pieza clave en la delantera, jugaba lesionado, dio como fruto, sino un mayor dominio visitante, si que las incursiones del Patronato a la meta guarnecida por Llabrés no fructificaran como era de esperar. En el minuto 5 de esta segunda mitad Antich logra traspasar el portal de Bernat. Era el uno a uno que campearía hasta los minutos finales en el marcador. Ya con el tiempo reglamentario casi agotado es Ramón quien al sacar una falta conecta tan fuerte trallazo que hace inútil la parada de Bernat, quien rozó con los puños el esférico, no consiguiendo en cambio desviarlo, debido al fuerte impulso que llevaba el balón. Momentos antes, el mismo Bernat, había sido felicitado por sus defensas, ya que había conseguido por dos veces paradas sensacionales a tiros que llevaban dinamita de delanteros visitantes.

En resumen, buen partido, que ha clasificado a un equipo, jugado con corrección por ambos bandos y bien dirigido por el primer divisionario Sr. Balaguer, a cuyas órdenes los equipos se alinearon así:

**PATRONATO.** — Bernat, Vives, Arqués, Sampol, Matas, Vidal, Paco, Moreno, José María y Narro.

**SANTA EULALIA.** — Llabrés, Oliver, Ramón, Mateu, Cladera, Fernández, Muñoz, Durán, Ruiz, Antich y Alfaro.

CIDE, 2

AT. BALEARES, 0

**CIDE:** Sastre; López I, Rodríguez, López II; Verdes, Riera; Justí, Campins, Gayá. Más Solera (Ramis, Lucas, Gil).

**Baleares:** Reus; Asensio, Lillo, Pérez; Martínez, Sola; Ballesteros, Oliver, Martorell, Florit; Solozabal (Vera, García Lillo II, Motas).

Dirigió el partido de forma acertada el colegiado don Miguel Abraham.

**Cambios:** Por el CIDE, Gil por Gayá, en el minuto 41.

Por el Baleares: Vera por Martínez, en el minuto 60.

**Goles:** El primero obra de Mas de gran jugada de toda la delantera escolar tirando por bajo sin que Reus pudiera hacer nada para evitar el gol.

FUTBOL REGIONAL

COORDINA: GABRIEL GENOVART

El segundo, obra de López II, un gran gol, un "golazo" de estos de época, lanzando un cañonazo desde medio campo que se metió en la puerta del Atlético como un obús. Un gol de los que no se ven cada domingo.

**Incidencias:** Partido sin nervios, en el que ningún equipo tenía nada que perder y han ofrecido una gran matinal de buen fútbol. Un fútbol ligado con pases y tiros a puerta en donde ambos "cuadros" han demostrado a "tuti plén" porque y cómo se debe jugar en primera división juvenil. Gran partido, dos bonitos goles y gran deportividad por parte de ambos onces.

**Destacados:** Por el Atlético Baleares: Reus, Martorell, Lillo y Florit.

Por el CIDE: Sastre, López II, López I, Verdes y Campins.

V. DE LLUC, 1

MALLORCA, 3

Emoción por todo lo alto en el feudo de las Vivendas, escenario donde el Mallorca acudía con el máximo de ilusiones, ya que a tenor de lo que a la misma hora podía ocurrir en otros terrenos, caso de salir victoriosos, podía valerle proclamarse subcampeón de I División Juvenil.

Conscientes de lo que se jugaban en el lance, los granates, desde el primer momento pusieron acoso férreo al portal local, no tardando Carlos Mus en lograr inaugurar el casillero, tanto que permaneció inamovible hasta el final de los primeros cuarenta minutos.

Tras el descanso, los locales salieron dispuestos a enderezar la papeleta, siendo Segú quien aprovechando el saque de una falta, logr anivelare l tanteo, hasta que en el minuto 72 y 76 respectivamente, Bergas, lograba sentenciar tan disputado y emocionante encuentro, con el triunfo claro y sin paliativos del cuadro tan excelentemente preparado por Riera.

Nota desagradable del encuentro, fue la fea actuación del jugador Seguí, quien no conforme con el criterio del colegiado al conceder éste, el segundo tanto visitante, intentó agredirle, siendo expulsado, ganándose con ello, un prolongado descanso, por cierto, bien merecido.

**Destacados:** Cabrer y Adrover.



POU (Mallorca)

SAN JAVIER, 3

POBLENSE, 1

Poca importancia tenía el desenlace de este encuentro, (último del Campeonato) a efectos clasificatorios, sin embargo ambos contendientes, sin importarle lo más mínimo este detalle, se enzarzaron desde el primer momento en un juego entusiasta, que fue del completo agrado de la extraordinaria concurrencia que poco a poco se iba dando cita en el Miguel Nadal, para ser testigo del plato fuerte de la matinal entre Bellavista y Margaritense.

De fuerte tiro por mediación de Salas, le valió al San Javier inaugurar el casillero, tanteo igualado poco después, al lograr Serra batir sin remisión al meta Sampol.

Espoleados por éste tanto, los locales arremetieron nuevamente en sus ataques, correspondiendo a Pardo aprovechar el saque de una falta para desnivelar el casillero a favor de los locales, con éste resultado finalizó la primera parte.

Reanudado el encuentro, la lucha siguió pletórica de garra y entusiasmo, hasta que a falta de cinco minutos para finalizar, Martorell, culminando una excelente jugada de la vanguardia lo-



MATEU (Poblense)

cal, logra batir de tiro cruzado al excelente meta Siquier.

**Buen arbitraje del Colegiado Sr. Millán.**

**SAN JAVIER:** Sampol, Pardo, Obrador, Colom, Carrió, Salas, Moranta, Martorell, Albertí, Clares y Cantallops.

**POBLENSE:** Siquier, Carbonell, Gelabert, Piña, Gelabert II, Serra, Crespi, Serra II, Porquer, Cladera y Serra III.

JUVENILES

(II DIVISION)

CIDE B, 0

S. BTME. VII. 1

**S. B. Viletense.** — Torres; Fuster, Alfonso, Moreno; Bonnin, Mayol, Sastre, Bermúdez, Palacios, Barea, Leira (Esteban, Serrano).

**CIDE:** Bauzá; Bosch, Morcillo, Espinosa; Morlá, Pocovi; Alemany I, Albertí, Bofarull, Ferrer, González (Mateu, Mayol, Antequera Vives).

Dirigió el partido el colegiado D. Antequera Rigo, perfecto.

**Cambios:** Por el CIDE: González sale por Antequera, minuto 45. Antequera sale por Mateu, minuto 72.

Por el S. B. Viletense: Serrano por Leira en el minuto 62.



VIDAL (Patronato)

**Goles:** Por el S. B. Viletense: Marcó el jugador Bermúdez en un barullo delante de la puerta escolar, en la cual salió Bauzá, rechazó de puños, cayó en el suelo debido a una carga de varios jugadores y en el rechace, lo coge Bermúdez, que tira fuerte y por bajo y marca el único gol del partido.

**Incidencias:** Buen partido el librado por estos dos equipos, en los cuales no se comprende el lugar que ocupan en la tabla, ya que ambos tienen unas magníficas plantillas y buenos jugadores, que tendrían que luchar por mejores lugares que los que ocupan, pero esto es el fútbol y en el terreno escolar se ha visto un buen partido, magnífico de ímpetu, fuerza y saber estar en el campo.

Ambos equipos han buscado la victoria y ésta ha sonreído a los del Viletense, los cuales se han encontrado con el gol temprano de la segunda parte y lo han defendido con uñas y dientes. Las veces que los escolares han llegado a la meta de Torres se han encontrado con un gran portero, que ha realizado magníficas paradas.

Buen partido, nervios, fuerza y deportividad. Felicitamos a ambos conjuntos por este magnífico encuentro que han disputado.

**Destacados:** Por el San Bartolomé Viletense: Torres, Ignacio, Bermúdez, Sastre y Bonnin.

Por el CIDE: Bauzá, Morcillo, Ferrer, Bofarull y Aubertí.

Mes! de la VAJILLA

¡Miles de Vajillas! Todos los gustos ¿PRECIO?... El que Vd. desee



Esta Vajilla "ROYAL CHINA" para 6 cubiertos, con modernos decorados, por 950 pesetas



REGALO 6 VASOS GO-GO, DECORADOS Y COMO ESTA, OTRAS MUCHAS OFERTAS

SOMOS ESPECIALISTAS ESTABLECIMIENTOS



Jaime III, 106 SABADOS TARDE ABIERTO



EXITO DELIRANTE

LANDO BUZZANCA PAMELA TIFFIN

casate con una sueca y verás...



COMPLEMENTO:

CERCO DE TERROR (MAYORES 18 AÑOS)

# FUTBOL REGIONAL

COORDINA: GABRIEL GENOVART



JURADO (Soledad)

PORRERAS, 2

ARTÁ, 1

El más impresionante lo vio el equipo local, para doblegar al Artá en la mañana del domingo. El equipo visitante, si bien en delantera poco peligroso, en conjunto luchó y no se dio en ningún momento por vencido, con un mareaje de hombre a hombre, aprovechando todos los rechaces del Porras, con una defensiva muy sólida, puso en apuros al once local. Los juveniles porrerenses, jugaron verdaderamente desconcertados, amonados, con una merma de delantera, donde sólo Vidal ponía en evidencia a Brunet, con media y defensa, sin saber en ningún momento quiénes eran unos ni quiénes eran los otros, sólo Sorrell estuvo firme en su puesto, y en definitivo.

Resumen pobre y desorganizado, porrerense, con dos goles en el final.

**GOLES**  
33. - Grillo con la ayuda del viento se adelanta por el Artá, 0-1.  
38. Vidal, de cabeza, tras varios rechaces, empató a un tanto.  
Segunda parte. Minuto 27: Solivellas saca desde fuera del área una afilada, con su acostumbrada potencia, rechaza el meta visitante y Vidal también de cabeza establece el definitivo 2-1, favorable a los locales.  
Arbitró el colegiado Sr. Gual, bien como siempre.

**Alineaciones:** Servera, Bosch, Barceló, Palm, Sorrell, J. Solivellas, Barceló, A. Solivellas, Noguera, Vidal y Roig.  
**ARTÁ:** Brunet, Bernat, Gill, Hernández, Ginard, Grillo, Jaume, Tous, Piris, Ferriol y Font. J. BARCELÓ

**VINCES, FERRIOLENSE, 2**  
De nuevo hubo pesares al enfrentarse estos dos equipos, el uno muy modesto y el otro (visitante) de lo más gallito y campeón.  
A los pocos minutos el colegiado ya comenzó expulsando al interior Cerda, visitante, que a nuestro modo de ver no era necesario. Dominio alterno es el cariz más importante de esta primera parte, se veía más fuerza por los visitantes, pero la defensa local contrarrestaba perfectamente los ataques.  
Llevarían unos treinta minutos de juego cuando tras una pequeña fuerte entrada dentro del área local de Arguelles a un delantero visitante, invitó de nuevo a relucir al árbitro, el cual no sólo expulsó al dicho local sino que pita un clamoroso penalti que malogró Orell al chutar al poste. El fuego comienza a correr por las venas visitantes, con lo que el juego sigue endureciéndose, pero el colegiado no se impone y así es como responden los locales.  
A falta de un minuto para finalizar la parte, entrada dura de un visitante, el local se defiende, el juez no pita y Mateu chuta marcando el 0-1. Así finaliza la primera mitad.  
Parece más tranquilo el juego en el segundo tiempo sin embargo, es el colegiado quien lo caldea de nuevo, castigando con un penalti fantasma que transforma a Núñez.

Los locales parece que se inyectan fuerzas y consiguen un potente dominio, pero tan sólo trascurren 25 minutos el colegiado, quizá por intereses propios, pita el final del encuentro. Y así queda la cosa, después de numerosas réplicas del respectivo público.  
**Destacados:** Becerra, local y Salas, visitante.  
**Alineaciones:** Ferriolense: Terrores, Salas, Orell, Pastor, Sánchez, Alemany, Riutord, Cerdá, Mateo, Oliver y Núñez (Roldán).  
**Vinces:** Calafell Nadal, Fidel, Maqueda, Arguelles, Becerra, Marqués, Pedro, Domingo, Rafa y Borrás (Matias).

**MIGUEL NADAL, 2**  
**PATRONATO, 0**  
Con un sol primaveral, saltaron al rectángulo federativo para disputar el último partido de esta temporada los equipos del Miguel Nadal y Patronato. El encuentro fue entretenido y a pesar de la derrota, el Patronato en todo momento presentó dura batalla a los propietarios del terreno de juego.  
Los dos goles fueron conseguidos en la primera mitad. El primero al transformar un castigo máximo con que fue sancionado el equipo visitante por manos en el área del central Planells. Su autor Martínez Serrano. El segundo tanto lo consiguió el buen jugador Bernardo Bosch al aprovechar con mucha oportunidad un despiste de la defensa del Patronato. En la segunda parte los del Patronato tuvieron oportunidades de conseguir por lo menos igualar el partido y así anotamos tres disparos muy fuertes de Sansó, Capó y Tin que el meta Bonnin logra desviar con apuros a córner.  
Por el Miguel Nadal nos agralaron todos pero quizás destacando Bonnin y Juan Antonio Bosch que estuvo parando y mandando en el centro del campo. Por el Patronato, notamos mejor a Busquets y también yendo a más a Espina.  
Bien la labor del colegiado Sr. Emanuelson en la primera mitad, señalando con acierto muchos fuera de juego en que caían ingenuamente los delanteros del Patronato al adelantarse los defensas locales. Regular solamente en la segunda parte, pues pitó, sin serlo, algunos de estos fuera de juego. Igualmente dejó de ver alguna falta en el área local. En total aceptable su labor, ya que no influyó en el resultado final.  
A sus órdenes, los equipos se alinearon así:  
Miguel Nadal: Bonnin, Tomás, Riera, Ibañez Albertí, A. Bosch, Martínez, Albertí Avelo, B. Bosch y oBtin.  
Patronato: Mayol, Roa, Planeils, Serrano, Rigo, Busquets, Capó Bennasar Tin y Espina.  
En el descanso Ramón sustituyó a Rigo, por lesión del último.

**PALMA, 3**  
**CIDECO, 0**  
En un ambiente extraordinario se ha celebrado este partido en el cual ambos once han sacado a relucir su "ciencia" futbolística, ha tenido que arbitrar el partido el señor Contreras, dado que no se ha presentado colegiado y llegado a un mutuo acuerdo ambos Delegados se ha celebrado el partido, que ha sido un dechado de deportividad y que ha ganado el que mejor fútbol ha desarrollado, en este caso el Palma, que haciendo un fútbol fácil ha logrado una importante victoria sobre el conjunto escolar que tan magníficamente dirige Ordinas. El público asistente ha salido satisfecho del fútbol que realizaban ambos conjuntos y al final del partido todos los jugadores han felicitado al señor Contreras por el magnífico arbitraje. Y luego dicen del fútbol que no hay deportividad, pues estos dos equipos hoy han demostrado que antes que la victoria, están por encima otras virtudes y a fé que lo han demostrado.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.



GUAL (Sallista)

**INFANTILES**  
**SAN JAVIER, 1**  
**PATRONATO, 4**  
Tarde soleada aunque con fría brisa en el pequeño campo de Can Mayol, en donde en la tarde del sábado se disputó el encuentro entre los campeones del Grupo B y los colistas del mismo.  
Se las prometían muy felices el Patronato ante tan, en teoría, pequeño rival, pero a diez minutos

**INFANTILES**  
**SAN JAVIER, 1**  
**PATRONATO, 4**  
Tarde soleada aunque con fría brisa en el pequeño campo de Can Mayol, en donde en la tarde del sábado se disputó el encuentro entre los campeones del Grupo B y los colistas del mismo.  
Se las prometían muy felices el Patronato ante tan, en teoría, pequeño rival, pero a diez minutos

del final el marcador señalaba tan sólo un empate a un gol. Dicen que la confianza mata al hombre y esto es lo que les debió ocurrir a los pupilos de Julián, sumado, claro está, a la angostez y poca longitud de un terreno de juego cubierto de hierba en su mayor parte y no precisamente de zeped a propósito para jugar al fútbol. Campos peores, sin embargo, hay por esos mundos de Dios.  
Los primeros en marcar fueron los locales por mediación de su delantero centro Lacomba y los cuatro goles del Patronato se los anotaron Crespi y Verd.  
Cuidó del arbitraje el señor Coll Homar a cuyas órdenes los equipos se alinearon de la siguiente manera:  
San Javier: Valls, Cañellas, Reus, Rodado, Moll, Garau (Ruiz), Durán Baldez, Marcial, Martí y Lacomba.  
Patronato: Tuduri, Muñoz, Vallespir, Quesada, Ordóñez, Terrasa, Verd García (Pou) Crespi, Irls, Pericás (Escandell).

**PALMA, 3**  
**CIDECO, 0**  
En un ambiente extraordinario se ha celebrado este partido en el cual ambos once han sacado a relucir su "ciencia" futbolística, ha tenido que arbitrar el partido el señor Contreras, dado que no se ha presentado colegiado y llegado a un mutuo acuerdo ambos Delegados se ha celebrado el partido, que ha sido un dechado de deportividad y que ha ganado el que mejor fútbol ha desarrollado, en este caso el Palma, que haciendo un fútbol fácil ha logrado una importante victoria sobre el conjunto escolar que tan magníficamente dirige Ordinas. El público asistente ha salido satisfecho del fútbol que realizaban ambos conjuntos y al final del partido todos los jugadores han felicitado al señor Contreras por el magnífico arbitraje. Y luego dicen del fútbol que no hay deportividad, pues estos dos equipos hoy han demostrado que antes que la victoria, están por encima otras virtudes y a fé que lo han demostrado.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.

**AT. BALEARES, 0**  
**CIDE, 1**  
CIDE: Pons, Romero, Servera, Sampol, Triay, Vaquer, Femenias, Ripoll I, Tomás, Serrano, Barceló (Abrines, Blanco, Granel, González Andrés).  
Atlético Baleares: Borrás, Fontan, Ruiz, Ferriol; Martínez, Flexas, Rigo, Perelló, Molina, Rojas, Pérez (Pou, Caro, Oliver).  
Dirigió el partido de forma acertada y siguiendo el juego de cerca el colegiado Sr. Juan Mayol.  
**Cambios:** Por el CIDE: Granel por Barceló en el minuto 36.  
**Goles:** En propia puerta Ruiz.  
**Incidencias:** Un gran partido de auténtico y espectacular fútbol han realizado estos dos caracterizados equipos en los cuales se ven grandes maneras en el juego y en la preparación física, ya que ambos conjuntos han jugado a pleno rendimiento durante todo el encuentro y además con un aplomo digno de equipos de superior categoría. Los escolares con un esquema bien definido guiados por el "mago" Miguel, han elaborado un fútbol voz y rápido que ha llevado el desconcierto en las filas blanquiazules, que nada han podido para frenar este alud que son estos alumnos. Sobresalió en la labor de medio campo el gran jugador que se está convirtiendo Carmelo, el cual está en todas partes, con unas facultades dignas de todo elogio, ha realizado un soberbio partido, rematando, cortando y sirviendo balones a toda la delantera y en la zaga dos baluartes como son Triay y Sampol, que controlan la situación en todo momento. En fin, un gran partido y ver evolucionar a unos muchachos que han de dar días de gozo y satisfacción a toda la hinchada escolar.  
Fijense en estos nombres: Tomás, Carmelo, Triay, Sampol, Servera, Femenias, Ripoll y Barceló y si no al tiempo.  
**Destacados:** Por el CIDE: Vaquer, Carmelo y Romero.  
Por el Baleares: Martínez, Borrás, Ruiz, Molina y Ferriol.



CARDIEL (Escolar)

Dirigió el partido el colegiado don Miguel Carbonell.  
**Cambios:** Por el San Javier, Campoy por García en el minuto 26.  
Por el CIDE: Fornaris por Bibilóni I, pese a los goles encajados, Ferrer, el mejor jugador de todo el partido y el bullir de Cantarellas. Durante el partido ha reinado la deportividad y las buenas formas que enseñan los entrenadores a sus "alevines", creando una verdadera escuela, de lo que debe ser el fútbol.

**A. SAN JAVIER, 1**  
**C. D. S. JAVIER, 7**  
El Unión dominó los cincuenta minutos del partido, con un gran juego de conjunto y unas buenas jugadas, demostrando que son uno de los mejores equipos de esta liga, la primer aparte ya terminó tres a cero a favor del Unión, goles marcados por Paco (2) y Pérez, luego en la segunda parte, el Unión dió entrada a los cuatro cambios y el portero, todos pequeños, pero debido a su buena forma física, volvieron a imponerse y marcaron cuatro tantos más al San Javier, obra de Torres, Martínez, Pérez y Las de un bonito remate desde dentro del área pequeña. El San Jaime se defendió muy bien y atacó bastantes veces una de las cuales, al final del partido consiguieron el gol del honor, y hubieran podido marcar unos goles más si la diosa Fortuna les hubiera acompañado, eso sí todos dieron todo lo que llevaban dentro hasta agotarse, o sea plantaron cara al Unión hasta que tuvieron fuerza, dentro del deportivismo en todo el partido, felicitando al Unión al final.  
El arbitraje del colegiado señor Martín Capó Capó, sobresaliente.

**A. SAN JAVIER, 1**  
**C. D. S. JAVIER, 7**  
El Unión dominó los cincuenta minutos del partido, con un gran juego de conjunto y unas buenas jugadas, demostrando que son uno de los mejores equipos de esta liga, la primer aparte ya terminó tres a cero a favor del Unión, goles marcados por Paco (2) y Pérez, luego en la segunda parte, el Unión dió entrada a los cuatro cambios y el portero, todos pequeños, pero debido a su buena forma física, volvieron a imponerse y marcaron cuatro tantos más al San Javier, obra de Torres, Martínez, Pérez y Las de un bonito remate desde dentro del área pequeña. El San Jaime se defendió muy bien y atacó bastantes veces una de las cuales, al final del partido consiguieron el gol del honor, y hubieran podido marcar unos goles más si la diosa Fortuna les hubiera acompañado, eso sí todos dieron todo lo que llevaban dentro hasta agotarse, o sea plantaron cara al Unión hasta que tuvieron fuerza, dentro del deportivismo en todo el partido, felicitando al Unión al final.  
El arbitraje del colegiado señor Martín Capó Capó, sobresaliente.

**A. SAN JAVIER, 1**  
**C. D. S. JAVIER, 7**  
El Unión dominó los cincuenta minutos del partido, con un gran juego de conjunto y unas buenas jugadas, demostrando que son uno de los mejores equipos de esta liga, la primer aparte ya terminó tres a cero a favor del Unión, goles marcados por Paco (2) y Pérez, luego en la segunda parte, el Unión dió entrada a los cuatro cambios y el portero, todos pequeños, pero debido a su buena forma física, volvieron a imponerse y marcaron cuatro tantos más al San Javier, obra de Torres, Martínez, Pérez y Las de un bonito remate desde dentro del área pequeña. El San Jaime se defendió muy bien y atacó bastantes veces una de las cuales, al final del partido consiguieron el gol del honor, y hubieran podido marcar unos goles más si la diosa Fortuna les hubiera acompañado, eso sí todos dieron todo lo que llevaban dentro hasta agotarse, o sea plantaron cara al Unión hasta que tuvieron fuerza, dentro del deportivismo en todo el partido, felicitando al Unión al final.  
El arbitraje del colegiado señor Martín Capó Capó, sobresaliente.

**A. SAN JAVIER, 1**  
**C. D. S. JAVIER, 7**  
El Unión dominó los cincuenta minutos del partido, con un gran juego de conjunto y unas buenas jugadas, demostrando que son uno de los mejores equipos de esta liga, la primer aparte ya terminó tres a cero a favor del Unión, goles marcados por Paco (2) y Pérez, luego en la segunda parte, el Unión dió entrada a los cuatro cambios y el portero, todos pequeños, pero debido a su buena forma física, volvieron a imponerse y marcaron cuatro tantos más al San Javier, obra de Torres, Martínez, Pérez y Las de un bonito remate desde dentro del área pequeña. El San Jaime se defendió muy bien y atacó bastantes veces una de las cuales, al final del partido consiguieron el gol del honor, y hubieran podido marcar unos goles más si la diosa Fortuna les hubiera acompañado, eso sí todos dieron todo lo que llevaban dentro hasta agotarse, o sea plantaron cara al Unión hasta que tuvieron fuerza, dentro del deportivismo en todo el partido, felicitando al Unión al final.  
El arbitraje del colegiado señor Martín Capó Capó, sobresaliente.

**A. SAN JAVIER, 1**  
**C. D. S. JAVIER, 7**  
El Unión dominó los cincuenta minutos del partido, con un gran juego de conjunto y unas buenas jugadas, demostrando que son uno de los mejores equipos de esta liga, la primer aparte ya terminó tres a cero a favor del Unión, goles marcados por Paco (2) y Pérez, luego en la segunda parte, el Unión dió entrada a los cuatro cambios y el portero, todos pequeños, pero debido a su buena forma física, volvieron a imponerse y marcaron cuatro tantos más al San Javier, obra de Torres, Martínez, Pérez y Las de un bonito remate desde dentro del área pequeña. El San Jaime se defendió muy bien y atacó bastantes veces una de las cuales, al final del partido consiguieron el gol del honor, y hubieran podido marcar unos goles más si la diosa Fortuna les hubiera acompañado, eso sí todos dieron todo lo que llevaban dentro hasta agotarse, o sea plantaron cara al Unión hasta que tuvieron fuerza, dentro del deportivismo en todo el partido, felicitando al Unión al final.  
El arbitraje del colegiado señor Martín Capó Capó, sobresaliente.

**JUVENILES**  
**I DIVISION MALLORCA**

V. de Lluc, 1 - Mallorca, 3  
Soledad A, 5 - Peña Morey, 0  
La Salle, 2 - España A, 1  
Patronato A, 1 - Santa Eulalia, 2  
San Javier, 3 - Poblense, 1  
Cide A, 2 - At. Baleares, 0

**CLUBS**

J. G. E. P. F. C. P.	
Soledad	22 13 7 2 43 16 33
Sta. Eulalia	22 14 5 3 63 29 33
Cide A	22 10 7 5 48 31 27
Mallorca	22 10 11 1 53 28 31
Poblense	22 8 7 7 29 34 23
At. Baleares	22 11 3 8 37 31 25
La Salle	22 9 5 8 35 36 23
Patronato	22 10 6 6 55 27 26
S. Javier	22 7 7 8 27 32 21
V. Lluc	22 2 3 17 32 66 7
P. Morey	22 0 5 17 19 74 5
España	22 2 6 14 24 54 4

Campeón: C. D. Soledad  
Subcampeón: C. D. Sta. Eulalia

**JUVENILES II DIVISION**  
**GRUPO A**

At. San Marcial, 0 - Palma, 4  
Miguel Nadal, 2 - Patronato B, 0  
Insular, 5 - Son Cotoner, 1  
J. Buñola, 3 - Soller, 4  
R. Levante, 0 - Soledad B, 0  
Ramón Llull, 2 - At. Molinar, 1  
**CLASIFICACION FINAL**

**CLUBS**

J. G. E. P. F. C. P.	
Ferriolense	18 13 5 5 38 19 31
Son Verí	18 12 4 2 33 17 28
Collerense	18 10 2 6 44 29 22
Amasol	18 9 4 5 31 19 22
Andraitx	18 7 6 5 27 25 20
S. B. Viletsense	18 7 2 9 22 26 16
CIDE B	18 4 5 9 22 31 13
P. Central	18 3 5 10 21 30 11
S. Cayetano	18 2 5 11 20 41 9
Vinces	18 2 4 12 13 34 8

**GRUPO B**

Vinces, 0 - Ferriolense, 2  
San Cayetano, 3 - Collerense, 4  
Cide B, 0 - S. Bm. Viletsense, 1  
Amasol, 4 - Andraitx, 0

**GRUPO C**

Altura, 5 - Gesa Alcudia, 1  
J. Sallista, 3 - Alaró, 2  
Margaritense, 0 - S. Fernando, 0  
Avance, 3 - Consell, 0  
Pollensa, 2 - Constancia, 2  
Margaritense, 1 - Llosetense, 2

**CLUBS**

J. G. E. P. F. C. P.	
Sallista	21 20 0 1 103 17 40
Murensense	20 16 1 3 64 27 33
Mariense	21 11 4 6 41 34 26
Pollensa	21 8 6 7 40 34 22
Consell	19 9 4 6 52 33 22
Alaró	18 8 5 5 34 26 21
Constancia	17 8 2 7 34 31 18
Altura	21 6 6 9 27 44 17
A. Llubi	19 6 4 9 36 30 16
GESA A.	18 6 2 10 40 37 14
Llosetense	18 4 3 11 23 50 11
Margaritense	20 1 5 14 20 61 7
S. Fernando	17 0 2 15 10 91 2

**GRUPO D**

At. Felanitx, 4 - Santañy, 2  
V. de Mella, 3 - Escolar, 2  
Porreras, 2 - Artá, 1  
Petra, 1 - Ses Salines, 4  
At. Campos, 0 - Manacor, 2  
Porto-Cristo, 4 - Algaida, 0

**CLUBS**

J. G. E. P. F. C. P.	
Porreras	23 16 4 3 50 26 36
Manacor	22 17 2 3 67 20 36
Escolar	22 16 1 5 64 23 33
At. San Juan	21 11 5 5 51 55 27
Ses Salines	22 13 1 8 54 43 27
Algaida	22 12 2 8 51 43 26
Porto Cristo	22 8 6 8 38 41 22
V. de Mella	22 8 2 12 44 49 18
Santanyí	22 5 5 12 43 49 15
Petra	23 6 3 14 23 49 15
At. Felanitx	22 5 5 12 28 59 15
Artá	21 4 5 12 22 39 13
At. Campos	17 0 1 26 10 93 1

**INFANTILES**  
**GRUPO PRIMERO**

San Cayetano, 1 - Santa Eulalia, 4  
Imperial, 5 - San Antonio, 0  
Calviá, 2 - Son Español, 1  
At. Baleares, 0 - Cide, 1  
Montesino, 2 - Soledad, 1

**GRUPO SEGUNDO**

San Javier, 1 - Patronato, 4  
Virgen de Lluc, 3 - Collerense, 0  
R. Llull, 0 - La Salle, 1  
Vinces, 0 - San Buenaventura,

VOLEIBOL

EL OLIMPICO LIBANES JOSEHP CHBEIR HA FICHADO POR EL COLEGIO C.I.D.E.

TRES AÑOS CAPITAN DE LA SELECCION LIBANESA Y SELECCIONADO PARA LA OLIMPIADA DE TOKIO

NUEVO FICHAJE DEL CIDE

Ante la noticia del nuevo fichaje efectuado por el Colegio CIDE, en la persona de Josehp Chbeir, para reforzar su equipo de cara al próximo sector y luego de haberse proclamado campeón de Baleares faltándole aún por jugar dos encuentros, hemos creído interesante traer a nuestros lectores la entrevista mantenida con este conocido jugador, con ya más de un año de residencia en Palma y conocedor a fondo de nuestro deporte.

—Josehp por favor haznos tu ficha personal y deportiva.

—Mi nombre ya lo conoces, tengo 28 años, hace un año y medio que me encuentro en España, nací en el Líbano, entreno desde esta temporada al equipo de Montesión y ahora he fichado por el CIDE, siendo que mi palmarés deportivo, si así puede llamarse, reside principalmente en haber sido durante tres años capitán de la selección nacional libanesa y olímpico en Tokio.

—¿En qué categoría deportiva se encuentra situado el voleibol en el Líbano?

—En el Líbano el voleibol es el deporte por excelencia, siendo que tras él se encuentran el ba-

lonpie y el atletismo, baloncesto, alterofilia y lucha, casi no se practica o se desconoce el hockey sobre patines y balonmano.

—¿Qué otros deportes has practicado?

—He practicado también el baloncesto y el medio fondo, hoy ya velocidad, consiguiendo ser campeón del Líbano de los 400, 800 y 1.500 metros lisos, llegando incluso a conseguir el campeonato de los países árabes en los 800 metros lisos, he practicado también el Sky náutico.

—¿Qué equipos mundiales son en la actualidad los mejores?

—Sin duda de entre todos destacan los japoneses, y tras ellos aproximándose con rapidez se encuentran los rusos y los alemanes, entre otros.

—¿Consideras a España una potencia mundial en el voleibol?

—No, en la actualidad todavía no lo es, pero no hay duda que los pasos que en España se dan dentro de este deporte son agigantados.

—¿Y del voleibol balear qué puedes decirnos?

—El voleibol balear está falto de entrenadores, de árbitros y de canchas apropiadas para su práctica, siendo que en las condiciones actuales, si estas no mejoran de forma rápida, acabarán con



JOSEHP CHBEIR (Foto Terrades)

nuestra afición, haciendo que los deportistas opten por la práctica de otros deportes.

—¿Qué opinas del voleibol para la mujer?

—Es sin duda uno de los deportes más acondicionados para la mujer, sin contactos físicos y en los que la agilidad y la armonía se unen para dar gracia y eficacia a un deporte, que en algunos momentos engendra carácter y nobleza.

—¿Otros deportes para la mujer?

—El baloncesto, el tenis, etc., siendo que considero impropios del sexo femenino el atletismo y el fútbol, siéndolo también el balonmano.

—¿Por qué ha fichado con el CIDE?

—Pues porque he considerado que es un equipo muy unido, con buenos amigos que son también buenos compañeros y porque creo que puedo aportar un granito de arena a que ahora, una vez proclamados campeones de Baleares, asciendan a segunda división donde se encuentra ya el Son Amar.

—¿Cuál es la mayor virtud de un jugador?

—Para un jugador su mayor virtud en el aspecto deportivo es, dentro del voleibol, saber jugar en cualquier puesto, cubriendo con eficacia extrema su puesto en cada momento de la rotación obligatoria, para mí es tan importante un rematador como un locador, todos tienen su misión y todos deben cumplir con la que le corresponda en cada instante. Un jugador que remate muy bien pero que no sepa o no quiera colocar no sirve en un equipo.

—¿Cómo dividirías un entrenamiento?

—Primero con la gimnasia, luego con toque de balón desde todas las posiciones posibles, luego remates y colocaciones, así como recepciones. Es muy importante también la colocación de los seis hombres en la cancha sin dejar espacios libres por donde se cue- len los puntos que luego hacen perder los encuentros.

—¿Consideras básica la altura en un jugador de voleibol?

—No, la altura no es básica, si bien la elasticidad es muy necesaria, y sin duda una altura considerable es ya una ventaja.

—¿A qué edad deben empezar a practicar los chicos el voleibol?

—A mi modo de ver a los 13 años, que considero es una edad ideal, si bien esta edad varía según el chico o la chica, habrá quienes puedan empezar antes y quienes deban hacerlo después.

—¿En qué tiempo se hace un jugador?

—Un jugador puede llegar a ser bueno en dos años, si durante este tiempo no olvida en ningún momento su preparación física y sus entrenamientos.

—¿Al voleibol lo consideras un deporte compaginable con otros?

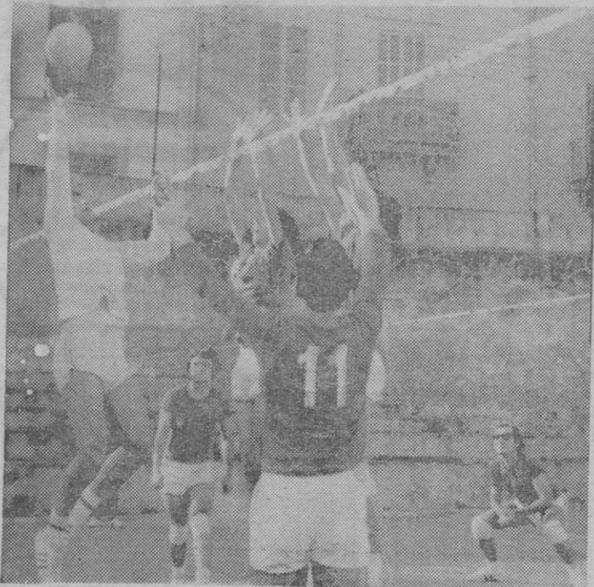
—Sin duda lo es, si bien para que un deporte pueda jugarse bien en todos sus sentidos precisa la atención que le pueda robar la práctica de otro.

—¿Hasta qué edad puede rendir al máximo un jugador de voleibol?

—Yo considero que hasta los 35 años o más, si bien la edad de máximo auge para un jugador está entre los 22 y los 30 años.

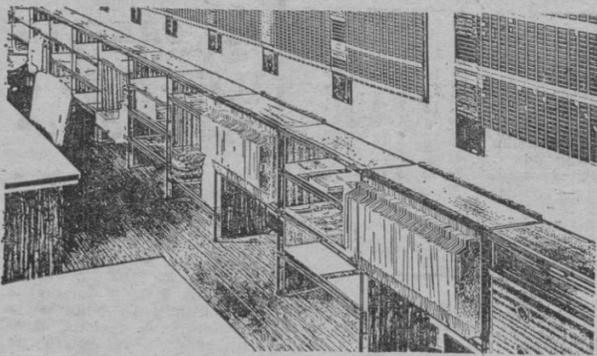
Agradecemos a Josehp sus palabras y le alentamos para que con su nuevo equipo, el CIDE, consiga rotundos éxitos para los colores baleares y que el año que viene, si Dios quiere, podamos ver a dos de nuestros conjuntos en la segunda división nacional.

J. RODRIGUEZ VINALS



Remate frente al Son Amar. - (Foto TERRADES)

El mueble-auxiliar para oficinas.



MULTIMUEBLE

Solicite información a:

LOYMA

Fco. Sancho, 57 • Tel. 25 44 75  
Palma de Mallorca

EL MANACOR OJE PIERDE SU IMBATIBILIDAD ANTE EL FELANITX POR LA MINIMA DIFERENCIA

RESULTADOS NORMALES EN LOS DEMAS ENCUENTROS CON APRETADA VICTORIA DEL IBERIA SOBRE EL SAN FERNANDO

CAMPEONATO JUVENIL FEDERADO

SAN FERNANDO 2; IBERIA JET 3, con los parciales de 2 a 15, 15 a 10, 3 a 15, 15 a 8 y 8 a 15. — Partido éste muy interesante jugado en la pista del San Fernando, donde ambos conjuntos han hecho cuanto han podido por alzarse con la victoria, que al final ha sonreído por la mínima al equipo del Iberia. Hemos de destacar que estos dos conjuntos, en esta su primera temporada, han demostrado una gran preparación y compenetración entre ellos, basada en el sacrificio y en los entrenos, dando mucho juego y más de un disgusto a equipos que parecían más cualificados y que luego han debido de emplearse a fondo para vencerlos o han sido vencidos por ellos. Ponderamos pues la labor de estos dos clubs y animamos a sus jugadores y entrenadores para que sigan en la brecha y den gloriosas jornadas al voleibol balear.

INEM 0; SEMINARIO 3, con los parciales de 7 a 15, 1 a 15 y 6 a 15. No ha sido enemigo el INEM para el Seminario, dado que pese a la constante lucha que han librado los jugadores del Instituto no han podido con la mayor veteranía y mejor clase de sus oponentes. Hemos notado que este año el INEM ha sufrido un gran enfriamiento respecto del año pasado, donde militaba entre los equipos punteros y se codeaba con el campeón que luego sería el Seminario. Esperamos que este ba-

che que sufren los muchachos de Bonet sea superado con rapidez y vuelva a ser el equipo temible que era.

SAN FRANCISCO 0; ALARO 3, con los parciales de 0 a 15, 13 a 15 y 6 a 15. Se disputó este encuentro en la pista Fleming y el equipo local no fue enemigo para el Alaró que se alzó con una rotunda victoria por 3 a 0, si bien su victoria fue un tanto rara en el sentido de que un juego, el primero, conseguían dominarlo por 0 a 15, mientras que el segundo lo hacían por la mínima 13 a 15 y el tercero, por aquello de que en el término medio está la virtud, por la media y el resultado de 6 a 15. Creemos, a la vista de este encuentro, manifestar la importancia de los encuentros, del emplearse a fondo en todos los juegos, de no conceder treguas y obtener la victoria o ser derrotados habiendo sacado provecho del encuentro, habiendo servido como un entrenamiento cualificado, al propio tiempo que una satisfacción para los conjuntos. El arbitraje estuvo discreto.

Destacaron Reynés, Riera, Simonet y Coll por el Alaró y Roig por el San Francisco.

GRUPO MANACOR

FELANITX 3; MANACOR 0, con los parciales de 15 a 9, 4 a 15, 15 a 16, 9 a 15 y 15 a 8. — Partido éste que resultó muy reñido y que al ser vencido por el conjunto de Felanitx empataba en la cabeza a los dos grandes rivales, el Manacor y el Felanitx, si bien el gol- average es favorable al equipo de Manacor.

LA CIERVA, 0; ARTA 3, con los parciales de 6 a 15, 3 a 15 y 6 a 15. Partido sin pena ni gloria, donde el conjunto visitante se alzó con una clara victoria en tres juegos, ante la impasividad de los locales que veían a cada momento cómo se le escapaba el partido de las manos.

Clasificación:

Manacor OJE	4	3	1	11	4	7
Felanitx	4	3	1	9	5	7
Artá	4	2	2	7	6	6
La Cierva	4	0	4	0	12	4

PROXIMOS PARTIDOS

El jueves día 8 a las 19 horas jugarán en la pista Fleming el Iberia JET y el INEM Palma, jugando también el equipo de Montesión con el Costa y Llobera (si bien este encuentro podría disputarse el sábado).

El sábado, día 10, jugarán Manacor-San Francisco en el estadio de Manacor a las 9:30 horas y el Cide-San Fernando en el Cide a las 11.

J. Rodríguez Vinals

PARA SU LISTA DE BODA....

ESTAMOS MEJOR PREPARADOS



más de 3.000 m<sup>2</sup> a su servicio



comercial ANTONIO BUADES FERRER, S.A.

PALMA  
MANACOR

Av. A. ROSSELLO, 84 • Telf. 227443  
Av. JAIME III • P. PIO XII • Telf. 221427  
Pza. JOSE ANTONIO 12 • Telf. 12



**BALONCESTO** (por ANTONIO PUJOL)

**M. ALBERTA EN JUVENILES Y AGUSTINAS PALMA EN INFANTILES, CAMPEONES ESCOLARES**

**HOY FINALIZA EL PLAZO DE INSCRIPCION PARA EL TORNEO COCA-COLA MASCULINO Y FEMENINO**

Los Campeonatos escolares femeninos van tocando a su fin y aún cuando no haya ningún grupo ni categoría completamente finalizados, ya se pueden confirmar dos campeones, como son los de Juveniles e Infantiles de primera categoría, que son los que deben representar a la Provincia en la fase de Sector de los Juegos Nacionales.

En juveniles, ha sido Madre Alberta E el que se ha proclamado campeón, pese a que en el último partido fue vencido a domicilio por el Andraitx, aunque el resultado no trufó para nada en la clasificación final, que ya quedó decidida. Faltan solamente dos partidos, uno de los cuales se jugó ayer y el otro, el Andraitx-S. Corazón, se jugará esta tarde a las siete.

En infantiles, el título provincial ha sido para el Agustinas Palma, del Colegio Santa Mónica, que ha logrado la victoria en todos los partidos disputados, siendo el segundo puesto para el Hispania. También restan por jugarse dos partidos, jugándose uno ayer y el M. Alberta-Inmaculada se jugará el día trece, o sea el próximo martes.

**SEGUNDA CATEGORIA**

En la segunda categoría y grupo colegios, son varios los partidos que todavía deben jugarse, aunque es el S. Corazón el que va confirmando su merecido primer puesto. El martes en Manacor, se enfrentaron el Instituto y el Agustinas B, en un encuentro del que no hemos podido averiguar su resultado, ya que según referencias no terminó muy deportivamente.

El lunes próximo, a las seis y media, se enfrentarán Agustinas A y Cide, celebrándose a continuación el Agustinas B-San Vicente Paül.

Sigue el Udyr A, en el grupo clubs, logrando victorias en todos los partidos y por tanto, aún con varias jornadas para llegar al final, es más que probable campeón.

La próxima jornada se disputará el sábado, con los partidos Montuiri-Udyr B, Collerense-Udyr A y L'Estel-Patronato.

Por lo que se refiere a infantiles y en su grupo primero, el Molinar logró una decisiva victoria en su visita al Agustinas Vivero A, conservando su imbatibilidad y apuntando como el más calificado favorito.

El sábado, se jugarán los siguientes encuentros:

Molinar-Agustinas Vivero B, Avante-Agustinas Vivero A, Udyr-La Salle y Agustinas Indioteria-Milagrosa.

En el grupo segundo, sigue manteniéndose la lucha entre Andraitx y Trinitarias C, aunque con ventaja para las primeras. Hoy, jugarán Agustinas Palma B-Andraitx, a las seis y cuarto y a continuación, Agustinas Palma A y Trinitarias A, mientras el Instituto-Trinitarias C se jugará mañana a las seis y cuarto.

**LOS GRUPOS DE PUEBLOS**

Aparte los grupos que comprenden equipos de Palma, existen otros con equipos de localidades



El Colegio de La Pureza, de Inca, participa con cuatro equipos infantiles, uno de los cuales es el que ilustra esta página.

del interior que igualmente están celebrando sus respectivas fases. Uno de estos grupos está compuesto por equipos de Manacor, aunque sentimos no poder ofrecer ninguna información sobre su desarrollo, ya que ninguna referencia ha llegado a nuestro poder.

Otro grupo está formado por equipos de Inca (cuatro del Colegio La Pureza), Montuiri (uno del Teleclub) y el Medina de San Juan, habiéndose jugado ya bastantes partidos —aunque no todos— pero que tiene decidido el primer puesto que ha sido para el Montuiri, gracias a su triunfo sobre Pureza B de Inca, por mayor diferencia de la que consiguieron estar en su pista, que se redujo a dos puntos.

**CAMPEONATO MASCULINO**

Ha finalizado el Campeonato escolar masculino en su primera fase, para juveniles, proclamándose vencedores en sus respectivos grupos, el Instituto en el primero y el San José en el segundo,

los cuales juntamente con el Campeón de Menorca y el de los grupos Inca y Manacor, disputarán en breve la correspondiente fase final de Baleares, ofreciendo hoy la clasificación de los dos grupos de Palma.

**TORNEO COCA-COLA**

El pasado jueves tuvo lugar la anunciada reunión para la celebración del Torneo Coca-Cola para masculinos y femeninos, así como para el Campeonato provincial de Minibasket femenino.

Como era de esperar, fue numerosa la inscripción, ya que en un principio la cifra total supera los ochenta equipos interesados en participar en las distintas categorías, si bien se acordó que la inscripción se cerraría definitivamente hoy al objeto de que mañana puedan confeccionarse los correspondientes calendarios y la próxima semana empezar las distintas competiciones.

Es necesario insistir sobre la necesidad de que todos aquellos

interesados en participar y que todavía no hayan efectuado la inscripción, la formalicen hoy mismo ya que como es fácil comprender no será posible su admisión después. En primer lugar para que la competición no pierda la seriedad que se le quiere dar y también por las dificultades que encierra el no disponer de fechas suficientes en el caso de tener que añadir otros equipos después, lo que no se admitirá bajo ningún concepto. Se advierte igualmente a todos los equipos de Club deben solicitar de la Federación, la oportuna conformidad como se acordó en la citada pasada reunión.

**RESULTADOS Y CLASIFICACIONES CAMPEONATOS ESCOLARES**

**MASCULINOS Juveniles**

Clasificación final

**Grupo I**

Instituto	10	8	0	2	573	406	16
CIDE	10	7	0	3	556	354	14
Montesón	10	7	0	3	571	458	14
Pio XII	10	4	0	6	477	524	8
Avante	10	4	0	6	405	423	8
S. Francis	10	0	0	10	260	677	0

**Grupo II**

San José	8	8	0	0	607	220	16
La Salle	8	7	0	1	661	307	14
L. Vives	8	3	0	5	298	372	6
E. Sindical	8	3	0	5	251	548	6
S. Cayetano	8	0	0	8	146	516	0

**FEMENINOS Juveniles**

1ª Categoría

**JUVENILES**

M. Alberta E.	31	-	Andraitx	34			
M. Alberta A.	25	-	Trinitarias	18			
Inmaculada	18	-	M. Alberta A.	22			
M. Alber. E	9	8	0	1	291	175	25
S. Corazón	9	7	0	2	208	155	21
M. Alber. A	10	4	2	4	180	199	20
Andraitx	9	4	1	4	293	161	17
Inmacula.	10	3	1	6	198	247	17
Trinitarias	9	0	0	9	122	355	9

**INFANTILES**

Hispania, 33 - Inmaculada, 14 Agustinas, 39 - Hispania, 33

Agustinas	7	7	0	0	219	132	21
Hispania	8	5	0	3	218	148	18
Inmaculada	7	3	0	4	124	159	13
M. Alberta	6	3	0	3	109	115	12
S. Corazón	8	0	0	8	92	198	8

**2ª Categoría JUVENILES**

**Grupo Colegios**

S. Vicente Paül, 6 - Agustinas A,	32
Inst. Manacor, 30 - S. Corazón,	59
S. Corazón	8 8 0 0 415 158 24
Agustinas A	8 6 0 2 301 155 20
Cide	6 5 0 1 168 100 16
L. Manacor	8 1 0 7 153 281 10
S. Vicen. P.	7 1 0 6 113 221 9
Agustinas B	7 1 0 6 105 340 9

**Grupo Clubs**

Patronato, 32 - Udyr B,	18
L'Estel, 37 - Collerense,	16
L'Estel	6 5 0 1 254 116 16
Udyr A	4 4 0 0 212 78 12
Patronato	4 2 1 1 92 84 9
Udyr	4 2 0 2 117 132 8
Collerense	5 0 1 4 111 173 6
Montuiri	5 0 0 5 39 242 4

**Grupo I**

A. Vivero A, 23 - Molinar,	23
La Salle, 30 - Avante,	18
Milagrosa, 17 - Ag. Vivero B,	24
Molinar	8 8 0 0 236 96 24
A. Vivero A	8 6 0 2 161 101 20
A. Vivero B	8 4 0 4 131 133 16
La Salle	7 3 0 4 115 159 13
Avante	8 2 0 1 115 196 13
Udyr	5 3 0 2 75 37 10
Ag. Indiot.	7 1 0 6 70 128 8
Milagrosa	5 0 1 4 65 108 6

**Grupo II**

Andraitx, 38 - Agustinas,	2
Andraitx	8 7 0 1 305 125 22
Trinitaria. O	7 6 0 1 273 130 19
Ins. Palma	7 5 0 2 195 135 17
Ag. Palma	8 2 0 6 111 272 12
Trinit. A	7 2 0 5 134 220 11
Agust. B	7 0 0 7 113 256 7

**DE LA MANO DE TATONO UN NUEVO ESCOLAR FRENTE AL C.D. PETRA**

CAPDEPERA DEPORTIVA

Como ocurre casi siempre cuando las cosas marchan mal, la cuerda se rompe por el lado menos fuerte. En fútbol esto se entiende por relevos de técnicos, y esto es lo que acaba de suceder en la sede del Escolar, Cesó Salvador Moll y ahora es Tatono bilidad de salvar al equipo de quien ha cargado con la responsabilidad de salvar al equipo de Capdepera de un caos que parece poco menos que inevitable, a menos que cambien mucho las cosas.

—¿Cambiarán las cosas?, le preguntamos al flamante nuevo asesor técnico, con rectitud de intención.

—Así lo espero yo.

—¿En qué clase de milagro confiarías?

—En el trabajo.

—Poco tiempo tienes, ¿no crees?

—Efectivamente. Las resoluciones debemos tomarlas sin demora. Hay que estar a la altura de las circunstancias.

—¿Tienes algo pensado?

—Voy a jugarle la carta de la juventud. Pienso dar entrada en el equipo a los juveniles Mansó y Cardiel.

—No será esto muy arriesgado

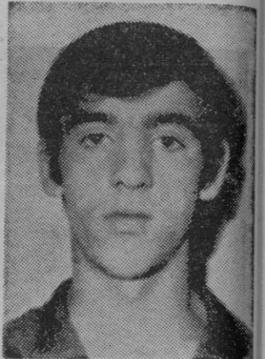
—Arriesgado lo es en estos momentos toda clase de medidas que tomemos. Lo que no podemos hacer es quedarnos de brazos cruzados en espera de que las cosas se arreguen por sí solas.

—Es de esperar que los nervios impidan dar el máximo rendimiento a los juveniles. ¿No crees?

—Yo confío en que el público sabrá comprender esto y con el aplauso unánime ayudarán a su pesar el handicap a estos muchachos. Es lo único que pido.

—Después de este 6-1 de Montuiri parece que el público está más dispuesto al abucheo que al aplauso, ¿lógico ¿no?

—Del resultado en contra del pasado domingo tengo la mayor parte de culpa yo, que dirigí el partido. Quise hacer experimentos para saber el terreno que piso.



Ahora todo será distinto. El Escolar tendrá un nuevo aire. De todas formas si el público quiere saber que lo haga a mi persona, pero que aplauda al equipo.

¿Será capaz este hombre de esta filosofía salvar al Escolar? Todos los que pensamos en el deporte balompéutico tenemos una ta el domingo en el campo. La trascendencia del choque con C.D. Petra requiere el calor de los dos.

A las 11 contendrán en el Campeonato de Liga juvenil los primeros equipos de San Juan y C.D. Escolar.

A las 4:30 de la tarde, la confrontación más comprometida de la temporada en este campeonato de I Regional, C.D. Petra-C.D. Escolar.

El grabado de Fotos Margaritas nos presenta hoy a Mansó, el "chorro" juvenil que entra en el primer equipo por la puerta grande. Suerte.

**Riego aspersión ELECTRICA PUIGCERCOS**

PRESUPUESTOS E INSTALACIONES EN CHALETS RESIDENCIAS - CAMPO GOLF - URBANIZACIONES etc

Calle Héroes de Manacor. 115 - Telef.: 212115 - 211097

la nueva moda PRIMAVERA 73 en

**MANILA**

Jaime III, 69 • Brossa, 12 • Galerías Avenida, 16 PALMA

con las últimas creaciones en prendas de lujo y prêt-à-porter de

**RODIER PARIS**

**NOGAT**

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Cc. matarratas NOGAT en polvo, grano y pasta fosfatada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas. Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG Ter. 16 Barcelona (13) recibirá un interesante folleto

TENIS DE MESA

TERCERA CATEGORIA POR EQUIPOS

SE AFIRMAN LAS POSICIONES

Una vez disputados los encuentros correspondientes a la cuarta jornada del Campeonato Provincial de Equipos de Tercera Categoría, vemos que los favoritos se están afirmando en las primeras posiciones, controlando de una manera clara la situación. Los resultados obtenidos han sido los siguientes:

Llevant, 5 - Accasor, 0  
C.N. Palma, 1 - Avante, 5  
Siglo XX, 5 - Seminario, 0

Así, se deduce que el representante de Artá, Club Llevant, continúa imbatido, manteniéndose líder. Su victoria sobre el Accasor, fue fácil, con 2-0 en cada partido. En Son Hugo, tan solo Del Valle pudo lograr vencer a su oponente Figuerola, obteniendo el punto de su equipo. El Avante, con esta victoria, se coloca pisando los talones al Llevant, al que tratará de desbancar.

El Siglo XX, sigue animoso, aunque necesita «malearse» un

poco más. Creemos que en individuales, sus componentes podrán lograr algunos triunfos.

La clasificación, por el momento, queda así:

1. Llevant,	12 puntos
2. Avante,	10 »
3. Siglo XX,	10 »
4. C. N. Palma,	6 »
5. Accasor,	6 »
6. Seminario,	4 »

Las posiciones, quedan así bien delimitadas, aunque el Siglo XX está empatado a puntos con el Avante; no obstante, tal y como se presenta la próxima jornada, creemos que este último va a destacarse, dejando a su oponente atrás.

Los encuentros para hoy, viernes, son los siguientes:

Siglo XX - Llevant  
Seminario - C. N. Palma  
Avante - Accasor

Todos ellos darán comienzo a las 20 horas.

J. M.

LA JORNADA DEPORTIVA EN MONTUIRI

JORDI SUÑE DEL EQUIPO DE I REGIONAL, AUTOR DE 4 GOLES

FALTA DE SERIEDAD EN LOS CAMPEONATOS FEMENINOS DE BALONCESTO

MONTUIRI. — (Crónica de nuestro corresponsal informativo). Los resultados obtenidos por los equipos de fútbol y baloncesto en la jornada del pasado sábado y domingo fueron:

**FUTBOL:**

Montui, 6 - Escolar, 1 (I Regional).  
Murense, 5 - Montui, 1 (Aficionados).  
Montui, 0 - V. Prensal, 2. (Infantiles).  
R. Serverense, 6 - Montui, 0 (Alevines).

**BALONCESTO**

Montui, 17 - Medina San Juan, 9. (Infantil femenino).  
San Juan senior, 27 - Montui juvenil, 17 (amistoso en masculino).  
Udyr «A» - Montui. No presentado árbitro (juvenil femenino).



MIRALLES SERVERA, el veterano jugador del C. D. Montui.

Sólo dos resultados positivos se obtuvieron de las siete confrontaciones deportivas en las que intervinieron conjuntos de la localidad. Como características primordiales de la jornada destacamos los cuatro goles que marcó Jordi Suñe del Montui, de I Regional, al Escolar. Esta referida al fútbol; mientras que en baloncesto sobresale el aspecto negativo que se viene sucediendo casi cada semana en la que no se presenta árbitro en los torneos organizados por la Sección Femenina.

**RECITAL DEL MONTUIRI «A»**

FRENTE AL ESCOLAR

Magnífico partido el presenciado en la tarde dominguera, con bastante público, que enfrentó al Montui «A» y Escolar de Capdepera.

El once local realizó unos extraordinarios noventa minutos marcando nada menos que seis



JORDI SUÑE, del C. D. Montui y autor de cuatro goles el pasado domingo.

tantos (las goleadas vemos que han sido factor también característico de la jornada balompédica).

Destacamos en este match la facilidad goleadora del interior zurdo local, Jordi Suñe que él solito marcó cuatro tantos y también el soberbio juego en el centro del campo de Miralles Servera que fue otra de las figuras de la tarde.

Los goleadores fueron Suñe (4), Vaquer, Miralles II y Sánchez, éste último por parte visitante.

CLARA VICTORIA DEL MURENSE

Por cinco tantos a uno venció el Murense «B» al Montui «B» en la penúltima jornada del campeonato de Aficionados.

A pesar de la amplia derrota nuestro amateur realizaron un buen partido, en especial en la primera mitad, y visto el desarrollo de la contienda creemos que fue excesivo el resultado. En la segunda parte les flaquearon las fuerzas debido al acoso local.

El Montui «B» alineó a Rodríguez, Ferrer II, Verger I, Gomila, Ferrer I, Cerdá II, Amengual II, Verger II, Sampol, Sastre y Mayol II.

El Montui alevín se desplazó a Son Servera para contender contra el Recreativo Serverense de la costera localidad levantina. Ganó el once local por seis tantos a cero, victoria corroborada por un excelente juego que nos admiró ya que parecía impropio de muchachos de tan corta edad. Nuestros pequeños no jugaron como en anteriores jornadas fallando la zaga en el marcaje.

Un detalle que nos sorprendió fue la numerosa cantidad de

público que acudió a presenciar el encuentro.

A las órdenes del Sr. Gomila Jaume, que no tuvo dificultad alguna dado el perfecto comportamiento de los jugadores, ambos equipos presentaron las siguientes alineaciones.

R. SERVERENSE. — Rosselló, Nebot, Servera, Emiliano, Alvaro, Servera II, Ballester, Lull, Massanet, Vives y Carrió (M. Servera).

MONTUIRI. — Matías, Fiol, M. Miralles, Oliver, Jaume, Bernassar, G. Mayol (Garau), Sampol III, G. Miralles (Cerdá), Ferrer IV y G. Verger.

Otro pésimo encuentro nos ofrecieron nuestros infantiles ante el Vinos Prensal de Consell, correspondiente al Campeonato de Mallorca, grupo Centro.

Solamente en los diez minutos iniciales demostraron buenas maneras, pero después nada en absoluto en todo el desarrollo de la lid. La escuadra visitante se aprovechó del mal juego local y venció con todo merecimiento.

SE ANIMA LA AFICION AL BALONCESTO EN SAN JUAN

En toda Mallorca es ingente la afición que existe y aumenta de cada día más por el deporte de la canasta. El pasado domingo, el equipo juvenil masculino de Montui se desplazó a la vecina localidad de San Juan, donde el baloncesto está tomando mucho auge, para realizar un amistoso contra un conjunto senior, con algún juvenil. Tras ir por delante nuestros representantes, al final se impusieron los de San Juan por 27-17.

SIGUE LA HISTORIA DE LA NO PRESENTACION ARBITRAL EN BALONCESTO

Creemos que los organizadores de los campeonatos de Mallorca de baloncesto femenino deben dar solución a esta continuada no presentación de árbitros para dirigir los partidos, tanto en juveniles como infantiles. El pasado sábado en ninguno de los dos encuentros en los que intervinieron nuestros clubs no se presentó árbitro.

Las juveniles se desplazaron a Palma para contender contra el Udyr «A», líder de la competición y sin lugar a dudas uno de los mejores equipos juveniles femeninos de Mallorca.

Al no presentarse el colegiado, arbitró el entrenador del Udyr juvenil masculino, quien tras realizar una esmerada labor en la primera parte; en la segunda se mostró excesivamente casero no pitando ni una sola personal al equipo de casa aspecto muy extraño en basket. Ni que decir que nuestras juveniles perdieron por amplio margen de diferencia. Derrota severa no atribuida solamente a la labor arbitral si no (es de justicia reconocerlo), a la soberbia actuación del excelente equipo del Udyr «A».

PESIMO PARTIDO DE LAS INFANTILES SOBRE EL MEDINA SAN JUAN

A pesar de salir vencedoras nuestras infantiles realizaron un decepcionante partido ante el Medina San Juan, en penúltimo match del campeonato de Mallorca de segunda categoría, celebrada en la polideportiva Es Dau.

El resultado de la confrontación fue de 17-9 favorable al Montui. Jugaron por el equipo montuirense: Pizá, Garcías, Vidal III, Gallard, M. Miralles, Moll, Garau y Verger.

Muy mejoradas encontramos a las jugadoras del San Juan en relación con la última visita a nuestra cancha.

TENIS

CONCURSO NACIONAL «II TROFEO COSTA D'EN BLANES»

Resultados de los partidos celebrados en el día de ayer.

G. Pujol vence a Godoy, por 6-1, 6-2.  
R. Lacy vence a A. Lacy, 3-6, 6-1, 6-4.  
A. Fuertes vence a A. Rufat por 6-4, 6-3.  
F. Tous vence a J. Albertí, por W.O.  
M. Garth vence a M. Nadal por 8-6, 5-7, 6-4.  
J. Valcanera vence a J. Sansó por 6-1, 6-2.

Pista 5: M. Garth contra A. Fuertes.  
A las 14 horas:  
Pista 5: F. Tous contra R. Rubio  
A las 15 horas:  
Pista 3: J. Sola-N. Miquel contra F. Tous-G. Pujol.  
A las 16 horas:  
Pista 5: J. Valcanera contra G. Pujol.  
A las 17 horas:  
Pista 5: J. Valcanera-A. Godoy contra R. Rufat-A. Roig.  
A las 19 horas:  
Pista 5: R. Lacy contra P. Maroto.

F. Tous-G. Pujol vencen a M. Onieva-J. Hidalgo por W.O.  
M. Nadal-V. Planells, vencen a J. Fernández-J. Birlanga, por 6-1, 6-3.  
R. Lacy-A. Lacy vencen a L. Sánchez-J. Forné, por W.O.  
J. Sola-N. Miquel vencen a B. Oliver-A. de Mendivil, por W.O.  
R. Rufat-A. Roig vencen a H. Saska F. K. Brevet, por 6-1, 6-1.  
J. Valcanera-A. Godoy vencen a J. Sansó-M. Reus, por 6-0, 6-1.

A las 20 horas:  
Pista 4: M. Nadal-V. Planells contra vencedor P. Maroto-R. Rubí, R. Gayá-M. Mora.  
Pista 5: R. Lacy-A. Lacy contra vencedor M. Vives-K. Liesgal, J. Abrines-J. Matas.  
Consolación Caballeros:  
A las 11 horas:  
Pista 2: M. Onieva contra J. Abrines.  
Pista 3: L. Sánchez contra H. Saska.  
A las 14 horas:  
Pista 4: B. Pujol contra A. Borrás.  
Pista 3: E. Blanes contra N. Miquel.  
Pista 2: A. Roig contra A. Ferragut.  
A las 19 horas:  
Pista 4: J. Matas contra M. Reus.

Orden de juego para hoy día 8 de marzo del 73.  
Individual Damas  
A las 11 horas:  
Pista 5: R. Levenbach contra L. Garth.  
Pista 4: C. Syrett contra A. Fuertes.  
Dobles e individual caballeros  
A las 13 horas:

AL LLEGAR AL NUMERO 1.500 DE

El Ruedo

la Revista de la Fiesta de los Toros prepara un NUMERO EXTRAORDINARIO

para subrayar esta fecha en el inicio de la temporada. Entre otros originales de interés insertará en su

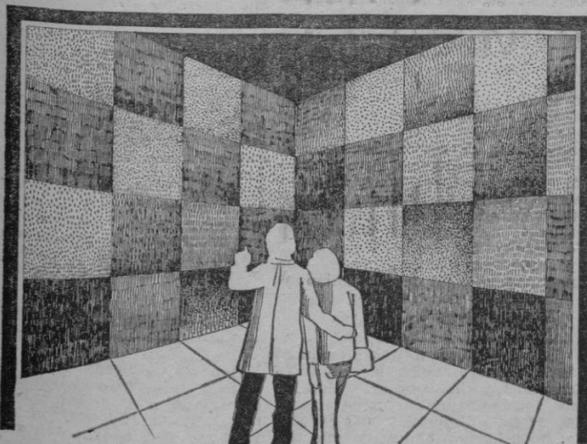
SUMARIO

- El Torero a lo largo de 30 años de nuestra vida.
- Periódicos Taurinos de España y su influencia
- Los Ases del Toreo en 1944 opinan sobre «EL RUEDO»
- Las dinastías toreras en sus últimos representantes
- Los imperios taurinos en el mundo de los negocios.
- Selección de artículos que dejaron huella: Francisco de Cossío, Camilo José Cela, Antonio Díaz Cañabate, Natalio Rivas, Carlos Arruza, José Flores «Amara», Rafael Gómez «El Gallo», José Bergamín, Luis Migue Dominguín... Una selección incomparable de firmas

Reserve su ejemplar del extraordinario de

«EL RUEDO»

EL DIA 20 DE MARZO



El confort está en su mano

Instale en sus suelos, paredes o techos PLACAS DE CORCHO «DECORATIVAS»

insonorizantes • antitérmicas • antihumedad

con revestimientos nobles (madera, cobre, aluminio, etc)

instalación rápida • sin obras

CONCESIONARIO

PAX S.A.

MARKETING DE LA CONSTRUCCION ARAGON, 110-112 NICOLAS DE PAX, 67-69 \* TELS. 227871-227557

«ALGO MAS QUE DECORACION»

**PUERTAS PLEGABLES PYRU**

en madera o plástico papeles pintados

**Persianas GRADULUX**

Comercial F.L.A.P.S.A

Massanet, 20 (travesía Olmos)

Tel. 210011 • Palma

**STYLSAF**

MOBILIARIO COMERCIAL

góndola

expositor con buchs

mostrador

vitrina

SOLICITE PROYECTO Y PRESUPUESTO SIN COMPROMISO A NUESTRO DISTRIBUIDOR

**TAD J. PUYALTO**

31 de Diciembre, 12 - Tel. 25 26 72. PALMA DE MALLORCA

INCA: CRISTALERIA RIPOLL - Lloseta, 17 - Tel. 286.

MANACOR: CASA BLAU - Avda. General Mola, 45 - Tel. 348.

IBIZA: MUEBLES IBIZA - Castilla, 17 - Tel. 30 17 01

MANACOR

Quedó inaugurado el servicio automático interior  
Esta noche, concierto en la Casa de Cultura

En la mañana del sábado, en el transcurso de una sencilla ceremonia que reunió a las Autoridades locales junto al Jefe Regional de la Telefónica, Sr. Castro, y otros cargos altos de la Compañía, tuvo lugar la inauguración oficial del servicio automatizado interior, cuyos efectos reales iban a tener comienzo a partir de la medianoche del mismo día.

Antes de que el Rdo. Sr. Párroco de los Dolores, don Mateo Galmés, procediera a la bendición de las nuevas instalaciones y local, el Sr. Castro pronunció un parlamento en el que quedaron puestos de relieve abundantes datos estadísticos relacionados con la nueva central.

La capacidad inicial es de dos mil líneas, con posibilidad de ampliación hasta las seis mil.

Esta previsto que la conexión automatizada con la capital, resto de la isla e incluso la península, tenga lugar en un plazo no superior a los dos meses.

La Compañía Telefónica ha precisado, para la mejora, de un capital de unos ciento diez millones de pesetas.

Tras la detallada y amena exposición del Sr. Castro, se procedió a la bendición y, seguidamente, a realizar una visita al centro, pudiendo comprobarse el perfecto montaje, así como el moderno sentido del confort que preside la zona destinada a atención del público.

Por su parte, el Alcalde Sr. Galmés, agradeció en breves palabras el esfuerzo realizado por la Compañía, del que ha derivado esta sustancial mejora para nuestra ciudad.

ESTA NOCHE, CONCIERTO

En el salón de conferencias y

conciertos de la Casa de Cultura de nuestra ciudad, (obra social de la Caja de Ahorros de Baleares), tendrá lugar esta noche, a las diez, la actuación del conocido concertista de guitarra y laúd Jesús Tutor, quien ofrecerá un nutrido programa de música barroca y española.

La entrada, según costumbre, será libre.

SE ADELANTA EL AULA

DE CULTURA CATALANA

Por permuta de fechas, el Aula de Cultura Catalana, que estaba previsto se celebrara en la Casa de Cultura el día 23 del corriente, tendrá lugar el próximo viernes, día 16. Dicha Aula estará a cargo del joven y conocido crítico mallorquín Damià Ferrà-Pong, quien disertará acerca de «L'avantguardisme plàstic a Mallorca», trabajo en el que viene largamente laborando, especialmente en lo que hace referencia a la recogida de datos en los que ha alcanzado un logro casi exhaustivo.

FERIAS Y FIESTAS

DE PRIMAVERA

La sección informativa de la comisión de Ferias y Fiestas de Primavera, sección que funciona hasta el momento de forma ejemplar y muy positiva, nos comunica haberse llegado a un acuerdo con el grupo de «Majorettes» de Mollet del Vallés, para que el simpático conjunto de muchachas se desplace a nuestra ciudad a ofrecer sus atractivas actuaciones de cara al público. A lo largo del nutrido programa que se está preparando, «Buen efichaje» éste de las «Majo-

rettes», que será sin duda bien comentado y recibido.

TRETZE

ALGAIDA

ROMERIA DE NTRA. SRA. DE LA PAU DE CASTELLITX

(De nuestro corresponsal). — Como todos los años, el martes inmediato posterior al Domingo de Pascua de Resurrección se celebrará, si el tiempo no se muestra adverso, la multicentenario ROMERIA DE LA PAU.

Metido entre los miembros de la Comisión Organizadora de los festejos, he podido ser testigo del trabajo que llevan a cabo para que la misma resulte más atrayente y por lo menos tan amena como en anteriores ediciones, lo cual creo que ya es pedir mucho. Sin embargo ellos, os comisionados, no regatean tiempo ni esfuerzo para ver de lograr sus anhelos.

Los primeros trabajos ya han recho su aparición por la sede social de la Comisión y ello, como es natural, ha producido entre sus miembros la consiguiente alegría viendo de este modo como sus esfuerzos empezaban a fructificar. Los cabos sueltos se van ligando uno a uno, por lo que es de esperar que su meta se vea coronada por el éxito más rotundo. La diversidad de actos a desarrollar precisa desde luego un buen timón para no perder ruta, pero he aquí lo curioso: ¿Quién es el timonel? Difícil de averiguar por la forma en que trabajan, ya que como en cierta obra que leí, su lema es "todos para uno y uno para todos". De verdad que da gusto vivir con ellos, su arduo trabajo, pues en sus manos lo difícil se trueca en fácil y lo imposible... bueno, entre ellos no existe este vocablo.

En la reunión que celebraron la pasada semana pude comprobar el estado avanzado en que se hallan todos los pormenores; los tres Trofeos, ya tradicionales, "Rosa d'Or" correspondientes a los mejores trabajos del Certamen Literario, en sus facetas de Poesía, Prosa y Glosat, están a punto de salir a la luz para luego ser expuestos en un céntrico escaparate de la localidad. Se recaban igualmente las Bases por las que se regirán los Concursos de Redacción, Carrozas y Raid Automovilístico. Se estudian las formas más eficaces para que la "Festa Damunt S'Era" resulte lo más amena posible. En fin, que cada tuercia en su tornillo, ¡Ah! y me consta también que, como en años anteriores, habrá abundancia de "pollastres i champán" para todas las carrozas concursantes y para la participación popular en los diversos actos a realizar "Damunt S'Era".

Los actos religiosos —misa solemne, sermón y besamanos a Nuestra Señora de La Pau— también merecen atención especial por parte de la Comisión, puesto que la finalidad primordial es que no decaiga ese fervor mariano de los algaidenses y hacer que, año tras año, brille más y más la Antorcha mariana de Castellitx.

Con estos propósitos y con un corazón como el que poseen estos "amigos de La Pau", les auguramos segura victoria.

FALLECIO EL HERMANO

JUAN ESTELA

Más conocido por el nombre "Fra Joan de Cura", el hermano Juan Estela Ginard TOR, falleció el día 25 de enero en el Santuario de Nuestra Señora de Cura, sito en nuestro territorio municipal. El Hermano Juan Estela había nacido en 1896, y recibió la llamada del Señor para retirarse a la vida eremítica, y al no poder realizar sus ideales de cenobita por motivos ajenos a su resolución, decidió entrar como hermano en la Tercera Orden Franciscana en 1916. Después de haber hecho profesión de sus votos, fue destinado en 1918 al Santuario de Cura, en donde desarrolló toda su vida religiosa.

Cuando "Fra Joan" subió al monte de Cura, el ahora renovado, reconstruido y remozado Santuario de su querida Madre del Cielo, "Fra Joan", además de volver a levantar las paredes de lo que antes fuera antigua escuela luliana, dándole su carácter de santuario, también asistió y realizó la restauración de la devoción de Mallorca a la Virgen de Cura, en el centro de la isla, durante los 55 años que duró su vida eremítica y franciscana en el monte de Cura.

Aunque suene a frase hecha, el Hermano Juan Estela, fue el hombre bueno, paciente y acogedor de todos, con penas y alegrías, combinando diestramente la recepción de peregrinos y huéspedes, con su trabajo de abañil en las casi segundas reconstrucciones, con las tranquilas y reposadas cuentas del Rosario mariano. El hermano Juan de Cura, era el

CAPDEPERA

Capdepera. (De nuestra corresponsalía literario-informativa). — Si toda mejora trae satisfacción, mucho mayor resulta cuando el radio de acción es de ámbito popular con ribetes de garantía y seguridad para un esperanzador futuro de toda la población capdeperina. Hoy Cala Ratjada se encuentra prácticamente levantada, como puede apreciarse en el grabado que presenta Fotos Margarita en

SUÑO CONVERTIDO EN REALIDAD

torno a una céntrica calle de las inmediaciones de la Playa de Son Moll y como ésta, suma y sigue en los contornos. Compresores, excavadores, palas y demás ruidosos motores constituyen la mayor atracción de turistas y nativos. Un sueño de muchos años en camino de convertirse en palpable realidad. Sabemos que la Compañía contratante tiene adquiridos terrenos para inmediatos sondeos para el servicio de agua potable y construcción de depósitos al efecto, cuya actividad ha venido hallando la colaboración del vecindario que facilita la labor de adquisición y matices.

AUTOMATIZACION

TELEFONICA

De fuente bien informada nos enteramos que Eléctrica Española desplaza un equipo entero de técnicos para el montaje de una nueva central telefónica, sita en Son Poca Paya, que D. m., entrará en funcionamiento en el mes de junio, con servicio totalmente automatizado en territorio nacional. El inmueble terminado ya, en unas líneas modernas dan a aquel bello recinto un toque de señoría y elegancia, completado con vegetación y jardinería.

SUBVENCIONES AGRICOLAS

En la Hermandad de Labradores nos informan sobre subvenciones con cargo al Ministerio de Agricultura para fomento y mejora de forrajes con superficies no menores de dos hectáreas en secano y una para regadío. Las cuantías establecidas quedan en alfalfa 1.000 pesetas por Ha. zulla en 2.500 y mezcla de trébol y vellido en 3.000 ptas. Ha. Los interesados pueden formular la petición en los impresos al efecto establecidos en la Delegación Provincial, Sección de Fomento del Productor agrario. CARNAVAL 1973

Bullanguería infantil y algún disfraz hemos presenciado durante este pasado Carnaval que ha hecho renacer recuerdos de antaño. Una tradición que ha pasado a la historia.

EXCURSIONISMO

La Delegación de Algaida de l'Obra Cultural Balear continúa sus quehaceres con el curso sobre información y prensa que dirige Andrés Feret y Antonio Tarabini colaboradores del colega "Diario de Mallorca". Sus clases sencillas y muy amenas son bien recibidas, prueba de lo cual es el aumento de asistentes de día en día.

Por su sección de excursionismo, está anunciada y preparada la salida (para el próximo domingo día 15) a Valldemosa, Cartuja y Ermita con un complemento vespertino a Sa Foradada.

Como notas importantes a destacar, cabe decir que se cuida con esmero el detalle de que en todas las excursiones haya visita a algún monumento de atención cultural, con visitas a edificios históricos; y también es destacable el que se tenga la intención de que personas de toda edad puedan participar en las salidas, dado el carácter combinado que se presenta, parte en autocar, y un recorrido voluntario a pie, según los gustos y posibilidades.

Además es también un dato curioso, y hasta ahora bien recibido, el que al empezar la ruta, se facilite a los participantes una o varias hojas, como dossier histórico del lugar o lugares a visitar, así como algunas canciones que puedan ser cantadas o aprendidas durante el viaje.

Esperamos que así como en anteriores salidas al Torrent de Pareis Castell d'Alaró, l'Ofre, ha crecido el número de participantes, que en esta salida al rincón casi oeste de la isla, también sean numerosos los que se beneficien del recorrido. En su día les informaremos de otra salida a l'Avenç de Son Pou, de Santa María del Camí, que parece será la meta próxima a realizar; asimismo les informaremos de las demás actividades que esta Delegación Cultural de Algaida prepara para esta primavera de 1973.

NUEVO COMERCIO

Faltaba ciertamente en nuestro lugar un establecimiento en donde uno pudiera escoger algunos muebles o conjuntos completos para la disposición de los nuevos hogares, o para el remozamiento de las actuales viviendas, cosa que está hoy en boga señalando el alza en el nivel de vida. La casa comercial "Muebles Nadal" conocida por "Ca'n Cifre", que lleva más de 10 años en Lucmajor, ha instalado una sucursal en la calle Laberinto de nuestra localidad, con un extenso mostrador de muebles, lámparas, cuadros y elementos decorativos, con diferentes estilos, calidades y precios para todos los gustos, ampliando pronto el comercio a elementos electrodomésticos, completando la gama de componentes para montar toda la vivienda. Su propietario don Sebastián Nadal Ballester está totalmente satisfecho de la acogida que el pueblo de Algaida le ha dispensado ya, en el corto período que lleva entre nosotros. Le deseamos acierto y prosperidad.

TIEMPO PENITENCIAL

Con la imposición de ceniza llegó también la Santa Cuaresma de hogano, cuyos ejercicios quedan también reducidos a unas bien gradadas conferencias con nuevos estilos y matices.

DE VIAJE

Luego de asistir en el Nou Camp del C. F. Barcelona al partido de Liga del pasado domingo, han regresado don Sebastián Pascual, don Pedro Masanet, don Sebastián Rosselló, don Juan Pascual, don Pedro B. Fernández y don Clemente Terrasa.

Procedente de Buenos Aires hallan entre nosotros con la intención de pasar unas vacaciones entre amistades y familiares de Adolfo Roldán, acompañado de su esposa doña Antonia Lluís. Bienvenidos.

DESTINO

Por la superioridad ha sido destinado al Regimiento de Infantería de Menorca el Capitán don Nicolás Moll Ramis, al que deseamos muchos aciertos en su mandato militar.

BODA

En la Ciudad Condal contrajeron nupcias matrimoniales el pasado día 15 nuestros particulares amigos don Jesús Gurb Ausió con la señorita Victoria Gómez Cruspineda. Los felices consortes que en conjunto suman 121 años, han fijado su residencia en Capdepera. Felicidades amigos.

NECROLOGICA

En Cala Ratjada, donde actualmente tenía fijada su residencia ha fallecido doña Catalina Riera Ginard, que contaba 82 años de edad. Persona muy estimada por sus dotes cristianas su muerte ha sido sentida, constituyendo las exequias fúnebres una manifestación de dolor popular. Recibid desde estas columnas de "BALEARES", sus apenados familiares el testimonio de nuestra condolencia más sentida, E. P. D.

MARRATXI

EMOTIVA DESPEDIDA DEL ECONOMO D. RAFAEL JUAN

El pasado domingo el pueblo de Pont d'Inca vibró de entusiasmo con motivo de la partida del Cura Párroco don Rafael Juan y Mas, el cual por haber cumplido la edad reglamentaria, deja la Parroquia después de 42 años de fecundo apostolado.

En la tarde de dicho día, un repique de campanas, alegre y triste al mismo tiempo, congregó en la Plaza de la Iglesia a un inmenso gentío ávido de patentificar al que hasta ahora ha sido nuestro Pastor el testimonio de su estimación y agradecimiento.

Las autoridades locales, juntamente con la Corporación Municipal y el Consejo local del Movimiento, al frente de las cuales figuraban el Alcalde D. Guillermo Vidal y el Juez de Paz don Gabriel Moyá, se dirigieron a la Casa Rectoral en donde el Alcalde procedió a imponer a don Rafael un escudo de nuestro Municipio. El escudo, en oro, lleva en su reverso una sentida dedicatoria. El señor Vidal en un corto parlamento ofreció el obsequio en nombre del Ayuntamiento. El homenajeado agradeció profundamente tal deferencia, diciendo que, pese a considerarla inmerecida, la ostentaría con orgullo y que sería un recuerdo permanente del municipio de Marratxi.

A continuación se leyeron unos versos alusivos a su persona y a su labor pastoral, de cuyos versos es autor don Rafael Ribas.

Acto seguido se formó una nutrida comitiva que se dirigió al templo para celebrar la santa misa. Antes de empezar el acto el Vicario don Guillermo Ramis procedió a dar cuenta del importe de la recaudación destinada al homenaje que arrojó la cantidad de 61.000 pesetas, con las cuales, entre otras cosas, se ha adquirido un estupendo órgano, eléctrico que estuvo expuesto en el presbiterio y que acompaña los cánticos del oficio. Seguidamente leyó una carta del Obispo Administrador Apostólico Mon. Ubeda, en la que felicitaba al Economo por su jublación y le exhortaba a continuar sus trabajos apostólicos en su merecido retiro en Porreras.

Seguidamente empezó la santa misa que don Rafael concelebró con los Rvdos. señores don Juan Ferrer, don Sebastián Planas, don Jorge Font, don Baltasar Morey, don Julián Cifre, don Juan Soler, don Miguel Ramón, don Bartolomé Reinés, don Rafael J. Mestre y don Guillermo Ramis. En la homilía el celebrante, con emoción perfectamente controlada se despidió de

sus feligreses, teniendo un sentido recuerdo por los vicarios cooperadores de la Parroquia, especialmente por don Francisco Vallcaneras, fallecido, con el cual compartió su labor parroquial por espacio de 14 años. Terminó su parlamento agradeciendo a las autoridades y pueblo las atenciones tenidas con él, pidiendo a todos que recibieran a su sucesor don Lorenzo Galmés con simpatía y respeto, el cual hará su presentación el próximo sábado en la misa vespertina y misas del domingo.

El Coro de niñas cantoras cantó la misa alternando con el pueblo.

El acto terminó con un besamanos de despedida, saturado de emoción y de alguna lágrima furtiva, que se prolongó por espacio de una hora y media.

Desde estas columnas, nuestra cordial enhorabuena al pueblo de Pont d'Inca que con su corazón noble y generoso ha hecho posible tal homenaje, al mismo tiempo que deseamos a don Rafael que Dios le conceda largos años de vida para que, allá en Porreras disfrute de un merecido descanso, y como un simple "capellán" siga ejerciendo su ministerio sacerdotal.

SERVICIO TELEFONICO

AUTOMATICO

El jueves día 1 se llevó a efecto la inauguración del teléfono automático en las barriadas de La Cabaneta y Portol, quedando así automatizado todo el término municipal.

A las 12 de dicho día el Alcalde don Guillermo Vidal, acompañado de los tenientes de alcalde señores Calafat y Crespi, y del Secretario de la Corporación señor Riera, estando presentes don César Moros, Subjefe Regional de la Telefónica y el señor López Rubio, Jefe de Tráfico, procedió a efectuar una llamada al Gobierno Civil, saludando al Oficial Mayor don Jaime de la Portilla y manteniendo con él una cordial conversación.

Seguidamente el señor Moros nos informó detalladamente de las características de la nueva central tipo P. C.—32, con capacidad inicial de 200 abonados, ampliamente hasta 1.400 líneas, quedando de este modo perfectamente asegurada la demanda de futuros abonados.

Finalmente se sirvió un vino español, brindando por la prosperidad de la Telefónica y del municipio de Marratxi.

JAIME RIBAS

SON SERVERA

OPOSICION DEL AYUNTAMIENTO AL PLAN GENERAL DE ORDENACION COSTERA

Son Servera. (De nuestro corresponsal Bernardo Galmés). — Nuestro Ayuntamiento en la sesión extraordinaria del día 2, entre otras cosas fue tomado el siguiente acuerdo:

Oponerse a la delimitación del Plan General de Ordenación de la Zona Costera y proponer sean eliminados del régimen de la riqueza urbana aquellos terrenos rústicos que, aunque incluidos en aquel Plan, no disponen de vías pavimentadas ni de los otros servicios básicos indispensables, cuyos terrenos podrán ser afectados por el nuevo régimen a medida que vayan redactando y aprobando los correspondientes Planes Parciales de Ordenación. En cambio, estar conformes con todos aquellos otros terrenos que ya han sido objeto de Ordenación y se hallan incluidos dentro de aquel Plan General.

Dicho acuerdo nos parece acertado por la experiencia vivida por varios vecinos agricultores de nuestra villa que poseen terreno en el término municipal de Manacor en el predio "Sa Gruta" y con dicho acuerdo nuestro Ayuntamiento no persigue otro fin que defender los intereses de nuestros vecinos.

LAS DOS NUEVAS AULAS

Se terminaron el pasado sábado las dos nuevas aulas de la Escuela de nuestra villa, con estas dos aulas se da cabida a un respetable número de alumnos y más espacio a dicho Centro educativo que tan necesitado de él está.

LUZ EN EL CAMPO

MUNICIPAL DE DEPORTES

En una nuestras visitas al Cam-

BACHES

Si en nuestra crónica sólo hemos hablado de mejoras también tenemos espacio para hablar de problemas y este es uno que nos incumbe a nosotros y a todos los vecinos.

Es imposible que los encargados de la mejora de carreteras nos hayan percatado de la gran multitud de baches que hay en la carretera Son Servera - Costa de los Pinos. Los baches hacen imposible la circulación de vehículos a motor ya que su magnitud es considerable. Esperamos que los encargados de solucionarlo nos hagan eco de esta llamada en un más breve espacio de tiempo posible.

POLIGONO POLIDEPORTIVO

Una vez aceptada la propuesta que en su día hizo el Delegado de la Juventud don Antonio Peñafor para la construcción de un Polígono Polideportivo en nuestra villa, nos han informado que han surgido problemas de espacio, que retrasará cierto tiempo el principio de las obras. No dudamos que pronto se solucionará este contra tiempo.

SI TIENE UD. AMBICIONES...  
UD. PUEDE GANAR MUCHO DINERO EXTRA CON EL TURISMO (este año y todos los años).

¿Cómo? Participando en algo nuevo en España, puesto en práctica y con éxito en casi toda Europa, y que nada tiene que ver con pisos, terrenos, máquinas, ventas, etc.

En algo totalmente montado y apoyado por expertos en la rama turística para un limitado número de componentes. Es imprescindible un mínimo de 96.000'— Ptas. (recuperables) para financiarse, mediante convenio mercantil con su banco.

Para información escriba a:

**TRAVEL INVESTING, S.A.** Balmes, 262  
Tel.: 228 90 09  
Barcelona, 6.

**LOS ESTILKOLAS**

**OTRO FILM DE MINELLI Y UNS. W.**

**Comenta: CINEFILO**

**«BASTARDO VAMOS A MATAR»**

(CHACO)

**ASTORIA** Producción: I.C.A. (Roma). — Guión: G. Garrone y L. Mangini. — Director: Luigi Mangini. — Fotografía en Eastmancolor. — Escenografía: G. D'Ennio. — Música: Carlo Rusticelli. — Montaje: Carlo Ralli. — Intérpretes: George Eastman (Chaco); Lincoln Tate (Gringo); Antonella Steni (Asunción); Franco Lantieri, Furio Menicori, Renzo Capitani, Tomás Riera. — Distribución: Procinor. — Duración: 82 minutos.

Las mujeres son la perdición y la salvación de Chaco, un pobre diablo amante de la vida y de la libertad que siempre debe andar huyendo.

Yo creo que los autores de este film han tanteado la suerte para ver si pueden convertir a Chaco en un personaje más de una de tantas series de este "western" actual, parodia de sí mismo.

Un tímido intento, desde luego, que resiste cualquier análisis y que si a veces resulta agradable es

por su informalidad absoluta y el desenfado con que están captados algunos tipos, especialmente el central. Por lo demás la realización no es nada rigurosa.

Chaco es apresado y liberado infinidad de veces, no quiere usar revólver pero es lo suficientemente astuto para sobrevivir y... salvarse de la sogá del matrimonio.

**Imusica**

CIRCULO MEDINA

**CONCIERTO A CARGO DEL LAUDISTA Y GUITARRISTA JESUS TUTOR**

Tal como se ha venido anunciando, hoy a las 8 de la tarde, se celebrará el concierto a cargo del gran concertista Jesús Tutor.

El programa que va a interpretar está compuesto por obras de los siguientes autores:

Pavana muy llana para taffer, de Diego Písador.

Diferencias sobre «Guárdame las vacas», de Luys de Narváez.

Fantasia que contrahace la harpa de Ludovico, de Alonso de Mudarra.

Cuatro gallardas de Jhon Dowland.

Suite de danzas S. XVII Español, de Gaspar Sanz.

**II PARTE**

Preludio I de Heitor Villalobos.

Estudio I de Heitor Villalobos.

Preludio IV de Heitor Villalobos.

Chorros de Heitor Villalobos.

Nocturnal de Benjamin Britten.

Homenaje a Tárrega, Garroín y Soleares, de Joaquín Turina.

Leyenda (Asturias) de Isaac Albéniz.

El concierto como de costumbre será público, y tendrá lugar en el Círculo Medina, Avda. Jaime III, 144.

Se ruega el máximo de puntualidad.

**«CON EL LLEGO EL ESCANDALO»**

**AUGUSTA**

T.O.: Home from the hill. — Producción: Sol C. Siegel para M.G.M. - 1959. — Guión: Harriet Frank e Irving Rabeitch sobre la novela de William Humphrey. — Fotografía (Metrocolor-Cinemascope): Milton Krasner. — Música: Bronslan Kaper. — Dirección artística: George W. Davis y Preston Ayer. — Montaje: Harold Key. — Intérpretes: Robert Mitchum (Wade Hunnicut); Eleanor Parker (Hannah Hunnicut); George Peppard (Rafe); George Hamilton (Theron); Everett Sloane (Alburt Halstead); Luana Patten (Libby); Anna Seymour (Sara); Constance Ford (Opal); Ken Renard, Ray Tea. — Distribución: Izaro. — Duración: 132 minutos.

La equivocada actitud frente a la vida de Wade Hunnicut y su esposa Hanna, ha destruido un hogar que pudo ser feliz. Rafe, que vive a la sombra de un padre que no quiere reconocerle, es otra víctima de los actos ajenos.

Esta es la segunda película de Vincente Minelli que se repone con honores de estreno durante esta semana. Si añadimos "Castillos en la arena", proyectada hace poco tiempo, vemos cómo por caprichos de la distribución, hemos podido asistir a un corto ciclo de la obra de este realizador que tan poco se prodiga en los últimos años.

"Con él llegó el escándalo" es una obra muy sólida, muy cuidada en su puesta en escena, algo desconcertante en su temática y con todos los ingredientes melodramáticos y golpes de efecto para que su proyección nunca pese durante sus dos horas y media largas de proyección. Esto ya se por sí es un elogio considerable pues no ocurre muy a menudo.

De una forma deliberada Minelli desorbita unos valores humanos básicos durante muchos siglos. El rico terrateniente es como un caballero de la Edad Media que exige unas pruebas de valor que cree condensadas en a caza. Quiere sentirse orgulloso de su heredero mantiene al hijo ilegítimo como escudero, sienta a su mesa a sus vasallos y la esposa, endurecida por las infidelidades de su marido, conserva la dignidad exterior de un hogar aunque no se deje avasallar por el gran señor.

De esta forma cobran categoría de símbolo las armas y los trofeos y sobrepasan lo real las magníficas secuencias de la caza del jabalí. El machismo, más que la honrría, dirige unas actitudes cuyas consecuencias son la infidelidad otras personas. Conocerán sus efectos no sólo los más próximos sino aquellos que no vemos pero que amenazaron la vida del hombre poderoso.

La habilidad de Minelli libera en parte al film de otras exageraciones y, entre ellas, la generosidad a toda prueba del hijo ilegítimo que no parece conocer lo que es resentimiento.

Como es característico en la obra de Minelli los detalles ambientales refuerzan el dramatismo de la historia, tanto unos decorados que dan la impresión de ser algo más que eso y los planos del bosque, fantasmagórico con las emanaciones sulfurosas.

Bien llevada la progresión dramática de un relato que en otras manos pudo causar efectos totalmente opuestos, buena la interpretación en líneas generales y excelente la de Robert Mitchum, Eleanor Parker y Everet Sloane.

**EXCURSION A SA VOLTA DES PUIG ROIG**

El próximo domingo día 11, el Club Avante, del Hogar Parroquial San Miguel, organiza una excursión a Sa Volta des Puig Roig.

Todos los que deseen asistir, pueden inscribirse, por las tardes, en el Club Avante, Calle del Real número 10.4.º (Edificio San Miguel).

**1890 - 1925 Los años más salvajes y violentos de la historia de América**

**METROPOLITAN PALACE MAÑANA ESTRENO 70mm**

De las polvorientas llanuras surge un nuevo héroe del legendario Oeste

**PAUL NEWMAN**

EN UN FILM DE **JOHN HUSTON**

**EL JUEZ DE LA HORCA**

JACQUELINE BISSET · TAB HUNTER  
JOHN HUSTON · STACY KEACH  
RODDY McDOWALL · ANTHONY PERKINS · VICTORIA PRINCIPAL · ANTHONY ZERBE  
Y **AVA GARDNER**

MUSICA DE MAURICE JARRE · GUIÓN DE JOHN MILIUS  
PRODUCCION POR JOHN FOREMAN · DIRIGIDA POR JOHN HUSTON  
ES UNA PRODUCCION FIRST ARTISTS PARA NATIONAL GENERAL PICTURES

Se había nombrado «JUEZ»... con un libro de leyes bajo el brazo, un revólver en el cinto... ¡Y una sogá en la mano!

¡LA ACCION Y LA VIOLENCIA RESTALLANDO EN CADA PLANO DE UN «WESTERN» HECHO DE RUIDO Y DE FURIA!

(Sólo para may. 18 años)

Hoy - último día **DRACULA Y LAS MELLIZAS**

**programas para hoy**

**TEATRO**

**SALA MOZART.** — A las 7:30 tarde y 10:30 noche: Compañía «LA CUADRA» Sevilla con la obra «QUÉJIO».

**SALAS DE ARTE Y ENSAYO**

**RIALTO.** — (Arte y Ensayo). — Desde las 4: AGOSTINO Ingrid Thulin y John Saxson. Director: Mauro Bolognini. (Mayores 18 años).

**SALAS DE CINE**

**ASTORIA.** Desde las 5

«CHACO» (BASTARDO, VAMOS A MATAR), con George Eastman. Dtor. Luigi Mangini, en color; y «BLUB» en color. — (May. 14 años y menores acompañados)

**AVENIDA.** — (Climatizada). — Desde las 3:15: (Todd-Ao). — «CASATE CON UNA SUECA Y VERAS...», con Lando Buzzanca, Pamela Tiffin. Dtor.: Steno, en 70 mm-color; y «CERCO DE TERROR», en color. — (May. 18 años).

**AUGUSTA.** — Desde las 3: «CON EL LLEGO EL ESCANDALO» en scope-color, con Robert Mitchum; y «CHARLOT EN LA EDAD DE PIEDRA». — (Aut. mayores)

**TEATRO BALEAR.** «LA VIOLETERA», con Sara Montiel y Raf Vallón. Complemento: «ATAQUE AL CARRO BLINDADO». May. 14 años.

**ABC CINEMA.** Hoy desde las 3, sesión continua. «EL PISTOLERO QUE ODIABA LA MUERTE», Anthony Stiffen. Eastmancolor. Complemento: «EL PADRE MANOLO», Manolo Escobar, Miguel Liger. Superscope. Eastmancolor. Aneurizada mayores 14 años.

**SALA BORN.** (Climatizada). — Desde las 3:15: «COMO UN TORRENTE», Frank Sinatra. Complemento «DOS PISTOLEROS Y UNA INSIGNIA».

**CAPITOL.** «EL ESTRANGULADOR DE BOSTON», en scope-color, con Tony Curtis; y «OJOS VERDES RUBIA Y PELIGROSA», scope-color, con Kim Novak. — (May. 18 años)

**CINE ALEXANDRA.** — Desde las 3: «ASALTO AL ULTIMO TREN» con George Peppard; y «LOS INDOMABLES», con Charlton Heston y Geraldine Chaplin.

**ARLEQUIN.** — Hoy no hay función. — Mañana: «BANDOLERO», con James Stewart y Raquel Welch, en scope-color; y «AMOR A TODO GAS» con Peret, en color. — (May. 18 años)

**FANTASIO.** — Desde las 3: «LA NOVIA ENSANGRENTADA» con Simón Andreu; y «QUE OSAS TIENE EL AMOR», con Peret.

**Sesiones continuas desde las 3:** «UN DIAMANTE AL ROJO VIVO», Vistarama-color, con Robert Redford y George Segal; y «MISION SUICIDA», color, con Lloyd Bridges. — (Mayores 14 años)

**JAIME III.** — (Climatizado). Desde las 3: Segunda semana: «MATAR EN SILENCIO», Silva Koscina. Dtor.: Giuseppe Rolando, color; y «ALGUIEN ESTA DETRÁS DE LA PUERTA», Charles Bronson y Antony Perkins, en color. — (May. 18 años)

**LIRICO PALACE.** — (SUPERAMA). — Desde las 3: «CABARET», con Liza Minnelli, color; y «EL FIEL SERVIDOR». — (May 18 años)

**METROPOLITAN.** — Desde las 3:15: «DRACULA Y LAS MELLIZAS», con Peter L. Singh Dtor. John Hough, color; «LOS HOMBRÉS LAS PREFIEREN VIUDAS», con María Mahor, en color. — (May. 18 años)

**MODERNO.** — (De miércoles a domingo) «NO BESARAS A UN EXTRANO», en color; y «ENTRE DIOS Y EL DIABLO», en scope-color. (Aut. mayores)

**PALACIO DE LA PRENSA.** — Desde las 3: «EL CORSARIO NEGRO», en scope-color, con Terence Hill; y «LA NOVICIA REBELDE», scope-color, con Rocio Durcal. — (Tot. menores)

**RIVOLI.** — (Climatizado). Desde las 3:15: Tercera semana: «FRENESI», un film de Alfred Hitchcock, en color; y «FESTIVAL COMICO». — (Mayores 18 años)

**SALAS DE FIESTA**

- \* CLUB LOS VALLDEMOSA (ack el Negro). — Cada noche, Jayne Marqués «Folk 5» y Paco Ballinas con Notas Blancas
- \* CABALA. — Todas las noches baile con «Los Millonarios Hasta las 4 madrugada»
- \* CASA VALES. — Todos los días baile y atracciones
- \* EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- \* PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos
- \* TAGOMAGO. — Abierto todas las noches Baile y atracciones
- \* TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones
- \* TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones
- \* CLUB LUTINO (Las Jaravillas). — Baile todas las noches hasta las 3:30
- \* LORD WILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos»
- \* S'ESCAR. — Todas las noches: Baile y atracciones
- \* SCORPIO (Discotheque El Arenal). — Cada noche «Los Beta» y discoteque
- \* OH SUSANA (Night Club). — Centro Comercial Solivera-Magalluf. — Baile y atracciones todas las noches de 10 noche a 4 madrugada

**PELOTA NACIONAL**

**FRONTON BALEAR.** — Desde las 3. — Local dotado de calefacción. — Partidos Trío Quinielas. — Entrada GRATIS

**diganos Vd. algo**

**DON GONZALO I,  
REY DEL «PA AMB OLI»**

«SABIAMENTE DEJE QUE LA «PAMBOLIADA»  
SE CASARA CON EL JAMON SERRANO»



Gonzalo I, el rey del «pa amb oli» extiende sus dominios sobre la isla.

—En tus dominios nunca se pone el sol ¿por qué?

—Porque siempre busco los lugares soleados... Ahora, un brote más, en el Arenal, en el lugar llamado Las Cadenas, de la carretera militar... Y ya serán tres nuestras cosas imperiales del «pa amb oli»... La familia va creciendo, y si quisiera aun crecería más... Hemos recibido proposiciones para hacer llegar nuestros dominios en Magalluf, en los bellos paisajes de Bahía-Palma, y en los no menos hermosos de Son Dameto de Baix; y en Paguera, Porto Petro, Puerto Pollensa... Pero, no se puede ir tan de prisa, y además, a ti te lo digo porque eres mi amigo, ya empieza a sentir el peso de la corona y el cetro, y es por esto que he nombrado un primer ministro extraordinario, que es Angel López, un artista también, creador de helados y de unas tartas de elaboración ca, sera que son una pura delicia, un fabuloso complemento del «pa amb oli» de mi creación.

—En este mesón, que parece el de Putarelli, quiero hacerte una pregunta especial.

—¿Que deseas saber?

—¿Que supone para ti la figura de don Gonzalo Ulloa?

—Para mí supone que don Gonzalo era un hombre recto, chapado a la antigua, muy celoso de su tesoro más preciado, su hija Inés... Si quieres que complete mi respuesta te diré que yo me siento un poco reflejado en la figura de mi tocayo... Sí, porque como una hija mía muy querida es la exaltación universal lanzada por mí del «pa amb oli».

—¿Caramba, don Gonzalo!

—Pero hay una diferencia, bastante notable.

—¿Cosa es.

—Que Ulloa no permitió que doña Inés se casara con su adorador, don Juan, y en ese punto fue donde metió la pata... Yo, sabiamente, y permitiendo la inmodestia, he dejado que la «pamboliada» se casara con el jamon serrano... Sí, he permitido que la máxima expresión masculina de la «pamboliada» fuera el jamon, gran conquistador de paladares, y de ahí el magnífico, el soberbio, el delicioso matrimonio que integran esos dos exquisitos manjares.

—A los que hay que añadir el vinillo de Jumilla, o el de Rioja.

—Y el tomate de Algaida Montuiri.

—Cuéntame, para terminar tu última anécdota.

—Te contaré una que nada tiene que ver con el «pa amb oli»... Fue en Rusia, exactamente en Stalingrado, en un viaje de turismo que hicimos mi esposa Catalina y yo... Ya sabes como me gusta vestir, siempre de un modo un poco estrafalario... En ese viaje llevaba bigote a lo ruso para hacer los honores a aquella gente, y mi esposa y yo íbamos tocados además con gorro de piel de marta, al estilo del país, y ocurrió que a la salida del hotel, del mismo Hotel Stalingrado un señor con pinta inequívoca de americano nos sacó varias fotografías y después vino a darnos las gracias... En inglés nos dijo que estaba muy contento de haber impresionado de varias fotografías de una típica y auténtica pareja rusa.

—¿Que respondiste tú?

—Nada no quise matar su ilusión.

—Por un momento, Gonzalo I. fue un rey comunista.

CALDENTEY

## Biblioteca

CONGREGACION MARIANA

### CRECIENTE EXITO DE LOS «COLOQUIOS DE JUVENTUD»

EL FUTURO PROFESIONAL FUE OBJETO DE LARGO E INTERESANTE DEBATE

#### HOY, JORNADA FEMINISTA

Si la jornada inicial de los coloquios no dió de sí todo aquello que hubiera podido ser, y el tema que constituye para muchos la madre del cordero de los males de la sociedad actual, no fue quizás salvo una oportuna precisión de Janer Manila, más realista en sus apreciaciones, un desideratum de aciertos, si dió al menos la oportunidad de conocer posturas bien apreciadas y definidas frente a una misma problemática, y tasar la medida y valor del diálogo, que siempre correcto encabezó una semana que promete a medida que avanza, mejores resultados.

#### UNIVERSIDAD

Tema difícil en estos momentos en que nuestra vecina Barcelona atraviesa en este campo una profunda crisis, en que Palma, ha sufrido en sus propios centros salpicaduras, y en que es general, más allá de Berkeley y La Sorbonne, movimientos ahora aejados en el tiempo— el descontento juvenil frente a sistemas docentes e instituciones universitarias.

El diálogo montado en torno al futuro de nuestra universidad, dirigido por Alberto Saoner, resultó interesante, positivo y encauzó la semana de coloquios bajo un nuevo prisma.

Participaron en él Bartolomé Barceló y Miguel Ferrer Florez, catedráticos; Félix Fons, profesor de Derecho; Antonio Roig, decano de la Facultad de Ciencias y Pedro Palou y Maite Salleras, universitarios.

No hubo en el transcurso de las ponencias total acuerdo en las opiniones, pero éstas sufrieron un acercamiento en el diálogo posterior. Resultó un diálogo esperanzador y equilibrado, con presencia de posturas justas, medidas y fruto de la experiencia. No se produjo un insalvable foso entre educadores y educados y entre profesores y alumnos, y sí un acercamiento en la postura, perfectamente centrado en la labor de la universidad, sus fines, sus sistemas de educación, e incluso sus limitaciones.

Los problemas que afectan a la universidad, de profesorado, investigación, espacio y masificación, salieron a luz y la Universidad de Mallorca, ese embrión universitario, fueron pacientemente estudiados.

— \* \* —

#### HACIA UN FUTURO PROFESIONAL

Los coloquios abordaron ayer, en tercera jornada, la problemática del joven frente al panorama profesional del futuro. La mesa estuvo nutrida por hombres pertenecientes a profesiones liberales, hombres jóvenes en su mayoría: Manuel Cabello, arquitecto; Antonio Llompard, ingeniero; Bartolomé Nadal, médico; Luis Terrasa, abogado, y como en las demás jornadas, dos universitarios, Gabriel Cánaves e Isabel del Valle.

El tema de la jornada ofrecía una amplia gama de posibilidades que fue apurada por los coloquiante, un status social cerrado, recibió los embates de los más jóvenes, quienes acusaron la falta de posibilidades que existe en gran número de cargos para acceder a un correcto desempeño de la profesión.

La temática se centró preferentemente, en cuestiones relacionadas con profesiones liberales, quedándose un poco al margen cuestiones relacionadas con el mismo tema en el ámbito puramente laboral.

El coloquio fue largo, denso, como los anteriores, y existió mucha participación de parte de los asistentes.

Actuó como moderador Fernando Rodríguez, abogado y economista.

Después de esta jornada, restan aún dos que pueden deparar un mayor interés: «El papel de la mujer ante el futuro», magnífica oportunidad para que las feministas expresen sus inquietudes, y la «Participación de la juventud en el orden socio-político».

#### PROGRAMA PARA HOY

«PAPEL DE LA MUJER ANTE EL FUTURO».

D. Octavio Aguilera, profesor.  
Nieves García, arquitecto.  
Maruja Saiz, presidenta de la Asociación de Amas de Casa.  
Isabel Tapias, licenciada en Letras.  
Antonio Servera, empresario.  
Jaime Suau, funcionario.  
José A. Triay, marino mercante.  
Luis Piña, universitario.



### LOS CINCUENTA NUMEROS DE «ES CASTELLET»

—¿Qué es «Es Castellet»?

—Es una revista, impresa en ciclostil, que se escribe y edita en Buñola. Una revistilla la mar de simpática y apañadita, que hace un grupo de jóvenes bunyolinos muy bien conjuntados y dirigidos por «un que en sap».

—¿Y dices que se han publicado cincuenta números...?

—Es increíble, ¿eh...?

—Estas revistas suelen durar dos o tres números. De tres, no pasan.

—Pues «Es Castellet», a juzgar por el ánimo con que se hace, debe estar preparándose para el centenario.

—Farán cent números i, después d'haver adquirit es títol de «milagrosa revista», com «Papeles de Son Armadams», dirán «ou... i sa revista farà es badaiet».

—O, per ventura, farán cent números més. «On ne sait jamais...» Sa fé mou muntanyes...

—Si son com ses de Bunyola... serás males de moure. I que son d'hermoses ses muntanyes bunyolines...! Ses Gurbies, es Teix, Sa Serra, Sa Comuna...

—¿Y qué me dices de la finca Los Cocones...?

—Que va tenir un senyor molt castís. N'Isabel Segona encara sé cert que riu...

—¿Que deu ésser vera s'anèdota que conten...?

—Mal no he duptat. Jo la vaig contar aquí mateix i ningú no me l'ha desmentida. «¡Y señor de Los Cocones!», li va dir es bergant a la Reina, tot rehent...!

—Tornant an «Es Castellet»...

—¿Que tot les sigui enhorabona i... ja por los doscientos...!

hi poden anar... perque les duen tan «minis», que ni es vent les pot envellar...!

—Però duen ca'çons. I ben llarg que les duen...!

—Una mà renta s'altra i totes dues sa cara. Però, quan he dit que ses dones van molt a l'aire, no me referia ni a faldetes ni a calçons, volia dir que tot lo sant dia están parlant de drets, reivindicacions i de «realitzar-se»...

—¿Que volen dir «amb això de «realitzar-se»...?

—No ho he sabut mai... Però... «m'escama» molt...!

—Tenc per mi que, si no anam vius... arribarem a passar-ho molt malament...!

—Encara més...? Impossibile...!

—Qualque cosa haunem de fer ets homos...!

—Ja és massa tard i ben per demés. Mos han voltat sa cama...!

—Per altra banda, s'alliberació de sa dona és quasi tan utòpica com sa de s'homó, ha dit En «Máximo».



#### ESTA TARDE Y MAÑANA

—Esta tarde en uno de los salones del Hotel Bellver pronunció una conferencia el Ingeniero don Emilio Aliaga sobre uso de herbicidas para cultivos perennes. La conferencia organizada por «Monitor Agro-Pecuario», irá ilustrada con profusión de diapositivas.

—¿Y mañana...?

—Mañana por la tarde, habrá demostración práctica en el predio Ca'n Bresca y Binigual, (cerca de Binissalem) propiedad de nuestro amigo José Luis Ferrer, el cual ofrecerá un vino que, está ben segur, aquesta vegada será de «honor».

—Idó, si ha d'haver-hi vi... no faltarem!



#### I ARA, SA MICA DE «MARMULACIO»

—No has reparat que de fa un grapat d'anys ses dones van molt a l'aire...?

—¿Que no hi han anat sempre a l'aire...? A mi em va xocar molt aquella veïnada de Na Yerma quan li diu: «Yo he sido siempre una mujer de faldas al aire...», volgent significar-li que la sabia llarga en matèria de calçons...

—Sí, però ara ses faldes no



**llegó la primavera**

**mio**

BOUTIQUE INFANTIL

Berenguer de San Johan - 18

MODELOS PRIMAVERA VERANO 73 — nido de abeja - fantasía - sport - playeros  
LISTA DE NACIMIENTOS — AJUARES BEBES — LENCERIA INFANTIL